

১৪২.০০.৩৬৪ ৫
শুভদা

শরৎচন্দ্র চট্টোপাধ্যায়

গুরুদাস চট্টোপাধ্যায় এণ্ড সন্স.
২০০।১।১০, কর্ণওয়ালিস স্ট্রিট, কলিকাতা

3/1/55

দুই টাকা

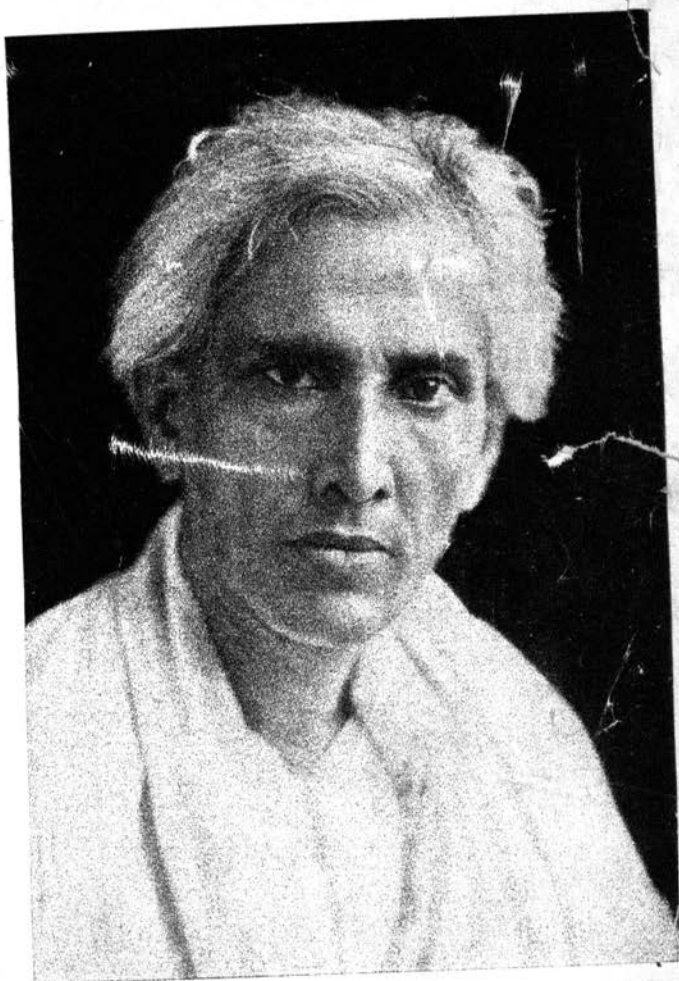
182.00.938.5

কলকাতা চট্টোপাধ্যায় এণ্ড সন্স লিমিটেড
কলকাতা
২০৩১১, কলকাতা

RARE BOON



প্রথম অধ্যায়



Infantina da Sereia

Price marked
182.00.938.5

শরৎচন্দ্রের প্রথম রচনাবলীর মধ্যে পাষণ, অভিমান, কোরেল, প্রভৃতির পাণ্ডুলিপি পাওয়া যায় নাই। শুভদাও তাঁহার প্রথম রচনাবলীর অন্যতম, ইহা তাঁহার সম্পূর্ণরূপে পরিমার্জিত করিয়া প্রকাশ করিবার ইচ্ছা ছিল, কিন্তু প্রথম দুই তিন পৃষ্ঠায় সামান্য দুই একটি কথা বদলান ভিন্ন আর কিছুই করিতে পারেন নাই। পাণ্ডুলিপিতে যেরূপ ছিল এক্ষণে ঠিক সেই রূপই ছাপা হইল। পুস্তকে তাঁহার নিজ হস্ত লিখিত মুখপত্রের প্রতিলিপি দেওয়া হইল। উহাতে দেখা যায় ইহা ১৮৯৮ সালের ২০শে জুন হইতে ২৬শে সেপ্টেম্বর মধ্যে লিখিত। রচনার মোট সময় ৩৩ দিন। উহা ৪০ বৎসর পূর্বে তাঁহার ২২ বৎসর বয়সে রচিত।

প্রকাশক

শুভদা

প্রথম পরিচ্ছেদ

গঙ্গায় আত্মীয় নিমজ্জিত কৃষ্ণপ্রিয়া ঠাকুরাণী জোঁর বধন ও
করিয়া তিনটি ভুব দিয়া দিক্তল-কন্যাস্তে চল পূর্ণ করিতে কারি
মিলিলেন, কপাল বধন গোড়ে তখন এমনি কোরেই পোড়ে।

ঘাটে আরো তিন চারিজন স্ত্রীলোক দান করিতেছিল, তাহারা
মাকসেই অবাক হইয়া ঠাকুরাণীর মুখপানে চাহিয়া দিহিল। পান্ডিত
বুড়ুলি কৃষ্ণপ্রিয়াকে বাহন করিয়া কোন একটা কণা জিজ্ঞাসা
করা, কিবা কোনরূপ প্রতিবাদ করা, বাহান তাহার পানে
কুলাইতনা। বিশেষতঃ বাহারা ঘাটে ছিল তাহারা সকলেই উনি
দগড়ক বয়ঃকনিষ্ঠ।

তাই বড়ি বিলু, মাছুয়ের কপাল বধন গোড়ে তখন এমনি
কোরেই পোড়ে।

যে ভাষ্যবতীকে উদ্দেশ্য করিয়া কথা হইল তাহার নাম
বিদ্যাবতী। বিদ্য বড়দোস্তের মেয়ে, বড়দোস্তের বউ, বড়দোস্ত
বাগের বাসি আদিয়াছিল।

বিন্দু দেখিল কথাটা তাহাকেই বলা হইয়াছে, তাই সাহসে ভর করিয়া জিজ্ঞাসা করিল, কেন পিসিমা ?

এই হারাণ মুখ্যের কথাটা মনে পড়ল। ভগবান যেন ওদের পা দিয়ে ডুবুছেন।

বিন্দুবাসিনী বুঝিল হারাণ মুখ্যের ছরদৃষ্টের কথা হইতেছে। সেও দুঃখিতা হইল। প্রায় একমাস হইল হারাণের পাচ হাত বসরের একটি ছেলের মৃত্যু হইয়াছিল। সেই কথা মনে করিয়া বলিল, ভগবান কেড়ে নিলে মানুষের হাত কি ? আর কত মৃত্যু কার ঘরে নেই বল !

প্রথমে কথাটার অর্থ কৃষ্ণচাকুরাণী ভাল বুঝিতে পারিলেননা। কিছুক্ষণ পরে বলিয়া উঠিলেন, আহা, মাসখানেক হ'ল ছেলের মারা গেছে বটে !—সে কথা নয় বিন্দু, সে কথা নয় ; মরা-বাঁচা ভগবানের হাতই বটে কিন্তু এটা—তুই বুঝি কিছু শুনিসনি মা ?

বিন্দুবাসিনী কিছু বলিলনা, কেবল তাঁর মুখপানে চাহিয়া রহিল।

কৃষ্ণপ্রিয়া পুনশ্চ বলিলেন, হারাণ মুখ্যের কথা বুঝি কিছু শুনিসনি ?

বিন্দু জিজ্ঞাসা করিল, তাঁর আবার কিসের কথা !

আহা ! তাই ত বলছিলাম, মা, ভগবান যখন মারেন তখন এমনি কোরেই মারেন। কিন্তু পোড়ারমুখো মিসের জন্ত ত কষ্ট হয়না, কষ্ট হয় সোনার প্রতিমে বোটার কথা মনে হ'লে। হতভাগী ডাকরার হাতে পোড়ে ত এক দিনের তরেও জুখী হ'লনা।

বিন্দু যেমন মুখপানে চাহিয়া ছিল তেমনি রহিল, বিশেষ কিছুই

বুঝিতে পারিলনা। কিন্তু ঠাকুরাণীও এত কথা নিরর্থক কথা
বলানাই, সেজন্য তিনি মূল কথাটা প্রচ্ছন্ন রাখিয়া ডালপালা
কুড়াইতে ছিলেন তাহা সমাধা হইল। ঘাটে যতগুলি প্রোতা ছিল
সাহারও বিষয় ও কোতুলকের দীনা রহিলনা। প্রত্যেকেই মনে
কবিতা লাগিল, হারণ মুখবোয় এমন কি কথা হইতে পারে তাহা
তাহারা জানেনা, অথচ গ্রামের সকলেই জানে।

অনেকক্ষণ ভাবিয়া চিন্তিয়া বিদু কহিল, পিঁপিয়া কথটা কি
শুনতে পাইনে?

পি। কেন পাবেনা মা? কিন্তু এ'ত আর কথের কথা নয়—
তা'ই বলতে ইচ্ছে করে না, যখনই মনে পড়ে তখনই যেন বুকের
মাঝখানটা টনটন ক'রে ওঠে। আহা, ভগবান এমন মেঘের
কপালেও এত কষ্ট লিখেছিলেন!

বি। কিসের কষ্ট?

পি। কষ্ট কি এক রকমের? কত রকমের কত কষ্ট কত
খাতনা তা' তোদের কি আর বসে?

বি। তবু শুনিয়েনা পিসিমা?

পি। না এখন থাক। কিছুই চাপা থাকেনা; সবথের
শুনতে পারে,—পেয়েছেও। কিছু আগে আর কিছু পরে—
হেরাও সবাই শুনতে পারি।

বি। কুইই বলনা।

পি। না না আর বলনা। পরের কথাতে আর থাকেনা এনে
করেছি।

বিন্দু হাসিয়া বলিল, সিসিমা! আবার কি তোমার পত্র? আমি জানি তুমি আমাকে বলবেই।

সি। বিন্দু, বদমাছের দাঁড়িয়ে কি তবে মিথ্যা করে বলবে?

বি। কিসের মিথ্যা কথা? মিথ্যা কথা কি প্রেমের নামে বলতে পারে?

সি। তবে কোন্‌র কথা বলি? এই যে বদমাছের দাঁড়িয়ে তোমার পত্রের কথাও আসি থাকেনা।

বি। কলমক্রিয়া, কলমক্রিয়া! চলিয়া গেলে কলমের কলমের দাঁড়িয়া দাঁড়িয়া! বেশ কিছুই দুখিতো প্রেমের বিশেষ চাক্ষুসিকের দাঁড়িয়ে বেশ কলমের কথা বলিতে পারি। তাপিরা কিছুই দেখে না। হুঁহু! কলম হইলে সবকিছুর আশ্রয় আশ্রয়! কলমের দাঁড়িয়া? কিন্তু গতিতে আশ্রয়! কলমের দাঁড়িয়া? কলমের দাঁড়িয়া? কলমের দাঁড়িয়া!

সি। কলমের দাঁড়িয়া, কিন্তু কলমের দাঁড়িয়া কি নাম? কলমের দাঁড়িয়া, — কলমের দাঁড়িয়া? কলমের দাঁড়িয়া?

বি। কি কলমের দাঁড়িয়া? — কলমের দাঁড়িয়া!

সি। কলমের দাঁড়িয়া, কলমের দাঁড়িয়া, কলমের দাঁড়িয়া, — কলমের দাঁড়িয়া, — কলমের দাঁড়িয়া!

বি। কলমের দাঁড়িয়া, কলমের দাঁড়িয়া, কলমের দাঁড়িয়া? কলমের দাঁড়িয়া?

সি। কলমের দাঁড়িয়া!

বি। কলমের দাঁড়িয়া, কলমের দাঁড়িয়া, কলমের দাঁড়িয়া, — কলমের দাঁড়িয়া, — কলমের দাঁড়িয়া! কলমের দাঁড়িয়া, — কলমের দাঁড়িয়া!

মা। কিছুইনা। কি বললে?

বি। যখন যে ছাত্রাণ মুখ্যোদের ভগবান মাথায় পা দিয়ে
ডুবছিল কিছু পোড়ারমুখো দিগের জন্তে ত' কষ্ট হয়না—কষ্ট হয়
সোনার প্রতিমে বোটার জন্তে। এইটুকু বলে, আর কিছু বললো।
বলে পরের কথায় আর থাকবনা।

মা। ঠাকুরপের এতদিনের পর ধর্মজ্ঞান হয়েছে!

বি। হা, ব্যতি তুমি কিছু জাননা?

মা। কিছুনা।

বি। তবে আজ আমি দুপুরবেলা ওদের বাড়িতে যাব।

মা। কেন? কি দুর্ঘটনা ঘটেছে জানবার জন্তে?

বি। হাঁ—

মা। তুই কি পাগল হয়েছিলি? যে কথায় উনি থাকতে
নাইলেননা সে কথাটা তুই জিজ্ঞাসা কর্তে যাবি?

বি। উনি কে?

বিন্দুব না একটু ইতস্ততঃ করিয়া বলিলেন, এই রকম ঠাকুর।

বি। রূপঠাকুর কি আদর্শ, যে উনি যা' না করবেন তা
আমি কাউকে কর্তে নেই?

মা। এ সব বিষয়ে তা' একরকম আদর্শ বইকি।

বি। হা হোক আমি যাব।

মা। পরের কথায় না হয় নাই থাকলে?

বি। আচ্ছা মা, একজন যদি ডুবতে পাকে 'পরের কথায়
কাজ নেই' বলে তাকে আর তুলতে নেই?

মা। তুই ত আর তুলতে থাকিসনে বিলু ?

দি। কে ভুকে জানলে বাব বইকি ?

বিলু'র জননী কিছুকণ চুপ করিয়া থাকিত। কখনো, কিছু, তোমার ওদের বাড়ি গিয়ে কাজ নেই। হঠাৎ একদা লোক ভাল নয়, তোমার বাপের সঙ্গে ওর শক্ততা আছে। কে জানে কি ওদের বাড়ি যাওয়া ভাল দেখায় ?

বি। হারান মৃত্যু'র লোক ভাল নয় তা আমি জানি কিন্তু আমি ত আর তার কাছে যাচ্চিনে। তার দীর্ঘ সময় ছেতে গোর কি ? বেশ বুঝতে পারছি ওদের কিছু একটা সমস্যা। আমার পাড়া প্রতিবেশী হয়ে যদি এ সময়ে চোখ বুজে কাঁদে তাহলে শক্ত থাকিত্তে আমার আর কেউ মুখ দেখে'লো।

মা। অবোরনাথ কি তোকে পাড়ায় পাড়ায় লোকের হা'ল হা'ল দেখে বেড়াতে বলেছে যে তুই ওদের বাড়ির সমস্যা'র নিলে উনি আর তোর মুখ দেখে'লো ? আর আমি তোঃ জানি বা নান্দা'র কচি সেটা কি শোনবার যোগ্য নয় ?

বি। মা আমাকে যেতেই হবে।

মা। গিয়ে কি শুনবে ? হারান মৃত্যু'র কি করেছে তা শক্তির কেউ জানেনা।

দি। তুমি কি ক'রে জানলে ?

মা। তোমার বাপের কাছে শুনেছি।

বি। তবে কি করেছে বল।

মা। নান্দীদের তহবিল ভেদেছে বলে তারা হাঙ্গতে দিয়েছে।

বি। নদীরা ক'রা ?

মা। বাবুন পাড়ার জমীদার। তাদের কাছাকাঁতে গরান
ক'রতে চাইকরী করত।

বি। কত টাকা চুরি করেছে ?

মা। প্রায় দু'শ টাকা।

বি। কেউ জামিন হয়নি ?

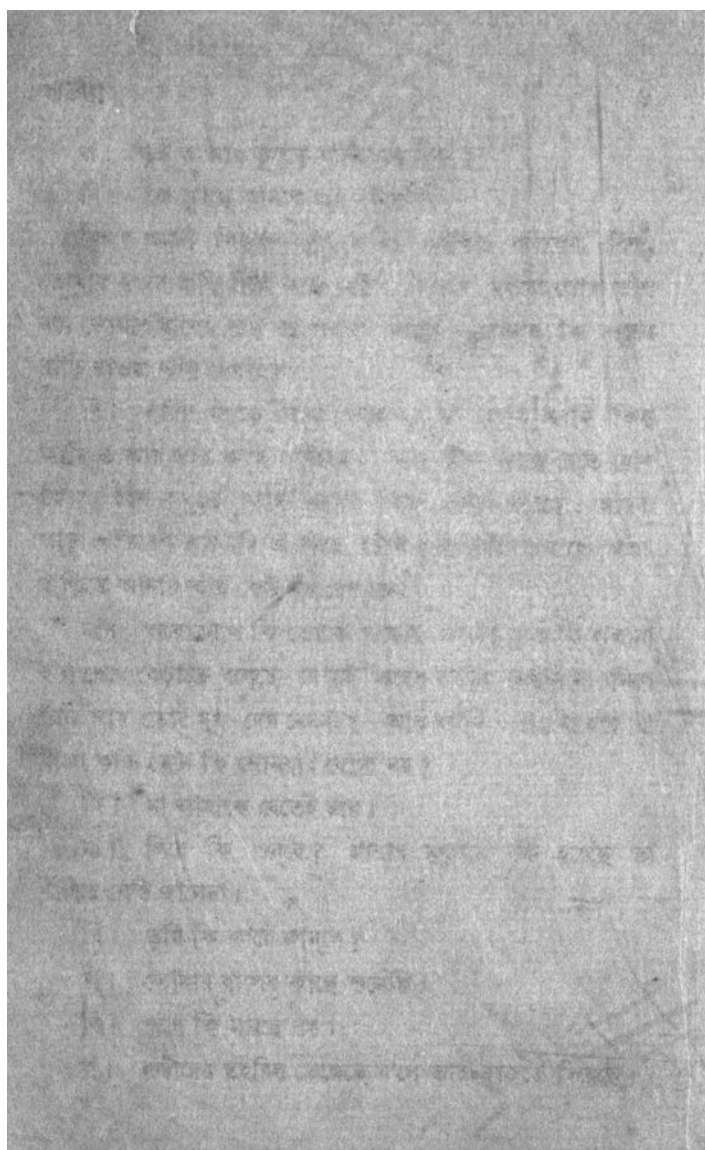
মা। কে আর হবে বল ? গায়ে তোমার বাবাকেই মারলে
জানেন এবং তিনিই কেবল জামিন হ'তে পারেন কিন্তু তাঁকে ও সে
গোড়া নিম্নে শত্রু করে রেখেছে। এঁকে একবার জামিন হ'তে বলে-
ছিল কিন্তু স্বীকার হননি।

বিন্দু অনেকক্ষণ মোন হইয়া কি চিন্তা করিল, পরে বলিল,
দুপুরবেলা একবার ওদের বাড়ি বাব। এসে পৃথাক্ত বোকে
একদিনও দেখিনি।

বিন্দুর মাতা বিস্মিত হইলেন এবং কুপিত হইয়া বলিলেন, এত
কথা শুনেও যাবি ?

বিন্দু যেরূপ সহজ ও স্বাভাবিক ভাবে দাঙ্ক নাড়ি, 'হা' বলিল
স্বাভাৱে গৃহিণীর আর কথা কহা হইলনা। কিছুক্ষণ চুপ করিয়া
বিন্দু পুনরায় কহিল, আমি ওদের বাড়ি গেলে কারও কোন ক্ষতি
নাই। আমি এই বলি না, পুরুষমানুষদের বগড়া দেয়ে মহল পর্য্যন্ত
না পৌঁছুই ভাল।

কেনা হইতেছে দেখিয়া গৃহিণী উঠিয়া গেলেন ; বাইবার সময়
বসিলেন, ইনি স্নানলে বড় রাগ করবেন।



বি। নন্দীরা কারা ?

মা। বামুন পাড়ার জমীদার। তাদের কাছারীতে হারাণ মুখ্যে চাকরী করত।

বি। কত টাকা চুরি করেছে ?

মা। প্রায় দু'শ টাকা।

বি। কেউ জামিন হয়নি ?

মা। কে আর হবে বল ? গাঁয়ে তোমার বাবাকেই সকলে জানে এবং তিনিই কেবল জামিন হ'তে পারেন কিন্তু তাঁকে ত সে পোড়া মিসে শত্রু করে রেখেছে। এঁকে একবার জামিন হ'তে বল-ছিল কিন্তু স্বীকার হননি।

বিন্দু অনেকক্ষণ মৌন হইয়া কি চিন্তা করিল, পরে বলিল, ছপুরবেলা একবার ওদের বাড়ি যাব। এসে পর্য্যন্ত বৌকে একদিনও দেখিনি।

বিন্দুর মাতা বিস্মিত হইলেন এবং কুপিত হইয়া বলিলেন, এত কথা শুনেও বাবি ?

বিন্দু বেরুগ সহজ ও স্বাভাবিক ভাবে ঘাড় নাড়িল। 'হাঁ' বলিল তাহাতে গৃহিণীর আর কথা কহা হইলনা। কিছুক্ষণ চুপ করিয়া বিন্দু পুনরায় কহিল, আমি ওদের বাড়ি গেলে কারও কোন ক্ষতি নাই। আমি এই বলি মা, পুরুষমানুষদের ঝগড়া মেয়ে মহল পর্য্যন্ত না পৌছুলেই ভাল।

বেলা হইতেছে দেখিয়া গৃহিণী উঠিয়া গেলেন ; বাইবার সময় বলিলেন, ইনি শুনলে বড় রাগ করবেন।

বি। যাতে না শুন্তে পান এমনি কোরে যাব।

মা। নিশ্চয় শুন্তে পাবেন।

বি। তুমি শোনালেই পাবেন।

মা। কিন্তু, শুন্লে বড় রাগ করবেন।

বিন্দু অত্যন্ত ভাবে কহিল, বাপ মা সন্তানের উপর রাগ করেন আবার ভুলে যান,—সেজন্য তুমি ভেবোনা মা।

দ্বিতীয় পরিচ্ছেদ

মুখোপাধ্যায় পরিবার

এ গ্রামটার নাম হুদুদপুর। গ্রামটি যে ভৈরব তীরে আর বসিয়া কাহাকেও বেশ দিতে চাহিনা কাহাও এখানে কাহাকেও কখনও যাইতে ইহেনো। এখানে দেখিবারও কিছু নাই শ্রমিবারও কিছু নাই তবে যদি নিতান্ত কৌতূহলী হইয়া থাকেন ত আবার বিবরণ পড়িয়া বতর্না পারেন উপলব্ধি করিয়া লউন।

শুনিয়াছি এ গ্রামে পূর্বে অনেক সন্ধান ব্যক্তির নিবাস ছিল এবং তাহা সম্ভবও, কারণ একে ত ইহা গঙ্গার উপরে স্থাপিত তাহার উপর বহুকালের দুই চারিটা জীর্ণ ভগ্ন শিবমন্দির বেতন ও শ্রাদ্ধের যোগ্যের মধ্যে অর্দ্ধ লুকাইত ভাবে মৌন-ব্রতধারী বোগী হুঁসির মত বসিয়া আছে দেখিতে পাওয়া যায়। দুই একটা ঘটি বাধা পুকুরিয়ার মধ্যে গরু বাছুর চরিয়া বেড়াইতেছে তাহাও চোখে পড়েন। এই সকল দেখিয়া গ্রামের চিরদিন যে এমনি অবস্থায় কাটে নাই তাহা অনুমান হইবে। কিন্তু এখন কেবল—দশ বিঘা ঘর ব্রাহ্মণ কারবারের বাটী আর শঙ্কর বাট ঘর চাঁবাভূবার কুটির আর জঙ্গল আর ভাঙ্গা এবং তাহারই মধ্যে দিয়া কদাচিৎ দুই এক ব্যক্তির যাতায়াতের গায়ে-চাঁটা পথ।

এই গ্রামেই শ্রীকৃষ্ণ হারাগচন্দ্র মুখোপাধ্যায় মহাশয়ের বাট।

খালিটি দ্বিতীয়-পুত্রের ইচ্ছা মিলিত। উপর দলার দুটি এলা নিয়ে
চারি পাঁচটি ধরা। শুধুকের একদল লোকসমূহ দুই চারিটা কদলি
কুমর খাচ্—গোটা দুই কেবল। গেলি দুই আনগাছ—একটা
কতদল গাছ—দুইটি দুখানার গাছের বাক্সভটা ও
পাখির সম্পত্তি।

হলুদপুরের অধিবাসী দুই বসন্তের সময় জমিদার নন্দীদেব
জমিদার-দরকারে মৃত্যুর আশঙ্কায় ভুগেছিলেন। দুটিটি হাঁক
নাগিহানা পাইয়েল কিন্তু নিজেই হাঁকর বসন্তে চলিত এখন
কিন্তু আর তাহাও কলসাস—কলসী কলসী করল অত্যাধ।

বাগিচা তাহার পোষকগণ অনেকদিন। জীং হুইট পুত্র, দুইটি
বাল্য, এক বিধা বড় ভগিনী জগীং দ্বাদশীক করে গাছদার বাহা
দাখে তাপারও ছিল। যখন তিনি জগীংকে দুটিটি বুহা জীব
হাতে দিতেন তখন তাহার সম্বন্ধে অজ্ঞানতার মত নিত্য দৈত্য
লিভা অভাব কেহই টের পায় নাই। জীংক গড় ভগিনী উভার
মিথিয়া সুপুঙ্খতার নমসার চানাইয়া থাকত। এমন তাহা বরেনও
না লস্বারে নিত্য অনাটনও কিছুতেই কুলাত। আজ চাউন নাই,
আজ দাইল নাই—আজ কঠি অভাবে রজন হইতেছেন; নিত্য
'এ নাই' 'ও নাই' 'তা' নাই'-এ পড়িয়া পুণ্যের মহাশয় সুলং
উপার উদ্ভাবন করিলেন অর্থাৎ সরকারি প্রকৃতির কিছু অংশ
আগমার ব্যয়ে গ্রহণ করিতে লাগিলেন। বিশ্বাসী হারানবাবকে
গ্রহণে কেহ সন্দেহ পূর্বক করিলনা কিন্তু এ উপায়ে অধিক দিন
চলেনা; জগীং জমিদারের সন্দেহ হইতে লাগিল; সন্দেহ হইলে

গাভরুর হইয়া উঠিল তখন তিনি একদিন সমস্ত খাতাপত্র দেখিতে গিয়াছিলেন; খাতায় অনেক ডুল-অনেক গোবমাল প্রকাশ পাইল ও সঙ্গে সঙ্গে চুরিও ধরা পড়িল। হারাপবার এবাং বহু লোক আত্মনাশ করিয়াছিলেন; জমিদার শ্রীভগবান নন্দী সয়াবু এক প্রমত্ত ব্যক্তি ছিলেন। তিনি হারাপবাবুকে ডাকিয়া বলিলেন, কত টাকা চুরি করিয়াছ?

তাঁহা জানি না।

জাননা?—খাতাপত্র দেখিয়া বোধ হয় তিন হাজারের উপরও চুরি করিয়াছ—এত টাকা কি করিলে?

খরচ করিয়াছি।

খরচ ত করিয়াছ কিন্তু চুরি করিলে কেন?

কুড়ি টাকার আমার চলনা, কাজেই চুরি করিতে হয়।

কুড়ি টাকায় তোমার এতদিন চলিয়াছে, এখন না চলিবার কোন কারণ আমি বুঝিয়া উঠিতে পারি না; বাহ্যিক তাই বা আমাকে বল নাই কেন যে তোমার কুড়ি টাকার দফার চলনা।

বলিলে কি আমাকে বেশী টাকা দিতেন?

হয়ত দিতাম, কিন্তু সে কথা খাউক; বাহা লইয়াছ তাহার অর্ধেকও আমাকে ফিরাইয়া দিলে তোমাকে ছাড়িয়া দিতে পারি।

কেনন করিয়া দিব—আমার কিছুই নাই।

তোমার কোন জমিজিরাত থাকে ত বিক্রয় করিয়া দাও।

জমিজিরাতের মধ্যে আমার একমাত্র ভঙ্গান আছে; তাহাই বিক্রয় করিয়া লউন।

গাছতলা

ভগবানবাবু অনেকক্ষণ ধরিয়া হারান গুলোর সংখ্যানে চাখিয়া রহিলেন। তার পর বলিলেন, তোমার চকু দ্বারা বাড়া কেন ?

कैवल्य सन्निधि का मन्दिर ?

তখন হাশিম চুণ্ডাবোকে বিদায় দিয়া আর একজন আমলাকে ডাকিয়া বলিলেন, হাশিম চুণ্ডাবোর বাড়ীর দপ্তরে কইরে গার ?

कि मन्त्रालय लहेर १

এই বুদ্ধি যে বিদ্যার সাধারণতঃ প্রভু, সেজন্যে বিদ্যা সম্পত্তি
প্রাপ্ত, যোগ্যতায় প্রদান করা আছে কিনা তাই জানা

এই লোকটি ধারাবাহিকভাবে বসে থাকে। সে কখন
আনি বস্তুই জানি না। সে যখনই বসে থাকে, তখনই
ন্যাশিও বোধ হয় কিছুই নাই—কিন্তু সে যখনই
বসে থাকে।

জান করিয়া সংবাদ নইয়া আমাকে জিজ্ঞাসিত

দুইদিন পরে সে বাবুকে জানাইল যে নাপাসিক ছাব্বা বতর
মল হওয়া সম্ভব মূখ্যে মহাশয়ের ত্বাি ষ্ট্রায়ে, অজ্ঞাত সর্বাণ
পূর্বে যাহা বিদিত কল্পিাছিল সমস্তই সত্য।

ভাষাবাহক গ্রিক্সানা করিলেন, মুখ্যে ফোনকপ নেয়াটেশ
করে কি ?

ଆଜ୍ଞା ହି, ଗୀତା ସାନ ।

কই সেদিন চক্ষু জাত রক্তবর্ণ দেখিয়াছিলাম ; আহুদিক
কোন কোন দোষ আছে কি ?

আমলা নতমুখে বলিল, শুনিতে পাই আছে ।

তবে এক কাজ কর—কাল কোটে গিয়া চুরি অপরাধে মুখ্যের
নামে নালিশ করিয়া দিও—পুলিশকেও লম্বাদ পাঠাইয়া দাও ।

পরিশেষে ফল এই দাঁড়াইল যে মুখ্যো মহাশয়কে পুলিশের হস্তে
প্রোথার হইয়া হাজতে বাইতে হইল ।

নিকট হইলেও হৃদয়গুরু একথা শ্রায় কেহই জানিতে পারিলেন ;
তবে বিন্দুর পিতা ভবভারগ গাঙ্গুলি একথা জামিতেন ; বোধহয়
নন্দীরাই তাঁহাকে এ ঘটনা জানাইয়াছিল । তিনি সম্ভ্রান্ত এবং
বন্ধিত লোক, ইচ্ছা করিলে হারাগ মুখ্যবোকে অনায়াসে হাজতস্থ
করিতে পারিতেন কিন্তু কিছুই করিলেন না । মহার মুখ্যই
মুখ্যো মহাশয় হাজত গৃহেই পচিতে লাগিলেন । আর এক কথা—
কলহপ্রিয়া ভূষণাকুরাণী এ ঘটনা বে কেমন করিয়া শুনিয়াছিলেন
তাহা শুধু তিনিই বলিতে পারেন ।

বৈশাখের দ্বিপ্রহর কালমেঘে আচ্ছন্ন হইয়া ক্রোশঃ অন্ধকার
হইয়া আনিতেছে । এই সময় হারাগবাবুর বাড়ীর রক্তলসার
পারস্কার তাঁহার ক্রী ও বড় কছা ললনা সুখোমণী হইয়া বসিয়া
আছে । দুজনেরই মুখ শুক ; আজ একাঙ্গী—ললনা বাগবিধা ;
আর হারাগ জননী—তিনিও এখন পর্যন্ত কিছুই আহার
করেন নাই ।

ললনা বলিল, মা, আজো বোধহয় বাবা আহুদিক না । দেখ

করে আসচে যদি ভাল হয় তাহলে রাসমণির পাঁজার বাঁধা থাকবে না ; তুমি কেন একটু কিছু খেয়ে নাও ।

কল্যায় জননী বলিল, আরও একটু জ্বালা ; তিনদিন আসেননি—আজ যদি আসেন ।

মা, বাবা এমনতর ত করন করেননি ; তিনদিন আসেননি—আজ যদি না আসেন ?

কি করব বল, তখনই আসেন ।

একাদশীর দিন বাঁধাশি (হারানোর সময় আসেনি) বেশ খাওয়া হান পুজা করিতেন ; এখন বিজয় দশমীর সময় আসেনি ফিরাইতে ফিরাইতে নিকটে আসিয়া চিব্বার কাঁচা পুজিয়ে, বৌ এখন পর্যন্ত খান্না ?

বৌ বিষম ভাবে কহিল, আরও একটু দেখি ।

আমার শিও—আরো একটু দেখে কি হবে ? জ্বালা আর এত বেলায় কি আর আসবে ? দেখে যা—গালা খেয়ে কৌ হায়ে কোন বাগির বাড়ি পোড়ে আছে । উপরাস কালে রাসমণির মেজাজটা একটু বিচুখিতে রকমের হইয়া পড়িত ; কেহ কোন কথা কহিলে বেগিয়া আরো একটু কুপিত হইয়া বলিলেন, মূবগোড়া কবে মরবে যে আমাদের বাড়ি জুড়াবে ।

এবার বাগনার আর সহিলনা । দুঃখিতভাবে বলিল, পিসিমা, একাদশীর দিন গাল দিচ্চ কেন ?

একাদশীর দিন গাল দিচ্চ কেন ? কথাটা রাসমণির ভিতরে গিয়া পৌঁছছিল । অন্তরে বাথা পাইলেন এবং দীর্ঘতরত ব্যক্তি

হইলেন; কিন্তু ছোট-ললনা যে এ কথা বলিবারে ইচ্ছাভেই ছিল
 বলিয়া গেলেন। তুই সেদিনকার মেয়ে বুড়ো মাগিকে একানন্দী
 দাননী শেখাতে আসিসনে। তোরই বাপ হয়, আমার কি কেউ
 হয়না? বলিতে বলিতে রাসমণির নয়ন আঁর্ষ হইয়া আসিল। বাছা
 আমার তিন দিন বাড়ি আসেনি,—বুকের ভিতর যে কি কক্ষে তা?
 ঈষ্টদেবতাই জানতে পাঞ্জন। অঞ্চল দিয়া এক কেঁটা অশ্রু মুছিয়া,
 আমি বুড়ো মাগুর যদি একটা কথা বলি তা'হলে তোরা চোখে
 আশ্রু দিয়ে তার ভুল দেখিয়ে পাঁচটা কথা শুনিরে দিস।—কাজ
 নেই মা, আমি তোদের কোন কথায় আর খানবনা। জননা গেলে
 শুকিয়ে শুকিয়ে বোঁটা ম'রে যায় তা'ই হুৎকা বলতে হয়।

ললনা অভিযয় চুঃখিত হইল। তাহার একটা কথায় এত
 গভীর অর্থ এবং আত্মসঙ্গিক জন্মনাদির কারণ ঘটিতে পারে সে
 নিজেরই জানিতনা। পিসিমা আমার ঘাট হয়েছে, এমন কথা আমি
 আপ বলবনা। বাস্তবিক কথাটা তাহার ভাল হয় নাই। তাহার
 জননীও বলিলেন, মা, বড় হয়েছে সব কথা বুঝে বলতে পারনা।

তাহার পর সকলের পীড়াপিড়িতে ললনার জননী কিঞ্চিৎ
 আহার করিলে, বিনুবামিনী আপনার পঞ্চমবর্ষীয়া কন্যা প্রমিলার
 হাত ধরিয়া হাৰাণবাবুর ঘাটীতে প্রবেশ করিল।

সন্ধ্যাই রাসমণি দাঁড়াইয়াছিলেন, তিনি দেখিতে পাইয়া
 বলিলেন, বিনু এমিকে আর আসেনা।

বিনু অপ্রতিভ হইবার লোক নহে; সেও সহাস্তে বলিল, তুমি
 কোম আমাদের ওদিকে যাও দিদি?

যাবার কি আর যো আছে বন—যেটি ছেলেটার ডাকান নিয়ে
এক দাও কোণার লুক্কায় কাণি নেই।

কি হয়েছে তার ?

জর, পিলে, পেটের অসুখ—কিছুই আর থাকি মেই।

কো কোণার ?

এই এককণে বুধ দুটো ভাত দিয়ে ঘের ছেলেটার কাছে
মিমা বসেছে :

এত বেলা হ'ল কেন ?

বয়সের গুণ জেয়ে ; মোত তিনদিন বেলায় আর কাজ পাসেনি।
কি আর, আরো একটু মোপি—এইরকম করে দতটী বেলা
গুজরাল।

বন্দ সে কান ধইতে ঢালায় আসিয়া যে বড়ো-মুখা ভাঁড়ার
পাতিত কনিষ্ঠ পুত্র দাঁড়বে শিকার আসিয়া শুধাবে পদ পলাত
হুগ সেইখানে প্রবেশ করিল। মালত বাজাল মনেপাশায়ের কানি
পুর। বয়স্কন আট বৎসর বাক। সে আর এক বৎসর বহুতে
নাগোপরা এর ঘিয়ার পীড়িত প্যাশারী পাড়ার আছে। পীড়
এগার এমন কিছু কঠিন নহে ; দীতিত চিকিৎসার হইতে পাইল
একদিন আরোপ্য হইয়া যাইত কিন্তু অধীভাবে কিছুতেই চিকিৎসা
হইতে পারিতেছিল। সামান্য টোলকা উষ, গাচন ও কুইনাইন
উষ ভর করিয়া সে কিছুতেই উঠিয়া বসিতে পারিতেছিল। শাস্ত
মিমাঝন চকু দুটি জননী মুখের পানে নিক্ষেপ করিয়া সে বলিল,
না, বাবা, আজ তিন চারদিন আমাকে দেখতে আসেনি কেন ?

তিনি এখানে নেই।

কোথ গিয়েছেন মা ?

জননী অল্প ইতস্ততঃ করিয়া কহিল, তোমার ওষধ আনতে গেলেন।

বাগক প্রকৃষ্ণ হইয়া বলিল, মিটি-ওবুধ কেন আনেন, তেত-ওবুধ আমি আর পেতে পারিনে। দেখ মা, ভাল হ'য়ে আমার আপেক্ষার দ্রুত আবার বেড়িয়ে বেড়াতে ইচ্ছে করে। কিছুক্ষণ চুপ করিয়া আগ্রহে আবার বলিয়া উঠিল, মা আমি ভাল হবত ?

জননীর চক্ষে জল আসিতেছিল; মনে মনে বলিতেছিলেন, ওপদীখরের মনে কি আছে তিনিই জানেন; প্রকাশে কি একটা দলিতে বাইতেছিলেন কিন্তু বিলু তাড়াতাড়ি নিকটে আসিয়া কহিল—কেন ভাল হবেন বাবা ? আমি কাছে থেকে শ্রোণ্যক আরিয়ে দোর।

নাথক কিণী তাহার জননী কেহই এ পর্যন্ত বিলু'র আগমন লক্ষ্য করেন নাই সহসা চক্ষুমেই চমকিয়া উঠিলেন।

বিলু শরীর উপবেশন করিয়া বলিল, শুভনা খেয়েচিল ত ?

হায়েনবাবির স্ত্রীর নাম শুভদা; বিলু তাহা অপেক্ষা কিছু দ্রুত হইল ও মন্থে নাম ধরিয়াই ডাকিত। শুভদা খড় নাড়িয়া বলিল, হ্যাঁ।

তোমার বড়শো কোথা ?

বোধ হয় ওপরে আছে।

কবে একবার ডাক বলিয়া নিজেই ডাকিল, বলল,—ও জননী।

ললনা উপর হইতে বলিল, কেন ?

একবার নেমে আয়ত মা ?

ললনা আসিলে তাহার হাতে কত্নাকে দিয়া বলিল, প্রমিলাকে নিয়ে একবার ছোট ভাইটির কাছে বস্তুত মা, অনেক দিন পারে দেখা হ'ল ; তোর মার সঙ্গে ওঘর থেকে দুটো কথা কয়ে আসি।

প্রমিলাকে ললনার হাতে দিয়া শুভদার হাত ধরিয়া বিন্দু একেবারে উপরে আসিয়া বসিল। ঘরের দ্বার রুদ্ধ করিয়া দিয়া কহিল, বো হারাণদাদা আজ ক'দিন বাড়ি আসেন নি ?

তিনদিন।

কেন আসেননি কিছু জানিস্ কি ?

না কিছুনা।

বিন্দুবাসিনীর কথার ভাবে তাহার ভয় করিতেছিল ; পাছে সে কিছু একটা বলিয়া ফেলে। বিন্দুবাসিনী মৌন রহিয়া চিন্তা করিতে লাগিল, শুভদাও ততক্ষণ ক্রমাগত ঘামিতে লাগিল। অনেকক্ষণের পর বিন্দু বলিল, শুভদা ইচ্ছে থাকলেও এমন অনেক কথা আছে যা মিষ্ট করে বলা যায়না—জানিস্ ত ?

শুভদা শুধু মুখে বলিল, জানি ;—কেন ?

হারাণদাদা আজ তিন চারদিন বাড়ি আসেন নি ;—মনে কর যদি তাঁর সম্বন্ধেই কোন অশুভ কথা বলতে হয়।

শুভদার সমস্ত শরীর দিয়া তড়িৎ প্রবাহ ছুটিয়া গেল ; তিনি বুঝি বেঁচে নেই ?

ওকি কাঁপচিস্ কেন ? কে বলে তিনি বেঁচে নেই ?

বেঁচে আছেন ?

বালাই, বেঁচে কেন থাকবেন না ? বেঁচে আছেন, জুহু শরীরে আছেন ।

জুহু শরীরে বাঁচিয়া আছে শুনিতে পাইল, তথাপি শুভদা কথা কহিতে পারিল না । অনেকক্ষণ পরে শ্বানমুখে ধীরে ধীরে জিজ্ঞাসা করিল, তবে কি ?

সেই কথাই বলতে এসেছি—কিন্তু তুই অমন করলে কেমন ক'রে বলি ?

শুভদা দীর্ঘ-শ্বাস ফেলিয়া বলিল, অমন আর করবনা ।—কি হয়েছে বল ?

চুরি করেছেন ব'লে, নন্দীরা হাজতে দিয়েছে ।

হাজতে দিয়েছে ? শুভদার সমস্ত মুখ পাংশুবর্ণ হইয়া গেল ; তবে কি হবে ?

বিন্দুবাসিনী স্বাভাবিকস্বরে বলিল, কি আর হবে ? খালাশ ক'রে আনতে হবে ।

তা' কি হয় ?

হয়না ত কি হাজতে গেলেই লোকে জেলে যায় ?

অনেকক্ষণ চুপ করিয়া থাকিয়া শুভদা বলিল, বিন্দু তোমার বাপের কাছে একবার যাব ।

বিন্দু ঘাড় নাড়িল । সে জানিত শুভদার মুখ দেখিলে পাখান গলিবে কিন্তু ভবতারণ গাঙ্গুলি গলিবেনা । তাই অমত করিয়া বলিল, গিয়ে কি হবে ?

আমাদের কেউ নেই ; তিনি যদি দয়া কোরে কোন উপায় করে দেন ।

যা'র কেউ নেই তার ভগবান আছেন ; হারাণ দাদাতে বাবাত্তে

চিরকাল শ্রুতি, তাই বাবার কাছে গেলে কোন ফল হবেনা ।

তবে উপায় ?

উপায় আমি কোরে দোব । না হলে শুধু কি এই খবরটাই

দিতে এসেছি ? কিন্তু আমি যা' বলব তা করতে পারবে ?

পারব ।

যতই শক্ত হোক ?

শুভদা দৃঢ়স্বরে বলিল, হাঁ ।

তবে শোন—তুশ না তিনশ টাকা চুরি করেছেন বলে নন্দীরা

তাদের নামে নালিশ করেছে ।

তুশ তিনশ টাকা ! শুভদার ভ্রম হইল ; এত টাকা কি এক

দে মাত্রে চুরি করিতে পারে ? আর চুরি করিলেই বা রাখিবে

কোথায় ? এত টাকা বিন্দু তিনি কখন চুরি করেন নি ।

না করে থাকেন ভালই কিন্তু, সে কথার আমাদের কাজ নেই ।

এই টাকাটা নন্দীদের দিয়ে খুব অল্পনয় বিনয় করলে বোধ হয় ছেড়ে

দিতে পারে ?

কিন্তু তা কেমন করে হবে ? এত টাকা আমি পাব কোথায় ?

সে কথা আমি বলছি । বো, এখন লজ্জার সময় নয় ; তুমি

আমার এই বালা দুগাছা নিয়ে আজ রাত্রে নিজেই ভগবান বাবুর

কাছে যাও ; তার পর যা ভাল বোঝ কোরো ।

IMPERIAL

শুভদা বিস্মিত হইয়া কহিল, তোমার বালা ছুগাছা ?

হাঁ, আমার বালা ছুগাছা ! এর দাম তিনশ চারশ টাকা বরং ;
এই দিয়ে সাধি-সাধনা করলে দয়া কোরে ছেড়ে দিতেও পারেন।

কিন্তু বিন্দু—

কিন্তু আবার কি ? আগে স্বামীকে বাঁচাও তারপর 'কিন্তু'
কোরো। এখন কি সঙ্কোচ করবার সময় বৌ ? আর টাকা শোধ
দেবারই-বা ভাবনা কি, তোর ছেলে বড় হয়ে শোধ দেবে।

আজই যাব ?

হাঁ—আজই।

কার সঙ্গে যাব ?

তেমন কেউ বিশ্বাসী লোক আছে কি ?

কেউ না।

তবে একলাই যাও। বরং একলা যাওয়াই ভাল ; কেন না
পাঁচজনে শুনলে পাঁচটা কথা বলতে পারে।

তবে আজই যাই।

হাঁ—আজই যাও। সন্ধ্যার পর একটা ময়লা কাপড় গোর
মুখ ঢেকে যেয়ো।

কাল এমনি সময় আমি আর একবার আসব। ঘাইবার
সময় শুভদার চক্ষু দিয়া জল পড়িতে লাগিল। বিন্দু সময়ে তাহা
মুছাইয়া দিয়া বলিল—ঈশ্বর করুন, সব যেন মদল হয়। তা' না হলে
অন্য উপায়ও আছে—তুই কিছু ভাবিস নে।

তাহার পর অঞ্চল খুলিয়া পাঁচটি টাকা বাহির করিয়া শুভদার

হাতে গুঁজিয়া দিয়া বলিল, বৌ, আমি তোঁর মার পেটের বোন ।
আমাকে কোন লজ্জা নেই—আপাতক এই টাকা নে—ছেলেটাকে
কিছু কিনে দিস ।

নীচে আসিয়া বিন্দু কন্যা প্রমিলার হাত ধরিয়া বলিল—বেলা
গেল—চল না বাড়ি যাই । তাহার পর বিধবা ললানার উপর একটি
স্নেহ কক্ষণ সৃষ্টি নিক্ষেপ করিয়া বাটা হইতে বাহির হইয়া গেল ।

তৃতীয় পরিচ্ছেদ

ভগবানবাবুর দয়া

তখন দ্বিপ্রহরের সময় যে সব মেঘ বাতাসের দৌরাণ্ডো ছিন্নভিন্ন হইয়া পলাইয়া গিয়াছিল তাহারা সন্ধ্যার পরেই একটির পর একটি করিয়া মহা সমারোহে বাজনা বাজ বাজাইয়া আবার আকাশের গায় জোট বাধিতে লাগিল। সকলেই স্থির করিল আজ রাত্রে বৃষ্টি না হইয়া যায় না। গরম কমিবে—প্রাণ বাঁচিবে। এ বৃষ্টি সন্ধ্যার মঙ্গলের জন্ত, শুধু শুভদা মনে করিল তাহারই কপাল দোবে আজ এই দুর্ঘোণের স্বত্রপাত হইয়া আসিল। একেত হলুদপুরের পথরাট বনজঙ্গলের মধ্য দিয়া তাহাতে আবার গাঢ় মেঘ করিয়াছে,—তথাপি শুভদা বালা দুগাছি অঞ্চলে বাঁধিয়া, কাপড়খানি বেশ করিয়া গুছাইয়া পরিয়া, একটা বিছানার চাদরে সমস্ত অঙ্গ বেশ করিয়া আবৃত করিয়া বাটা হইতে নিষ্ক্রান্ত হইল। সে পূর্বে আর কখন বামুনপাড়া যায় নাই—শুধু শুনিয়াছিল মাত্র যে উত্তর মুখ ধারিয়া চলিলে আধ ক্রোশ দূরে পাকা রাস্তা পাওয়া যায় এবং আর একটি অগ্রসর হইলেই বামুনপাড়া। সেখানে পৌঁছিতে পারিলে তিনদার বাড়ী চিনিয়া লইতে বিলম্ব হইবে না। কারণ, নন্দীদের প্রকাণ্ড অট্টালিকা গ্রামে প্রবেশ করিলেই দেখিতে পাওয়া যায় সে শুনিয়াছিল, কিন্তু হলুদপুরের অন্ধকার পথ ছাড়াইয়া পাকা রাস্তা

পাওয়াই তাহার বিপদের কথা হইয়া দাঁড়াইল। তখন অন্ধকার
 গাঢ়তর হইয়া এক ফোঁটা দুই ফোঁটা করিয়া জল পড়িতে লাগিল ;
 এক ফোঁটা দুই ফোঁটা পরিশেষে মুখল ধারায় পরিণত হইল দেখিয়া
 শুভদা বৃক্ষতলে আশ্রয় গ্রহণ করিল। পথ চলা আর অসম্ভব ;
 অন্ধকারে একহস্ত দূরের পদার্থও আর দৃষ্টিগোচর হইতেছে না।
 প্রবল বৃষ্টি ও তৎসঙ্গে বিদ্যুৎ ও বজ্রের শব্দে শুভদার ভিতর পর্য্যন্ত
 কাঁপিতে লাগিল। সে দেখিল চতুর্দিক হইতে বহু জীবজন্তু ছুটিয়া
 আসিয়া সেই বৃক্ষতলে আশ্রয় লইতে আসিতেছে আবার তৎক্ষণাৎ
 নক্ষত্রবৃষ্টি দেখিয়া সত্যে চিৎকার ছাড়িয়া পলাইয়া বাইতেছে।
 শুভদার সম্মুখ মনে হইল যদি চোর ডাকাইত কেহ আশ্রয় লইতে
 এইখানেই আসিয়া পড়ে ?—তাহা হইলে ? তাহার প্রাণের ভয়
 হইল না কিন্তু তদপেক্ষা মূল্যবান বালা দুগাছির ভয় হইল।
 স্বাশীর নিরুতির কারণ, নিজের আশা ভরসা সমস্তই এই বালা
 দুগাছি ! সম্রাসে শুভদা বৃক্ষতল ছাড়িয়া পলায়ন করিল। সমস্ত
 শরীর কঁদরলিঙ্গ হইয়াছে, গাছপালার আঁচড়ে ও কন্টকে সর্বদ্বন্দ্ব
 ক্ষতবিক্ষত হইয়াছে—তথাপি শুভদা পথ বাহিয়া চলিতে লাগিল।
 এক সিমিথের তরে বৃষ্টির উপশম নাই। একমুহূর্তের ভয় নেঘের
 শব্দের বিশ্রাম নাই, কোন মুখে কোথায় চলিয়াছে তাহারও স্থিরতা
 নাই—তথাপি বনবাদাড় সরাইতে সরাইতে অগ্রসর হইতে লাগিল।
 আরেকদিকে পরে বোধ হইল যেন অপেক্ষাকৃত প্রশস্ত পথ সম্মুখে দেখা
 বাইতেছে। দিগুণ উৎসাহে হাঁটিয়া আসিয়া শুভদা দেখিল
 যথার্থই পাকা পথ পাইয়াছে। এখন কিন্তু অন্য কথা। যখন পথ

পায় নাই তখন কেবল পথের ভাবনাই ভাবিয়াছিল, এখন কাজের কথা মনে হইতে লাগিল। এত রাত্রে কি করিয়া দেখা হইবে, দেখা হইলেই কি কার্য্যসিদ্ধ হইবে? সিদ্ধ হউক আর না হউক এ দুখোঁগে বাটাই বা কেমন করিয়া ফিরিয়া যাইব? ক্রমে গ্রামের ভিতর প্রবেশ করিল; কিছুদূর আসিয়াই প্রকাণ্ড অট্টালিকা ও চতুর্দিক সংলগ্ন রেলিং দেওয়া বাগান দেখিয়া বুঝিতে পারিল ইহাই নন্দীদের বাটা—কিন্তু কেমন করিয়া প্রবেশ করিবে? আর প্রবেশ করিলেই বা তাহার সহিত এত রাত্রে কি করিয়া সাক্ষাৎ করিবে। শুভনার কান্না আসিল; এখন কি হবে? কি করে বাড়ী যাব? পরিশ্রমে, অনাহারে, দুর্ভাবনায় সে মৃতপ্রায় হইয়া পড়িয়াছিল নন্দীদের বাটার সম্মুখে যে শিবমন্দির ছিল তাহারই বারান্দার উপর আসিয়া একেবারে শুইয়া পড়িল। তখনও বৃষ্টি সম্পূর্ণ ছাড়ে নাই—তবে কমিয়া আসিয়াছিল। বৈশাখের মেঘ যেমন একমুহূর্তে গগন আচ্ছন্ন করিয়া ফেলে তেমনিই একমুহূর্তে গগন ছাড়িয়া কোথায় চািয়া যায়। এ মেঘও দেখিতে দেখিতে আকাশের প্রান্তদেশে মিলাইয়া যাইতে লাগিল, আবার তাঁদের আলোকে জগৎ অনেক সুভ্রংশী ধারণ করিল। শুভনা মনে করিল এইবার ফিরিয়া যাইবার সময় হইয়াছে। সিন্ধবজ্র একটু গুছাইয়া লইবার সময় দেখিতে পাইল একজন বৃদ্ধ, তৃত্য হস্তে দীপ লইয়া জন্দিার বাটার ফটক খুলিয়া মন্দিরের দিকে অগ্রসর হইতেছে। ইহার নিকট যদি কোন সন্ধান পাওয়া যায় এইরূপ একটা ক্লীণ আশায় ভর করিয়া শুভনা প্রস্থান না করিয়া একপাশে দাঁড়াইয়া রহিল। বৃদ্ধ মন্দির দ্বারের সম্মুখে

আসিয়া দেখিল একজন স্ত্রীলোক অবগুণ্ঠনে মুখ আবৃত করিয়া দাঁড়াইয়া আছে ; কিন্তু কোন কথা না কহিয়া ভিতরে প্রবেশ করিল । বহুক্ষণ পরে বাহিরে আসিয়া দেখিল স্ত্রীলোকটি এখনও সেইভাবে দাঁড়াইয়া আছে । বৃদ্ধ প্রথমে অবগুণ্ঠন দেখিয়া অনুমান করিয়াছিল, কোন ভদ্রমহলের স্ত্রী জলের ভয়ে এখানে আশ্রয় লইয়াছিল, এইবার চলিয়া যাইবে কিন্তু এখনো সেইভাবে দাঁড়াইয়া থাকিতে দেখিয়া কোতূহলী হইয়া জিজ্ঞাসা করিল, তুমি কে গা ?

স্ত্রীলোকটি কোন কথা কহিল না ।

কোথায় যাবে বাছা ?

শুভদার কথা কহিতে লজ্জা করিতেছিল ; কিন্তু এখন মৃদুকণ্ঠে কহিল, জমিদারবাবুদের বাড়ীতে ।

জমিদারদের বাড়ী ত এই সামনেই ; তবে সেখানে না গিয়ে এখানে দাঁড়িয়ে আছ কেন ?

শুভদা কোন উত্তর দিতে পারিল না ।

বৃদ্ধ পুনরায় জিজ্ঞাসা করিল জমিদারদের বাড়ীতে কার কাছে যাবে ?

বাবুর কাছে ।

কোন বাবুর কাছে ?

ভগবানবাবুর কাছে ।

বৃদ্ধ বিস্মিত হইয়া বলিল, ভগবানবাবুর কাছে ?

হঁ।

তবে আমার সঙ্গে এস । বৃদ্ধ অগ্রে অগ্রে চলিতে লাগিল ।

শুভদা জ্যোৎস্নালোকে বৃদ্ধের পলিত কেশ, সৌম্যমূর্তি দেখিয়া অসঙ্কোচে পশ্চাতে চলিতে লাগিল। ক্রমে ফটক পার হইয়া, বাগান পার হইয়া—একটা কক্ষের দ্বার খুলিয়া বৃদ্ধ ডাকিল, এই ঘরে এস।

শুভদা কক্ষে প্রবেশ করিয়া দেখিল, চমৎকার সুসজ্জিত কক্ষ, সমস্ত মেজের উপর মূল্যবান কার্পেট বিছান; সম্মুখে মসলন্দ পাতা, তাকিয়া দেওয়া বসিবার স্থান। বৃদ্ধ তাহার উপর উপবেশন করিয়া শুভদার আপাদমস্তক দীপালোকে, অবগুণ্ঠনের ঈষৎ ফাঁক দিয়া যতদূর দেখা যায় নিরীক্ষণ করিল। শুভদা সময়ে রূপবতী ছিল। বয়সে ও ছুঃখে কষ্টে পূর্বের সে জ্যোতি এখন আর নাই, তথাপি হীনপ্রভ লাংঘ্যের যতটুকু অবশিষ্ট আছে, বৃদ্ধ তাহাতেই মোহিত হইল। অনেকক্ষণ দেখিয়া দেখিয়া কহিল, বাছা, তোমার ভুল হইয়াছে—বিনোদবাবুর সঙ্গে বোধ হয় তুমি দেখা করিতে চাও।

বিনোদবাবু কে ?

বিনোদবাবু ভগবানবাবুর কনিষ্ঠ ভ্রাতা।

শুভদা কহিল, তাঁহার সহিত দেখা করিতে চাহি না।

তবে কি ভগবানবাবুর নিকটই তোমার প্রয়োজন আছে ?

হাঁ।

ভগবান নন্দী আমারই নাম; কিন্তু আমি তোমাকে কখন দেখিয়াছি বলিয়া ত মনে হয় না।

শুভদা ঘাড় নাড়িয়া বলিল না।

তবে আমার নিকট কি প্রয়োজন থাকিতে পারে ?

শুভদা কথা কহিল না। ভগবানবাবু আবার বলিলেন, আমি ভাবিয়াছিলাম রাত্রে জ্বীলোকের প্রয়োজন বিনোদের নিকটই থাকিতে পারে; এত রাত্রে আমার নিকট যে তোমার কি প্রয়োজন আছে আমি বুঝিয়া উঠিতে পারিতেছি না।

তথাপি শুভদা কোন উত্তর দিল না।

তোমার বাড়ী কোথায়?

হলুদপুরে।

হলুদপুরে? আমার নিকট প্রয়োজন? তুমি কি হারাণের জী?

শুভদা অবগুণ্ঠনের ভিতর হইতে ঘাড় নাড়িয়া বলিল, হাঁ।

তবে বল কি প্রয়োজন?

শুভদা অঞ্চল হইতে বালা দুগাছি খুলিয়া ধীরে ধীরে ভগবানবাবুর পারের নিকট রাখিয়া গদগদ কর্তে বলিল, তাঁকে ছাড়িয়া দিন।

বুদ্ধ সমস্ত বুঝিতে পারিলেন। বালা দুগাছি হাতে লইয়া বেশ পরীক্ষা করিয়া অবশেষে কহিলেন, তবুও স্তব্ধ হইলাম যে মে তোমাফে ইহাও দিয়াছিল। তাহার পর বালা দুটি নীচে রাখিয়া বলিলেন, তুমি ইহা ফিরাইয়া লইয়া যাও। আমি ব্রাহ্মণের মেয়ের হাতের বালা লইতে চাহি না। ছাড়িয়া দিতে হয় 'অমনিই ছাড়িয়া দিব; বিশেষ সে আমার যাহা লইয়াছে তাহাতে এ অলংকার লইয়া ছাড়িয়া দেওয়াও যা' না লইয়া ছাড়িয়া দেওয়াও তা'।

শুভদা চক্ষু মুছিয়া বলিল, তাঁকে ছাড়িয়া দিবেন ত?

ইচ্ছা ছিলনা। সে বেক্রপ দুশ্চরিত্র তাহাতে তাহার শাস্তি পাওয়াই উচিত ছিল—তবুও তোমার জন্য ছাড়িয়া দিব।

শুভদার চক্ষু ফাটিয়া জল পড়িতে লাগিল। পলিতকেশ বৃদ্ধকে সে ব্রাহ্মণকন্যা হইলেও মুখ ফুটিয়া আশীর্ব্বাদ করিতে মাহস করিল না ; মনে মনে তাঁহাকে শত ধনুবাদ দিয়া, ঈশ্বরের চরণে তাঁহার সহস্র মঙ্গল কামনা করিয়া, বাইবার জন্ত উঠিয়া দাঁড়াইল। ভগবান-বাবু মুখ তুলিয়া বলিলেন, আজি বাড়ি যাবে ?

শুভদা ঘাড় নাড়িয়া জানাইল, আজই যাইবে।

তোমার সঙ্গে আর কেহ লোক আছে ?

কেহ না।

কেহ না ? তবে এত রাত্রে একাকী যাইও না। একজন লোক সঙ্গে লইয়া যাও।

শুভদা তাহাও অস্বীকার করিয়া একাকী সেই ঘরের ভিতর দিয়া বাটা ফিরিল।

যখন বাটীতে প্রবেশ করিল তখন ভোর হইয়াছে। লখন ইতিপূর্বে উঠিয়া গংসারের কাজ কর্ম্ম করিবার চেষ্টা করিতেছিল। সিজিবস্ত্রে জননীকে দেখিয়া কহিল, না, এত ভোরের সান বেগরে এলে ?

হ্যাঁ।

চতুর্থ পরিচ্ছেদ

রামমণি ও দুর্গামণি নাম না রাখিয়া যে শুভদা কন্যা দুইটির নাম ললনা ও ছলনা রাখিয়াছিল তাহাতে ঠাকুরঝি রামমণির আর মনস্তাপের অবশি ছিলনা।

বাজারের তা'দের মত ললনা ছলনা নাম দুটা অষ্টগ্রহর তা'হার কর্ণে বিধিতে থাকিত। ললনা নামটা তবু কতক নাক্ষিক নই; কিন্তু ছিঃ—ছলনা আরার কি নাম! ছলনাকে না দেখিতে পারার কারণ অর্ধেক তাহার ঐ নামটা! লোকে ঠাকুরদের নামে ছেলে মেয়ের নাম রাখে; কেননা তা'দের ডাকিতেও ভগবানের নাম করা হয় কিন্তু এ দুটো মেয়েকে ডাকলে যেন পাপের তার একটু একটু কোরে বাড়চে মনে হয়।

ললনাময়ী, ছলনাময়ী হারাণবাবুর দুই কন্যা। একজন বড়, একজন ছোট; একজন সপ্তদশ বর্ষীয়া, একজন একাদশ বর্ষীয়া; একজন বিধবা, একজন অনুতা।

এই ত গেল পরিচয়ের কথা। এখন রূপগুণের কথা,—তাহা আমি বলিতে পারিবনা। তবে গঙ্গার ঘাটে ললনা নাম করিতে গাইলে, বর্ষীয়সীরা বলাবলি করিতেন, 'ঠাকুর বিধবা করিবেন যেনই ছুঁড়ির এত রূপ দিয়েছিলেন'! ললনা অল্পদিকে মুখ ফিরাইয়া ডুব দিতে থাকিত।' সমবয়স্কারা কানাকানি করিত।—কি বলিত তাহারাই জানে, তবে ভাবে যোশ হয় বিশেষ প্রশংসা করিতেন।

ললনার তাহাতে কিছু আসিয়া যায়না। সে বেশী কথাও কহিতনা, বেশী কথায় থাকিতওনা—দুই চারিটা কথা কহিত, শ্রান করিত, জল লইত—উঠিয়া বাটী চলিয়া আসিত। কিন্তু ছলনার সত্য কথা। সে অধিক কথা কহিতে ভালবাসিত, অধিক কথায় থাকিতে ভালবাসিত, আটটার সময় শ্রান করিতে গিয়া এগারটার কম বাটী ফিরিয়া আসিতনা, গায় গহনা নাই বলিয়া মুখ ভারি করিত, মোটা চালের ভাত খাওয়া যায়না বলিয়া কলহ করিত, পাতে মাছ নাই কেন বলিয়া খালশুদ্ধ ঠেলিয়া ফেলিয়া দিত, এইরূপে দিনের মধ্যে শত সহস্র কাজ করিত। তাহারও শরীরে রূপ ধরেনা। তপ্ত কাঞ্চনের মত বর্ণ, গোলাপ পুষ্পের মত মুখখানি তাহাতে জুড়ি যেন তুলি দিয়া চিত্রিত করা, পাতলা দুখানি ঠোঁট পান খাইয়া লাল করিয়া দর্পণ লইয়া নিরঞ্জে ছলনাময়ী আপনার রূপ দেখিয়া আপনি গৌরবে ভরিয়া উঠিত। মনে মনে বলিত, এই বয়সে এত রূপ না জানি বয়স কালে কি হবে! সমস্ত আদে কত গহনা থাকিবে; এইখানে বালা, এইখানে অনন্ত, এইখানে বালু, এইখানে হার, চিক, কর্ণমালা, সাতনরি, দশনরি, বিশনরি, আরো কত কি—উঃ তখন কি হব! এ আনন্দ ছলনা একা বসিতে পারিতনা—ছুটিয়া দিদির কাছে আসিয়া বসিত! ললনা হিজিয়াস করিত, কি লা? ছুটচিস্ কেন?

দিদি, আমার রংটা কি আগেকার চেয়ে কালো হ'য়ে গেছে?

কাল হবে কেন?

হয়নি? মাছা দিদি, আমাদের গায়ে কেউ গুণতে জানে কি?

কেন ?

আগি হাত দেখাব ।

কেন ?

তারা গুণে ব'লে দেবে বড় হ'লে আমার গয়না হবে কি না !

ললনার চক্ষে জল আসিত । হবে দিদি হবে ; তুই রাজরাণী
হবি ।

ছলনার লজ্জা করিত । মুখখানি লাল করিয়া ছুটয়া অন্ত্র
পলাইয়া যাইত । গহনা হইবে কিনা তাহাই জিজ্ঞাসা করিতেছিল ;
কল্যাণীর কথা কে বলিয়াছে ?

কখন আসিয়া হয়ত জিজ্ঞাসা করিত, দিদি আমাদের কিছু
নেই কেন ?

মল্লিকা বলিত, আমরা দুঃখী তাই ।

কেন দুঃখী দিদি ? গারে কে আমাদের মত এমন কোরে থাকে,
এমনতর কষ্ট পায় ?

ঈশ্বর যাকে যেমন ক'রেছেন তা'কে তেমনি করে'ই থাকতে হয় ।

ঈশ্বর কাউকে এমন করলেননা কেবল আমাদেরি এমন
করেনা ?

আমাদের পূর্বজন্মের পাপ ।

কি পাপ দিদি ?

পাপ কি এক রকমের আছে ব'ন ? হয়ত কত অকর্ম্য করেছি ।

দাপ মা'কে শ্রদ্ধা ভক্তি করিনি, লোকের মনে অযথা দোষ দিচ্ছি—
দারো কত কি হয়ত করেছি ।

ছলনার মুখ স্নান হইল। বলিল, এমনি কোরেই তবে কি চিরকাল কাটবে? কখন কি সুখ হবেনা?

তা' কেন ভাই, দুর্দিন কেটে গিয়ে আবার সুদিন হবে। তাহার পর ছলনার হাত দুটি সম্মুখে আপনার হাতে লইয়া বলিত, দেখিস্ দেখি—তোমার কত সুখ হবে; কত ঐশ্বর্য্য, কত গহনা, কত দাস দাসী—তুই রাজরাণি হবি'।

ললনা একথাটা যখন তখন বলিত। ছলনা না ভাবিয়া চিন্তিয়া একটা কথা বলিয়া ফেলিল—‘দিদি তুমি?—’

সে জানিত তাহার দিদি বিধবা, তথাপি বালিকাসুলভ চপলতায় একটা কথা আপনা আপনি মুখ হইতে বাহির হইয়া গিয়াছে। তাহাই ছলনা অধোবদনে চুপ করিয়া রহিল।

ললনা মৃদু হাসিয়া বলিল, আমিও সুখে থাকব বোন—ঐ আশাকে মা ডাকচেন।

ললনা চলিয়া গেল। যথার্থই মা তখন ডাকিতেছিলেন। কাছে আসিয়া বলিল, কেন মা?

তোমার বাবা এসেছেন, ঐ ঘরে—কথা শেষ হইবার পূর্বেই ললনা চলিয়া গিয়াছে।

আহার করিতে বসিলে রাসমণি জিজ্ঞাসা করিলেন, এতদিন কোথায় ছিলে?

মুখে গ্রাস তুলিয়া হারাগবাবু গম্ভীরভাবে বলিলেন, সে অনেক কথা!

রাসমণি মধব্যাদান করিলেন, অনেক কথা কি রে?

সে গ্রাস গলাধকরণ করিয়া হারাণবাবু পূর্বমত গস্তীরমুখেই বলিলেন, অনেক কথা এই যে নাথার উপর দিয়ে প্রলয়ের ঝড় ব'য়ে গিয়েছে।

রাসমণির বিশ্বাসের সীমা নাই ভাবনার শেষ নাই; প্রায় রক্তকণ্ঠে বলিয়া উঠিলেন,—খুলেই বল হারাণ।

হারাণ গস্তীরমুখে ঈষৎ হাস্য প্রকাশ করিয়া কহিল, নষ্টচন্দ্রের কলঙ্কের কথা জান? আমার তা'ই হয়েছিল। চুরি করেছি বলে নন্দীরা আমাকে—না, আমার নামে নালিশ করেছিল।

নালিশ করেছিল?

হাঁ নালিশ ক'রেছিল; কিন্তু মিছে কথা কতক্ষণ থাকে? কিছুই প্রমাণ হ'লনা—আজ মকদ্দমা জিতে তাই বাড়ী আস্চি।

যোমটার অন্তরালে শুভদা চক্ষু মুছিল। রাসমণি নন্দীদের বহু মঙ্গল কামনা করিলেন, তাহাদিগকে সগোষ্ঠি, মুক্তি দিবার জ্ঞাত হুগাঁর চরণে অনেক অভ্যর্থনা করিলেন; তাহার পর বলিলেন, কিন্তু ওরা চাকরিতে তোকে আর রাখবে কি?

হারাণ বাবু চক্ষু রক্তবর্ণ করিলেন, চাকরিতে রাখবে? আমি করলে তবে ত রাখবে? হারামজাদা ভগবান নন্দীর এজম্বে আমি আর মুখ দেখব? যদি বেঁচে থাকি ত প্রতিশোধ নেব—আমাকে যেমন অপমান করেছে, তার শোধ তুলবই তুলব।

রাসমণি কিছুক্ষণ ভয় বিস্তৃত চক্ষে বীর ভ্রাতার পানে চাহিয়া থাকিয়া, মূহু মূহু বলিলেন, তাহ'লে কিন্তু থরচ পত্রের—

সে ভাবনা ভেবনা দিদি—বেটা ছেলে, আমার ভাবনা কি ?
কালই আর এক যায়গায় চাকরি ঘুটিয়ে নেব ।

হারাণবাবুর কথা যে রাসমণি সম্পূর্ণ বিশ্বাস করিলেন তাহা
নহে, তথাপি কথঞ্চিৎ আশ্বস্ত হইলেন । সম্পূর্ণ অবিশ্বাস করা
অপেক্ষা কিঞ্চিৎ বিশ্বাস করিয়া এ দারুণ দুর্ভাবনার হাত হইতে
নিকৃতি লাভ করিতে এ সময়ে সকলেরই ইচ্ছা হয় । রাসমণিও
তাহাই করিলেন ; মনকে প্রবোধ দিলেন ; হয়ত সে যাহা বলিতেছে
তাহাই করিবে ; এ বিপদের সময়ও অন্ততঃ চক্ষু ফুটিবে । কিছুক্ষণ
মৌন থাকিয়া কহিলেন, বা ভাল হয় তাই করিস্—না হলে, অসুখ
বিসুখ, কাচ্চা বাচ্চা নিয়ে বিপদের সীমা পরিসীমা থাকবেনা ।

একটা লম্বা চোড়া উত্তর দিয়া হারাণচন্দ্র আহাৰ শেষ করিয়া
গাত্রোথান করিলেন । এইবার মাধবের সহিত সাক্ষাৎ হইল । সে
শুনিয়াছিল পিতা আসিয়াছেন তাই এতক্ষণ উন্মুখ হইয়া শয়্যার
উপর বসিয়াছিল । হারাণবাবু নিকটে আসিয়া তাহার গাত্রে হাত
বুলাইয়া বলিলেন, কেমন আছ মাধব ?

আজ ভাল আছি বাবা ; তুমি এত দিন আসনি কেন ?

হারাণচন্দ্র একটা মনোমত উত্তর খুঁজিতেছিলেন, কিন্তু মাধব
সেজ্ঞা অপেক্ষা করিলনা । আবার বলিল, তুমি আমার জন্মে ওষুধ
আনতে গিয়েছিলে, না ? ওষুধ এনেছ ?

হারাণচন্দ্র শুকমুখে বলিলেন এনেছি ।

ভাল ওষুধ ? খেলেই ভাল হবে ?

হবে বৈকি ।

বালক প্রফুল্ল হইয়া হাত বাড়াইয়া বলিল, তবে দাও ।

হারাগচন্দ্র বিপদে পড়িলেন । একটু ইতস্ততঃ করিয়া কহিলেন, এখন নয় রাত্রে থেকো ।

বালক তাহাতেও সন্তুষ্ট । মুছ হাসিয়া বলিল, তা'ই খাব । তাহার পর কিছুক্ষণ পিতার মুখপানে চাহিয়া বলিল, বাবা, আমাকে একটা ডালিম কিনে দিও—দেবে ?

হারাগচন্দ্র ঘাড় নাড়িয়া বলিলেন, দিবেন ।

তাহার পর শুভদা আসিলে, তাহাকে কাছে ডাকিয়া বলিলেন, আমাকে আনা দুই পয়সা দিতে পার ?

কেন ?

আমার দরকার আছে—একজনের ধার আছে, সে চাইতে এসেছে ।

শুভদা বাক্স খুলিয়া দুই আনা পয়সা বাহির করিল । হারাগচন্দ্র উকি দিয়া দেখিল বাক্সে আরো অনেকগুলি পয়সা আছে । হাত পাতিয়া দু' আনা পয়সা লইয়া বলিলেন, থাকেত আরো আনা চারেক পয়সা দাও—মাধবকে একটা বেদানা কিনে দেব ।

শুভদা কাতরভাবে স্বামীর মুখপানে একবার চাহিল । এতগুলি পয়সা একসঙ্গে বাহির করিয়া দিতে বোধহয় তাহার ক্রেশ হইতেছিল । তাহার পর বাক্স খুলিয়া বাহির করিয়া দিল ।

পয়সাগুলি হাতে বেশ করিয়া গুছাইয়া লইয়া হারাগচন্দ্র একটু দ্রোর করিয়া হাসিয়া বলিলেন, কালই আমি এসব শোধ করে দেব ।

শুভদা অগমনকভাবে 'ঘাড় নাড়িল । সে বিলক্ষণ জানিত,

তাহার স্বামীর অদ্বৈক কথার কোন অর্থই থাকেনা। এখন চলিয়া যাইতেছে দেখিয়া শুভদা বলিল, এখন কোথাও ঘেরোনা—একটু শুয়ে থাক।

হারাণচন্দ্র মুখ ফিরাইলেন : তা কি হয় ? ঘরে বসে থাকলে কি আমার চলে ? রাজ্যের কাজ আমার মাথার উপর পড়ে আছে।

তবে যাও—চলিয়া যাইলে শুভদা বাক্স খুলিল। আর একটি টাকা মাত্র আছে। বিন্দুবাসিনী সেদিন যাহা দিয়া গিয়াছিল তাহা ফুর্নাইয়া আসিয়াছে। এই একটি টাকা মাত্র তাহাদের সম্বল ; শুভদা বাক্সের একটি নিভৃত কোণে তাহা লুকাইয়া রাখিয়া মাধবের কাছে আসিয়া বসিল। মা, কখন বাবা বেদানা আনবেন ?

সন্ধ্যার সময়। সন্ধ্যা আসিল, রাত্রি হইল—তথাপি হারাণ বাবুর দেখা নাই। মাধব অনেকবার খোঁজ লইল, অনেক কথা জিজ্ঞাসা করিল ; তাহার পর কাঁদিতে লাগিল।

শুভদা কাছে আসিয়া বসিল ; ললনা অনেক করিয়া ভুলাইবার চেষ্টা করিল ; প্রথমে সে কিছুতেই ভুলিতে চাহেনা,—অবশেষে শ্রান্ত মনে, অবসন্ন শরীরে অনেক রাত্রে ঘুমাইয়া পড়িল। রাত্রি ভোর না হইতেই সে আবার উঠিয়া বসিল। মা, আমার ডালিম এসেছে ?

শুভদা চক্ষের জল চাপিয়া বলিল, ডালিম তোমাকে খেতে নেই।

কেন ?

থেলে অসুখ হবে।

সে উঠিয়া বসিয়াছিল, আবার শুইয়া পড়িল। পরদিন দ্বিপ্রহর অতীত হইলে, হারাণবাবু বাটী আসিলেন। রাসমণি রাগ করিয়া একটা কথাও কহিলেননা। ললনা পা ধুইবার জল আনিয়া দিল, স্নান করিবার উপকরণ, হুঁকাতে জল করিয়া তামাকু সাজিয়া দিল। হারাণচন্দ্র স্নানাত্তিক সমাপ্ত করিয়া আহাৰ করিলে, শুভদা ধীরে ধীরে জিজ্ঞাসা করিল—মাধবের বেদানা এনেচ ?

ঐ বা—আহা-হা—পকেটে পয়সাগুলো রেখেছিলাম, ছেড়া পকেট,—সমস্ত পয়সা কোথায় পোড়ে গেছে। থাকে ত আজ গণ্ডা চারেক পয়সা ধার দিও, সন্ধ্যার সময় তোমাকে সমস্ত ফিরিয়ে দেব।

শুভদা স্নানমুখে বলিল, আর কিছু নেই। হারাণচন্দ্র সহাস্তে বলিলেন, তা কি হয় ? তোমার লক্ষ্মীর ভাণ্ডার কখনই ফুরায়না।

শুভদা মনে মনে লক্ষ্মীর ভাণ্ডারের কথা স্মরণ করিল। প্রকাশে বলিল, সত্যি কিছু নেই।

কেন থাকবেনা ? কাল যে দেখলাম অনেকগুলো পয়সা আর একটা টাকা আছে।

শুভদা চুপ করিয়া রহিল। হারাণবাবু আবার বলিলেন, ছিঃ ! আমাকে দুটো পয়সা দিয়ে তোমার বিশ্বাস হয়না ? সমস্ত টাকাটা না দিয়ে বিশ্বাস হয়, আনা চারেক পয়সারও বিশ্বাস রাখতে হয় !

আর আপত্তি করিলনা শুভদা হাত ধুইয়া প্রার্থিত অর্থ বাহির করিয়া দিল।

পঞ্চম পরিচ্ছেদ

অর্থের সন্ধ্যাবহার বটে ! হারাণচন্দ্র হলুদপুর গ্রাম পার হইয়া বামুনপাড়ায় আসিলেন । তাহার পর একটা গলিপথ ধরিয়া একটা দরমা-বেরা ঘরে প্রবেশ করিলেন । এখানে অনেকগুলি প্রাণী জড় হইয়া এক কোণে বসিয়াছিল । হারাণচন্দ্রকে দেখিবামাত্র তাহারা সাহসান্দে মহা কলরব করিয়া উঠিল । অনেক প্রীতি সম্ভাষণ হইল ; কেহ ‘বাবা’ বলিয়া ডাকিল, কেহ ‘দাদা’ বলিয়া ডাকিল, কেহ ‘খুড়ো,’ কেহ ‘মামা’, কেহ ‘মেসো’ ইত্যাদি বহু নামে বহু সম্ভাষিত হইয়া মুকুটবির মত হারাণচন্দ্র তন্মধ্যে স্থান গ্রহণ করিলেন । অনেক কথা চলিতে লাগিল । অনেক রাজা উজিরের মুণ্ডপাত করা হইল, অনেক লক্ষ মুদ্রা ব্যয় করা হইল । এটা গুলির দোকান । সংসারের এক প্রান্তে শ্মশান, আর অপর প্রান্তে গুলির দোকান । শ্মশানে মহারাজাও ভিক্ষুকের সমান হইয়া যান, এখানেও ভিক্ষুক মহারাজার সমান হইয়া দাঁড়ান । টানে টানে অহিফেন মগজে যত জড়াইয়া জড়াইয়া উঠিতে লাগিল, জ্বরের মহত্বতা, শোষণ, বীৰ্য্য, ধৈর্য্য, গাভীৰ্য্য, পাণ্ডিত্য ইত্যাদি একে একে তেমনি ফাঁপিয়া ফুলিয়া প্রশস্ত হইয়া দাঁড়াইতে লাগিল । কত দান, কত প্রতিদান ! মণি, মুক্তা, হীরক, কাঞ্চন, কত রাজ্য, কত রাজকন্যা, টানে টানে অবাধে ভাসিয়া চলিতে লাগিল । একাধারে এত রক্ত, জগতের তাবৎ বাস্থিত বস্তু, অর্দ্ধ আলোকে, অর্দ্ধ আঁধারে, দরমার ঘরে, ভূতলে সে ইন্দ্রসভা

আমি বর্ণনা করিতে পারিব না। ক্রমে সন্ধ্যা হইয়া আসিতেছে দেখিয়া অনেকগুলি কালিদাস, অনেকগুলি দিল্লীর বাদশাহ, অনেকগুলি নবাব সিরাজুদ্দৌলা, অনেকগুলি মিঞা তান সেন একে একে ঝাঁপ খুলিয়া বাহিরে আসিতে লাগিলেন। জগতের নীচ-লোকের সহিত তাঁহারা মিশিতে পারেন না, কথাবার্তা আলাপ-পরিচয় করা শোভা পায় না কাজেই তাঁহারা রাত্তার একপাশ ধরিয়া নিঃশব্দে স্বঃ স্বঃ প্রাসাদ অভিমুখে প্রস্থান করিলেন।

হারাণচন্দ্রও তাঁহাদের মত বাহিরে আসিলেন; কিন্তু বাহিরে আসিয়া তাঁহার একটু বিভ্রাট ঘটিল। কোথা হইতে সেই হতভাগা পীড়িত মাধবের মুখখানা মনে পড়িয়া গেল, সঙ্গে সঙ্গে ‘বেদানা’র কথাটাও স্মরণ হইল। অপর সকলের মত তিনিও অবশ্য কোন একটা বিশেষ উচ্চপদ লাভ করিয়া বাহিরে আসিয়াছিলেন কিন্তু মুখপোড়া ছোড়ার মুখখানা সে রাজ্যে বিঘ্ন বিশৃঙ্খল ঘটাইয়া দিল। দিল্লীর বাদশা পকেটে হাত দিয়া দেখিলেন রাজকোষ প্রায় শূন্য! অত বড় সম্রাটের চারটি পয়সা ও একটি গাঁজার কলিকা ভিন্ন আর কিছুই নাই। ‘বহুত আচ্ছা!’ তাহাই সহায় করিয়া তিনি নিকটবর্তী একটা গঞ্জিকার দোকানে প্রবেশ করিলেন।

অধিকারীকে মিষ্ট সম্ভাষণে আপ্যায়িত করিয়া কহিলেন, খুড়ো, চার পয়সার তামাক দাও ত।

অধিকারী সে আজ্ঞা সত্ত্বর সম্পাদন করিল।

হারাণচন্দ্র তখন ননোমত একটা বুদ্ধতল অন্বেষণ করিয়া লইয়া গঞ্জিকা সাহাবো বিশৃঙ্খল রাজত্ব পুনরায় শৃঙ্খলিত করিয়া লইলেন।

সমস্ত কর্ম সম্পন্ন হইলে রাত্রি অনেক হইতেছে দেখিয়া বৃক্ষতল পরিত্যাগ করিয়া উঠিলেন। অনেক দূর গিয়া একটা খোঁড়ো বাড়ীর সম্মুখের দ্বারে আঘাত করিয়া ডাকিলেন, কাত্যায়নী !

কেহ উত্তর দিল না।

আবার ডাকিলেন, বলি কাতু বাড়ী আছ কি ?

তথাপি উত্তর নাই।

বিরক্ত হইয়া হারাণচন্দ্র চিৎকার করিয়া ডাকিলেন, বলি বাড়ী থাক ত দরজাটা একবার খুলে দিয়ে যাও না !

এবার অতি ক্ষীণ রমণী কণ্ঠে জবাব আসিল—কে ?

আমি—আমি।

আমার বড় শরীর অসুখ—উঠতে পারবনা।

তা' হবেনা। উঠে খুলে দাও।

এবার একজন পঞ্চবিংশতি বর্ষীয়া কাল-কোল মোটা-সোটা সর্কান্দে উকি পরা মানানসই যুবতী যজ্ঞগাহচক শব্দ করিতে করিতে আসিয়া খট করিয়া দ্বার মোচন করিল।

উঃ মরি—যে পেটে ব্যথা !—অত যাঁড় চোঁচাচ্ছ কেন ?

চোঁচাই কি সাধে ? দোর না খুললেই চোঁচাচোঁচি করতে হয়।

যুবতী বিরক্ত হইল। না বাবু অত আমার সহিবেনা। আসতে হয় একটু সকাল সকাল এসো। রাত্রির নেই ছপূর নেই যখন তখন যে অমনি কোরে চোঁচাবে—তা' হবেনা, অত গোলমাল আমার ভাল লাগে না।

হারাণচন্দ্র ভিতরে প্রবেশ করিয়া অর্গল বন্ধ করিলেন। তাহার

পর কাত্যায়নীর পানে চাহিয়া বলিলেন, আহা ! পেটে ব্যথা হয়েছে তা' ত আমি জানি নে।

তুমি কেমন কোরে জানবে ? জানে পাড়ার পাঁচজন। কাল থেকে এখন পর্য্যন্ত পেটে একবিন্দু জলও যায়নি। তা' এত রাত্তিরে কেন ?

একটু কাজ আছে।

কাজ আবার কি ?

বলচি। তুমি একটু তামাক সাজ দেখি।

রমণী বিষম জ্বুদ্ধ হইয়া হাত দিয়া ঘরের একটা কোণ দেখাইয়া বলিল,—ঐ কোণে সব আছে। তামাক খেতে হয় নিজে সেজে দাও—আমাকে আর জ্বালাতন করোনা—আমি একটু শুই।

হারাণচন্দ্র অপ্রতিভভাবে কহিল—না না, তোমাকে বলিনি—আমার মনে ছিলনা, তুমি শুয়ে থাক, আমিই সেজে নিচ্ছি।

তখন তামাক সাজিয়া হুকা হস্তে হারাণচন্দ্র কাত্যায়নীর পার্শ্বে শয্যার আসিয়া উপবেশন করিলেন। অনেকক্ষণ তামাক সেবন করিবার পর, ধীরে ধীরে—অতি ধীরে, বড় মৃদু—পাছে গলার স্বর কর্কশ শুনায়, কহিলেন, কাতু, আজ আমাকে গোটা দুই টাকা দিতে হবে।

কাত্যায়নী কথা কহিলনা।

বলি শুনলে ? ঘুমুলে কি ?—আজ আমাকে দুটো টাকা দিতেই হবে।

কাত্যায়নী পার্শ্ব পরিবর্তন করিল কিন্তু কথা কহিলনা।

হারাণচন্দ্র একটু সাহস পাইলেন। হুকাটি বথাস্থানে রাখিয়া দিয়া তাহার গাত্রে হাত দিয়া বলিলেন, দেবে ত ?

কাত্যায়নী কথা কহিল, মিছে ভ্যান্ ভ্যান্ করচ কেন ? কোথা থেকে দেব ?

কেন, তোমার নেই কি ?

না।

আছে বৈকি ! বড় দরকার ; আজ এ দয়া আমাকে করতেই হবে।

থাকলে ত দয়া করব।

তুটো টাকা তোমার আছেই। আমি জানি আছে। টাকা অভাবে বাড়ীতে আমার খেতে পাচ্ছেনা ; আমার রোগা ছেলের মুখের খাবার কেড়ে খেয়েচি ; লজ্জায় ঘুণায় আমার বুক ফেটে যাচ্ছে। কাতু, আজ আমাকে বাঁচাও—

থাকলে ত বাঁচাব ? আমার একটি পয়সাও নেই।

এইবার হারাণচন্দ্রের ক্রোধ হইল ; বলিলেন, কেন থাকবেনা ? এত টাকা দিলাম আর আমার অসময়ে তুটো টাকাও বেরোয়না ? চাৰিটা দাঁও দেখি, সিন্দুক খুলে দেখি টাকা আছে কিনা।

কাত্যায়নীর আঁতে ঘা লাগিল। একটা অবাচ্য অশ্লুট শব্দ করিয়া উঠিয়া বসিল। ক্রোধদৃষ্টি-লোচনে হারাণের মুখের উপর তীব্র দৃষ্টি করিয়া বলিল, কেন, তুমি কে যে তোমাকে সিন্দুকের চাবি দেব ? সে ছোট লোকের মেয়ে ; নীচ কথা তাহার মুখে বাধেনা। অনায়াসে চিৎকার করিয়া বলিল, যখন রেখেছিলে তখন

টাকা দিয়েছিলে, তা' বলে তোমার দুঃসময়ে কি সে সব ফিরিয়ে দেব ?

হারাণচন্দ্র একেবারে এতটুকু হইয়া গেলেন। কাতায়নীর মুখের সম্মুখে তিনি কখনই দাঁড়াইতে পারেন না ; আজও পারিলেন না। নিতান্ত নরম হইয়া বলিলেন, তবু ভালবেসেও ত একটু উপকার করতে হয় ?

ছাই ভালবাসা। মুখে আগুন অনন ভালবাসার। আজ তিন মাস থেকে একটি পরসা দিয়েচ কি যে ভালবাসব ?

ছিঃ ! অনন কথা বোলোনা কাতু, ভালবাসা কি নেই ?

এক তিলও না। আমাদের যেখানে পেট ভরে সেইখানে ভালবাসা। এ কি তোমার ঘরের স্ত্রী যে গলায় ছুরি দিলেও ভালবাসতে হবে ? তোমা ছাড়া কি আমার গতি নেই ? যেখানে টাকা, সেইখানে আমার বন্ধ, সেইখানে আমার ভালবাসা !—যাও বাড়ী যাও—এত রাত্তিরে বিরক্ত কোরোনা।

কাতু, সব কি ফুরোলো ?

অনেক দিন ফুরিয়েছে। এতদিন চক্ষুজ্জ্বায় কিছু বলিনি। আজ যখন কথা পাড়লে তখন সমস্ত স্পষ্ট করেই বলি ;—তোমার স্বভাব-চরিত্র খারাপ—আমার এখানে আর এসোনা। বাবুদের টাকা চুরি কোরে জেলে বাচ্ছিলে—চাকরি বাকরি নেই, কোন্ দিন আমার কি সর্বনাশ করে ফেলবে,—তা'র চেয়ে আগে ভাগে পথ দেখাই ভাল। এখানে আর তুফোনা।

হারাণচন্দ্র বহুক্ষণ সেইখানে সেই অবস্থায় মোন হইয়া বসিয়া

রহিলেন, তাহার পর ধীরে ধীরে মুখ তুলিয়া বলিতে লাগিলেন,—তাই হবে। এখানে আর আসবনা। তোমার জন্তে আমার সব হ'ল; তোমার জন্তে আমি চোর, তোমার জন্তে আমি লম্পট, তোমার জন্তে আমি স্ত্রীপুত্র দেখি না, শেষে তুমিই—

হারাণচন্দ্র কিছুক্ষণ নীরব থাকিয়া আবার বলিলেন—আজ আমার চোখ ফুটল—

এবার কাত্যায়নীও নরম হইল। একটু সরিয়া বসিয়া বলিল, ঠাকুর করুন তোমার যেন চোখ ফোটে! আমরা ছোটলোকের মেয়ে, ছোটলোক—কিন্তু এটা বুঝি যে আগে স্ত্রীপুত্র বাড়ী-ঘর তা'র পর আমরা, আগে পেটের ভাত, পরবার কাপড়, তা'রপর সখ, নেশা ভাঙ—। তোমার আমি অহিত চাইনে, ভাল'র জন্তই বলি এখানে আর এসোনা, গুলির দোকানে আর ঢুকোনা—বাড়ী যাও,—ঘরবাড়ী স্ত্রীপুত্র দেখগে; একটা চাকরি বাকরি কর, ছেলেমেয়ের মুখে ছোটো অন্ন দাও, তা'রপর প্রবৃত্তি হয় এখানে এসো।

কাত্যায়নী শয্যা হইতে উঠিয়া বাজ খুলিয়া দশটি টাকা বাহির করিয়া হারাণচন্দ্রের সম্মুখে রাখিয়া বলিল, এই নিয়ে যাও—

হারাণচন্দ্র বহুক্ষণ অধোবদনে নিরন্তর বসিয়া রহিল, তাহার পর ঘাড় নাড়িয়া বলিল, আমার দরকার নেই।

কাত্যায়নী অল্প হাসিল; হাত দিয়া হারাণের মুখখানা তুলিয়া বলিল, যে কিছু জানেনা তা'র কাছে অভিমান কোরো—এ না নিয়ে গেলে কাল তোমাদের সবাইকে উপোস করতে হবে, তা জান?

কেন ?

তোমাদের যে কিছু নেই।

কেমন কোরে জানলে ?

এইমাত্র তুমি যে নিজের বুলে—ছেলের মুখের খাবার কেড়ে
খেয়েচ।

ওঃ—

শুধু তাই নয়। তুমি এত কথা না বুলেও আমি আগে
থেকেই সমস্ত জানি। আমি নিজে তোমাদের বাড়ী গিয়ে সব
দেখে এসেছি।

কেন ?

প্রথমতঃ মেয়েমানুষের এসব আপনাই দেখতে ইচ্ছে হয়, তা'র
পর সব দেখে শুনে আট-বাট না বেধে চললে আমাদের চলেনা।
তোমরা যত বোকা, মেয়েমানুষ হ'লেও আমরা তত বোকা নই—।
তোমাদের স্ত্রী আছে, পুত্র আছে, আত্মীয় আছে, বন্ধু আছে,
একবার ঠক্লে আর একবার উঠতে পার, কিন্তু আমাদের কেউ
নেই—একবার পড়ে গেলে আর উঠতে পারবনা ; আমরা না খেতে
পেয়ে ম'রে গেলেও কারো দয়া হবেনা। লোকে বলে, 'যা'র কেউ
নেই তা'র ভগবান আছেন' আমাদের সে ভরসাও নেই।—তাই
সমস্ত জিনিস খুব সাবধানে নিজে না দেখে শুনে না চললে কি
আমাদের চলে ? বুঝেছ ?

কাতারানীরও বোধহয় ক্রেশ হইতেছিল ; এসব কথা কহিতে
কহিতে সে মুহূর্তের জন্তও হৃদয়ে একটু ব্যথা অনুভব করা নিতান্ত

অস্বাভাবিক নহে। কিন্তু তৎক্ষণাৎ সে সমস্ত টাকা দিয়া ফেলিল। হারাণচন্দ্রের মুখখানা একটু নাড়িয়া দিয়া বলিল—‘বা’ বললাম সব বুঝেছ? এই টাকাগুলো তোমার স্ত্রীর হাতে দিও—তবুও তুমি স্বচ্ছন্দে চলবে। নিজের কাছে কিছুতেই রেখে না।—শুনেচ?—

হারাণচন্দ্র অস্থমনস্বভাবে ঘাড় নাড়িয়া বলিলেন, হাঁ।

অনেক রাত্রি হ’ল; আজ আর কোথাও যেয়ো না।—এই-
থানেই শুয়ে থাক।

ষষ্ঠ পরিচ্ছেদ

শ্রীসদানন্দ চক্রবর্তীকে গ্রামের অর্দ্ধেক লোক ‘সদাদাদা’ বলিয়া ডাকিত, অর্দ্ধেক লোক ‘সদাপাগলা’ বলিয়া ডাকিত। এই হনুদপুর গ্রামেই তাহার বাটী। তাহার পিতা গোঁড়া হিন্দু ছিলেন। ইংরাজি মেচ্ছ ভাষা,—ইংরাজি শিথিলে ধর্ম নষ্ট হইতে পারে এই আশঙ্কায় তিনি পুত্রকে লিখিতে পড়িতে শিখান নাই। আর প্রয়োজনই বা কি? যে দুবিবা দশ বিবা জমিন আছে তাহাতে পারের চাকুরি করিতে হইবেনা, তবে মিছামিছি জাতি দিয়া কি হইবে? কেহ বলিত সে সংস্কৃত ভাষা জানে, কেহ বলিত জানেনা, বাহা ইউক এ বিষয়ে মতভেদ আছে—কিন্তু সে যে পাগল তাহাতে আর মতভেদ নাই। আবালবৃদ্ধবনিতা সকলেই স্বীকার করে তাহার একটু বাতিকেই ছিট আছে। জমি দেখে, রামপ্রসাদী গান গাহে, মড়া পোড়ায়; এ বাটী ও বাটী করে, এমনি করিয়া মনের আনন্দে দিন কাটিয়া যায়। দূরসম্পর্কে এক পিসি ভিন্ন সংসারে আপনার বসিতে তাহার কেহ নাই, তাই গ্রামশুদ্ধ লোককে সে আপনার করিয়া লইয়াছে। সকলেই তাহার আত্মীয়, সকলের সহিতই তাহার সম্পর্কের ডাক, সকল স্থানেই তাহার অব্যবহিত দ্বার। পুকেই বলিয়াছি সংসারে তাহার কেহ আপনার লোক নাই; কাহ্নাকালে সদানন্দের পিতা অনেক টাকা পণ দিয়া তাহার বিবাহ দিয়াছিলেন কিন্তু ভাগ্যদোষে এক বৎসরের মধ্যেই বধূটির মৃত্যু

হয়। সেই অবধি, আজ ছয় বৎসর হইল সদানন্দ একাকীই আছে। টাকা জুটিয়া উঠে নাই বলিয়াই হোক আর ইচ্ছা ছিলনা বলিয়াই হউক সে আর বিবাহ করে নাই। তাহাদিগকে অনেক টাকা পণ দিয়া বিবাহ করিতে হইত; কেহ বিবাহের কথা পাড়িলে, সে তাহারই উল্লেখ করিয়া বলিত, অত টাকা পাই কোথায় যে বিবাহ করিব?

আজ অপরাহ্নে আকাশে ভারি মেঘ করিয়াছে। সমস্ত নিশ্চল, নিস্তব্ধ! প্রকৃতি এমনি ভাব ধরিয়া আছে যেন সে ইচ্ছা করিলে এখনই প্রবল ধারে জল ঢালিতে পারে এবং ইচ্ছা না করিলে এখনও তিন চারি ঘণ্টা স্থগিত রাখিতে পারে।

পিসি রাসমণি ডাকিয়া বলিলেন, ও ললনা, ঘরে যে এক কৌটী খাবার জল নেই। চটুকোরে ঘাট থেকে এক কলসি জল নিয়ে আয়না মা।

ললনা কলসি কাঁকালে গঙ্গার ঘাটে আসিল। জল লইয়া দুই পদ অগ্রসর হইতে না হইতেই মেঘ হইতে বড় বড় কৌটী জল পড়িতে লাগিল! ললনা হন্ হন্ করিয়া পথ বাহিয়া চলিতে লাগিল। আসিবার পথেই সদানন্দের বাটি; পথের ধারের আটচালা ঘরের বারান্দায় বসিয়া সে তখন রামপ্রসাদী সুরে কালীনাম গাহিতেছিল। ললনাকে দেখিয়া সে গান থামাইয়া বলিল, ললনা ভিজছে কেন?

ললনা দ্রব্য হাসিয়া বলিল, তুমি গান থামাইলে কেন?

সদানন্দও হাসিল; হাসি, গান তাহার মুখে অষ্টপ্রহর লাগিয়াই আছে। সুর করিয়া বলিল, গান থামিয়া গেছে, তাহার পর

স্বাভাবিক স্বরে কহিল, সে কথা বাক্,—মিছামিছি ভিজোনা,
এইখানে একটু দাঁড়াও ।

ললনা বারান্দায় আসিয়া দাঁড়াইল ।

সদানন্দ তাহার মুখপানে কিছুক্ষণ চাহিয়া বলিল, দাঁড়িও না—
বাড়ী যাও ।

সে কি ?

পিসিমা বাড়ী নাই, বেশী জল আসিলে বাবে কেমন করিয়া ?

ললনা ভাবিল সে কথাও বটে; দুইপদ অগ্রসর হইয়া কিন্তু
আবার পিছাইয়া আসিল ।

সদানন্দ বলিল, ফিরিলে কেন ?

কাল রাত্রে আমার অর হয়েছিল; জলে ভিজলে অস্থখ
বাড়িতে পারে ।

তবে যেও না । এইখানে দাঁড়িয়ে থাক ।

সদানন্দ তখন আপন মনে গান ধরিল,

কতু তারে পা'বনা বৃকি, মিছে হাত বাড়ায় দাঁড়ায় আছি ।

কত আলায় জলে মরি, তুই কি জান্‌বি পাষাণী মা,—

আমার সোনার তরি ডুব্বে এবার—

ললনা কলসি নামাইয়া গান শুনিতোছিল; মিষ্ট গলায় মিষ্ট গান
তাহার বড় ভাল লাগিতেছিল । হঠাৎ নাকপথে থামিয়া বাওয়ায়
বলিল, ওকি থামিলে যে ?

আর গাইবনা ।

কেন ?

আর মনে নাই।

ললনা মূঢ় হাসিয়া বলিল, তবে গাইলে কেন ?

আমি অমন গেয়ে থাকি। তাহার পর কিছুক্ষণ আকাপ পানে
চাহিয়া বলিল, মেঘের উপর পদ্ম ফুটে, তুমি দেখেছ ?

ললনা সহাস্ত্রে বলিল, কইনা, তুমি দেখেছ ?

হাঁ, দেখিছি।

কবে দেখলে ?

প্রায়ই দেখি। যখন আকাশে মেঘ হয় তখনই দেখতে পাই।

সদানন্দর গম্ভীর মুখশ্রী দেখিয়া ললনার হাসি আসিল। মুখে
কাপড় দিয়া বলিল, তা' কি হয় ?

কেন হবেনা ? পদ্ম ত জলেই ফুটে,—মেঘেতেও জলের অভাব
নাই তবে সেখানে ফুটবেনা কেন ?

মাটি না থাকলে শুধু জলেতে কি পদ্ম ফুটে ?

সদানন্দ ললনার মুখগানে অনেকক্ষণ চাহিয়া চাহিয়া বলিল,
তাই বটে ! সেইজন্যই শুকিয়ে যাচ্ছে।

ললনা আর কিছু কহিলনা। সকলেই জানিত সদানন্দ
দিনের মধ্যে অমন অনেক অসম্ভব ও অসংলগ্ন কথা কহিয়া থাকে।

কিছুক্ষণ মৌন থাকিয়া সদানন্দ আবার কহিল, ললনা, তুমি
আর তোমাদের বাটাতে যায়না ?

ললনা অল্প দিকে মুখ ফিরাইল। বোধহয় তখনকার মত
সদানন্দকে দেখাইবার তাহার ইচ্ছা ছিলনা। সদানন্দ পুনর্বার
জিজ্ঞাসা করিল, যায়না ?

না।

কেন ?

তা' বলিতে পারি না।

সদানন্দ গান ধরিল—

গান থামিল কিন্তু রুষ্টি কিছুতেই ছাড়িতে চাহেনা। বরং
আকাশের মেঘ গাঢ়তর হইয়া আসিতে লাগিল। ললনা কঁাকে
কঙ্গসি তুলিয়া লইল। সদানন্দ দেখিয়া বলিল, ওকি যাও কোথা ?

বাড়ী যাই।

এত রুষ্টিতে যাইলে অসুখ করিবে যে।

কি করিব !

ললনা চলিয়া যাইলে সদানন্দ আবার গান ধরিল।

সপ্তম পরিচ্ছেদ

হারাণচন্দ্র যখন স্ত্রীর হস্তে পুরাপুরি দশটি টাকা গুণিয়া দিলেন তখন শুভদার মুখের হাসি ফুটিয়াও ফুটিতে পাইলনা। বরং মনে হইয়া নতমুখে জিজ্ঞাসা করিল, এ টাকা তুমি কোথায় পেলে ?

সেও, সে টাকা হাসিয়া দিতে পারে নাই। কিছুক্ষণ নীরবতবে থাকিয়া বলিল, শুভদা, তোমার কি মনে হয় এ টাকা আদিত্যের করিয়া আনিয়াছি ?

শুভদা আরও মলিন হইয়া গেল। তাহার পাপ অন্তঃকরণে একথা হয়ত একবার উদয় হইয়াছিল কিন্তু তাহা কি বলা যায় ? ঈশ্বর না করুন কিন্তু যদি তাহাই হয়, তাহা হইলে ইহা কি পাপের উচিত ? চুরি করা ধন খাইবার পূর্বে সে অনাহারে মরিতে পারে, কিন্তু আর সকলে ? প্রাণাধিক পুত্রকন্তারা ? শুভদা বুঝিল, একথা আলোচনা করিবার এখন সময় নহে, তাই টাকা দশটি বাগে বদ্ধ করিয়া রাখিল।

কতক স্থখে স্বচ্ছন্দে আবার দিন কাটিতে লাগিল। হারাণ মুখ্যবোকে এখন আর বড় একটা হলুদপু্রে দেখিতে পাওয়া যায়না। বাটী আগিলে রাসমণি যদি জিজ্ঞাসা করে, তুই সনস্ত দিন কোথায় থাকিস্ রে ?

হারাণ বলে, আমার কত কাজ ; চাকরির চেষ্টায় ঘুরিয়া বেড়াই।

শুভদাও মনে করে তাহাই সম্ভব, কেননা আর কে পয়সা

চাহিতে আসেনা, কাল শোধ করিয়া দিব বলিয়া আর দুই আনা চারি আনা ধার করিয়া লইয়া যায়না। সে কোথায় থাকে আমাকে জিজ্ঞাসা করিলে বলিতে পারিব, কেননা আমি তাহা জানি। সে সমস্ত দিন অনাহারে অবিশ্রামে চাকরির উমেদারি করিয়া বেড়ায়। কত লোকের কাছে গিয়া দুঃখের কাহিনী কহে, কত আড়তদারের নিকট এমন কি সামান্য দোকানদারদিগের নিকট ও খাতাপত্র লিখিয়া দিবে বলিয়া প্রার্থনা করে, কিন্তু কোথাও কিছু করিয়া উঠিতে পারেনা। সে অঞ্চলে অনেকেই তাহাকে চিনিত, সেইজন্য কেহই বিশ্বাস করিয়া রাখিতে চাহেনা। সন্ধ্যার সময় হারাণচন্দ্র শুদ্ধমুখে বাটী ফিরিয়া আইসে, শুভদা স্নানমুখে জিজ্ঞাসা করে, আজ কোথায় বেলে ?

হারাণচন্দ্র দ্বীর কথায় হাসিবার চেষ্টা করে ; বলে, আমার খাইবার অভাব কি ? কে আমাকে না জানে ?

শুভদা আর কথা কহেনা—চুপ করিয়া থাকে।

ক্রমশঃ তাহার কলসির জল শুকাইয়া আসিতেছে,—টাকা ফুসাইয়া আসিতেছে ; আর দুই এক দিনেই নিঃশেষ হইয়া যাইবে, কিন্তু মুখ ফুটিয়া শুভদা তাহা স্বামীর নিকট বলিতে পারেনা--কাহাকেও জানাইতে তাহার ইচ্ছা হয়না, শুধু আপন মনে, বাহা আছে তাহা লইয়াই নাড়াচাড়া করে।

আজ তিন দিবস পরে অনেক রাতে স্বামীর শ্রান্ত পা ছুটি টিপিতে টিপিতে শুভদা মনে মনে অনেক যুদ্ধবিগ্রহ তর্কবিতর্ক করিয়া মুখ ফুটিয়া কহিল, আর নেই, সব টাকা ফুরিয়ে গেছে।

হারাগচন্দ্র চক্ষু মুদিয়া নিতান্ত সাধারণভাবে বলিলেন, দশ টাকা আর কতদিন থাকে।

আর কোন কথা হইলনা। দুজনেই সে রাত্রের মত চুপ করিয়া রহিল। শুভদা ভাবিয়াছিল; কাল কি হইবে তাহা জিজ্ঞাসা করিয়া লইবে; কিন্তু পারিল না। বিনা কারণে নিজেই অপরাধি সাজিয়া চুপ করিয়া রহিল। সে ভাবিয়াছিল—থরচ করিতে করিতে টাকা কেন ফুরাইয়া যায় এজন্ত বিশেষ তিরস্কৃত হইবে। সত্য সত্য তিরস্কৃত হইলে বোধহয় সে দোষ ক্ষালন করিতে প্রয়াস করিত কিন্তু তৎপরিবর্তে সহানুভূতি পাইয়া, আর কথা ফুটিলনা।

পরদিন ভোর না হইতেই হারাগচন্দ্র চলিয়া গেলেন। ললনা ঘেরাপ গৃহকর্ম করে, করিতে লাগিল; রাসমণি নিয়মিত স্নান করিয়া আসিয়া মাটির শিব গড়িয়া ঘরে বসিয়া পূজা করিতে লাগিলেন, শুধু শুভদার হাত পা চলেনা, স্নানমুখে এখানে একবার ওখানে একবার করিয়া বসিয়া দাঁড়াইয়া রহিল।

বেলা আটটা বাজে দেখিয়া ললনা কহিল, মা তুমি আজ ঘাটে গেলেনা? বেলা যে অনেক হ'ল।

এই বাই।

ললনা কিছুক্ষণ পরে ফিরিয়া আসিয়া দেখিল জননী সেইখানে দাঁড়াইয়া বসিয়া আছেন। বিস্মিত হইয়া বলিল, কি হয়েছে মা? কিছুই না?

তবে অমন করে বসে আছ বে?

কি আর করব ?

সে কি ? নাবেনা ? ভাত চড়াবেনা ?

শুভদা তাহার কাতর চক্ষু দুটি কত্নার মুখের উপর রাখিয়া ভয়ে ভয়ে বলিল, আজ কিছু নেই।

কি নেই ?

কিছুই নেই। ঘরে একমুঠো চাল পর্য্যন্ত নেই।

ললনার মুখ শুকাইয়া উঠিল, তবে কি হবে মা ? ছেলেরা কি থাকে ?

শুভদা অহুদিকে মুখ ফিরাইয়া বলিল, তগবান জানেন।

কিছুক্ষণ পরে বলিল, ললনা, একবার তোর বিন্দু পিসির কাছে গেলে হয়না ?

কেন মা ?

বদি কিছু দেয়।

ললনা চলিয়া গেলে, শুভদার চক্ষু দিয়া জল পড়িতে লাগিল। এমন কথা সে আর কখন বলে নাই, এমন করিয়া ভিক্ষা করিতে, কত্নাকে আর কখন সে পাঠায় নাই। সেই কথাই তাহার মনে হইতেছিল। লজ্জা করিতেছিল, বুঝি একটু অভিনয়ও হইয়াছিল। কাহার উপরে ? জিজ্ঞাসা করিলে সে হয়ত স্বামীর মুখ মনে ধরিয়া উপর পানে হাত দেখাইয়া বলিত—তঁার উপরে !

কপোলে হাত দিয়া অনেকক্ষণ সেইখানে শুভদা বসিয়া রহিল।

লা প্রায় এগারটা বাজে ; এমন সময় ছলনাময়ী একটা ঘেনে পুতুলের সর্বান্দ্রে কাপড় জড়াইতে জড়াইতে এবং পুথির মালায়

তাহার হস্তপদহীন ধড়খানা বিভূষিত করিতে করিতে সেইখানে আসিয়া দাঁড়াইল।

“মা ভাত দাও।”

শুভদা তাহার মুখপানে চাহিল কিন্তু কথা কহিল না।

ছলনা আবার বলিল, বেলা হয়েছে ভাত দাও মা।

তথাপি উত্তর নাই।

এ হাতের পুতুল এহাতে রাখিয়া ছলনা আরো একটু উচ্চ কণ্ঠে কহিল, ভাত বুঝি এখনো হয়নি?

শুভদা মাথা নাড়িয়া বলিল, না।

কেন হয়নি? তুমি বুঝি বেলা পর্য্যন্ত শুয়েছিলে। তাহার পর কি মনে করিয়া রান্নাঘরে প্রবেশ করিয়া নিতান্ত বিস্মিত এবং ক্রুদ্ধ হইয়া চিৎকার করিয়া বলিল,—উম্মুনে আগুন পর্য্যন্ত এখনো পড়েনি বুঝি?

শুভদা বাহির হইতে ক্ষুধভাবে কহিল, এইবার দেব।

ছলনা বাহিরে আসিয়া দাঁড়াইল। মার মুখখানা দেখিয়া বেল এইবার যেন একটু অপ্রতিভ হইল। কাছে বসিয়া বলিল, মা এখন পর্য্যন্ত কিছু হয়নি কেন?

এইবার সব হবে।

—মা, তুমি অমন করে আছ কেন?

এই সময়ে ঘরের ভিতর হইতে পীড়িত মাধব ক্ষীর্ণকণ্ঠে

ডাকিল—ও মা!

শুভদা দ্রুতগতিতে উঠিয়া দাঁড়াইল।

ছলনাময়ীও দাঁড়াইয়া বলিল, তুমি বস, আমি মাথবের কাছে গিয়ে বসি।

তাই যা না!

বাটী হইতে নিক্রান্ত হইয়া ললনা, থিড়কির দ্বার দিয়া ভবভারণ গঙ্গোপাধ্যায় মহাশয়ের বাটীতে প্রবেশ করিল। কিন্তু বিন্দুবাসিনী সেখানে নাই। পূর্ব রাত্রেই সে স্বপ্নের বাটী চলিয়া গিয়াছে। তাহাকে হঠাৎ বাইতে হইয়াছিল, না হইলে শুভদার সহিত নিশ্চয় একবার দেখা করিয়া বাইত।

জ্ঞান মুখে ললনা ফিরিয়া আসিল। পথে তাহার কিছুতেই পা চলিতে চাহে না। গাঙ্গুলি বাড়ী যাইবার সময় লজ্জায় তখনও পা চলিতে ছিল না কিন্তু শুধু হাতে ফিরিয়া আসিবার সময় আরো লজ্জা করিতে লাগিল। পথের ধারে একটা গাছতলায় অনেকক্ষণ দাঁড়াইয়া রহিল, তাহার পর কি ভাবিয়া অন্য পথে গঙ্গার ঘাট পানে চলিল। নিকটেই চক্রবর্তীদের বাটী। বাহিরে আট্টালায় পার্শ্বে সদানন্দ একটা গো-বৎসকে বহুবিধ সত্বোধন করিয়া আদর করিতে-ছিল। ললনা সেইখানে প্রবেশ করিয়া নিকটে দাঁড়াইল। সদানন্দ মুখ ফিরিয়া বলিল, ললনা, তুমি যে!

পিসিমা বাড়ী আছেন?

না। এইমাত্র কোথায় গেলেন।

ললনা ইতস্ততঃ করিয়া একপদ পিছাইয়া দাঁড়াইল।

সদানন্দ গোবৎসকে ছাড়িয়া দিয়া ললনার মুখপানে চাহিয়া বলিল, পিসিমার কাছে দরকার আছে কি?

হাঁ।

তিনি ত বাড়ী নেই ; আমাকে বলিলে হয় না ?

ললনাও সেই কথা ভাবিতেছিল, কিন্তু সদানন্দ জিজ্ঞাসা করিবামাত্র লজ্জায় তাহার সমস্ত বদন লাল হইয়া গেল। বাটাতে কিছু খাইবার নাই সেইজন্য আসিয়াছি—ছিঃ ছিঃ ! একথা কি বলা যায় ? একদিন না থাইলে কি চলে না ? কিন্তু আর সবাই ? শুভদাও একদিন ঠিক এই কথা ভাবিয়াছিল, আজ ললনাও তাহাই ভাবিল—তবু মুখ ফুটে না। (যে কখন এ অবস্থায় পড়িয়াছে, সেই জানে ইহা বলা কত কঠিন ! সেই কেবল বুঝিবে ভদ্রলোকের একথা বলিতে গিয়া বুকের মাঝে কত আন্দোলন, কত বাত প্রতিঘাত হইয়া যায় ! বলিবার পূর্বে কেমন করিয়া ভিহবার প্রতি শিরা আপনা আপনি আড়ষ্ট হইয়া ভিতরে ভিতরেই জড়াইয়া যায় ! ললনা মুখ ফুটিয়া কিছুই বলিতে পারিল না। কিন্তু সদানন্দ যেন বুঝিতে পারিল, তাহার মুখ দিয়া ভিতরের ছায়া বুঝি কতক অনুমান করিয়া লইল তাই হাসিয়া উঠিয়া ললনার হাত ধরিল। সে পাগল ; সর্ব্বলেই জানিত সদা পাগলার মতি স্থির নাই। এমন অনেক কাজ সে করিয়া ফেলিত যাহা অশ্রু করিতে পারিত না ; অশ্রু বাহাতে সন্দেহ করিত, সে হয়ত তাহাতে করিত না ; অশ্রুকে যাহা মানাইত না, তাহাকে হয়ত সেটা মানাইয়া যাইত। তাই স্বচ্ছন্দে আসিয়া সে ললনার হাত ধরিল। হাসিতে হাসিতে বলিল, আজ বুঝি ললনার তাহার সদা দাদাকে লজ্জা হইতেছে ? সদা পাগলাকে বুঝি লজ্জা করিতে হয় ? হাত ছাড়িয়া দিয়া বলিল, কি কথা বলিবে না ?

সদানন্দর গলার স্বর, কথার ভাব—এক রকমের ! হাসিতে হাসিতেও সে অনেক সময় এমন কথা বলিত, যাহা শুনিলে চোথের জল আপনি উছলিয়া উঠে । তথাপি ললনা কথা কহে না । এবার সদানন্দ মুখ তুলিয়া নিতান্ত গম্ভীরভাবে ধারণ করিয়া বলিল, কি রে, ললনা ? কিছু হইয়াছে কি ?

ললনা মুখ নীচু করিয়া চক্ষু মুছিয়া জড়িতকণ্ঠে বলিল, আমাকে একটা টাকা দাও ।

সদানন্দ পূর্বের মত, বরং আরো একটু উচ্চকণ্ঠে হাসিয়া বলিল, এই কথা ! এটা বুঝি আর সদা দাদাকে বলা যায় না ?—কিন্তু টাকা কি হবে ?

তখনও লজ্জা ! ললনা ইতস্ততঃ করিয়া লজ্জায় আরো একটু রক্তবর্ণ হইয়া বলিল, বাবা বাড়ী নেই ।

সদানন্দ ঘরের ভিতর ঢুকিয়া একটার পরিবর্তে পাঁচটা টাকা আনিয়া ললনার হাতে গুঁজিয়া দিয়া বলিল, মানুষের মত মানুষ হইলে তাহাকে লজ্জা করিতে হয় । পাগলকে আবার লজ্জা কি ? তাহার পর অম্বদিকে মুখ ফিরিয়া ঈষৎ হাসিয়া বলিল, যখন কিছু প্রয়োজন হইবে তখন ফ্যাপা পাগলাটাকে আগে আসিয়া বলিও । কেমন বলিবে ত ?

ললনা দেখিল তাহার হস্তে অনেকগুলি টাকা গুঁজিয়া দেওয়া হইয়াছে—তাই বলিল, এত টাকা কি হইবে ?

রাখিয়া দিলে পচিয়া যাইবে না ।

তা হোক, এত টাকায় আমাদিগের প্রয়োজন নাই ।

টাকা ফিরাইয়া দিতে আসিতেছে দেখিয়া সদানন্দ আবার আসিয়া তাহার হাত ধরিল। কাতরভাবে বলিল—ছিঃ—ছেলেমানুষি করিও না। টাকার প্রয়োজন না থাকে অতদিন ফিরাইয়া দিও। আর একথা কাহাকেও বলিও না; তবে নিতান্ত যদি বলিতে হয়, বলিও যে সদা পাগলা টাকা চারি পয়সা হিসাব সূদে টাকা ধার দিয়াছে।

দিলমান এইরূপে অতিবাহিত হইয়া গেল। সকলে আহার করিল কিন্তু শুভদা সেদিন জলস্পর্শও করিল না। রাসমণি অনেক গালাগালি করিলেন, ললনা অনেক পীড়াপীড়ি করিল কিন্তু কিছুই সেদিন তাহার মুখে উঠিল না।

সন্ধ্যার পর হারাণচন্দ্র, রত্ন মাথায়, একহাঁটু ধূলা লইয়া গৃহে প্রবেশ করিলেন। তাহার বস্ত্রের কোঁচার একপার্শ্বে শের দুই আন্দাজ চাউল, অপরপার্শ্বে একটু লবণ, দুটো আলু, দুটো পটল, আরো এমনি কি কি বাঁধা ছিল। একটা পাত্র আনিয়া সেগুলি খুলিয়া রাতিবার সময় শুভদা কাঁদিয়া ফেলিল। চাউল এক রকমের নহে; তাহাতে সৰু, মোটা, আতপ, সিক্ত সমস্তই মিশ্রিত ছিল। শুভদা বেশ বুঝিতে পারিল, তাহার স্বামী তাহাদিগের জন্য এইগুলি দ্বারে দ্বারে ভিক্ষা করিয়া সংগ্রহ করিয়াছেন!

অষ্টম পরিচ্ছেদ

সন্ধ্যার একটু পূর্বে মাধব বলিল, বড়দিদি, আমি বোধহয় আর ভাল হতে পারব না।

ললনা সম্মুখে ভ্রাতার মস্তকে হাত রাখিয়া আদর করিয়া কহিল—কেন ভাই ভাল হবে না? আর ছুদিনেই তুমি সেরে উঠবে।

কত দুদিন কেটে গেল, কই সেরে উঠলাম না।

এইবারে সারবে।

আচ্ছা, যদি না ভাল হই?

নিশ্চয় হবে।

যদি না হই?

ললনা তাহার দুর্বল ক্ষীণ হাত দুইটি আপনার হাতে লইয়া অল্প গম্ভীর হইয়া বলিল, ছিঃ, ওকথা মুখে আনতে নেই।

মাধব আর কথা কহিল না। চুপ করিয়া রহিল।

কিছুক্ষণ পরে ললনা কহিল, মাধু, কিছু খাবি কি?

মাধব মাথা নাড়িয়া বলিল, না।

কিছুক্ষণ পরেই ওষধ খাওয়াইবার সময় হইল। ললনা একটা ছোট কাঁচের গ্লাসে একটু পাঁচন ঢালিয়া মাধবের মুখের কাছে আনিয়া বলিল, খাও।

মাধব পূর্বের মত শিরশ্চালন করিল। ওষধ সে কিছুতেই খাইবে না। সে একরূপ প্রায়ই করিত,—তিলু ওষধ বলিয়া কিছুতেই খাইতে চাহিত না—কিন্তু একটু জোর করিলেই খাইয়া ফেলিত।

ললনা তাহাই বলিল, ছিঃ দুষ্টামি করেনা—থাও।

মাধব হস্তে গ্লাস লইয়া সমস্ত ওষধটা নীচে ফেলিয়া দিল।

মাধব আর কখন ওরূপ করে নাই। ললনা বিস্মিত হইল, ক্রুদ্ধ হইল। বলিল, ও কি মাধু?

আমি ওষুধ আর খাব না।

কেন?

মিছামিছি খাব কেন? যদি ভালই হবনা তবে ওষুধ থেয়ে কি হবে?

কে বলেছে ভাল হবেনা?

মাধব চুপ করিয়া রহিল।

ললনা নিকটে আসিয়া উপবেশন করিল। তাহার অঙ্গে হাত বুলাইয়া বলিল, মাধু, আমার কথা শুনবেনা?

বালক-স্বলভ অভিমানে তাহার চক্ষু ছল ছল করিয়া উঠিল।

আমার কথা কেউ শোনেনা, আমিও কারো কথা শুনবেনা।

কে তোমার কথা শোনেনা?

কে শোনে? আমি একটা কথা জিজ্ঞাসা করলে মা রাগ করেন, বাবা রাগ করেন, পিসিমা কথা কননা—তুমিও রাগ কর, তবে আমি কেন কথা শুনব?

মাধবের চক্ষু দিয়া জল গড়াইয়া পড়িল।

ললনা সম্মুখে তাহা মুছাইয়া দিয়া বলিল,—আমি শুনব।

তবে বল, আমি ভাল না হলে কি রোজ এমনি করেই শুয়ে থাকব ?

তা' কেন ?

তবে কি ?

ললনার ওষ্ঠ দ্বিগুণ কম্পিত হইল। কোন কথা কহিতে পারিলনা।

মাধব তাহার মুখপানে কিছুক্ষণ চাহিয়া থাকিয়া বলিল, বড়দিদি, আমাদের ছোট ভাই যাদু'র অস্ত্র হ'য়েছিল, কিন্তু সে ভাল হ'লনা।—তার পর ম'রে গেল। বাবা কাঁদলেন, মা কাঁদলেন, পিসিমা কাঁদলেন, তুমি কাঁদলে—সবাই কাঁদলে—মা আজোও কাঁদেন, কিন্তু সে আর এলনা—আমিও যদি তা'র মত মরে যাই ?

ললনা দুই হস্তে নিজের মুখ আবৃত করিল। অল্প সময় হইলে সে তিরস্কার করিয়া তাহার মুখ বন্ধ করিত, কিন্তু এখন পারিলনা। মাধবও কিছুক্ষণ মৌন হইয়া রহিল, তাহার পর পুনর্ব্বার কহিল,—বলনা বড়দিদি, মরে গেলে কি হবে ?

ললনা মুখ আবৃত করিয়াই কহিল, কিছু না—শুধু আমরা কাঁদব। বুঝি সে তখনই কাঁদিতেছিল।

মাধব বুঝিতে পারিয়াছিল কিনা জানিনা—কিন্তু সে আজ আর ছাড়িবেনা ; অনেক দিন হইতে যে কথার জন্ত বাকুল হইয়াছিল তাহা আজ সমস্ত জানিয়া লইবে। তাই পুনর্ব্বার বলিল, দিদি, মরে গিয়ে কোথায় যেতে হয় ?

ললনা উপর পানে চাহিয়া বলিল, ঐখানে—আকাশের উপরে।

আকাশের উপরে? বালক বড় বিস্মিত হইল; কিন্তু সেখানে কার কাছে থাকব?

ললনা অত্নদিকে চাহিয়া বলিল, আমার কাছে।

মাধব অতিশয় সন্তুষ্ট হইল। হাসিয়া বলিল, তবে ভাল। আচ্ছা, আমাদের সেখানে বাড়ী আছে?

আছে।

তবে আরো ভাল। আমরা দুজনে সেখানে বেশ থাকব, না?

হাঁ। ললনা মনে মনে প্রার্থনা করিল যেন তাহাই হয়।

মাধব হাত দিয়া তাহার মুখ আপনার দিকে ফিরাইয়া বলিল, বাড়িদি, সেখানে বা' ইচ্ছে তা'ই খেতে পাওয়া যায়,—না?

যায়।

অনেক ডালিন আছে?

আছে।

বালক এক গাল হাসিয়া পার্শ্ব পরিবর্তন করিল। যেন এত আনন্দে সে একপার্শ্বে একভাবে থাকিয়া সম্পূর্ণ উপভোগ করিতে পারিবে না। কিন্তু তখনই আবার ফিরিয়া বলিল, দিদি কবে যাওয়া হবে?

মাধু!

কি দিদি?

মা'কে ছেড়ে তুই কেমন কোরে যাবি?

কেন, মা'ও ত যাবে।

যদি না যায় ?

আনি ডেকে নিয়ে যাব।

তা'তেও যদি না যায় ?

এইবার মাগুবু বড় বিষণ্ণ হইল। দিদি, মা কি কখন যাবেনা ?

যাবে, কিন্তু অনেক দিন পরে।

তা হোক—আমরা আগে যাব ; তার পর না হয় মা' যাবে।

কিছুক্ষণ স্তব্ধ থাকিয়া আবার বলিল, মা'কে জিজ্ঞাসা করলে হয়না ?

না। একথা মা'কে বললে তিনিও যাবেননা—আমাকেও যেতে দেবেননা।

মাধব ভয়ে ভয়ে বলিল, তবে বলবনা। তুমি আমাকে ওষুধ দিয়ে খাওগে যাও। আমি শুয়ে থাকি।

ওষুধ খাইয়া বাতাসা খাইয়া জল খাইয়া মাধবচন্দ্র মনের স্রুখে আকাশের কথা ভাবিতে লাগিল। সেখানে কত কি করিবে ; কত গুরিয়া বেড়াইবে, কত ডালিম খাইবে, দুই চারিটা জননীর নিকট নীচে ফেলিয়া দিবে, ভাল ভাল পাকা ডালিম নিজে খাইয়া খোসাগুলো ছলনাদিদির গায়ে ছুড়িয়া মারিবে, একটি দানাও তাহাতে রাখিবেনা, ছলনাদিদি খুব চাহিবে, অনেক চাহিবে—তবে দুটো একটা ফেলিয়া দিবে ;—আরো কত কি শত সহস্র কার্যের তালিকা মনে মনে প্রস্তুত করিতে করিতে মাধবচন্দ্র সে রাত্রে মত ঘুমাইয়া পড়িল।

আর ললনা?—সেও সে রাত্রের মত অদৃশ্য হইল। পিসিমা রাসমণি, জননী শুভদা, ছলনা, হারাণচন্দ্র সকলেই ডাকাডাকি করিল কিন্তু কিছুতেই সে উপরের ঘরের দ্বার খুলিলনা।

বড় মাথা ধরিয়াছে—আমাকে ডাকিওনা—আমি কিছুতেই উঠিতে পারিবনা।

পরদিন হইতে মাধবচন্দ্র একটু অস্থিরকম হইয়াছে। সে একে শান্ত তাহার উপর আরো শান্ত হইয়াছে। ঔষধ থাইতে আর আদৌ আপত্তি করেনা; ‘এটা খাবনা ওটা দাও’ ‘ও খাবনা, তা’ দাও’ এরূপ একবারো বাহানা করেনা। আজকাল সর্বদাই প্রফুল্ল। মা যদি কখন জিজ্ঞাসা করেন, ‘মাধু কিছু খাবি কি?’ সে বলে ‘দাও’।

কি দেব?

যা হয় দাও।

বড়দিদি কাছে বসিয়া থাকিলে ত আর কথাই নাই। ছুজনে চুপি চুপি অনেক কথা কহে, বিস্তর পরামর্শ করে; কিন্তু কেহ আসিয়া পড়িলেই চুপ করিয়া যায়।

এখন হইতে হারাণের সংসারে আর তেমন ক্লেশ নাই। যখন বড় কিছু হয় তখনই ললনা দুটো একটা টাকা বাহির করিয়া দেয়। শুভদা জানে, কোথা হইতে টাকা আসিতেছে, রাসমণি ভাবে হারাণ কোথা হইতে লইয়া আইসে, হারাণ ভাবে, মন্দ কি! যখন কোথা হইতে আসিতেছে, তখন কোথা হইতেই আসুক। আমিই বা কোথা হইতে আনিব? তবে একটা কথা তাঁহার আজকাল প্রায়ই মনে হইতেছে; সে কথাটা আফিমের মৌতাত সম্বন্ধে। মাঝে মাঝে

ভয় হয়, অভ্যাগস্টা বুঝি একেবারেই ছাড়িয়া যাইতেছে। আর ছাড়িলেই বা উপায় কি? বাহাল রাখিবার মত আফিম বা কোথা হইতে যোগাইব? যেমন করিয়াই হউক আর যাহা করিয়াই হউক পেট ভরিয়া যখন চারিটা খাইতে পাইতেছি তখন ওজন্ত আর মন খারাপ করিবনা; সময় ভাল হইলে আবার সবই হইবে, এখন যেমন আছি তেমনিই থাকি।

দিনকতক পরে সদানন্দর পিসিমাতা একদিন ধরিয়া বসিলেন, বাবা আমাকে একবার কাশী করিয়া লইয়া আইস; কবে মরিব কিছুই জানা নাই—অন্ততঃ এজন্মে একবার কাশী বিশ্বেশ্বর দেখিয়া লই।

সদানন্দ কিছুতেই আপত্তি করেনা ইহাতেও করিলনা। দুই এক দিন পরে কাশী যাইবে স্থির করিল। বাইবার দিন সম্ভ্যাবেলা ‘ললনা, ললনা’ ডাকিতে ডাকিতে একেবারে উপরে আসিয়া উঠিল। ললনা তখন উপরেই ছিল, সদানন্দকে আসিতে দেখিয়া উঠিয়া দাঁড়াইল। সদানন্দ কোঁচার কাপড়ে করিয়া গোটা পঞ্চাশ টাকা বাঁধিয়া আনিয়াছিল, সেইগুলি খুলিয়া একটা বালিশের তলায় চাপা দিয়া রাখিয়া বলিল, আমরা আজ কাশী যাইব। কবে ফিরিব বলিতে পারিনা; যদি প্রয়োজন হয় এগুলি খরচ করিও।

ললনা বিস্মিত হইয়া বলিয়া উঠিল—এত টাকা?

সঙ্গে সঙ্গে সদানন্দও হাসিয়া উঠিল। কত টাকা? পঞ্চাশ টাকা বেশী টাকা নহে! দেখিতে অনেকগুলি বটে কিন্তু খরচের সময় খরচ করিতে অনেক নহে।

কিন্তু এত—

কথা শেষ করিতে না .দিয়াই সদানন্দ কি একরূপ হস্তভঙ্গি করিয়া একেবারে নীচে আসিয়া রন্ধনশালায় শুভদার নিকট আসিয়া বসিল ।

থুড়িমা, আজ আমরা কাশী যাব ।

শুভদা সে কথা শুনিয়াছিলেন । বলিলেন, কবে আসবে ?

তা' কেমন কোরে বলব ? তবে পিসিমা'র কাশী দেখা হ'লেই ফিরে আসব বোধ হয় ।

শুভদা দীর্ঘনিশ্বাস ফেলিয়া বলিলেন, তা'ই এসো বাবা । আশীর্বাদ করি নিরাপদে থেকো ।

সদানন্দ উচ্চ হাসিয়া প্রস্থান করিল । পরদিন ললনা অর্ধেক-গুলি টাকা নিজের নিকট রাখিয়া অপর অর্ধেক মাতৃসকাশে ধরিয়া দিয়া বলিল, মা, যাবার সময় সদাদাদা এই টাকাগুলি দিয়ে গেছেন ।

শুভদা চক্ষু বিস্ফারিত করিয়া সেগুলি গুণিতে লাগিলেন । গণনা শেষ করিয়া কন্ঠার পানে চাহিয়া বলিলেন, সদানন্দ আর ভ্রম্বে বোধহয় আমাদের কেউ ছিল ।

ললনা মাথা নাড়িয়া বলিল, বোধহয় ।

এত টাকা কি মাহুবে দিতে পারে ?

ললনা উত্তর দিলনা ।

ললনা, সদানন্দ কি পাগল ?

কেন ?

তবে এমন করে কেন ?

দুঃখীর দুঃখে দুঃখী হওয়া কি পাগলের কাজ ?
 তবে লোকে পাগল বলে কেন ?
 লগনা সহাস্তে বলিল, লোকে অমন ব'লে থাকে ।

হারাগ মুখ্যের সংসারে আজকাল কষ্ট নাই বলিলেই হয় ।
 খাওয়া পরা বেশ চলিয়া যাইতেছে কিন্তু পাড়ার পাঁচজনে পাঁচ কথা
 বলিতে লাগিল ।

কেহ বলিল, হারাণে বেটা নন্দীদের চের টাকা মারিয়াছে, কেহ
 বলিল, বেটা আজকাল একটা বড়লোক । কেহ বলিল, কিছুই নাই
 —বাড়ীতে দুবেলা হাঁড়ী চড়েনা । এমনি অনেক কথা হইত । বাহারী
 পর তাহার একটু কম কোতুলী হইয়া রহিল, যাহারা একটু আত্মীয়
 তাহার অধিক কোতুলী হইয়া মুখোপাধ্যায় পরিবার সম্বন্ধে অল্প
 বিস্তর ছিদ্র খুঁজিয়া বাহির করিবার চেষ্টা করিতে লাগিল ।

একদিন দুপুরবেলা কৃষ্ণচাকুরাণী সহসা আবির্ভূত হইয়া বলিলেন,
 বলি বৌএর কি হচ্ছে ? খাওয়া দাওয়া চুকল কি ?

শুভদা বলিল, হাঁ, এইমাত্র ।

তখন কৃষ্ণচাকুরাণী পানের সহিত তামাকপত্র চর্বণ করিতে
 করিতে এবং পিক্ ফেলিতে ফেলিতে উপযুক্ত স্থানে উপবেশন করতঃ
 বলিলেন, বৌ, হারাণ আজকাল কছে কি ?”

কি আর করবেন—চাকরি বাকরির চেষ্টা কচ্ছেন ।

সংসার চলচে কেমন কোরে ?

শুভদা উত্তর করিলনা ।

কৃষ্ণ আবার বলিলেন, লোকে বলে হারাণ মুখ্যে নন্দীদের ঢের টাকা মেরেচে ; সে আজকাল বড়লোক—তার খাবার ভাবনা কি ? কিন্তু আমি ত সব কথা জানি, তাই বলি সংসার এখন চলে কেমন কোরে ?

শুভদা ইতস্ততঃ করিয়া বলিল, অমনি একরকম কোরে ।

হারামজাদা মাগী বামুনপাড়ার কাতি সেইত এই দুখটনা ঘটালে ; ইচ্ছে করে মুখপুড়ীকে পাঁশ পেড়ে কাটি ।

শুভদা একথা কানে না তুলিয়া বলিল, ঠাকুরঝি, তোমার খাওয়া হয়েছে ?

হী ব'ন হয়েছে । সেই হারামজাদীহীত এই সর্বনাশ ঘটালে । হারাণ মুখ্য কিনা তাই তার ফাঁদে পা দিলে । তিন হাজার টাকা চুরি করলি, না হয় দুশ একশ মাগের হাতেই এনে দিতিস ! তবুত কিছু থাকত ?

শুভদা বলিল, ঠাকুরঝি, আজ কি রাঁধলে ?

কি আর রাঁধব ব'ন ? আজ বেলা হয়ে গিয়েছিল তাই ভাতে-ভাত ছাড়া আর কিছুই করিনি । তা' মাগির কি ছাই একটু পরকালের ভাবনাও আছে ? মিন্ধে দুটো টাকার জন্তে যখন হাতে পায়ে ধরলে তখন কিনা ঘর থেকে বের কোরে দিলে ! কিন্তু ভগবান কি নেই ? বামুনের যেমন সর্বনাশ করেছে, তোর মতন মতীলক্ষ্মীর যখন চোখের জল ফেলেচে তখন শাস্তি কি হবেনা ? তুই দেখিস, আমি বললাম—

শুভদা তাড়াতাড়ি বলিয়া উঠিল, ঠাকুরঝি বিন্দু অমন হঠাৎ স্বপ্নুরবাড়ী চলে গেল কেন ?

ওর স্বপ্তের নাকি রাতারাতি কলেরা হয়েছিল। তা' তুই এখন সংসারের কি রকম বন্দোবস্ত করবি ?

আমি আর কি করব ? ঈশ্বর বা' করবেন তাই হবে। কুম্ভ ঠাকুরাণী একটু দীর্ঘশ্বাস মোচন করিয়া বলিলেন, তা'ত হবেই। কিন্তু ভাবনার ওপর ভাবনা হচ্ছে এই তোর ছোট মেয়েটা। জন্ম সে বড় হয়ে উঠল—এখন তার বিয়ে না দিলে ভালও দেখাবেনা বটে আর লোকেও পাঁচ কথা বলবে। তার কি কিছু উণার হচ্ছে ?

শুভদা যখন শ্রানমুখে দীর্ঘনিশ্বাস ফেলিতেছিল তখন ললনা সেখানে আসিয়া উপস্থিত হইল। ছলনার কথা সে কতক শুনিতে পাইয়াছিল, এবং কতক অনুমান করিয়া লইয়া বেশ বুঝিল যে সূসময়ই হউক আর অসময়ই হউক—বান্দালীর ঘরে মেয়ের বিবাহ না দিলে চলিবেনা ; সম্ভবতঃ জাতি বাইবে।

নবম পরিচ্ছেদ

শুক্রা একাদশী রজনীর প্রায় দ্বিপ্রহর অতীত হইয়া গিয়াছে। ভাগিরথী তীরের অর্দ্ধবনাবৃত একটা ভগ্ন শিবমন্দিরের চাতালের উপর একজন দ্বাবিংশ বর্ষীয় যুবক যেন কাহার জন্ত পথ চাহিয়া বহুক্ষণ হইতে বসিয়া আছেন।

যুবকের নাম শারদাচরণ রায়। এই হলুদপুর গ্রামের একজন বর্দ্ধিত :লোকের একমাত্র সন্তান। লেখাপড়া কতদূর হইয়াছিল বলিতে পারি না, কিন্তু বিচক্ষণ, বুদ্ধিমান এবং কর্মদক্ষ তাহা বলিতে পারি। বৃদ্ধ পিতার সমস্ত সাংসারিক কর্ম নিজেই নির্বাহ করিয়া আসিতেছেন। শারদাচরণের জননী জীবিত নাই। বর্তমান তিনি জীবিত ছিলেন ততদিন হারাণ মুখ্যেদের বাটার সহিত ইহাদের যুব বান্ধিত আত্মীয়তা ছিল। রাসমণি ও শারদার জননী উভয়ের অত্যন্ত প্রণয় ছিল। এখন তিনিও গত হইয়াছেন, আত্মীয়তা বন্ধ হইয়া গিয়াছে। বিশেষ শারদাচরণের পিতা রামমোহনবাবু দরিদ্রের সহিত কোনরূপ সম্বন্ধ রাখা যুক্তিবৃত্ত মনে করিতেননা।

এইখানে একটু ললনার কথা বলিয়া রাখি; কেননা তাহার সহিত এ আখ্যায়িকায় আমাদিগের অনেক প্রয়োজন আছে। বালিকা কাল হইতেই শারদার সহিত তাহার ভাব ছিল, তাহার পর, তাহার বিবাহ হয়। হারাণবাবুর অবস্থা তখন মন্দ ছিলনা, ক্ষুদ্র আয়তনে বতখানি সম্ভব, ঘটা করিয়া বড় মেয়ের বিবাহ দেন,

কিন্তু ছুঁভাগ্যে ললনা ছুই বৎসরের মধ্যেই বিধবা হইয়া বাটা ফিরিয়া আইসে। তখনও শারদাচরণের সহিত তাহার ভাব ছিল। সে ভাব কমিলনা বরং উত্তরোত্তর বাড়িতে লাগিল। ক্রমে ছুইজনেরই বয়ঃক্রম বৃদ্ধি হইতে লাগিল ; ক্রমে ছুইজনেই বুঝিতে লাগিল যে, এ প্রণয় পরিণামে বড় স্ত্রুথের হইবেনা। শারদাচরণ না বুঝুক কিন্তু ললনা একথা বেশ বুঝিতে লাগিল। ক্রমশঃ ললনা, ভালবাসার দোকানপাট একে একে বন্ধ করিয়া দিতে লাগিল। সে আর কাছে আসেনা, আর আসিতে বলেনা, আর ভালবাসা জানায়না, আর গোপনে তেমন করিয়া পত্র লিখেনা—দেখিয়া শুনিয়া শারদাচরণ বড় বিপদে পড়িল। প্রথমে সে অনেক বুঝাইল, অনেক আপত্তি প্রকাশ করিল, অনেক বুলি দেথাইল কিন্তু ললনা কর্ণযুগল বন্ধ করিয়া রহিল। একদিন সে একরূপ স্পষ্টই কহিল যে তাহার এসব আর ভাল লাগেনা।

শারদাচরণও সে দিবস কুপিত হইল, বলিল, যদি ভাল লাগেনা তবে এতদিন লাগিল কেন ?

এতদিন ছেলেমানুষ ছিলাম। এখন বড় হইয়াছি।

বড় হইলে বুঝি আর ভাল লাগিতে নাই ?

না।

কিন্তু বুঝিয়া দেখা—

কথা শেষ না হইতেই ললনা বলিয়া উঠিল, আর বুঝিয়া কাজ নাই। তুমি আমাকে আর কুপরামর্শ দিওনা।

শারদাচরণ চটিয়া উঠিয়া বলিল, আমি বুঝি তোমাকে কুপরামর্শ দিই ?

দাওনাৎ কি !

দিই ?

দাও ।

তবে এস আজ সব শেষ কোরে দিই ।

ভালইত ।

তোমার সঙ্গে এজ্ঞে আমি আর কথা ক'বনা ।

কয়োনা ।

তখন দুইজনে দুজনের গন্তব্য পথে চলিয়া গেল । সমস্ত পথটা শারদাচরণ গর্জিতে গর্জিতে গেল, সমস্ত পথটা ললনা চক্ষু মুছিতে মুছিতে চলিল ।

সে আজ চারি বৎসরের কথা । চারি বৎসর পরে শারদাচরণ আবার ললনার পথ চাহিয়া ভগ্ন মন্দিরে বসিয়া রহিল । সে পূর্বের কথা এক রকম ভুলিয়া গিয়াছিল, অন্ততঃ যাইতেছিল কিন্তু ললনাই পুনর্ব্বার অনুরোধ করিয়া তাহাকে এখানে আনয়ন করিয়াছে ; তাহাই পূর্ব্বের কথা পুনরায় একটির পর একটি করিয়া তাহার মস্তিষ্কে উদয় হইতে লাগিল । কেহ বলে বাল্য প্রেমে অভিসম্পাত আছে, কেহ বলে বাল্য প্রেম দৃঢ় হয়না কেহ কহে দৃঢ় হয় ; যাহাই হউক এ বিষয়ে ঠিকঠাক একটা কোনরূপ বন্দোবস্ত করা নাই । সকল রকমই হইতে পারে ; কিন্তু যাহাই হউক ইহার একটা স্মৃতি চিরদিনের জন্ত ভিতরে রহিয়া যায় । যেমন করিয়া উপড়াইয়া ফেলিয়া দেওয়া হউকনা কেন, একটু ক্ষুদ্রতম শিকড় বোধহয় অনুসন্ধান করিলে অনেক হাত জমির তলে পাওয়া যায় ।

শারদাচরণের অনেক কথা মনে হইতে লাগিল। আজ চারি বৎসর পরে সে আবার আসিবে, কাছে বসিবে, কথা কহিবে! শারদার ভিতরটা যেন একটু শিহরিয়া উঠিল, আনন্দে যেন অল্প রোমাঞ্চ হইল। কিন্তু কেন? কেন আসিবে? কেন আমাকে এসময়ে এখানে আসিতে অহরোধ করিল! আর কি সম্বন্ধ আছে?

রাত্রি প্রায় একটা বাজে! একজন স্ত্রীলোক অবগুণ্ঠনে মুখ ঢাকিয়া সেই পথে আসিতে লাগিল। শারদাচরণ ভাবিল, একি ললনা? ললনাইত বটে? কিন্তু বড় হইয়াছে।

ললনা আসিয়া নিকটে দাঁড়াইল। শারদাচরণ সঙ্কোচ ছাড়িয়া বলিল, বস।

তখন বহুদিনের পর দুইজনে মুখোমুখী হইয়া তাঁদের আলোকে ভগ্ন মন্দিরের সেই চাতালের উপর উপবেশন করিল। বহুক্ষণ অবধি কেহ কথা কহিতে পারিলনা। তাহার পর শারদাচরণ সাহস করিয়া বলিয়া ফেলিল, আমাকে এখানে ডাকাইয়া আনিলে কেন?

ললনা মুখ তুলিয়া বলিল, আমার প্রয়োজন আছে।

কি প্রয়োজন?

বলিতেছি। পুনরায় বহুক্ষণ নিস্তন্ধে অতিবাহিত হইলে শারদাচরণ বলিল—কই বলিলেনা?

বলিতেছি। পূর্বে তুমি আমাকে ভালবাসিতে, এখন আর বাস কি?

প্রশ্নের ভাবে শারদাচরণ বড় বিস্মিত হইল। কহিল সে কথা কেন ?

কাজ আছে।

যদি বলি এখনো ভালবাসি ?

ললনা মুহূ হাসিয়া সলজ্জে বলিল, আমাকে বিবাহ করিবে ?

শারদাচরণ একটু পিছাইয়া বলিল। বলিল, না।

কেন করিবেনা ?

তোমাকে বিবাহ করিলে জাতি যাইবে।

গেলেইবা।

থাইব কি ?

থাইবার ভাবনা তোমাকে করিতে হইবেনা।

কিন্তু পিতার মত হইবেনা।

হইবে। তুমি তাঁহারতো একটিনাত্র সন্তান ; ইচ্ছা করিলে মত করিয়া লইতে পারিবে।

কিছুক্ষণ মৌন থাকিয়া শারদাচরণ বলিল, তবুও হয়না।

কেন ?

অনেক কারণ আছে। প্রথমতঃ পিতার মত হইলেও, তোমাকে বিবাহ করিলেই জাতি যাইবে। জাতি খোয়াইয়া হলুদপুর তিষ্ঠান আমাদিগের স্ত্রের হইবেনা ; আর আমার এমন অর্থও নাই যে তোমাকে লইয়া বিদেশে গিয়া থাকিতে পারি। দ্বিতীয়তঃ বাহা ফুরাইয়া গিয়াছে তাহা ফুরাইয়াই যাউক, ইহা আমার ইচ্ছাও বটে, মঙ্গলের কারণও বটে।

ললনা কিছুক্ষণ মৌন থাকিয়া কহিল, তবে তাহাই হউক ।
কিন্তু আমার একটি উপকার করিবে ?

বল ; সাধ্য থাকেত করিব ।

তোমার সাধ্য আছে, কিন্তু করিবে কিনা বলিতে পারি না ।

বল ; সাধ্যমত চেষ্টা করিয়া দেখিব ।

আমার ভগিনী ছলনাকে বিবাহ কর ।

শারদাচরণ ঈষৎ হাসিয়া বলিল—কেন তাহার কি পাত্র
জুটিতেছেন ?

কৈ জুটিতেছে ? আমরা দরিদ্র ; দরিদ্রের ঘরে কে সহজে
বিবাহ করিবে ? শুধু তাই নয় । আমরা কুলীন ; অঘরে বিবাহ
দিলে হয়ত বর জুটিতে পারে কিন্তু তাহা হইলে কুলে জলাঞ্জলি দিতে
হয় । তোমরা আমাদের পাশটি ঘর ; তুমি বিবাহ করিলে সব দিকই
রক্ষা হয় । বিবাহ করিবে ?

আমি পিতার সম্পূর্ণ আজ্ঞাধীন । তাঁর মত না লইয়া কোন
কথাই বলিতে পারিব না ।

তবে মত লইয়া বিবাহ কর ।

আমি যতদূর জানি,—এ বিবাহে তাঁহার মত হইবে না ।

ললনা স্নানভাবে কহিল, কেন মত হইবে না ?

তবে তোমাকে বুঝাইয়া বলি । লুকাইয়া কোন ফল নাই ।
আমার পিতা কিছু অর্থ পিপাস্ত্র ; তাঁহার ইচ্ছা যে আমার বিবাহ
দিয়া কিছু অর্থ লাভ করেন । তোমরা অবশ্য কিছুই দিতে পারিবে
না,—তখন বিবাহও হইবে না ।

ললনা কাতর হইয়া বলিল, আমরা দরিদ্র কোথায় কি পাইব ?
আর তোমাদের অর্থের প্রয়োজন কি ? যথেষ্ট ত আছে ।

শারদাচরণ দুঃখিতভাবে মৃদু হাসিয়া বলিল, সে কথা আমি
বুঝি, কিন্তু তিনি বুঝিবেন না ।

তুমি বুঝাইয়া বলিলে নিশ্চয় বুঝিবেন ।

আমি একবার মাত্র বলিব । বুঝাইয়া বলিতে পারিব না !

ললনা নিতান্ত বিষণ্ণ হইয়া বলিল, তবে কেমন করিয়া হইবে ?

আমি কি করিব ?

তোমার বোধহয় বিবাহ করিতে ইচ্ছা নাই ।

না ।

ছলনার মত কণ্ঠা তুমি সহজে পাইবে না । সে সুন্দরী বুদ্ধিমতী,
কস্মিন্ধা—অধিকন্তু একজন দরিদ্রের যথেষ্ট উপকার করা হইবে,
একজন ব্রাহ্মণের জাতি কুল রক্ষা করা হইবে, এবং আমি চিরদিন
তোমার কেনা হইয়া থাকিব ;—বল এ বিবাহ তুমি করিবে ?

পিতা যাহা বলিবেন তাহাই করিব ।

আজ তোমাকে সকল কথা বলি । হয়ত এজন্মে আর কখন
বলিবার অবসর পাইবনা, তাহাই বলি ;—তোমাকে লজ্জা কখন
করি নাই, আজও করিব না । সমস্ত কথা খুলিয়া বলিয়া যাই ;—
তোমাকে চিরদিন ভাল বাসিয়া আসিয়াছি, এখনো ভালবাসি ।
একথা পূর্বের একবার বলিয়াছিলাম, আজ বহুদিন পরে আর একবার
শেষ বলিলাম । তুমি আমার একমাত্র অনুরোধ,—বোধ হয় এই
শেষ অনুরোধ—রাখিলে না । যা হইবার হইল আর এমন কখনো

হইবে না। মিথ্যা) তোমাকে এত ক্রেশ দিলাম, সে জ্ঞান
ক্ষমা করিও।

শারদাচরণ মনে মনে ক্রেশ অনুভব করিল। ললনা চলিয়া
যাইতেছে দেখিয়া বলিল;—পিতাকে এ বিষয়ে অনুরোধ করিব।

ললনা না ফিরিয়াই বলিল—করিও।

কিন্তু আমি পিতার আজ্ঞাবীন।

ললনা চলিতে চলিতে বলিল—তাহা ত শুনলাম।

যদি কিছু করিতে পারি তোমাকে জানাইব।

ভাল।

ললনা, আমাকে ক্ষমা করিও—

করিয়াছি।

দশম পরিচ্ছেদ

আমার নক্সা ;—দাও বাবা চার আনা পয়সা । ‘গাড়িলের’ হাত হইতে চারি আনা তাম্রখণ্ড গুণিয়া লইয়া শ্রীমান হারাণচন্দ্র কোঁচার ঘোঁটে জড়াইয়া রাখিলেন । যা থাকে কপালে—ধরলান আট আনা । আট আনা পয়সা হারাণচন্দ্র সম্মুখে শতছিন্ন চাটায়ের উপর ঠুকিয়া রাখিয়া তাস হাতে লইলেন । সঙ্গীরা সকলেই উৎকণ্ঠিত ভাবে স্বঃ স্বঃ তাস দেখিতে লাগিল । অল্পক্ষণ পরেই হাত দুই তিন লাফাইয়া উঠিয়া বলিলেন—ফের নক্সা ;—দাও ত চাঁদ টাকা ! ‘গাড়িল’ হারাণচন্দ্রকে টাকা দিয়া তাহার সম্মুখে তান জোড়া নিক্ষেপ করিল । অপরাপর সকলে একটু শুক হাস্য করিয়া স্বঃ স্বঃ তহবিল হাতড়াইয়া পয়সা বাহির করিতে লাগিল ।

‘আর চাই ?—আর চাই—আর চাই ?’

বস্ কর—আর না ।

পনরতে চেপে যাও ।

পচে বা—পচে বা বাবা—এই আমারই নক্সা ।

প্রায় নিশাবসানে হারাণচন্দ্র যখন স্থান পরিত্যাগ করিলেন তখন কোঁচার টিপ টাকায় পয়সায় রীতিমত ভারী । সে রাত্রে তাঁহার আর বাটী বাওয়া হইল না । পরদিনও এ-দোকান সে-দোকান করিয়া বেলা দ্বিপ্রহর অতীত হইয়া গেল । বেলা চারিটার সময় যখন তিনি বাটীতে প্রবেশ করিলেন তখন তাঁহার চক্ষু অসম্ভব

রক্তবর্ণ; মুখ, নাক, কাপড় চাদর সর্বদ্বন্দ্ব হইতে গঞ্জিকার দুর্গন্ধ বাহির হইতেছে। হারাণচন্দ্র স্নান করিয়া আহার করিতে বসিলে শুভদা সম্মুখে উপবেশন করিয়া বলিল, আজ বড় বেলা হয়েছে।

কি করি বল, কাজের গতিকে বেলা হ'য়ে যায়। তুমি এখনো কি থাকোনি?

শুভদা চুপ করিয়া রহিল।

হারাণচন্দ্র পুনর্ব্বার জিজ্ঞাসা করিলেন, থাকোনি?

এইবার খাব।

হারাণচন্দ্র দুঃখিত হইয়া বলিলেন, এ সব তোমার বড় অন্তায়। আমার কিছুই ঠিক নেই; যদি সমস্ত দিন না আসি তা'হলে কি সমস্ত দিন উপবাসী থাকবে?

তুই এক গ্রাস অন্ন মুখে তুলিয়া হারাণচন্দ্র শুভদার পানে চাহিয়া বলিলেন, কাল সকাল বেলা তুমি আমার কাছে কিছু টাকা চেয়েছিলে, না?

শুভদা বুঝিতে না পারিয়া বলিল, কই না।

চাওনি? আমি ভেবেছিলাম, চেয়েছিলে। পরে একটু হাস্ত করিয়া বলিলেন, কাল না চেয়ে থাক, দুদিন পরে ত চাইতেই হবে,—সে একই কথা। আমার ঐ চাদরের খোঁটে গোটা আষ্টেক টাকা বাধা আছে; তা' থেকে গোটা পাঁচেক তুমি নিও।

শুভদা মাথা নাড়িয়া বলিল, আচ্ছা।

সে আজ বড় বিস্মিত হইল; বহুদিন হইতে এরূপ কখন হয় নাই; বহুদিন হইল তিনি এরূপ স্বইচ্ছায় শুভদার হাতে টাকা দিতে

আমের নাই—আহারাদি শেষ হইলে শুভদা বলিল, টাকা পয়সা কোথায়?

আজ হারাপচরের মুখ ফুটিয়া হাসি বাহির হইল। বলিলেন, ভগ্নে, আমাদের টাকাও জন্ত ভাবতে হয়না। পুণ্য নাহকের পেটে যদি বুদ্ধি থাকে ত তার কাছে সমস্ত পৃথিবীটা টাকা ছড়ান থাকে। বুঝেছ?

শুভদা কি বুঝিল সেই জানে—কিন্তু প্রতিবাদ করিল না।

উপরোক্ত ঘটনার পরে প্রায় দুইশা বছর পরে ঘটিল এই ঘটনা।

আজ সন্ধ্যার সময় শুভদা, ললনার মা, আজ কি কিছুই নেই?

কিছুই নেই না।

কতদিন ও কথা তুই বলেচিল—কিন্তু তার পরেই তু আনা চর জানা বের করে দিয়েচিল দেখ মা, যদি কিছু থাকে, না হ'লে আজ প্রাতে ভাল বিন্দুও কারো মুখে থাকে না।

ললনার কাতর মুখ ও অশ্রুজড়িত গলায় স্বর শুনিয়া ললনা কাঁদিয়া উঠিল। কিছুই নেই মা! তোমার পা ছুঁয়ে বলছি কিছু নেই।

এখন তুই জনেই কাঁদিত লাগিলেন। কতাকে অনেকটা ভাব করার মত ঠহুঠহু বুলিয়া শুভদা কাঁদিত লাগিলেন কিন্তু পরে মল্ল অস্ত্র কারণে বহিতে লাগিল। 'সে কিছু নাই' বলিয়াও পুণ্যের দিতে পারিরাছিল কিন্তু আজ বাস্তবিকই কিছু দিতে

পারিব না। সদানন্দ দত্ত পঞ্চাশৎ যুগের শেষ দিক্তি আজি
প্রাকৃতিকভাবে নিশেতে পড় হইয়া গিয়াছে। সকলে কি বাইবে;
কেননা করিয়া রাখি কাটিবে; না পাইতে দিতে পারি। জননী
মন কেমন হইবে; প্রাকৃতিকভাবে কাহার নিকট ভিক্ষা করিতে
নাহিত হইবে, এই সব কাহিনী তাহার চক্ষে সব আশিয়া পড়িল।
কিন্তু ছিল সে এখন নাই, সদানন্দ ছিল সেও এখন নাই। শুধু কি
হইল? আশু দুই দিন হইতে হারাণচন্দ্রেরও দেখা নাই। সম্ভবতঃ
কমিষনে নাই হইয়া আসিয়াছে।

এখানে একটু হারাণচন্দ্রের কথা বলি। তিনি গাভী উপায়ে,
কুণ্ডি পাইছেন, চন্দ্রনা চারি পক্ষ কর্তৃক করিতে, দুই আনা চারি
চাঁদে গুহাবার নিকট দিয়া লগ্না করিয়া আসিয়া করিতে, নিত্য
হায়ে পড়িলে যেটা কাটা গাভী হইত তাহা নাই। প্রাণের
শেষ প্রতি—কিন্তু ব্যবসার অকালে করিতে, কিন্তু হারাণের
বিশেষ অগত ছিলেন না। এখন এইটি হইয়াছে, কুণ্ডি খেলার
এখন কুণ্ডি খেলার হয়, অর্থাৎ দুই চারি পক্ষ লগ্না যায়, দুই
চারি টাকা লাভ হয়—তাহারও ভাণ্ডার হইয়াছিল। প্রথমে কিছু
কিছু পাইয়াছিলেন কিন্তু বহু দিন হইতে লাগল অদৃষ্ট। হারাণ
ও হারাণ আনিত লাগিল। শুভদাকে সেই পাচটাকা লাভ
তাহার শেষ দেওয়া হইল। তাহার পরে আরও কিছু লাভ
নাই তাহা নহে। কখন কিছু কিছু পাইয়াছিলেন কিন্তু
আমি আপেকা ব্যয় তাগটাই অধিক হইয়া পড়িয়াছিল।
তিনি হারাণপুরে তিষ্ঠিতে পারিতেন না। এখন কল্যাণ বাসন

তিষ্ঠানও বিপজ্জনক হইয়া দাঁড়াইয়াছে। পথিমধ্যে যে কাহারও সহিত সাক্ষাৎ হয় সেই কিছু না কিছুর জন্ত দানী করিয়া বসে। দুই পয়সা, চারিপয়সা, দুই আনা চারি আনা এমন প্রত্যেক পরিচিত লোকের নিকটই তাঁহার ‘কাল দিব’ বলিয়া কর্ত্তব্য করা আছে; প্রতি দোকানদারের তাঁহার নিকট চারি আনা আট আনা পাওনা আছে। এই সকল কারণে বামুনপাড়ার তাঁহাকে সন্ধ্যার আর দেখিতে পাওয়া যায় না; তবে সন্ধ্যার সময় গুলির বোকারাও অনুসন্ধান করিলে এক পার্শ্বে তাঁহাকে পাওয়া বাইতে পারে। একটু অধিক রাত্রি হইলে জুয়ার আড়াঘরের বাঁগা খুলিয়া প্রকল্পিত মধ্যে মধ্যে তাঁহাকে দেখিতে পাওয়া যায়। আজকাল অধিক রাত্রিই তাঁহার এইখানে অতিবাহিত হয়। পয়সা নাহি বলিয়া নিজে খেলিতে পারেন না কিন্তু পরের খেলায় বামুন মারিয়া মধ্যে মধ্যে দুই চারিটি পয়সা লাভ করেন। খেলিতে বলিয়া কেহ উঠিতে চাহেনা, হারানচল্ল সে সময়ে তামাকু সাজিয়া সরবরাহ করেন, বিজেতার পক্ষ টানিয়া দুটো কথা কহিয়া, দুটো রসিকতা করিয়া, হাতে পৈতা জড়াইয়া, দু’বার দুর্গানাম জপ করিয়া, জয়ী পক্ষের মন রাখিয়া মোতাতের জোগাড়টা করিয়া দেন; যেদিবস কিছু অধিক আদায় হয় সেদিন নিজেই দুহাত খেলিতে বসেন। হয় কিছু পান। না হয় লাভের অংশ পিপীলিকায় ভক্ষণ করিয়া ফেলেন। দুই চারি আনা হাতে হইলে সেদিন আর তাঁহাকে পায় কে! গুলির দোকানে আসিয়া সাবেকি চালে মুক্কাবির আসন গ্রহণ করেন; অনেককে রাজা উজির প্রভৃতি উচ্চ পদাভিষিক্ত করিয়া

দিয়া শুভদার মুখখানা মনে করিতে করিতে বাটী আসিয়া উপস্থিত হ'ল। এখানে অন্ন আছেই। শুভদার জমিদারী কখন ফুরাইবে না ; তাঁহার নৃসিংমতী অন্নপূর্ণা শুভদা কখন রিক্ত হস্ত হইবে না। কাহারো না থাকুক, তাঁহার একমুঠা অন্ন আছেই। কিন্তু বাটী আসিবার সময় তাঁহার একটু মুখিল হয় ; যেন একটু লজ্জা লজ্জা বোধ হয়, বাটীর নিকটবর্তী হইয়া পা যেন আর তেমন করিয়া চলিতে চাহেনা। অবশেষে বাটীর ভিতর প্রবেশ করিয়া আপনাকে আরও একটু বিব্রত বোধ করিতে হয়। শুভদা বেক্রপভাবে পা ধুইবার

লইয়া আইসে, বেক্রপভাবে পা মুছাইয়া দিতে আইসে ; বেক্রপ মেখে ভাতের থালাটি সম্মুখে ধরিয়া দিয়া মৌন হইয়া নিতান্ত দ্বন্দ্বময় ভাবে বসিয়া থাকে তাহাতে হারাণচন্দ্রের মনটাও কেমন কেমন করিতে থাকে, ভাতের গ্রাসগুলো তেমন স্বচ্ছন্দে উদরের মধ্যে প্রবেশ করিতে চাহেনা। বেলা পাঁচটাই হোক আর রাত্রি তিনটাই হউক—হারাণচন্দ্র দেখিতে পায় শুভদা একইভাবে না থাইয়া না বিশ্রাম করিয়া তাহার ভাতের থালাটি সম্মুখে লইয়া বসিয়া আছে। একবার বলেনা কেন এত বেলা হইল, একবার জিজ্ঞাসা করেনা, এত রাত্রি করিলে কেন ? তাহার বিরল মৌন মুখখানাই তাহাকে অধিক বিব্রত করিয়া তুলিয়াছে। সে বুঝিতে পারে সে স্বামী হইলেও, এত শ্রদ্ধা, এত ভক্তি, উপবৃত্ত নহে, তাহাই এত যত্ন এত আদর সে নির্বিবাদে ভোগ করিয়া উঠিতে পারেনা। সে দেখিতে পায়, একজন ক্রমাগত অপরাধ করিয়া আসিতেছে, আর একজন ক্রমাগত ক্ষমা করিয়া

যাইতেছে, তাহাই গুলিখোর গাঁজাখোর হইলেও তাহার চক্ষু লজ্জা করে। শুভদা একবার তিরস্কার করেনা একবার রাগ করেনা; একবার ভাবভঙ্গিতেও প্রকাশ করেনা যে তুমি অমন করিওনা, অমন করিলে আমি আর পারিয়া উঠিতেছিলাম। হারাণচন্দ্রের বোধহয় যেন তাহার নিজের বিচার তাহাকে নিত্য নিত্য নিজেই করিতে হইতেছে। নিত্য নিত্য এমন করিয়া অবিচার করিতে যেন মাঝে মাঝে সন্দেহ বোধহয়। বাহা হউক এমনি করিয়াই দিন কাটিয়া আসিতেছিল।

অন্য অনেক রাত্রে হারাণচন্দ্র বাটীতে আসিয়া উপস্থিত হইলেন। ঘরের ভিতর প্রবেশ করিয়া আজ তাঁহার একটু অন্তরূপ দেখিল। আজ শুভদা পদপ্রক্ষালনের জল লইয়া আসিলনা, নির্দিষ্ট স্থানে অন্নব্যঞ্জন রক্ষা করিয়া কেহ বসিয়া নাই। এককোণে একটা প্রদীপ অতি স্নানভাবে টিপ টিপ করিতেছে। দীপালোক উজ্জ্বল করিতে গিয়া হারাণচন্দ্র দেখিলেন তাহাতে তৈল পর্য্যাপ্ত নাই। তাহার ভয় হইল; আজ দুইদিন তিনি বাটী আইসেন নাই বুঝি ইহার মধ্যে কিছু হইয়া গিয়াছে। শব্দ্যার একপ্রান্তে বসিয়া হারাণচন্দ্র নিজের মনে কি সব ভাবিতে লাগিলেন।

ভোর হইয়া আসিতেছে তথাপি কাহাকেও দেখিতে পাইলেননা। হারাণচন্দ্র কি ভাবিয়া চোরের ছায় শতছিন্ন পাতৃকাটি হাতে লইয়া নিঃশব্দে ঘরের বাহিরে আসিয়া পড়িলেন।

অলক্ষিতে প্রস্থান করিবার ইচ্ছা ছিল কিন্তু তাহা হইলনা। চাতালের উপর ছলনাগরী বসিয়াছিল। অতভোরে সে বন্দ

গাজোখান করেনা কিন্তু আজ কি জানি কেন উঠিয়া বাহিরে বসিয়াছিল। তাঁহাকে দেখিবামাত্র সে চিৎকার করিয়া বলিয়া উঠিল, বাবা, তুমি কখন এলে ?

হারাণচন্দ্র নিতান্ত অপ্রতিভভাবে বলিলেন, কাল রাতে।

আচ্ছা বাবা, তোমার কি আক্কেল বলত ? কাল মা, পিসিমা, বড়দিদি কেউ একবিন্দু জল পর্য্যন্ত খেতে পায়নি আর তুমি চুপি চুপি কততো হাতে কোরে পালিয়ে যাচ্ছ ? আজ আমরা কি খাব বলত ?

হারাণচন্দ্রের বোধ হইল ছলনাময়ী যেন তাহার মাথাটা কাটিয়া লইয়াছে। হাতের জুতা আপনাআপনি খসিয়া নীচে পড়িয়া গেল ; ধতমত থাইয়া অনেকক্ষণ দাঁড়াইয়া থাকিয়া বলিল, ছলনা, সত্যি তা'ই কি ?

ছলনা আরো চিৎকার করিয়া ডাকিল—ও পিসিমা, শুনচ বাবার কথা ? আমি যেন মিথ্যে কথা বলচি ? কাল সমস্ত রাত মা আর বড়দিদি কেঁদেচে—তুমি তা' কেমন কোরে জানবে বল ? শুধু খেতে আস্বে বৈত আমাদের সঙ্গে তোমার কোন সম্পর্ক নেই !

হারাণচন্দ্র আর দাঁড়াইয়া থাকিতে পারিলনা, জুতা জোড়াটি হাতে তুলিয়া লইয়া দ্রুতপদে প্রস্থান করিল।

ছলনা আর একবার চিৎকার করিয়া উঠিল—ওগো, বাবা পালিয়ে গেল।

ছলনা ছেলেমানুষ, বুদ্ধি কম, তাহার উপর বিষম দুর্মুখ। কাহাকে কি বলিতে হয়, কখন কি বলিতে হয় সে কখন শিখে নাই। লগ্না এতক্ষণ অন্তরালে দাঁড়াইয়া সব কথা শুনিতেছিল। পিতা

চলিয়া গেলে সে ধীরে ধীরে ছলনার সম্মুখে আসিয়া বলিল, ছলনা !
তোমার একটুও কি বুদ্ধি নেই ?

কেন ?

কা'কে কি বলতে হয় এখনো কি শেখোনি ? বাবাকে অমন
কোরে কি বাক্যযন্ত্রণা দিয়ে তাড়িয়ে দিতে হয় ?

ছলনা কুপিত হইয়া কহিল, আমি তাড়িয়ে দিলাম না আপনি
পালিয়ে গেল !

ছিঃ ! বাপকে কি ওকথা বলতে আছে ?

কেন বলতে নেই ? বাপের মত বাপ হোলে তা'কে কিছু
বলতে নেই, কিন্তু অমন ধারা বাপকে সব বলতে আছে । কার
বাপ অমন কোরে দৌড়ে পালিয়ে যায় ? কার বাপ অমন বোম
গাঁজা গুলি থেয়ে বাইরে পড়ে থাকে ? আমি খুব বলব—
আরো বলব ।

ললনা বিরক্ত হইয়া বলিল, ছলনা এখান থেকে তুই চলে যা ।

আমি কেন চলে যাব, তুই চ'লে যা । তুই আমার ওপর
গিন্নিপনা করতে আসিস্ নে ।

হার মানিয়া ললনা মৌনমুখে সে স্থান পরিত্যাগ করিয়া
চলিয়া গেল ।

একাদশ পরিচ্ছেদ

সেইদিন বেলা দ্বিপ্রহর অতীত হইলে, শুভদা রাসমণির কাছে একটা কাংশুপাত্র রাখিয়া বলিল, ঠাকুরঝি, বেলা অনেক হ'ল ; আজ তুমি বোধহয় আর আসবেননা । এই ঘটিটা বাধা দিবে দেখনা যদি কিছু পাওয়া যায় । রাসমণি শুভদার মুখপানে কিছুক্ষণ চাহিয়া থাকিয়া বলিলেন, বড় লজ্জা করে বউ ।

ললনা সেখানে দাঁড়াইয়াছিল, সে ঘটিটা তুলিয়া লইয়া বলিল, না, আমি একবার দেখে আসি ।

শুভদা রুদ্ধকণ্ঠে বলিল, কোথায় ?

ললনা মুহূ হাঙ্গিয়া একবার পিসীমাতার মুখপানে চাহিয়া বলিল, এই ঘোষেদের দোকানে ।

তুই যাবি না ?

কেন তা'তে আর লজ্জা কি ? আমি এখানকার মেয়ে ; ছেলেবেলা থেকে আমাকে সবাই দেখেচে, আমার আর লজ্জা কি ? জীবনর অসমর কা'র ঘরে নেই না ?

ললনা চলিয়া যায় দেখিয়া রাসমণি তাহার হস্ত হইতে ঘটিটা টানিয়া লইয়া বলিলেন—তবে আমিই যাই ।

সেদিন বেলা তিনটার পরে সকলের আহার হইল । সকলে ভুগ্ন হইলে শুভদা ললনাকে একপাশে টানিয়া লইয়া

গিয়া বলিলেন, ললনা, লুকিয়ে ছোটো সজ্জে শাক ছিঁড়ে আননা মা ?

ললনা বিস্মিত হইয়া বলিল, এত বেলায় কি হবে বল ?

আমার দরকার আছে ।

কি দরকার মা ?

শুভদা অন্ন হাসিয়া বলিল, তোর শুনে কি হবে ?

কথার ভাবে ললনা বেন কতক বুঝিতে পারিল । বলিল,
হাড়িতে বুঝি ভাত নেই ?

ভাত কেন থাকবেনা ?

তবে কেন ?

গৃহস্থ ঘর ; ছোটো সিদ্ধ ক'রে রাখতে দোষ কি ? ললনা কাতর
হইয়া বলিল, সত্যি কথা বলনা মা কি হয়েছে ?

কি আবার হবে ?

তোমার পায়ে পড়ি, আমাকে আর লুকিয়োনা মা । ললনা
পায়ে হাত দিতে যাইতেছিল ; জননী তাহা ধরিয়া ফেলিলেন ।
আরো একটু নিকটে আসিয়া তাহার কপালের উপর চুলগুলি কানের
পাশে গুঁজিয়া দিতে দিতে প্রসন্ন মুখে বলিলেন, একজনের বেশী ভাত
নেই ; তিনি যদি আসেন, তাই—

তাই বুঝি তুমি শুধু সজ্জে পাতা চিবিয়া থাকবে ?

শুভদা পূর্বের মত ঈষৎ হাসিয়া বলিলেন, সজ্জে পাতা কি অথাত্ত ?

অথাত্ত নয় বলে, কি শুধু থায় ?

তা' হোক । তখন তুই ত বললি ললনা, স্নান সময় অসময় কার

ঘরে নেই! তা'ই অমনয়ে স্তম্ভের কথা মনে রাখতে নেই।
আবার যখন ভগবান মাপবেন তখন আবার সব হবে। তখন—
এবার শুভদার চক্ষেও জল আসিয়া পড়িল।

ললনা কঁাদিতে কঁাদিতে চলিয়া গেল। অল্পক্ষণ পরে ফিরিয়া
আসিয়া জননীর পদপ্রান্তে একরাশি সজিনার পাতা ফেলিয়া দিয়া
চক্ষু মুছিতে মুছিতে চলিয়া গেল।

এখনও সন্ধ্যা হইতে বিলম্ব আছে। একজন ভিক্ষুক অনেকক্ষণ
খরিয়া বামুনগাড়ার একটি ক্ষুদ্র ‘মুদির-দোকানের’ একপার্শ্বে চুপ
করিয়া দাঁড়াইয়া আছে। দোকানটি ক্ষুদ্র। দুই এক পয়সার
খরিদদার ভিন্ন অল্প কেহ বড় একটা এখানে আইসেন। কত লোক
আসিতেছে; এক পয়সার তৈল কিনিতেছে, দুই পয়সার দাল
কিনিতেছে, সিকি পয়সার লবণ কিনিতেছে তাহার পর চলিয়া
যাইতেছে। এইরূপে কতক্ষণ কাটিয়া গেল, ভিক্ষুক কিন্তু কোন
কথাই কহেনা; ক্রয় বিক্রয় দেখিতেছে ও দাঁড়াইয়া আছে। বহুক্ষণ
পরে দোকানদারের চক্ষু সেদিকে পড়িল; তাহার পানে চাহিয়া
বলিল, তুমি, কি নেবে গা?

ভিক্ষুক মাথা নাড়িয়া বলিল, কিছুনা।

দোকানদার বিরক্ত হইয়া বলিল, তবে, মিছে এখানে দাঁড়িয়ে
ভিড় বাড়িওনা।

এই সময় একজন খরিদদার বলিয়া উঠিল—ও বুঝি তিক্ষে
করতে এসেছে।

দোকানদার অধিকতর বিরক্ত হইয়া বলিয়া উঠিল—যাও যাও ; এখানে কিছু মিলবে না। সন্ধ্যার সময় আবার ভিক্ষে কি ?

লোকটা চলিয়া গেল। কিছুদূর গিয়া আবার ফিরিয়া আসিয়া ঠিক পূর্বস্থানে দাঁড়াইল, দোকানদার মুখপানে চাহিয়া বলিল, আবার এলে যে ?

চাল কিন্বে ?

কি চাল ? কত কোরে ?

মোট চাল।

কৈ দেখি।

লোকটা একটা ছোট পুঁটুলি বাহির করিয়া বলিল, এই দেখ।

দোকানদার দ্রব্য দেখিয়া অকুণ্ঠিত করিল। এ যে ভিক্ষে করা চাল। কটা পয়সা নিবি ?

চাউল বিক্রেতা দোকানদারের মুখপানে চাহিয়া বলিল, দু আনা—ইস্—তারটে পয়সা দাম হয়না আবার দু আনা ? আমি নিতে চাইনে।

লোকটাকে বোধহয় চিনাইয়া দিতে হইবেনা ; ইনি আনাদিগের হারাণচন্দ্র !

হারাণচন্দ্র নিকটবর্তী একটা বৃক্ষতলে উপবেশন করিয়া দোকানদারের বাপাস্ত করিতে করিতে পুঁটুলি খুলিয়া মুঠা মুঠা চৰণ করিতে লাগিল। এত চাল কি চার পয়সায় দেওয়া যায় ? সমস্ত দিনের মেহনতের দাম কি চার পয়সা ? আড্ডাধারীর কাছে নিয়ে বাই ত চারদিনের মোতাত যোগায় কিন্তু সেখানে কি যাওয়া যায় ?

ছিঃ—তোরা ভিক্ষে করা চাল চিনে ফেলবে। তাহ'লে? ছিঃ
ছিঃ ছিঃ—বাড়ী নিয়ে যাব? কিন্তু এ ক'টি চাল কার মুখে দেব?
কাজ নেই—

হারাণচন্দ্র পুঁটুলিটি গুছাইয়া বাধিয়া আবার সেই দোকানে
আসিয়া দাঁড়াইল। দোকানদারকে ডাকিয়া বলিল—চাল নাও।

তার পয়সায় দিবিব?

হাঁ

তবে ঐ ধামাতে ঢেলে দে।

হারাণচন্দ্র একটা পাত্রে চালগুলি ঢালিয়া দিয়া হাত পাতিল।
দোকানদারের নিকট চারিটি পয়সা গ্রহণ করিয়া কিয়দূরে
আসিয়া হারাণচন্দ্র একচোট খুব হাসিয়া লইল।—কেমন ব্যাটাকে
ঠাকিয়েছি হারামজাদার যেমন কস্ম তেমনি ফল দিয়েছি। অন্ধের
চাল খেয়ে ফেলেচি ব্যাটা ধরতেও পারেনি। দোকানদার নে
ধরিবার চেষ্টা পর্যন্ত করে নাই হারাণচন্দ্র তাহা একবারও
মনে করিলনা। মনের আনন্দে হাসিতে হাসিতে সন্ধ্যার
অন্ধকারে গুলিখানার বাঁপ খুলিয়া তন্মধ্যে প্রবেশ করিল।

তার কাজ নাই;—আমরা অহুত্র যাই।

দ্বাদশ পরিচ্ছেদ

আর ত পারিনে মা !

তিন দিন উপবাস করিয়া শুভদা কল্যা ললনার গলা ধরিয়া রুদ্ধাবেগে কাঁদিয়া ফেলিলেন ।

ললনা সযত্নে মাতৃ অশ্রুবিদ্যুৎ মুছাইয়া দিয়া বলিল, বেশ মা অমন কর, এদিন কিছু চিরকাল থাকবেনা—আবার সুদিন হবে ।

শুভদা কাঁদিতে কাঁদিতে বলিলেন, ঈশ্বর করুন তাই যেন হয়, কিন্তু আর ত সয়না । চোখের উপর তোদের এত দুর্দশা মা হ'য়ে আর দেখতে পারিনে । আমি মা গঙ্গার কোলে ডুব দিই, তুই মা যেমন কোরে পারিস এদের দেখিস্ । দোরে দোরে ভিক্ষে করিস—উঃ—মা হোয়ে আর পারিনে ।

শুভদা যেরূপভাবে ফুঁপিয়া কাঁদিয়া উঠিল, যেরূপভাবে কহ্যার গলা জড়াইয়া ধরিল তাহা দেখিলে পাষাণও গলিয়া যায় । সে আজ অনেক দিনের পর আপনাকে হারাইয়া ফেলিয়াছে ; অনেক সহ-করিয়া ধৈর্য্যচ্যুত হইয়াছে, তাই আজ তাহাকে সামলাইতে পারা বাইতেছেন । যে কখন ক্রোধ করেন, সে ক্রোধ করিলে বড় বিবন হয় ; যে বড় শান্ত তাহাতে ঝড় উঠিলে বড় প্রলয়ঙ্গরী হইয়া উঠে, তাই ললনা বড় বিপদে পড়িয়া গিয়াছে । কোনরূপে বুঝাইয়া উঠিতে পারিতেছে না যে এমন করিলে সে আর বরদাশ করিতে

মি.
... ..

... ..

... ..
... ..
... ..
... ..
... ..
... ..
... ..
... ..
... ..
... ..

... ..

... ..

... ..
... ..
... ..

... ..
... ..
... ..

... ..

আর বসব না দিদি—বেলা হ'ল। নেয়ে যাব
মনে করলাম, বোকে দেখে যাই।

শুভদা মৌন হইয়া রহিল।

কৃষ্ণচাকুরাণী গলাটা একটু খাট করিয়া বলিলে
শুনে যাও ত।

শুভদা নিকটে আসিলে তিনি বলিলেন, হার
খবর পেলি ?

শুভদা বলিল, না।

আজ কতদিন সে বাড়ী আসেনি ?

ছ' দিন হ'ল।

ছ' দিন আসেনি ? বাগুনপাড়ায় কারুকে পাঠাস্নি কেন ?

কাকে পাঠাব ? কে যাবে ?

তাও বটে আমাকে বলিসনি কেন ?

শুভদা উত্তর দিল না।

জলের কলসিটি নামিয়া আসিতো হ'ল ; সেটাকে একটু
ধরিয়া কৃষ্ণপ্রিয়া বলিলেন হাতে কিছু টাকা-কয়লা আছে কি ?

কিছু না।

তবে সংসার চলছে কেমন কোরে ?

শুভদা চুপ করিয়া রহিল।

ছেলেটা কেমন আছে ?

সেই রকমই।

এখন ললনাকে একবার আমার বাড়ী পাঠিয়ে দিও।

ন করিলে শুভদা মল্লনাকে ডাকিয়া বলিলেন,
সাকে একবার ডেকে গেছেন একবার না।

প্রমা উদ্দেশ্যে প্রস্থান করিল। কিছুক্ষণ পরে কিরিয়া
র হস্তে দুটো টাকা দিয়া বলিল—পিসিমা দিলেন।
মুদ্রা দুইটি অঞ্চলে বাধিয়া বলিলেন, আর কিছু
?

বা এলে তাকে বেন খবর দেওয়া হয়।

শুভদা বৈদিন ঠাকুর উদ্দেশ্যে অনেক প্রণাম করিল, পূজার
কক্ষস্থিত কালীপট প্রতি বহুক্ষণাবধি বৃত্ত করি চাহিয়া রহিল,
তুলসিতলায় অনেক মাথা খুঁড়িল, তাহার পর জিনিসপত্র আনাহাতে
দিয়া গম্বাসান করিয়া আসিল।

সেদিন যথ্য সময়ে মনোমত আহাির পাইয়া ছলনাদরী নগরে
আনন্দে ছাটিতে হাসিতে পুতুলের বিবাহের সম্বন্ধ করিতে ও-পাড়ায়
ললিতার নিকট প্রস্থান করিল।

রাত্রি একটু আধার হইলে, অন্ধকারে মুখ ঢাকিয়া আজ মনস্ত
দিনের পর হারাগচন্দ্র বাটী প্রবেশ করিলেন। ছয় দিবস পূর্বে
তিনি যেমন ছিলেন আজো তেমনি আছেন, কিছুই পরিবর্তন হয়
নাই। পরিবর্তন হইয়াছে শুধু বস্ত্রখানার। বর্ণটা অঙ্গার অণেখাও
কুম্ভবর্ণ হইয়াছে এবং গুণিয়া দেখিলে বোধ হয় শতাব্দিক স্থানে
গাইট বাধা দেখিতে পাওয়া বাইত। সময়ে যথামত আহার

আহারাদি করাইয়া শুভদা কহা ললনাকে ডাকিয়া দ্বিষৎ হাসিয়া বলিলেন, মা, রোজ যেন তোর মুখ দেখে উঠি—

ললনাও একটু হাসিল ; কেন মা ?

আজ যে সুখ পেলাম, জন্মেও কখন এমন পাইনি ।

পরদিন প্রাতঃকালে ললনা কৃষ্ণ পিসিমাকে বাইয়া বলিল, কাল রাতে বাবা এসেছেন ।

কৃষ্ণার মুখ প্রফুল্ল হইল ; যেন বড় একটা দুর্ভাবনা তিরোহিত হইল ! স্মিতমুখে বলিলেন, এসেছে ? ভাল আছে ?

হাঁ ।

এতদিন কোথায় ছিল ?

তা' জানিনে ।

বৌ জিজ্ঞাসা করেনি ?

না ।

তোর পিসিমা কিছু বলেনি ?

না । তিনিত বাবার সঙ্গে কথা কননা ।

কথা কননা ? কেন ?

তা' জানিনে । পিসিমা'ই জানেন ।

বেলা এগারটার সময় কৃষ্ণপ্রিয়া কলাপাতা চাপা একটা পাখরের বাটা হাতে করিয়া শুভদার নিকট আসিয়া বলিল, বৌ একটু তরকারি এনেচি,—হারাণকে দিস ।

শুভদা বাটাটি হাতে লইয়া পার্শ্ববর্তী একটা ঘর উদ্দেশ্য করিয়া বলিল, ঐ ঘরে আছেন ।

কুম্ভপ্রিয়া বুঝিতে পারিয়া বলিল, তাহোক, এখন আর বাবনা ;
ঘরে সমস্ত জিনিস আতুড় পড়ে আছে ।

কুম্ভপ্রিয়া চলিয়া বাইতে- ছিলেন, কিন্তু অর্দ্ধ উঠান হইতে ফিরিয়া
আসিয়া শুভদাকে বলিলেন, বো, হারাণকে একটা কথা জিজ্ঞাসা
করতে পারবি ?

কি ?

এতদিন সে কোথায় ছিল ?

শুভদা মাথা নাড়িয়া বলিল, আচ্ছা ।

বাওরাইতে বসাইয়া শুভদা বাঁরে বাঁরে জিজ্ঞাসা করিল, এতদিন
কোথায় ছিলে ?

হারাণজী মলিন মুখে অশ্রুবদন হইয়া বলিল, গাছতলায় ।

শুভদা আর কোন কথা জিজ্ঞাসা করিতে পারিলনা ।

পরদিন দুপুরবেলা কুম্ভপ্রিয়া আবার আসিলেন । নানা কথা-
বার্তার পর বলিলেন, বো সে কথা জিজ্ঞাসা করেছিলি ?

হাঁ ।

কি বললে ?

বললেন যে গাছতলায় ছিলাম ।

আবার অস্বাস্থ্য কথাবার্তা চলিতে লাগিল । উদ্ভিবার সময়
কুম্ভপ্রিয়া কাপড়ের নীচ হইতে দু-খানা থান কাপড় বাহির করিয়া
বলিলেন, ঘরে ছিল তাই নিয়ে এলাম । হারাণকে পরতে দিও ।

শুভদা তাহা হাত পাতিয়া গ্রহণ করিল ।

কুম্ভপ্রিয়া কিছুক্ষণ তাহার মুখপানে চাহিয়া থাকিয়া ঈষৎ নৃদু-

স্বরে বলিলেন, দেখ বৌ, হারাণ যদি জিজ্ঞাসা করে, কে দিয়েছে ; তা'হলে আর কারো নাম করিস। আমার নাম করিসনে।

শুভদা ঈষৎ হাসিয়া বলিলেন, কেন ?

কৃষ্ণপ্রিয়া ইতস্ততঃ করিয়া বলিলেন,—না অমনি।

আর যদি নাম করি ?

এবার কৃষ্ণপ্রিয়াও সহাস্তে বলিলেন, তা'হলে তোর কেটে ঠাকুরঝির মাথা খাবি।

আবার একদিন দুইদিন করিয়া দিন কাটিতে লাগিল। হারাণচন্দ্র আর আসিয়া অবধি বাটির বাহির হননা। শুভদার সে পক্ষে কিছু ভয় দূর হইয়াছে, কিছু দুর্ভাবনা দূর হইয়াছে, কিন্তু সংসার চলে কিরূপে ? দুর্ভাবনার মূল হইয়াছে এইখানেই। কে একদিন এক টাকা দান করিল, কে আর একদিন দুই টাকা ভিক্ষা দিল, এমন করিয়া কি একটা পরিবার প্রতিপালিত হয় ? ভাবনার কথা কি শুধু ইহাই ? মাধবের মুখ দেখিলে ত শরীরের অন্ধেক রক্ত জল হইয়া যায় ; তাহার উপর ছলনা। সে দিন দিন বাড়িয়া উঠিতেছে ; বিবাহের বয়স হইয়াছে, এমন কি দুই চারি মাসের মধ্যে হয়ত সে বয়স উত্তীর্ণ হইয়াও যাইতে পারে। এদিকে চাহিলে শুভদা আর কুল-কিনারা দেখিতে পায়না। মাধবের নিকট পার আছে কিন্তু বান্দালীর ঘরে ছলনার নিকট পার নাই। তাহার মুখ দেখিলে রক্ত জল হইয়া যায় কিন্তু ইহার মুখ দেখিলে শরীরের অস্থিপঞ্জর পর্য্যন্ত তরল হইয়া পড়িবার উপক্রম করে। দুর্ভাবনার দুর্ভাবনা শুভদা যে প্রতিদিন শুকাইয়া যাইতেছে তাহা আর কেহ দেখিতে না পাইলেও ললনা

দেখি পাঠিত। শকর হইতে এক কলসি জল আনিতে
 জননী যে হাথাইতে থাকেন, ললনা তাহা দেখিতে পাইত; তরকারি
 কুটিবার সময় আগু পটলের খোসা ছাড়াইতে গিয়া হাত আটকাইয়া
 যায়, বাখিরা যায় ললনা তাহা আনিতে পাইত; গ্রামে শুভদার মত
 কেহ জুগাঝি কাটিতে পারিতনা, সেই শুভদার জুগাঝি কাটা
 আনুকাল এক মোটা হইয়া যায়, ললনা তাহা বঝিতে পারিত;
 জাহান কানিয়া গিয়াছে, দুইবেলার পরিবর্তে আনুকাল বেলা চারিটার
 সময় একবার দাঁড়াইরাছে; দাঁড়াপাতি করিলে বলে আসতে সূখা
 রাই। ললনা এসব দেখিত জাহান লুকাইয়া চক্ষু মুছিত; কখন
 কখন বরের দ্বার দিয়া মাথা কুটিয়া; রহিতে বল হইবার হইলে
 হইতে পারিত, কিন্তু ভগতে ব্যর্থ হইত।

ত্রয়োদশ পরিচ্ছেদ

আজ একাদশী। ললনা রন্ধনশালায় প্রবেশ করিয়া দেখিল জননী রন্ধন করিতেছেন। চুলার ভিতর দেখিল কি একটা পদার্থ দগ্ধ হইতেছে। চিনিতে না পারিয়া বলিল, ওটা কি না? কি পোড়াচ্চ?

চারটি শরষের ফুল।

কি হবে?

ছলনা থাকে। আজ নেয়ে আসবার সময় ক্ষেত থেকে তুলে এনেছিল। ভেজে দিতে বলেছিল, কিন্তু তেল ত নেই তাই কলাপাত জড়িয়ে পুড়িয়ে দিচ্ছি।

ললনা আর কোন কথা জিজ্ঞাসা করিলনা।

আহারের সময় সাধের শরিষার ফুলের আকৃতি প্রকৃতি দেখিয়া ছলনাময়ী বিষম ক্রুদ্ধ হইয়া বলিল, এই বুঝি ভাজা হয়েছে? এ ছাই হয়েছে।

শুভদা ইতস্ততঃ করিয়া ভয়ে ভয়ে বলিল, একটু পুড়ে গেছে।

আমি খেতে চাইনে। তুমি বুঝি পোড়া জিনিষ ভালবাস, তাই নিজের মনের মত করে পুড়িয়ে বুড়িয়ে রেখেচ? তা' তুমিই খেয়ো—এই রইল। ছলনা মুখখানা তোলা হাঁড়ির নত করিয়া পাতের নীচে নামাইয়া রাখিল।

হুগো রাগে বলিল তাহা নিজের বিশ্বাস মত বলিল কিনা বলিতে পারিল কিছু আপনার মনোমত কোন দ্রব্য না হইলে কখন কথা বলিতে তাহার মত কেহই পারেনা।

অনেক গল্পগল্প করিয়া ছলনা আহাৰ করিয়া চলিয়া গাইলে ললনা হাসিল, মা দিন দিন ছলনা মন্দ হ'য়ে যাচ্ছে ; ওকে কিছু বলনা কেন ? আমার ত ওকে কোন কথা বলতে সাহস হয়না। একটা বললে দশটা শুনিতে দেয়।

শুভদা একটু ভাবিয়া বলিল, সব ক্ষেত্রে কি তোর মত হয় না ? প্রত্যেক পাঁচটা আব্দুল পাঁচ রকমের হয়। আমি বাওয়াতে পারিমে, পরাতে পারিমে—কাজেই লাগ কোরে দুটো কথা বললে মায়ে যেতে হয়।

কিন্তু একি ভাল ?

ভাল নয় তা' জানি। কিন্তু কি করব ? আমার সময় ভাল হোলে ছলনাও বোলত না, আমাকে শুভে হোতোনা। ললনাও বলিল জনমীর কথা নিতান্ত মিথ্যা নহে।

পর দিন প্রায় এই সময়েই যে অত্যন্ত বিষমমুখে জনমীর নিকট আসিয়া দাঁড়াইল।

শুভদা মুগ্ধপানে চাহিয়া বলিলেন, কি হোলো ?

ললনা একটা টাকা বাহির করিয়া দিয়া বলিল, ক্ষমা পিসিমা বললেন 'আর কাটলেও রজ্জ নেই, কুটলেও মাংস নেই।' তোমার খাবাকে কিছু উপায় করতে বল, না হ'লে আমি দুখী মানুষ আর টাকা কড়ি কিছুই দিতে পারবনা।

সকল কাজ কৰ্ম সেদিনের মত সম্পন্ন হইলে ললনা মাধবের নিকট আসিয়া বলিল।

মাধব বলিল, দিদি, তার কি হোলো ?

কার কি মাধু ?

মাধু একটু থামিয়া বলিল, সেখানে যাবার ?

ললনাও অল্প থামিল, অল্প চিন্তা করিল, তাহার পর বলিল, সেই কথাই আজ তোকে বলব মাধু।

মাধব আগ্রহে একেবারে উঠিয়া বলিল, কি দিদি ? কবে যাওয়া হবে ?

আমি কাল যাব।

কাল যাবে ? আর আমি ?

আমি আগে যাই তাঁর পরে য়েয়ো।

মাধব ব্যস্ততা সহ বলিল, কেন, একসঙ্গে যাই চানো !

ললনা বলিল, না, তাহ'লে মা বড় কঁাদবেন।

মাধব দ্বুগ্ন হইল—কাঁদুকগে।

ছিঃ তা' কি হয় ? আমি যাই।

আবার কবে আসবে ?

তুমি যেদিন যাবে, সেই দিন আর একবার আসব।

তার মধ্যে আর আসবেনা ?

না।

আমি কবে যাব ?

আমি সে দিন নিতে আসব।

আম্বে ?

হাঁ।

তুমি গেলে মা কাঁদবেন ?

বোধ হয়।

মাঝব কিছুক্ষণ নিরন্তর থাকিয়া বলিল, দিদি তবে গিয়ে কাজ নেই।

কেন ভাই ?

মা কাঁদবে মনে হ'লে আমার ওখানে বেতেই ইচ্ছে হয়না।

তবে তুই বাবিনে।

মাঝব আমার কিছুক্ষণ মৌন হইয়া রহিল তাহার পর বলিল,
হাঁ বাব।

তবে আমি কাল যাব ?

যেয়ো।

আমাকে না দেখতে পেলে কাঁদবিনে ?

কবে আমাকে নিতে আম্বে ?

আর কিছুদিন পরে।

তবে বাও,—আমি কাঁদবনা।

মাঝবের অলক্ষিতে ললনা দুই এক কোঁটা অশ্রু মুছিয়া ফেলিল।

সন্মুখে তাহার মাথায় হাত রাখিয়া বলিল, আমি গেলে এসব কথা
মাইকে কেননা।

হাঁ।

মা মাঝবের, তাই শুনো—কিছুতে যেন মার মনে কষ্ট
না হয় ঠিক সময়ে ওষুধ খেয়ো।

থাব।

কিছুক্ষণ থামিয়া ললনা আবার বলিল, মাধু সদা দাদাকে তোমার মনে আছে ?

আছে।

তিনি যদি আসেন—যদি কোথাও দেখতে আসেন—

তা' হলে ?

তা' হলে বলা যে দিদি চলে গেছে। কেউ এখন না থাকবে তখন বোলো।

আচ্ছা।

এই সময়ে শুভদা আসিয়া বলিলেন, অনেক রাত হ'য়েছে, তুই শুগে যা মা।

মাধব সে কথার উত্তরে বলিল, না, দিদি আর আমার কাছে শোবে।

দিদিকে ছাড়িতে মাধবের তখন কিছুতেই ইচ্ছা ছিলনা। শুভদা বোধহয় তাহা বুঝিতে পারিয়া ললনাকে বলিলেন, তবে তাই শোও—আমি ওপরে ছলনার কাছে শুইগে।

শুভদা চলিয়া গেলেও ভ্রাতা ভগিনীর অনেকক্ষণ ধরিয়া কথাবাস্তা চলিল, তাহার পর মাধবচন্দ্র ঘুমাইয়া পড়িল।

পর দিন প্রাতঃকালে ললনাকে কেহ দেখিতে পাইলনা। সকাল বেলায় সে যে সকল গৃহ কৰ্ম্ম করে তাহা এখন পর্য্যন্ত পারিত। বেলা চারটা বাজে দেখিয়া শুভদা মাধবকে জিজ্ঞাসা করিলেন, তোরা দিদি কোথায় ? ছলনাকে বলিলেন, তোর দিদি কোথায় গেল ?

সবাই বলিল, বলিতে পারি না।

বেলা অধিক হয় দেখিয়া শুভদা সমস্ত কর্ম নিজেই করিতে লাগিলেন; ছলনাও সেদিন অনেক সাহায্য করিল। আহাৰ্য্য প্রস্তুত হইল, সকলে আহার করিল—দ্বিপ্রহরও অতীত হইয়া গিয়াছে তথাপি লজনার দেখা নাই।

রাসমণি খুঁজিতে গেলেন, ছলনাময়ীও আহার করিয়া পাড়া বেড়াইতে গেল, সেখানে যদি ললনা থাকে ত পাঠাইয়া দিবে। লক্ষ্যার পূর্বে রাসমণি আসিয়া বলিলেন, কোথাও ত তাঁকে পেলাম না—বাড়ী এসেছে কি?

কই না।

লক্ষ্যার পর ছলনাও ফিরিয়া আসিয়া বলিল, দিদি এগায়ে নেই।

রাত্রি ক্রমশঃ অধিক হইতে লাগিল, কিন্তু ললনা আসিলনা।

হারাপরানু ফিরিয়া আসিয়া অবধি বাটার বাহির হন নাই, তিনিও, তাহঁত মেয়েটা গেল কোথা বলিয়া একবার খুঁজিতে বাহির হইলেন। রাত্রি বারটার পর ফিরিয়া আসিয়া বলিলেন—তাহঁত—তাহঁত—কিছুই যে বোঝা যায়না।

সমস্ত দিবস উপবাস করিয়া শুভদা কাঁদিতে লাগিলেন। রাসমণি কাঁদিতে লাগিলেন—ছলনাও কাঁদিল; শুধু মাধবচন্দ্র বড় একটা কিছু বলিলনা। সকলের ব্যস্ততা এবং ক্রন্দনাদি দেখিয়া সে একবার কথাটা তাদিতে গিয়াছিল কিন্তু দিদির নিষেধ মনে করিয়া জননীর অশ্রু দেখিয়াও মৌন হইয়া রহিল।

পরদিন আসিল। সূর্য উঠিল, অস্ত গেল—রাত্রি হইল।

আনার প্রভাত হইল সূর্য্য উঠিল, অস্ত গেল কিন্তু ললনা আসিলনা। গ্রামের সকলেই একথা শুনি। ললনাকে গ্রামের সকলেই ভালবাসিত, তাই তাহার জন্ম সকলেই দুঃখিত হইল। কেহ কঁাদিল, কেহ শুভদাকে বুকাইতে আসিল, কেহ পাঁচ রকম অন্নদান করিতে লাগিল, এইরূপে চারি পাঁচ দিন অতিবাহিত হইল।

শুভদা প্রথমে মাধবচন্দ্রের সম্মুখেও ললনার জন্ম কাঁদিয়া ফেলিয়াছিল কিন্তু যখন তাহার কথা মনে হইল তখন সমস্ত অশ্রু, প্রতিষেধ করিল। জননীর অধিক ক্লেশ দেখিলে বোধ হয় সে ভিতরের কথা বলিয়া ফেলিত কিন্তু যখন দেখিল সব থামিয়া গিয়াছে তখন আর কোন কথা কহিলনা।

কিন্তু শুভদা বড় বিস্মিত হইল। বড় দিদির কথা মাপব যেন জিজ্ঞাসা করেনা? একবারও বলেনা ‘দিদি কোথায়?’ একবারও জিজ্ঞাসা করেনা বড়দিদি আসেনা কেন? শুভদার আল সন্দেহ হইত—মাধব বোধ হয় কিছু জানে; কিন্তু সাহস করিয়া সে কথা জিজ্ঞাসা করিতে পারিতনা।

আজ ছয় দিবস পরে নন্দ জেলেনি গঙ্গায় মৎস্য ধরিতে ধরিতে আঘাটায় একটা চওড়া লাল পেড়ে কাপড় অঙ্গুলে, অঙ্গুলে, বালুমাথা পড়িয়া আছে দেখিতে পাইল। হারাণবাবুর বাটার নিকটেই তাহার বাটা; সে ললনাকে ঐ কাপড় অনেক দিন পরিতে দেখিয়াছিল। তাহার সন্দেহ হইল বোধ হয় ঐ বস্ত্র ললনার হইতে পারে। সে আসিয়া একথা রাসমণিকে জানাইল। তিনি চুড়িয়া গঙ্গাতীরে আগিলেন; চিনিতে বিলম্ব হইলনা—তাহা ললনারই

বটে। কাদিতে কাদিতে সেখানা বাটীতে তুলিয়া আনিলেন, শুভদা দেখিলেন, হারাণচন্দ্র দেখিলেন, ছলনা দেখিল, পাড়ার আরো পাঁচজন দেখিল, —ঠিক তাহাই বটে! সে কাপড় ললনারই। তাহার হাতের শেলাই করা, তাহার হাতের তালি দেওয়া, তাহার হাতের এক কোণে লাল হতা দিয়া নাম লিখা। আর কি ভুল হয়? শুভদা মুর্চ্ছিত হইয়া পড়িয়া গেল! গ্রামময় প্রচার হইয়া গেল মুখ্যোদের ললনা জলে ডুবিয়া মরিয়াছে।

প্রথম পরিচ্ছেদ

নারায়ণপুরের জমিদার শ্রীযুক্ত সুরেন্দ্রনাথ চৌধুরির একদিন মনে হইল তাঁহার শরীর খারাপ হইয়াছে, বায়ু পরিবর্তন না করিলে হয়ত কঠিন পীড়া জন্মাইতে পারে। সুরেন্দ্রবাবুর অনেক আয়। বয়স অধিক নহে ;—বোধহয় পঞ্চবিংশতের অধিক হইবে না ; এই বয়সে অনেক সখ, তাই পাত্রমিত্রের অভাব নাই। দুই চারিজনবে ডাকাইয়া বলিলেন, আমার শরীর বড় খারাপ হইয়াছে ;—তোমরা কি বল ? সকলেই তখন মুক্তকণ্ঠে স্বীকার করিল যে সে বিধবা আর সন্দেহমাত্র নাই। তাহার অনেক দিন হইতে একথা বুঝিল পানিয়াছিল কিন্তু পাছে তাঁহার ক্রেশ বোধ হয় এইজন্তই সাহস করিয়া বলে নাই।

সুরেন্দ্রবাবু বলিলেন, ডাক্তারি ঔষধ ব্যবহার করিবার বোধহয় প্রয়োজন হইবে না, আমার বিশ্বাস বায়ু পরিবর্তন করিলেই সব আরোগ্য হইয়া যাইবে।

ইহাতেও কাহারো সন্দেহ ছিল না। বায়ু পরিবর্তনের মত ঔষধ আর নাই বলিলেও চলে।

সুরেন্দ্রবাবু বলিলেন, তোমরা বলিতে পার কোন স্থানের বায়ু সর্ব্বাপেক্ষা উত্তম ?

তখন অনেকে অনেক স্থানের নাম করিল।

সুরেন্দ্রবাবু কিছুক্ষণ চিন্তা করিয়া বলিলেন, আমি যদি কিছুদিন জলের উপর বাস করিলে হয় না ?

সকলে বলিল—ইহা অতি চমৎকার কথা ।

তখন জলবাতার ধূন পড়িয়া গেল । প্রকাণ্ড একখানা বজরা নানারূপে সজ্জিত হইতে লাগিল । দুই তিন মাসের জন্ত বাহা কিছু প্রয়োজন হইতে পারে সমস্ত বোঝাই করা হইল । তাহারপর দিন দেখিয়া পাজি খুলিয়া সুরেন্দ্রবাবু নৌকায় উঠিল । সঙ্গে ইয়ার বন্ধু গায়ক বাদক অনেকে চলিল ; তন্মধ্যে একজন গায়িকারও স্থান হইল । মাঝিরা পাল তুলিয়া বদর বলিয়া রূপনারায়ণ নদে বজরা সাইরা দিল ।

অল্পকাল বাতাসে পাল ভরে বৃহৎ বজরা রাজহংসীর স্রায় ভাসিয়া গেল । স্থানে স্থানে নৌদ্র করা হইতে লাগিল ; সুরেন্দ্রবাবু সদলবলে ভ্রমণ করিয়া বেড়াইতে লাগিলেন । এইরূপে জলে স্থলে অনেক স্থান পরিভ্রমণ করা হইল, অনেক দিন কাটিয়া গেল ; তাহারপর বজরা কলিকাতার আগিয়া লাগিল । অপরাপর সকলের ইচ্ছা ছিল এই স্থানে যেন অধিক দিন থাকা হয় কিন্তু সুরেন্দ্রবাবু তাহাতে অমত করিয়া বলিলেন, কলিকাতার বায়ু অপেক্ষাকৃত দূষিত, এখানে থাকিব না—বজরা উত্তরাভিমুখে চালাও । সুতরাং একদিন মাত্র কলিকাতায় থাকিয়া বজরা উত্তরমুখে চলিল ।

বজরা যখন কলিকাতা ছাড়িয়া চলিল তখন তাঁহার বন্ধুবান্ধবেরা মনে করিতে লাগিল যে অনেক দিন বজরা বাস করা হইয়াছে, বহুত জলকণা সম্পৃক্ত নিষ্ক বায়ু সেবন করিয়া শরীরে আরাম এবং স্বাস্থ্যের

উৎকর্ষতা সাধন করা হইয়াছে এখন বাটা ফিরিয়া গিয়া স্ত্রীপুত্র প্রভৃতির মুখ দেখিতে পারিলে শরীরের কাস্তিটা সম্ভবতঃ আরো একটু বৃদ্ধি পাইতে পারিবে। এই হিসাবে আর অধিক দূর যাইতে অনেকই মনে মনে অনিচ্ছুক হইল, আর দুই একদিন পরে মুখ ফুটিয়া দুই একজন বলিয়াও ফেলিল—অনেক দিন দেশ ছাড়িয়া আসা হইয়াছে—আপনার শরীরও সম্পূর্ণ আরোগ্য হইয়াছে—এখন কিরিলে হানি কি ?

সুরেন্দ্রবাবু ঈষৎ হাসিয়া বলিলেন, হানি কিছুই নাই কিন্তু এখন কিরিব না, তোমাদের যদি বাড়ীর জন্ত মন ধারাপ হ'য়ে থাকে ত তোমরা যাও।

মানান্ত বাড়ীর জন্ত তুচ্ছ স্ত্রীপুত্রের জন্ত মন ধারাপ হইয়া যাওয়া কাপুরুষতা মনে করিয়া, যাহারা কথা পাড়িয়াছিল তাহারা চুপ করিয়া গেল। সুরেন্দ্রবাবুও আর অন্য কথা বলিলেন না।

বজরা থামিয়া থামিয়া পুনর্ব্বার চলিতে লাগিল,—ভিতরে কিন্তু আর পূর্ব্বের মত স্তব্ধ নাই। সুরেন্দ্রবাবু ভিন্ন অনেকেই প্রায় বিষণ্ণভাবে সময়টিবাহিত করিতে লাগিল। তখন দুই দিবস পূর্ব্বের কাপুরুষতা মনে করিয়া যাহারা কথা পাড়িয়াও চাপিয়া গিয়াছিল, তাহারা পৌরুষের গর্ব্ব ছাড়িয়া দিয়া আবার সেই কথা পাড়িবার অবসর খুঁজিতে লাগিল। প্রবালে থাকিয়া বাটা ঘাইবার কথা—স্ত্রীপুত্রের মুখ মনে পড়িয়া সেইখানে কিরিয়া ঘাইবার একবার বাসনা হইলে তাহা আর কিছুতেই দমন করিয়া রাখা যায়

না। এক দিবস অতিবাহিত হইতে না হইতেই মনে হয় যেন এক বৎসর কাটিয়া গিয়াছে। তাহাদেরও তাহাই হইল। আর তিন চারদিনে প্রায় সকলেই লজ্জার মাথা খাইয়া বাটা ফিরিতে ইচ্ছা-প্রকাশ করিল।

সুরেন্দ্রবাবু আপত্তি করিলেন না; তখন বজরা চন্দননগর অতিক্রম না করিতেই প্রায় সকলেই প্রস্থান করিল। ভূত্যবর্গ ভিন্ন বজরা প্রায় শূন্য হইয়া গেল। বাহিরের লোকের মধ্যে কেবল একজন পশ্চিমাঞ্চল নিবাসী বাদক ও একজন অল্পগৃহীতা নর্ত্তকী রহিল। বাবু তাঁহাদের লইয়াই চলিলেন—দেশে ফিরিবার কথা একবারও মনে করিলেন না।

একদিন বৈকালে হৃষ্য অন্ত যাইবার পূর্বেই পশ্চিমদিকে মেঘ করিয়া আসিতে লাগিল। সুরেন্দ্রবাবু একজন মাঝিকে ডাকিয়া বলিলেন, হরিচরণ মেঘ করিয়া আসিতেছে দেখিয়াছ?

আজ্ঞে হাঁ।

ঝড় হইবে বলিয়া বোধ হয় কি?

বৈশেখ জ্যেষ্ঠ মাসে ঝড় হওয়া আশ্চর্য্য কি বাবু?

তবে বজরা বাধ।

এখানে কিন্তু গাঁ আছে বোলে মনে হচ্ছে না; আঘাটায় লাগাব কি?

লাগাবে না ত কি ভুবে মরব?

মাঝি একটু হাসিয়া বলিল, আমি থাকতে সে ভয় নেই বাবু!

ঝড় আসবার আগেই লঙ্গর করব।

সুরেন্দ্রবাবু বিরক্ত হইয়া বলিলেন, অত সাহস করিয়া কাজ নাই—তুমি কাছি কর।

অগত্যা হরিচরণ একটু পরিস্কার পরিচ্ছন্ন স্থান বাছিয়া লইয়া বজরা বাঁধিয়া ফেলিল।

সুরেন্দ্রবাবু বজরার ছাদের উপর আসিয়া বসিলেন। ভৃত্য তামাকু সাজিয়া দিয়া প্রস্থান করিল। বাবু গুড়গুড়ির নল মুখে দিয়া একজন ভৃত্যকে ডাকিয়া বলিলেন, একবার ওস্তাদজীকে ডেকে দে।

কিয়ৎক্ষণ পরে একজন পশ্চিমবাসী হিন্দুস্থানী, মাথায় একহস্ত উচ্চ পাগড়ি বাঁধিয়া দাড়িটা কর্ণমূলে জড়াইয়া, গৌণ মুচড়াইতে মুচড়াইতে আসিয়া বলিল, হুজুর!

সুরেন্দ্রবাবু পরপারে তীরের অনতিদূরে জলের উপর কাল মত কি একটা পদার্থ ভাসিয়া আছে, তাহাই দেখিতেছিলেন। পদার্থটা একটা মনুষ্য মস্তক বলিয়া বোধ হইতেছিল—তাহাই মনোযোগ করিয়া দেখিতেছিলেন। ওস্তাদজীর শব্দ প্রথমে কর্ণে প্রবেশ করিল না। ওস্তাদজী উত্তর না পাইয়া আবার বলিল—হুজুর!

সুরেন্দ্রবাবু ফিরিয়া চাহিলেন। ওস্তাদজীকে দেখিয়া বলিলেন, ওস্তাদজী—এখন বোধ হয় ঝড় আসিবে না; একটু গীতবাগ্গ হোক।

সে মাথা নাড়িয়া বলিল, যো হুকুম।

সুরেন্দ্রবাবু আবার সেই পদার্থটা দেখিতে লাগিলেন।

অল্পক্ষণ পরেই একজন যুবতী আসিয়া নিকটে একখানা গালিচার উপর উপবেশন করিল। পশ্চাতে ওস্তাদজী বাঁয়া তবলা হাতে

করিয়া ছাদের উপর উঠিতেছিল ; সুরেন্দ্রনাথ দেখিয়া বলিলেন, ওস্তাদজী তুমি নীচে যাও—বাজনায় আর কাজ নেই ; আজ শুধুই গান হোক ।

ওস্তাদজী একটু শুষ্ক হাস্য করিয়া নামিয়া গেল ।

ইতিপূর্বে যে স্ত্রীলোকটি গালিচার উপর আসিয়া বসিয়াছিল তাহার নাম জয়াবতী ; বয়স বোধহয় বিংশতি হইবে । বেশ ফুটপুট স্ক্রডেল শরীর—দেখিতে মন্দ নহে ; বহু দিবস হইতে সুরেন্দ্রবাবুর অল্প গ্রহ পাইয়া আসিতেছে । বাদ্গালীর ঘরের মেয়ে, সাজসজ্জার আড়ম্বর বেশী কিছু ছিল না । একথানা দেশী কালা গেড়ে শাটি ও দুই একথানা গহনা পরিয়া শিষ্ট শাস্ত্র ঘরের বধুটির মত স্থির হইয়া বসিয়াছিল । সুরেন্দ্রবাবু তাহার পানে চাহিয়া ঈষৎ হাসিয়া বলিলেন, জয়া, আজ যে তোমাকে সমস্ত দিন দেখি নাই ?

মাথার বেদনায় সমস্ত দিন শুয়ে ছিলাম ।

এখন ভাল হয়েছে কি ?

জয়াবতী অল্প হাসিয়া বলিল, অল্প ।

গান গাইতে পারবে কি ?

জয়াবতী আবার হাসিল ; হকুম করুন ।

হকুম আর কি, যা ইচ্ছা হয় গাও ।

জয়াবতী গীত গাহিতে আরম্ভ করিল ।

সুরেন্দ্রবাবু পরপারস্থিত ভাসমান রুম্ব পদার্থ-টার পানে চক্ষু রাখিয়া অন্তমনস্কভাবে শুনিতে লাগিলেন । শুনিতে শুনিতে

কিছুক্ষণ পরে, জয়াবতীর গান শেষ হইবার পূর্বেই বলিয়া উঠিলেন,
জয়া ওটা নড়ে বেড়াচ্ছে—না ?

জয়াবতী গান ছাড়িয়া সেটা বিশেষ পর্যবেক্ষণ করিয়া
বলিল, বোধ হয় ।

তবে আমার দূরবীণটা । ডাকিয়া বলিলেন ওরে নীচে থেকে
আমার দূরবীণের বাঁশটা নিয়ে আয়ত ।

দূরবীণ আসিলে, বাঁশ খুলিয়া, বহুক্ষণ ধরিয়া সেই পদার্থ-টা
দেখিয়া দূরবীণ বাঁশ বন্ধ করিয়া রাখিয়া দাঁড়াইয়া উঠিলেন ।

জয়াবতী জিজ্ঞাসা করিল, কি ওটা ?

একজন মানুষ বলে বোধহয় ।

এতক্ষণ ধরে জলেতে কি কচ্ছে ?

তা জানিনে । দেখলে হয় ।

একজন লোক পাঠিয়ে দিন না ।

আমি নিজেই যাব । অন্তত একজন মাঝি অন্তত এক পরে
বজরা সংলগ্ন বোট লইয়া আসিল ।

সুরেন্দ্রবাবু বলিলেন, ওপারে চল ।

বোট কাছে আসিলে সুরেন্দ্রবাবু দেখিলেন, পদ্মের মতো অনিন্দ্য
সুন্দর একজন স্ত্রীলোক গলা পর্যন্ত জলে ডুবাইয়া, কাল মেঘের মত
একরাশি চুল নীল জলের উপর চতুর্দিকে ভাসাইয়া দিয়া দাঁড়াইয়া
আছে । সুরেন্দ্রবাবু আরও নিকটে আসিলেন, তথাপি স্ত্রীলোকটা
উঠিলনা বা উঠিবার ইচ্ছাও প্রকাশ করিলনা, যেমন স্থিরভাবে
দাঁড়াইয়াছিল সেইরূপভাবে দাঁড়াইয়া রহিল ।

স্বরেন্দ্রবাবু একটু ইতস্ততঃ করিয়া বলিলেন, নিকটে কোন গ্রাম আছে কি ?

স্ত্রীলোকটি বলিল, আমি বলিতে পারি না। বোধহয় নাই।

তবে তুমি এখানে কোথা হ'তে এলে ?

স্ত্রীলোকটি চুপ করিয়া রহিল।

তোমার বাড়ী কি নিকটেই ?

না ; অনেক দূর।

তবে এখানে কেন ?

আমাদের নৌকা ডুবিয়া গিয়াছিল।

কবে ?

কাল রাত্রে ?

তোমার সঙ্গীরা কোথায় ?

বলিতে পারি না।

তুমি এতক্ষণ ধরিয়া জলে দাঁড়াইয়া আছ কেন ? নিকটবর্তী কোন গ্রাম অনুসন্ধান কর নাই কেন ?

সে পুনর্ব্বার চুপ করিয়া রহিল।

স্বরেন্দ্রবাবু কথার উত্তর না পাইয়া বলিলেন, তোমার বাড়ী এখান হইতে কত দূরে হইবে ?

প্রায় দশবার ক্রোশ।

কোন দিকে ?

স্বরেন্দ্রবাবুর বজরা বেদিকে যাইতেছিল সেইদিকটা দেখাইয়া দিয়া বলিল, ঐদিকে।

সুরেন্দ্রবাবু একটু চিন্তা করিয়া বলিলেন, আমি ঐ দিকেই যাইব। ‘আমার বজরায় স্ত্রীলোক আছে,—যদি কোনরূপ আপত্তি না থাকে ত আমার সহিত আইস ; তোমাকে বাটা পৌছাইয়া দিব।

আবার সে মৌন হইয়া রহিল।

সুরেন্দ্রবাবু না বুঝিতে পারিয়া বলিলেন, যাইবে ?

যাইব।

তবে আইস।

পুনর্ব্বার কিছুক্ষণ চুপ করিয়া থাকিয়া সে বলিল, আমার কাপড় ভাসিয়া গিয়াছে।

এইবার সুরেন্দ্রবাবু বুঝিলেন, সে কিজন্ত এতক্ষণ ধরিয়া জলে দাঁড়াইয়া আছে। নিজে তীর্থে নামিয়া মাঝিকে পুনরায় বজরায় ফিরিয়া গিয়া বস্ত্র আনিতে বলিয়া দিয়া বলিলেন, বস্ত্র আসিলে আমার সহিত যাইবে ত ?

স্ত্রীলোকটি মাথা নাড়িয়া বলিল যাইবে।

মাঝি বস্ত্র লইয়া প্রত্যাগমন করিল ; অল্পক্ষণ পরে সুরেন্দ্রনাথ সকলকে লইয়া বজরায় আসিয়া উঠিলেন।

বজরায় আসিয়া সুরেন্দ্রবাবু আগন্তুককে জয়াবতীর জিন্সা করিয়া দিলেন ; সে মিষ্ট সম্ভাষণ করিয়া, যত্ন, আত্মীয়তা করিয়া তাহাকে আপনার কামরায় সে রাত্রের মত লইয়া গেল।

আহার করাইয়া, পান দিয়া কাছে বসিয়া জয়াবতী কহিল, ভাই, তোমার নামটি ?

আমার নাম মালতী। তোমার নাম?

জয়াবতী। তোমাদের বাড়ী?

মহেশপুরে।

এখান থেকে কত দূরে?

প্রায় দশ বার ক্রোশ উত্তরে।

তোমার স্বস্তরবাড়ী কোথা ভাই?

মালতী ঈষৎ হাসিয়া বলিল, কোথাও নয়।

সে কি,—বিয়ে হয়নি?

হ'য়েছিল, কিন্তু সে সব চুকে গেছে।

জয়াবতী একটু হুঃখিত ভাবে কহিল, কতদিন?

অনেক দিন। আমার সে সব কথা ভাল মনে পড়েনা।

জয়াবতী একথা চাপা দিয়া বলিল, তোমাদের বাড়ীতে কে আছে?

কেউ নেই। এক পিসি ছিল, তিনিও বোধহয় বেঁচে নেই।

জয়াবতী বুকিল নৌকাডুবির কথা আসিয়া পড়িয়াছে,—স্বতরাং একথাও আন্দোলন করা উচিত মনে করিলনা। কহিল, তোমরা কোথায় বাচ্ছিলে ভাই?

মালতী একটু চিন্তা করিয়া বলিল, সাগরদ্বীপে।

যারা তোমার সঙ্গে ছিল তাদের কি হ'ল?

জানিনে।

এখন বাড়ী যাবে?

তাই ভাব্‌চি।

জয়াবতী অল্প হাসিয়া, অল্প অপ্রস্তুতভাবে বলিল, আমার সঙ্গে যাবে ?

নিশ্চয় গেলোই যাই। তোমার স্বামী আমার অনেক উপকার করেছেন। আর বাড়ীতেও আমার কেউ নেই। বাড়ী গেলোও যে কার কাছে থাকব তা'ত জানিনে।

কথাটা বলিয়া ফেলিয়া জয়াবতী জিভ কাটিয়া ছিল; উত্তর শুনিয়া মনে মনে শঙ্কিত হইল। জয়াবতীর মনে হইল—মালতীকে লইয়া যাওয়া বড় স্নেহের বিষয় হইবেনা। স্বরেন্দ্রবাবুর নিকট—

মালতী বলিল, তোমাদের বাড়ী কোথায় ?

নারায়ণপুরে।

কোথায় যাচ্ছিলে ?

বেড়াতে। বাবুর শরীর ভাল নয় তাই—।

আরও দুই চারিটা কথাবার্তার পর সে-রাত্রের মত দুইজনে নিদ্রিত হইয়া পড়িল।

দ্বিতীয় পরিচ্ছেদ

রাত্রিটা সুরেন্দ্রবাবুর ভাল নিদ্রা হইলনা, সেইজন্য অতি প্রত্যুষেই শয্যা ত্যাগ করিয়া উঠিলেন। হাত মুখ ধুইয়া গুড়গুড়ির নল মুখে লইয়া ছাদের উপর আসিয়া বসিলেন। হাওয়ার জোর ছিল, পাল তুলিয়া মাঝি মাল্লারা বজরা খুলিয়া দিল। একটু বেলা হইলে, জয়াবতীকে ডাকিয়া বলিলেন, স্ত্রীলোকটির কিছু জানতে পেরেছ ?

সনস্তু।

বাড়ী কোথায় ?

মহেশপুরে।

মহেশপুর কোথায় ?

তা জানিনে। এখান থেকে দশ বার ক্রোশ উত্তরে।

বাপের নাম কি ?

জিজ্ঞাসা করিনি।

সুরেন্দ্রবাবু হাসিয়া বলিলেন, সব খবরই জেনেছ দেখচি ! স্বামীর নাম কি ?

স্বামী নেই !

স্বশুরবাড়ী কোথায় ?

বলেনি।

সুরেন্দ্রবাবু একটু চিন্তা করিয়া বলিলেন, কি জাত জান কি ?

না।

নাম জান ?

জানি ; মালতী ।

মালতীর যদি আপত্তি না থাকে ত একবার আমার কামরায় ডাক্তে বোলো ;—আমি নিজে সব কথা জিজ্ঞাসা করব ।

কিছুক্ষণ পরে একজন ভৃত্য আসিয়া কহিল, কামরায় আসুন ।

সুরেন্দ্রবাবুও কালবিলম্ব না করিয়া কামরায় আসিয়া উপস্থিত হইলেন । নীচে গালিচার উপর মালতী অধোবদনে বসিয়াছিল । জয়াবতীও নিকটে দাঁড়াইয়াছিল কিন্তু সুরেন্দ্রবাবু প্রবেশ করিবামাত্র সে প্রস্থান করিল । এসকল সে জানিত ; হয়ত তাহার সম্মুখে সব কথা না হইতে পারে, হয়ত কোন অসুবিধা ঘটিতে পারে, সে তাহা বুঝিত—তাহাই সরিয়া গেল কিন্তু অন্তরালে দাঁড়াইয়া ছিল কি না, সব কথা শুনিবার বাসনা তাহার ছিল কি না, তাহা বলিতে পারি না ।

সুরেন্দ্রবাবু একটা কোচে আসিয়া উপবেশন করিলেন । নীরবে বহুক্ষণ মালতীর মুখপানে চাহিয়া রহিলেন । মুখখানি বড় স্নান, বড় বিষণ্ণ ;—কিন্তু বড় মনোমুগ্ধকর বোধ হইতেছিল ; বর্ণটা বড় সুন্দর, অঙ্গসৌষ্ঠব অতিশয় প্রীতিপ্রদ । তাঁহার বোধ হইল এতটা রূপ একসঙ্গে তিনি পূর্বের কখন দেখেন নাই । বিধবা—কি জাতি ? সুরেন্দ্রবাবু মুখ ফুটিয়া বলিলেন, তোমার পিতার নাম কি ?

মালতী বলিল, শ্রীহারাণচন্দ্র মুখোপাধ্যায় ।

তিনি বাটীতেই আছেন ?

মালতী একটু চিন্তা করিয়া বলিল, না ; তিনি নাই ।

স্বপ্নেবাবু বুঝিলেন তাহার পিতার মৃত্যু হইয়াছে। বলিলেন,
বাটাতে আর কে আছে ?

এইবার মালতী বহুক্ষণ মৌন হইয়া রহিল ; তাহার পর ধীরে
ধীরে বলিল, বোধ হয় কেহই নাই।

এতদিন কোথায় ছিলে ?

সেইখানেই ছিলাম কিন্তু আমরা সাগরে যাইতেছিলাম, পথের
দ্বারা নৌকাডুবি হইয়াছে।

তোমার স্বপ্নরবাড়ী কোথায় ?

কালিপাড়ায়।

সেখানে তোমার কে আছে ?

হয়ত কেউ আছে কিন্তু আমি তাহাদের চিনি না।

কখন সেখানে যাও নাই ?

বিবাহের সময় একবারমাত্র গিয়াছিলাম।

স্বপ্নেবাবু কিরংকাল চিন্তা করিয়া বলিলেন, তোমার বাপের
বাড়ীতেও কেহ নাই, স্বপ্নরবাড়ীতেও কেহ নাই, অন্ততঃ তুমি
জাননা,—তবে এখন কোথায় যাইবে ?

কলিকাতায়।

কলিকাতায় ? সেখানে কে আছেন ?

কেহ না।

কেহনা ? তবে কোথায় থাকিবে ?

কাহারও বাটা অনুসন্ধান করিয়া লইব।

তাহার পর ?

মালতী মৌন হইয়া রহিল।

স্বরেন্দ্রবাবু বলিলেন, তুমি রাঁধিতে জান ?

জানি।

কলিকাতায় কোথাও রাঁধিতে পাইলে থাকিবে ?

হঁ।

স্বরেন্দ্রবাবু কিছুক্ষণ নিরব থাকিয়া ধীরে ধীরে বলিলেন, মালতী, কলিকাতা ভিন্ন আর কোথাও ঐ কাজ পাইলে করিবে কি ?

মালতী মাথা নাড়িয়া বলিল, না।

বোধ হইল যেন স্বরেন্দ্রবাবু কথার উত্তরে কিছু বিমর্ষ হইলেন। আরো কিছুক্ষণ ভাবিয়া চিন্তিয়া বলিলেন, কলিকাতায় বাহা আশা কর, অত্যাধিক তাহার দ্বিগুণ, চতুর্গুণ পাইলেও করিবে না কি ?

মালতী পূর্বের মত মাথা নাড়িল। কলিকাতা ভিন্ন আর কোথাও আমি যাইবনা।

স্বরেন্দ্রবাবু দীর্ঘনিশ্বাস ফেলিলেন। স্নান মুখ দেখিয়া মালতীও বুঝিতে পারিল যে তাহার কথা স্বরেন্দ্রবাবুর মনোমত হয় নাই; সম্ভবতঃ রোশ অনুভব করিয়াছেন।

স্বরেন্দ্রবাবু অতদিকে চাহিয়া বলিলেন, বাহার কলিকাতা চিনেনা তাহাদের পক্ষে কলিকাতা অতি নন্দ স্থান; তোমার বাহা অভিলাষ করিও কিন্তু খুব সাবধানে থাকিও;—আর একটা কথা, —আমার নাম স্বরেজনাথ চৌধুরী; নারায়ণপুরে বাটী, যদি কখন প্রয়োজন মনে কর আমাকে সন্বাদ দিও কিম্বা আমার বাটীতে বাইও। আপদ বিপদে উপকার করিলেও করিতে পারি।

মালতী অধোবদনে চুপ করিয়া রহিল।

আমরা এক সপ্তাহ পরে কলিকাতা অভিমুখে ফিরিব। এখন এই বজরাতেই থাক ; যখন কলিকাতায় পৌঁছিব তখন নামিয়া যাইও।

স্বরেন্দ্রবাবু চলিয়া যাইলে মালতী সেইখানে আসিয়া কাদিতে লাগিল। স্বরেন্দ্রবাবুর কথাতে সে বেদনা পাইয়াছিল কিন্তু কাদিবার আরো শত সহস্র কারণ ছিল। স্বরেন্দ্রবাবু তাহার লজ্জা নিবারণ করিয়াছেন, বজরায় স্থান দিয়াছেন, আরো অধিক উপকার করিয়াছেন এবং ভবিষ্যতে করিবেন বলিয়াছেন কিন্তু সে কি রূঁধিতে মাত্র কলিকাভায় যাইতেছে ? স্নেহময়ী মাতা, পীড়িত ভ্রাতা, নিঃসহায় সংসার সেকি শুধু রূঁধিয়া নিজের উদর পরিপূরণ করিবার নিমিত্ত ছাড়িয়া আসিয়াছে ? পাচিকার কর্ম্ম ছিল মাত্র। সে অর্থ উপার্জন করিতে চাহে এবং কলিকাতা ভিন্ন অর্থ কোথায় ? অর্থোপার্জনের পথও সে খুঁজিয়া পাইয়াছে। মালতী রূপবতী ; শরীরে তাহার রূপ ধরেনা এ কথা সে টের পাইয়াছে ; কলিকাতা বড় সহর। সেখানে এ রূপ লইয়া গেলে বিক্রয় করিবার জুতা ভারিতে হইবেনা, হয়ত আশাতীত মূল্যেও বিক্রয় হইতে পারে, তাহাই কলিকাতা যাইতে এত দৃঢ়প্রতিজ্ঞ হইয়াছে। সেখানে তাহার আদর হইবে, দরিদ্র ছিল ধনবতী হইবে, ক্রেশে জীবন কাটিতেছিল এইবার সুখে কাটিবে, তথাপি মালতী কাদে কেন ? আমরা জানি— তাহার কথা সেই জানে।

পরদিন বজরা হলুদপুর গ্রামের নিম্ন দিয়া চলিতে লাগিল ;

মালতী খড়খড়ী খুলিয়া বাঁধা ঘাটের পানে চাহিয়া রহিল। ঘাটে জনপ্রাণী নাই—বে আশায় মালতী চাহিয়া রহিল তাহা হইলনা। গ্রাম ছাড়িয়া বজরা দূরে চলিয়া গেল, মালতী জানলা বন্ধ করিয়া ফুলিয়া ফুলিয়া কাঁদিতে লাগিল। জয়াবতী নিকটে আসিয়া বসিল, চক্ষু মুছাইয়া সম্মেহে বলিল, কেঁদে আর কি হবে ব'ন? তাঁদের সময় হয়েছিল তাই মা গঙ্গা কোলে নিয়েছেন। জয়াবতী ভাবিল নৌকা-ডুবিতে বাহারী মারা গিয়াছে তাহাদের জন্তই মালতী কাঁদিতেছে। সে চক্ষু মুছিয়া উঠিয়া বসিল। জয়াবতী মালতী অপেক্ষা বয়সে বড়, তাহাকে স্নেহ করে, ছোট ভগিনীর মত দেখে; বিশেষ, মালতী কলিকাতায় নামিয়া যাইবে শুনিয়া স্নেহ আরো বর্দ্ধিত হইয়াছিল। মালতী উঠিয়া বসিলে জয়াবতী অস্বাভাবিক কথাবর্তায় তাহাকে ভুলাইতে চেষ্টা করিতে লাগিল।

‘ভূতীয় পরিচ্ছেদ

৬কাশীধামে মৃত্যু হইলে হিন্দুদিগের বিশ্বাস যে শিবলোক প্রাপ্ত হওয়া যায়। তাহাই সদানন্দের পিসিমাতা কানী বাইলেন কিন্তু আর ফিরিলেননা। সদানন্দ, পুণ্যশরীর পিসিমাতার দেহ বারাণসী ধামে গঙ্গাবক্ষে দাহ করিয়া চির শিবলোক বাসের সুব্যবস্থা করিয়া হলুদপুরে ফিরিয়া আসিলেন।

শূন্য বাটীতে অনেক রাত্রে প্রবেশ করিয়া সদা পাংগলা নিজ হস্তে ছুটে সিদ্ধ করিয়া ভক্ষণ করিল। একবার মনে করিল তখনই হারাণবাবুর বাটীতে গিয়া সমস্ত সংবাদ লইয়া আসিবে কিন্তু তত রাত্রে দেখাশুনার সুবিধা না হইতে পারে মনে ভাবিয়া শয্যা প্রস্তুত করিয়া শয়ন করিল। কাশী থাকিয়া সে হারাণবাবুর দৃশ্যচিত্রের কথা, শুভদার ছরদুপ্তের কথা, ললনার হতভাগ্যের কথা মনে করিত ; রোগের সেবা করিতে করিতে নিতাস্ত ব্যস্ত থাকিয়াও সে উহাদিগকে ভুলিতে পারিতনা। মধ্যে একবার পত্র লিখিয়া সম্বাদ অবগত হইয়াছিল কিন্তু তাহার পর আর কোন পক্ষেই পত্রাদি লিখেন নাই—সদানন্দও তাহাই প্রায় একমাগকাল কোন সম্বাদ জানিতে পারে নাই। দেশে ফিরিয়া আসিয়া সে সেই সব কথা মনে করিতে লাগিল। অনেক রাত্রি পর্যন্ত বিনিত্র থাকিয়া, চালাবরের বাতার পানে শূন্য দৃষ্টি চাহিয়া থাকিয়া মনে করিতে লাগিল,— মেবের উপর পদ্ম ফুল ফুটে কিলা? ললনা বলিয়াছিল মাটি ভিন্ন

ফুল ফুটেনা,—সে কথা সম্ভবত কিনা ? আর এ কথা যে বলিয়াছিল সে কেমন করিয়া জানিল মেঘের উপর পদ্ম ফুটিতে পারেনা ? যাহোক রাত্রি শেষে ঘুমাইয়া পড়িবার পূর্বে সদানন্দ স্থির করিয়া ফেলিল, যে উপরে পদ্ম ফুটিতে পারে কিন্তু ফুটিয়া অধিকদিন থাকিতে পারেনা শুকাইয়া যাইবারই অধিক সম্ভাবনা,—শুধু হইয়াই যাইতেছে বোধ হয় ।

পরদিন শ্রীমান সদানন্দ চক্রবর্তী ফুল, বেলপাত, বিধেব্রতের প্রসাদী ইত্যাদি বহু দ্রব্য হস্তে লইয়া একেবারে হারাণবাবুর বাটীতে আসিয়া উপস্থিত হইল ।

প্রবেশ করিয়া সম্মুখেই শুভদাকে দেখিতে পাইল । শুভদা উঠান ঝাঁট দিতেছিল, খ্যাংরাটা নীচে ফেলিয়া দিয়া মাথার কাপড়টা একটু টানিয়া দিয়া শুভদা মৃদুস্বরে বলিল, কবে এলে সদানন্দ ?

কাল রাত্রে ।

সকলে ভাল আছেন ?

সদানন্দ দুঃখিতভাবে অল্প হাসিয়া বলিল, সকলের মধ্যেত পিসিমা ; তিনি কাশীতেই স্থান পেয়েছেন ।

শুভদা ভাল বুঝিতে পারিলনা বলিল, কি পেয়েছেন ?

পিসিমাতার কাশীতেই মৃত্যু হয়েছে ।

শুভদা একথা জানিতনা ; তাঁহার এক শোকে আর এক শোক উৎলিয়া উঠিল । শুভদা কাঁদিতে লাগিলেন । অনেকক্ষণ পরে বলিলেন, বাবা ললনাও নাই ।

সদানন্দ বিস্মিত হইয়া কহিল, নাই ? কোথায় গিয়াছে ?

শুভদা কাঁদিতে কাঁদিতে বলিলেন, কোথায় আর বাইবে,—
বাছা সংসারের দুঃখে কষ্টে আত্মবাতী হয়েছে। পাঁচদিন হল গন্ধার
তীরে তার পরণের কাপড়টি পাওয়া গেছে। শুভদা ফুঁপাইয়া
কাঁদিয়া উঠিলেন।

সদানন্দও চক্ষুর জল মুছিল,—কিন্তু একফোঁটা কিম্বা দুই ফোঁটা
মাত্র। তাহার পর শুভদা যতক্ষণ না শান্ত হইলেন ততক্ষণ
স্থির হইয়া বসিয়া রহিল। শুভদা শান্ত হইলে বলিল কিছু
বলে যায়নি?

কিছুনা।

হারাগকাকা কোথায় আছেন?

শুভদা চক্ষুর জল মুছিয়া বলিল, বলিতে পারিনা। কখন কখন
বাটিতে আসেন বটে।

তিনি এখন কি করিতেছেন?

তাও জানিনা।

নাথব কেমন আছে?

পূর্বের মত।

আর সকলে?

ভাল আছে।

সদানন্দ উঠিতেছিল। শুভদা বলিলেন, তোমার এখানে
রাঁধবে কে?

আমি নিজেকে।

শুভদা একটু চিন্তা করিয়া বলিলেন, এখানে থেলে হয়না?

হবেনা কেন ? কিন্তু তার দরকার কি, রাঁধতে আমার কোন কষ্ট হবেনা ।

তা হোক তুমি এখানে থেয়ো ।

সদানন্দ একটু ভাবিয়া বলিল, কিন্তু আজ নয় । আজ পিসিমার তর্পণ করতে হবে ।

শুভদা ভাবিল, তা হবেও, তাই কোন কথা আর বলিলনা ।

সদানন্দ বাটা আসিয়া একটা ঘরে দ্বার রুদ্ধ করিয়া মৃত্তিকার উপর শুইয়া পড়িল । তখন বেলা আটটা বাজিয়াছিল, পরে যখন ভূশ্যা ত্যাগ করিয়া উঠিল তখন রাত্রি আটটা বাজিয়া গিয়াছে—জ্যোৎস্না রাত্রি ফুটফুট করিতেছে ; সদানন্দ বাহিরে আসিয়া একটা বাগান পার হইয়া শারদাচরণের বাটার পশ্চাতে একটা জানালার নিকট দাঁড়াইয়া বহুক্ষণ চাহিয়া রহিল ; চাহিয়া চাহিয়া ডাকিল শারদা !

শারদা গৃহে ছিল সদানন্দের ডাক শুনিতে পাইল । জানালার নিকট আসিয়া বলিল, ‘কে ?’

সদানন্দ বলিল, ‘আমি’ ।

কে—সদানন্দ ?

হঁ।

কবে এলে ?

কাল রাত্রে ।

এদিকে কেন ? চল বৈঠকখানায় গিয়া বসি ।

না ওদিকে যাবনা,—তুমি এখানেই এস ।

শারদাচরণ নিকটে আসিলে সদানন্দ বলিল, ললনা মরেছে তা জানকি ?

শারদাচরণ বিষণ্ণভাবে কহিল, জানি।

কেন মরিল কোন সম্বাদ রাখ কি ?

না, তবে বোধ হয় সাংসারিক দুঃখে কষ্টে আত্মবাতী হইয়াছে।

সদানন্দ তাহার পানে তীক্ষ্ণদৃষ্টি রাখিয়া বলিল, আর কিছু জাননা ?

কিছুনা।

সদানন্দ তীক্ষ্ণদৃষ্টি তীক্ষ্ণতর করিয়া বলিল, তুমি পাশও ! সাংসারিক দুঃখে কষ্টে একজন মরিতে পারে আর তুমি সম্মুখে থাকিয়া একটু সাহায্য করিতে পারনা ?

সদানন্দর ভাব ভঙ্গি দেখিয়া শারদাচরণ একটু সঙ্কুচিত হইয়া পড়িল। তাহার কারণও ছিল ; সে এবং সদানন্দ বালা স্ত্রীসং, উভয়ে উভয়কে বহুদিন হইতে চিনিত, শারদার ছেলেবেলার কথা সদানন্দ সমস্ত অবগত ছিল এবং সেই জন্তই যে আজ তাহাকে কথা শুনাইতে আসিয়াছিল সদানন্দর সে প্রকৃতি নহে ; কিন্তু শারদা অন্তরূপ ভাবিয়া লইল। সে মনে করিল সদানন্দ ছেলেবেলার সেই সব লইয়া দুটো কথা শুনাইয়া দিতেছে, তাহাই একটু ভাবিয়া চিন্তিয়া কহিল, সদানন্দ, সে সকল কথায় এখন আর ফল কি ? আরো মনে করে দেখ আমার পিতা জীবিত রহিয়াছেন, তাঁহার বর্তমানে ইচ্ছা হইলেই কি আমি যাকে ইচ্ছা তাকে সাহায্য করিতে পারি ? বিশেষ সে আমাকে কিছুই বলে নাই।

সদানন্দ বিস্মিত হইল। কহিল, কিছুই বলে নাই? কিছুই বলিতে আসে নাই?

সম্প্রতি নহে; তবে অনেকদিন পূর্বে একবার আসিয়াছিল।

কিজন? কোথায়?

শারদাচরণ বলিল, বলিতেছি। বলিল, প্রায় মাসখানেক পূর্বে, অনেক রাতে আমাকে ঐ শিবমন্দিরে আনিতে অহরোধ করিয়াছিল; আমার বাইবার ইচ্ছা না থাকিলেও গিয়াছিল—

সদানন্দ রুদ্ধকণ্ঠে কহিয়া উঠিল, বাইবার ইচ্ছা ছিলনা?

শারদা স্নানভাবে বলিল, আর কেন ভাই!

সদানন্দ সে কথা শুনিলনা, বলিল, তার পর?

তার পর বিবাহ করিতে অহরোধ করিয়াছিল?

কাহার সহিত?

তাহার নিজেরই সহিত।

নিজের? ললনার সহিত? তুমি কি বলিলে?

শারদা আপনার বাল্য কথা স্মরণ করিয়া বড় লজ্জিত হইল; কতকটা অপ্রস্তুত হইয়া বলিল, আমি—আমি—তা কি করিব বল? বাবা এখনো বাঁচিয়া আছেন।

সদানন্দ কতকটা ক্রোধে, দুঃখে, কতকটা মনের আবেগে বলিয়া ফেলিল, তোমার বাবার বাঁচিয়া কি লাভ?

এইবার শারদাচরণ কুপিত হইল। পিতার সম্বন্ধে কোন কথা তাহার সহিতনা, বলিল, লাভালাভের কথা তিনি ভাল জানেন। আমাদের এ বিষয়ে বিচার করিবার কোন অধিকার নাই,—ভালও

দেখায়না। যা হোক আমি বলিলাম, তোমাকে বিবাহ করিতে পারিবনা।

সে চলিয়া গেল ?

না তখনও চলিয়া যায় নাই ; ছলনাকে বিবাহ করিতে বলিল।

তুমি স্বীকার করিলেনা ?

শারদাচরণ সদানন্দর মুখ দেখিয়া এবং তাহার মনের কথা অনুমান করিয়া অল্প হাসিয়া বলিল, অস্বীকারও করি নাই ; বলিয়াছিলাম পিতার মত হইলে করিতে পারি।

সদানন্দ বলিল, পিতার মত হইলনা ?

না।

কেন ?

বলিবার ইচ্ছা ছিলনা কিন্তু বলিতেছি শুন ;—বাবার ইচ্ছা আমার বিবাহ দিয়া কিছু অর্থ লাভ করেন,—হারাণবাবু কি তাহা দিতে পারিতেন ?

সদানন্দ সে কথা শুনিয়াও যেন শুনিলনা বলিল, তোমার পিতা কি আশা করেন ?

আমি বলিতে পারিনা।

অর্থের আশা পূর্ণিত হইলে আর কোন আপত্তি হইতে পারে কি ?

সম্ভবত নহে।

তোমার নিজের কোন আপত্তি নাই ?

কিছুনা।

তবে দেখা যাউক, বলিয়া সদানন্দ পুনর্ব্বার বনবাদাড় ভাদ্রিয়া ফিরিয়া চলিল।

শারদাচরণ বলিল, কোথায় যাও ? একটু বসিবেনা ?

না।

সদানন্দ, আমার কোন দোষ নাই।

বোধহয় নাই—ভগবান জানেন—আমি বলিতে পারিনা।

রাগ করিলে ?

না।

সদানন্দ বাটী ফিরিয়া আসিয়া কিছুক্ষণ এবর ওবর করিয়া বেড়াইল—তাহার পর পুনরায় বাহির হইয়া আসিল। পথ বাহিয়া গঙ্গাপানে চলিল। ভাগিরথীর ছোট ছোট ঢেউ বাঁধাঘাটে সোপানে বলমল ছলছল করিয়া ঘাতপ্রতিঘাত করিয়া সরিয়া যাইতেছে আবার ফিরিয়া আসিতেছে, সদানন্দ কিছুক্ষণ সেইগুলি দেখিতে লাগিল, দূরে একখানা বজরা ছপ ছপ করিয়া দাঁড় ফেলিয়া প্রশান্ত গঙ্গাবক্ষে ভাসিয়া আসিতেছে, সদানন্দ অন্তমনে কিছুক্ষণ তাহার পানে চাহিয়া রহিল, তাহার পর ঘাটের সর্ব্বনিম্ন সোপানের উপর বসিয়া জলে পা ডুবাইয়া আপনার মনে আকাশ পানে চাহিয়া গান ধরিল—

চতুর্থ পরিচ্ছেদ

সেইদিন, রাত্রে জ্যোৎস্না-ধৌত প্রশান্ত গঙ্গাবক্ষের উপর দিয়া ভাঁটার শ্রোতে গা ভাসাইয়া, ধীরে ধীরে হস্ত সঞ্চালনের মত ছপ ছপ করিয়া দুটি দাঁড় ফেলিতে ফেলিতে সুরেন্দ্রবাবুর প্রকাণ্ড বজরা উত্তর হইতে দক্ষিণ দিকে ভাসিয়া আসিতেছিল।

ছাদের উপরে সুরেন্দ্রবাবু ও জয়াবতী বসিয়া কথোপকথন করিতেছিলেন, নীচে কানরার জানালা খুলিয়া মালতী গঙ্গাবক্ষে ছোট ছোট রজত ঢেউগুলি গুণিতেছিল আর চক্ষু মুছিতেছিল। মালতী বুঝিতে পারিল এইবার হলুদপুর আসিতেছে। আরো কিছুক্ষণ আসিয়া গঙ্গাতীরের অস্থখ বৃক্ষ দেখিতে পাইল, তাহার পার্শ্বে বাঁধাঘাট চন্দ্র কিরণে ধপ ধপ করিতেছে তাহাও দেখিল। আর তাহার পশ্চাতে হলুদপুর গ্রাম স্তম্ভ নিন্তরু পড়িয়া আছে। মালতী তখাকার প্রত্যেক বাটী, প্রত্যেক নরনারীর নিদ্রিত মুখ মানস চক্ষে দেখিতে লাগিল, আর ঐ ঘাট—সে যখন ললনা ছিল তখন দুবেলা ঐখানে স্নান করিতে, কাপড় কাচিতে, গাত্র ধৌত করিতে আসিত, ঐ ঘাট হইতে পিস্তল কলসিপূর্ণ করিয়া জল না নইয়া গেলে পান করা, রন্ধন করা চলিতনা। মালতী এখন মালতী—সে আর ললনা নহে, তবুও তাহাকে এখনো ভুলিতে পারে নাই। শুভদাকেও ভুলিতে পারা যায়না, মাধবকেও ভুলিতে পারা যায়না, হারাণ মুখ্যোকেও ভুলিতে পারা যায়না, তাই ভাবিতেছিল আর

কাঁদিতেছিল ;—আর সদা পাগলাকেও সে কিছুতেই ভুলিতে পারিবেনা। ইতিপূর্বেই তাহা মালতী ভাবিয়া দেখিয়াছিল। মালতী ভাবিল, ছলনা,—বিন্দু, কুম্ভ পিসিমা, গিরিজায়া, শৈলবতী, রমা—কেউনা,—কেউনা ; সদানন্দ তাহার পাগল দ্ব্যাপা মুখখানা লইয়া স্মৃতির অন্ধক জড়াইয়া বসিয়া আছে, কর্ণে তাহারই গান শুনিতে পাইতেছে। মালতীর বোধ হইল যেন সদাপাগলার প্রকল্প স্মর করণ হইয়া অস্পষ্টভাবে কোথা হইতে তাহার কর্ণে আসিয়া পশিতেছে। মালতী বিস্মিত হইল ; স্তব্ধ হইয়া শুনিতে লাগিল ঠিক সদানন্দের মত কে গীত গাহিতেছে। বজরাখানা আরো একটু আগাইয়া আসিলে মালতী দেখিল ঘাটের নীচে জলে পা রাখিয়া একজন বসিয়া আছে, কিন্তু গান তখন বন্ধ হইয়াছে। লোকটি কে তাহা ঠিক চিনিতে না পারিলেও মালতী পরিষ্কার বুঝিল এ সদানন্দ ভিন্ন আর কেহ নহে। পাগল দ্ব্যাপা লোক ভিন্ন কে আর অত রাত্রে মা গঙ্গাকে গান শুনাইতে আসিবে ? ভাবিয়া চিন্তিয়া তাহার আর কোন সন্দেহ রহিলনা। তখন মালতী পুনর্বার কাঁদিতে বসিল। সদানন্দের কথা যত মনে করিতে লাগিল, তত ললনার কথা মনে পড়িতে লাগিল ; শুভদা, ছলনা, মাধব, পিসিমা আর হতভাগা হারাণ মুখ্যে,—সকলেই সদানন্দের স্মৃতি মাঝখানে রাখিয়া ঘুরিয়া ফিরিয়া আসিতে লাগিল। অবশেষে কাঁদিয়া কাঁদিয়া অনেক রাত্রে মালতী ঘুমাইয়া পড়িল।

সুন্ম ভাঙ্গিল, প্রভাত হইল, ক্রমে হৃষ্য উঠিয়া বেলা বাড়িতে লাগিল; মালতী কিন্তু উঠিতে পারিলনা। সমস্ত আদে অত্যন্ত ব্যথা ;

গা গরম হইয়াছে, মাথা ট্ন্ ট্ন্ করিতেছে আরো নানা উপসর্গ আসিয়া জুটিয়াছে। দাসী আসিয়া গারে হাত দিয়া বলিল, তোমার যে দেখ্‌চি জর হয়েছে। মালতী চুপ করিয়া রহিল। জয়াবতী আসিয়া গার হাত দিল, জানালা খোলা আছে দেখিয়া একটু অভ্যুযোগ করিল। বলিল, এমনি কোরে কি জানালায় মুখ দিয়ে গুয়ে থাকে? সমস্ত রাত্রি পূবে হাওয়া লেগে গা গরম হয়েছে।

মালতী মৃদুভাবে বলিল, ঘুমিয়ে পোড়েছিলাম তাই জানালা বন্ধ করা হয়নি।

স্বরেজবাবু একথা শুনিয়া নিজে দেখিতে আসিলেন। সত্যই জর হইয়াছে। তাঁহার নিকট হোমিওপ্যাথিক ঔষধের বাক্স ছিল। তাহা হইতে ঔষধ লইয়া থাইতে দিলেন আর জয়াবতীকে বিশেষ করিয়া বলিয়া দিলেন যেন খুব সাবধানে রাখা হয়।

জয়াবতী মালতীর কাছে আসিয়া বলিল। কামরার জানালা সাঙ্গী সমস্ত বন্ধ, মালতী কিছুই দেখিতে পাইতেছিলনা—এমন কি বজরা চলিতেছে কি দাঁড়াইয়া আছে তাহাও ঠিক বুঝিতে পারিতেছিলনা। কামরায় জয়াবতী ভিন্ন আর কেহ নাই দেখিয়া মালতী বলিল দিদি!—জয়াবতীকে সে দিদি বলিয়া ডাকিতে আরম্ভ করিয়াছিল—আমরা কতদূর এসেছি জান?

জয়াবতী বলিল, প্রায় আট দশ ক্রোশ হবে!

মালতী তাহা জানিতে চাহে নাই; বলিল, কলকাতা আর কতদূরে?

এখনো প্রায় দু'দিনের পথ।

মালতী চুপ করিয়া একটু চিন্তা করিয়া গেল। পরে বলিল, দিদি যদি সে সময়ের মধ্যে ভাল না হই?

জয়াবতী কথার ভাবটা বুঝিতে পারিল। স্ত্রীলোকে এসময়ে হিংসা রাখেনা—তাহাই একটু হাসিয়া বলিল, তাহলে আমরা তোনাকে জলে ফেলে দোব।

মালতীও একটু হাসিল, কিন্তু সে হাসিতে এ হাসিতে একটু প্রভেদ ছিল। বলিল, হ'লে ভাল হোতো দিদি।

জয়াবতী অপ্রতিভ হইল। কথাটার যে আরো একটু অন্তরঙ্গ নামে হইতে পারে তাহা সে ততটা ভাবিয়া বলে নাই। বলিল, ছিঃ ও কথা কি বলে?

মালতী চুপ করিয়া রহিল, আর উত্তর করিলনা। নিঃশব্দে সে ভাবিয়া দেখিতেছিল যে জয়াবতীর কথা সত্য হইলে কেমন হয়? ভাল হয় কি? হয়না। মরিতে তাহার সাধ নাই। তাহাকে ভাল করিয়া জিজ্ঞাসা করিলে বলিবে যে, সে মরণের অধিক ক্লেশ পাইতেছে তথাপি মরিতে পারিবেনা; মরণে ভয় নাই তথাপি মরিবার ইচ্ছা নাই। বাহারা সে ইচ্ছা করিতে পারে তাহাদের দুঃখ বুঝি তত অধিক নয়। একবিন্দু জল তাহার চক্ষু দিয়া গড়াইয়া।

জয়াবতী স্নেহে তাহা মুছাইয়া বলিল, ভাব কেন ব'ন? পূবে বাতাস লেগে একটু গা গরম হয়েছে তাই বলে কি ভাবতে হয়? তাহার পর একটু থামিয়া একটু চিন্তা করিয়া সাবধান হইয়া বলিল, আর যদি তেমন তেমন হয় তা'হলেও ত উপায় আছে, কাছেই ক'লকাতা—সেখানে ডাক্তার বদির অভাব কি?

অভাব কিছুই ছিলনা এবং প্রয়োজনও কিছুই হইলনা। বজরা যেদিন কলিকাতা আসিয়া পৌছ'ছিল সেদিন মালতীর আর জ্বর ছিলনা—কিন্তু শরীর বড় দুর্বল এখনো কিছুই থাইতে পায় নাই। বজরা কলিকাতা ছাড়াইয়া একটু দূরে, পরপারে নদ্রর করা হইল। কামরার জানালা খোলা ছিল, মুখ বাড়াইয়া মালতী জাহাজ, মাঙ্গুল, বড় বড় নৌকা ও প্রাসাদভূম্য প্রকাণ্ড অট্টালিকা শ্রেণীর চূড়া দেখিতে লাগিল। মালতীর ভয় হইতেছিল; ভাবিতেছিল এই কি কলিকাতা? তাহা হইলে এত গুণগোলে এত শব্দ সাড়ার মধ্যে কে তাহার কথা শুনিতে পাইবে? এত ব্যস্ত সহরে কে তাহাকে দেখিবার অবকাশ পাইবে? কিন্তু তাত হইবেনা—তাহাকে বাইতেই হইবে। যে জ্ঞাত এ অসমসাহসীক কাজ করিয়া ফেলিয়াছে, বাহাদের মুখ মনে করিয়া নরকে ডুব দিতে বলিয়াছে—ইহকাল পরকাল কোন কথাই মনে স্থান দেয় নাই, তাহাদের মুখ এত শীঘ্র ভুলিতে পারিবেনা। আজ না হয় কাল এ আশ্রয় পরিত্যাগ করিতেই হইবে; আর যখন হইবেই তখন আর ভয় করিয়া লাভ কি?

সে ঘাইতে দ্রুতসঙ্কল্প হইল কিন্তু সুরেন্দ্রবাবু প্রচার করিলেন যে বজরা এখানে আরো তিন চারি দিন বাঁধা থাকিবে। মালতীর শরীর রীতিমত সুস্থ হইলে তবে সে যেখানে ইচ্ছা বাইবে; বজরাও সেই সময়ে ধোলা হইবে। মালতী একথা শুনিয়া মনে মনে তাঁহাকে সহস্র ধন্যবাদ দিল; আন্তরিক সে ইহাই প্রার্থনা 'করিতেছিল কেননা যতই প্রয়োজনীয় এবং কর্তব্য হউক না

আশ্রয় ত্যাগ করিয়া নিরাশ্রয়ে বাইতে মনকে তেমন সহজে রাজী করিতে পারা যায়না, ইতিপূর্বেই সে এই মর্মে তাহার সহিত কলহ করিতেছিল—এখন যেন নিশ্বাস ফেলিয়া সেটাকে বুঝাইয়া সুঝাইয়া চলনসই গোছ একরকম করিয়া লইবার মত সময় পাইল।

পরদিন মধ্যাহ্নে জয়াবতী কলিকাতা ভ্রমণ করিতে যাইবে স্থির হইয়াছিল। গাড়ী, পান্‌সি ঠিক করিয়া ভূত্য সঞ্চাদ দিল; জয়াবতী বাবুকে তাহার সহিত বাইতে অনেক সাধ্যসাধনা করিল কিন্তু তিনি কিছুতেই সন্মত হইলেননা, মালতী বাইতে চাহিয়াছিল কিন্তু বাবু নিষেধ করিয়া পাঠাইলেন—তাহার শরীর ভাল নয় আবার জ্বর হইতে পারে। তখন অগত্যা জয়াবতী একাই দাসী ভূত্য সঙ্গে লইয়া বেড়াইতে গেল।

মালতী কামরার ভিতর শয়ন করিয়াছিল, সুরেন্দ্রবাবু দ্বার তেলিয়া ভিতরে প্রবেশ করিলেন। মালতী সঙ্কুচিত হইয়া উঠিয়া বলিল, সুরেন্দ্রবাবু একটু দূরে উপবেশন করিলেন—অনেকক্ষণ এই ভাবে অতিবাহিত হইল। তিনি কিছু বলিবেন মনে করিয়া আসিয়াছিলেন কিন্তু বলিতে সাহস হইতেছিলনা—অনেকক্ষণ পরে একটু থামিয়া একটু ভাবিয়া বলিলেন তুমি এইখানেই কি নিশ্চয় নানিয়া যাইবে?

নাথো নাড়িয়া মালতী বলিল, হাঁ।

বেশ করিয়া চিন্তা করিয়া দেখিয়াছ কি?

মালতী সেইরূপ ভাবে বলিল, দেখিয়াছি।

কোথায় যাইবে?

তাত জানিনা।

সুরেন্দ্রবাবু হাসিয়া উঠিলেন ; বলিলেন, তবে আর কি দেখিয়াছ ? আজ নয়, কাল একবার কলিকাতার ভিতরটা দেখিয়া আসিও তাহার পর যদি নিশ্চিত ত্যাগ করিয়া অনিশ্চিতই ভাল লাগে—যাইও আমি বারণ করিবনা ।

মালতী কথা কহিলনা ।

তিনিও কিছুক্ষণ মৌন থাকিয়া পুনরায়—পূর্ব্বাপেক্ষা ম্লানভাবে কহিতে লাগিলেন, তুমি যতটা না ভাবিয়াছ আমি ততটা ভাবিয়া দেখিয়াছি । তুমি ব্রাহ্মণ কন্যা—হীনবৃত্তি করিতে পারিবেনা ; ভদ্রলোকের কন্যা ভদ্র-সংসারে প্রবেশ করিতে না পারিলে তুমি থাকিতে পারিবেনা ; এ অবস্থায় নিঃসহায় কেমন করিয়া যে এতবড় সহরে সমস্ত অল্পসন্ধান করিয়া লইতে পারিবে আমি বুঝিতে পারিনা । কিছুক্ষণ থামিয়া আবার কহিলেন, আরো ভাবিয়া দেখ, তোমার এ বয়সে মান-সম্মত বজায় রাখিয়া, আপনাকে সামলাইয়া চলিতে বেশ পারিবে কি ? ভয় হয় পাছে পদে পদে বিপদে পড় ।

মালতী নিঃশব্দে কঁাদিতেছিল, এসকল সে সমস্তই ভাবিয়া দেখিয়াছিল—কিন্তু উপায় ছিলনা তাহা পূর্ব্বেই বলিয়াছি ।

সুরেন্দ্রবাবু বুঝিলেন মালতী কঁাদিতেছে, পূর্ব্বেও তাহাকে কঁাদিতে দেখিয়াছিলেন কিন্তু এখন অন্তরূপ মনে হইতে লাগিল ; বলিলেন, যাওয়াই কি স্থির করিলে ?

মালতী চোখ মুছিয়া ঘাড় নাড়িয়া বলিল, হাঁ ।

নারায়ণপুরের জমিদার শ্রীযুক্ত সুরেন্দ্রবাবুকে অনেকেই বোকা মনে করিত কিন্তু বস্তুতঃ তিনি তাহা ছিলেননা । বাহারা তাঁহাকে

এ আখ্যা প্রদান করিত তাহাদের অপেক্ষাও তিনি বোধ হয় শতগুণ অধিক বুদ্ধিমান ছিলেন, কিন্তু অনেক সময়ে তিনি দুর্বল প্রকৃতি লোকের মত কৰ্ম্ম করিতেন এই জন্য তাঁহাকে সহজে বুঝিতে পারা যাইতনা মালতীর মনের কথা তিনি ধরিয়া ফেলিলেন, মনে মনে একটু হাসিলেন, তাহার পর মালতী অপেক্ষাকৃত স্তম্ভ হইলে বলিলেন, মালতী, তোমার বড় টাকার প্রয়োজন, না ?

তাহার চক্ষুজল আবার উছলাইয়া উঠিল। এই প্রয়োজন বোধ হয় জগতে আর কাহারো নাই।

বড় প্রয়োজন কি ?

মালতী কান্না কতকটা শেষ করিয়া ভাদ্রা ভাদ্রা স্বরে বলিল, বড় প্রয়োজন।

স্বরেজবাবু হাসিলেন—বুঝিতে তাঁহার আর বাকি নাই। পরের দুঃখ দেখিয়া তাঁহার হাসি আসিল, কারণ, এ সব লোকেরও যে কাদিবার যথার্থ কারণ থাকিতে পারে, সকলেই যে শুধু মন ভুলাইবার জন্য কাদেনা তাহা তিনি কুসংসর্গ দোষে বিশ্বস্ত হইয়া গিয়াছিলেন। অল্প হাসিয়া, অল্প চাপিয়া বলিলেন, তবে আর কাদিতেছ কেন ? তুমি রূপসী, তুমি যুবতী, কলিকাতায় যাইতেছ—এখন আর তোমাকে অর্থের ভাবনা ভাবিতে হইবেনা—কলিকাতায় অর্থ ছড়ান আছে দেখিতে পাইবে।

মালতীর বোধ হইল অকস্মাৎ বজ্রাঘাতে তাহার নাথাটা ধসিয়া নীচে পড়িয়া গিয়াছে, এখন জানালা গলিয়া জলে ঝাঁপাইয়া পড়িলেও বিশেষ ক্ষতি হইবেনা। মালতী এইরূপ কিছু একটা

করিতে বাইতেছিল, কিন্তু সহসা বোধ হইল যেন বাধা পড়িয়াছে, যেন মূচ্ছিত হইয়া একজনের কোলের উপর ঢলিয়া পড়িয়াছে, কিন্তু সে কোল যেন অগ্নি বিক্ষিপ্ত ; বড় কঠিন, বড় উত্তপ্ত ; তাহাতে যেন একরিন্দু মাংস নাই—এতটুকু কোমলতা নাই। সমস্ত পাষণ, সমস্ত অস্থিময়। মূচ্ছিত অবস্থায় ও মালতী শিহরিয়া উঠিল। যখন জ্ঞান হইল তখন যে সে কাহারো ক্রোড়ের উপর শুইয়া আছে তাহা বোধ হইল না ; চক্ষু চাহিয়া দেখিল আপনার শয্যাতে শুইয়া আছে কিন্তু পার্শ্বে সুরেন্দ্রবাবু তাহার মুখপানে চাহিয়া বসিয়া আছেন। লজ্জায় তাহার মুখ আরক্তিম হইল, দুইহাতে মুখ চাপিয়া পার্শ্ব পরিবর্তন করিয়া শুইল।

কিছুক্ষণ পরে সুরেন্দ্রবাবু বলিলেন, মালতী, কাল প্রাতঃকালে আমি বজরা খুলিয়া দিব কিন্তু তোমাকে ছাড়িয়া দিবনা, তোমাকে আমার সহিত বাইতে হইবে। নিশ্বাস রোধ করিয়া মালতী শূন্যে লাগিল, যে জন্ত তুমি কলিকাতা বাইতে চাহিতেছ তাহা তুমি পারিবেনা। এ বৃত্তি বোধ হয় তুমি পূর্বে কখন কর নাই, এখনও পারিবেনা। তোমার যত অর্থের প্রয়োজন হয়, বাহা কিছু স্বপ্ন স্বচ্ছন্দতার অভিনাষ হয় আমি দিব।

মালতীর রক্ত শ্বাসের সহিত চক্ষু-জল বাহির হইয়া পড়িল ; সুরেন্দ্রবাবু তাহা বলিলেন, সবসঙ্গে আপনার ক্রোড়ের উপর টানিয়া লইয়া বলিলেন, মালতী, আমার সহিত চল। আমি খুব ধনী না হইলেও দরিদ্র নহি—তোমার ব্যয় স্বচ্ছন্দে বহন করিতে পারিব ; আর বল দেখি, আমি তোমাকে এখানে ফেলিয়া গেলে বাঁচিবে কি ?

না, আমিই শান্ত মনে বাটা ফিরিতে পারিব ? সুরেন্দ্রবাবু তাহাকে আরো বুকের কাছে টানিয়া লইলেন, সম্মুখে সে অশ্রু মুছাইলেন, আগ্রহে ছিঃ ছিঃ—সজ্জায় লঙ্কুচিত সে ওষ্ঠ চুখন করিয়া বলিলেন, কেমন যাবে তু ?

মালতীর সর্বশরীর রোমাঙ্কিত হইল, সর্বত্র কাঁপিয়া উঠিল ; সে আর সে নয় ; সে ললনা নয়, সে মালতী নয়—সে কেহ নয়,— শুধু এখন বাহা আছে তাহাই ; সুরেন্দ্রনাথের চিরসঙ্গিনী, আজন্মের প্রণয়িনী ; সে সীতা, সে সাবিত্রী, সে দময়ন্তি ; সীতা সাবিত্রীর নাম কেন ? সে রাধা, সে চন্দ্রাবলী ; কিন্তু তাহাতেই বা ক্ষতি কি ? সুখ, শান্তি, বর্গের ক্রোড়ে আবার মান অপমান কি ? ললনা নিষ্পন্দ অচেতন স্বর্ণ-প্রতিনার ছায় সুরেন্দ্রনাথের ক্রোড়ের উপর পড়িয়া রহিল ; সে ক্রোড় আর অস্থির, পাশাণ, অঙ্গারবিক্ষিপ্ত নহে এখন শান্ত, মৃদু, কোমল, নুগ্নময় ! ললনার বোধ হইল সে এতদিন শাপগ্রস্ত ছিল এখন পুনরায় স্বর্গে আনিরাছে, এতদিন পরে স্নাত ধন ফিরাইয়া পাইয়াছে । মালতীর লঙ্কুচিত ওষ্ঠ পুনরায় বিকসারিত হইয়াছে ; সুরেন্দ্রনাথ সে ওষ্ঠ পুনঃ পুনঃ চুখন করিতেছেন, আর পাপের প্রথম সোপানে অবতরণ করিয়া, আত্মবিস্মৃত হইয়া ললনা দেবী স্বর্ণ সুখ ভোগ করিতেছে । তখন সূর্য্য অন্ত গমন করিতে-
ছিলেন; জানালার ফাঁক দিয়া এ পাপচিত্র দেখিয়া বাইলেন, সে অপরাধ সূর্য্য-রক্ত-করম্পর্শে ললনার মুখমণ্ডল সুরেন্দ্রের চক্ষে সহস্র-
গুণ অধিক অনোমুককর প্রতিভাত হইল ; তিনি সহস্র আবেগে সহস্র
তৃষ্ণায় সে মুখ পুনঃ চুখন করিয়া বলিলেন, মালতী, যাবে তু ?

যাব।

স্বরেন্দ্রনাথ উদ্ভত হইলেন, তবে চল এখনি যাই।

কিস্ত দিদি?

কে দিদি?

তোমার স্ত্রী।

স্বরেন্দ্রনাথের ঘেন সহসা চমক ভাঙ্গিল। শিহরিয়া উঠিয়া বলিলেন, আমার স্ত্রী? সে ত অনেক দিন মরিয়াছে।

জয়াবতী?

স্বরেন্দ্রনাথ শুক হস্ত করিলেন; বলিলেন, জয়া আমার স্ত্রী নয়—তাহাকে কখন বিবাহ করি নাই।

তবে কি?

কিছু নয়—কিছু নয়। তুমি আমার সব, সে কেহ নয়—তুমি সব—তুমি সমস্ত।

এবার মালতী তাঁহার গ্রীবা বেঁধেন করিল, ক্রোড়ে মুখ লুকাইল, ছি ছিঃ! মুক্তকণ্ঠে কহিল, আমি তোমার হিরদাসী,—আমাকে পরিত্যাগ করিওনা।

না, কখন না।

তবে আমাকে নিয়ে চল।

চল।

আজি।

এখনি।

এই সময়ে বাহিরে শতশহস্র বর্ষ নানা কণ্ঠে নানাক্রমে চিৎকার

করিয়া উঠিল ধর ধর—সরে যাও—তফাৎ—তফাৎ—গেল গেল—
 ডুবল—হোহো ঐ বা—সুরেন্দ্রনাথ ছুটিয়া বাহিরে আসিলেন,
 সঙ্গে সঙ্গে মালতীও বাহির হইয়া পড়িল, সুরেন্দ্রনাথ দেখিলেন
 এপারে ওপারে, চতুর্দিকে, মাঝি-মালা, মুটে মজুর সমস্ত সমবেত
 হইয়া চিৎকার করিতেছে এবং কিছু দূরে প্রায় মধ্যগঙ্গায় একথানা
 পানলী ষ্টামারে ধাক্কা লাগিয়া ধীরে ধীরে ডুবিয়া যাইতেছে।

চক্ষুর নিমিষে সুরেন্দ্রনাথ বুঝিলেন কি ঘটনা আছে; চিৎকার
 করিয়া উঠিলেন ওতে আমার জয়া আছে। সঙ্গে সঙ্গে জলে
 ঝাঁপাইয়া পড়িতেছিলেন কিন্তু পার্শ্ব হইতে মালতী ধরিয়া ফৌলল।
 সুরেন্দ্রনাথ পাগলের মত ছটফট করিয়া আবার চিৎকার করিলেন,
 ধোরোনা ধোরোনা—আমার জয়া যায় যে!

ততক্ষণ ক্ষুদ্র প্রাণ নৌকাখানি প্রকাণ্ড ষ্টামারের তলদেশে
 ধীরে ধীরে তলাইয়া গেল। সুরেন্দ্রনাথ ও মাঝি-মালা, ভূতা প্রভৃতির
 হস্ত মুচ্ছিত হইয়া পড়িলেন।

পঞ্চম পরিচ্ছেদ

জয়া! জ্ঞান হইলে, প্রথম চক্ষুরমীলন করিয়া সুরেন্দ্রনাথ আকুল ভাবে বলিয়া উঠিলেন জয়া! পার্শ্বে মালতী বসিয়া শুশ্রূষা করিতেছিল আর চক্ষু মুছিতেছিল, তাঁহার কথার ভাবে সে আরো অধিক করিয়া চক্ষু মুছিতে লাগিল। তিনি কিন্তু তাহা দেখিলেন না; একবারমাত্র চাহিয়াছিলেন তাহার পর চক্ষু মুদ্রিত করিয়া রহিলেন।

অনেকক্ষণ এই ভাবে থাকিয়া দীর্ঘশ্বাস মোচন করিয়া বলিলেন, জয়ার কোন সম্বাদ পাওয়া যায় নাই?

নিকটে একজন পুরাতন ভৃত্য বসিয়াছিল সে কাতরভাবে কহিল, না।

পাওয়া যায় নাই?—তবে বোধ হয় সে আর বাঁচিয়া নাই।

ভৃত্য ভাবিয়া চিন্তিয়া বলিল, বোধ হয়।

সুরেন্দ্রবাবু জিজ্ঞাসা করিলেন, রাত্রি কত হইয়াছে?

প্রায় দশটা।

দশটা? তবু সম্বাদ নাই?

ভৃত্য উত্তর দিল না।

সুরেন্দ্রবাবু অধিকতর হতাশ হইয়া কপালে করাঘাত করিলেন বলিলেন, তোমরা সবাই বাও—সমস্ত সহরে, সমস্ত গলার ধারে সন্ধান করগে।

ভূত মনে ভাবিল, মন্দ হুকুম নয়! মুখে বলিল যে আজ্ঞা... পরে তথা হইতে উঠিয়া আসিয়া আপনার নিদিষ্ট শয্যা শয়ন করিয়া রহিল।

কক্ষ মালতী ভিন্ন আর কেহ নাই, কিন্তু সুরেন্দ্রনাথ কোন কথা কহিলেন না, নিঃশব্দে অজস্র রোদন করিতে লাগিলেন। এইভাবে সময় অতিবাহিত হইয়া চলিতে লাগিল। কামরার দেয়ালে যে ঘড়িটা ছিল সেটা আপনার মনে এগারটার পরে বারটা তাহার পর একটা, দুইটা—তিনটা চারিটা—তাহার পূজিপিটা সমস্ত বাজাইয়া চলিতে লাগিল কিন্তু কেহই তাহা লক্ষ্য করিতেছে বলিয়া বোধ হইলনা। সুরেন্দ্রনাথ এপাশ ওপাশ করিতে লাগিলেন, মালতী পাশে বসিয়া তাহার যন্ত্রণা দেখিতে লাগিল আর চক্ষু মুছিতে লাগিল; তাহারও কষ্ট হইয়াছে, লজ্জা হইয়াছে এবং তদৌষিক নিজের উপর ঘৃণা হইয়াছে। ভূত ভবিষ্যৎ বর্তমান সে ভাবিয়া দেখিতেছিল।

একেত কলিকাতার গঙ্গা সমস্ত রাত্রিই প্রায় নিদ্রা বাননা, এখন আবার চারিটা বাজিয়া গিয়াছে—চতুর্পার্শ্বে অল্প দ্রব্য বেশ সাড়া-শব্দ হইতেছে।

সুরেন্দ্রনাথ হঠাৎ উঠিয়া বসিয়া মালতীর পানে চাহিয়া রহিলেন, কিছুক্ষণ পরে বলিলেন, সমস্ত রাত্রি মিথ্যা জাগিয়া কোন ফল নাই, তুমি শোওগে।

মালতী উঠিয়া যাইতেছিল, তিনি আবার ডাকিয়া বলিলেন, বস ঘোঁরোনা, তৌগীটিক কিছু বলিব।

মালতী দুই পদ অগ্রসর হইয়াছিল পুনরায় সেই খানেই উপবেশন করিল।

সুরেন্দ্রনাথ একবার চক্ষু রগড়াইলেন, একবার কি বলিবেন তাহা যেন ভাবিয়া লইলেন, তাহার পর গম্ভীরভাবে কহিলেন, মালতী, কার পাশে এই হইল ?

মালতীর মাথায় আকাশ ভাঙ্গিয়া পড়িল ; একথা সে বহুবার আপনাকে জিজ্ঞাসা করিয়াছিল ; উত্তরও একরকম পাইয়াছিল কিন্তু মুখ ফুটিয়া তাহা বলিতে তাহার মুখ বন্ধ হইল কাজেই অধোবদনে নিরন্তর রহিল।

সুরেন্দ্রবাবুও যাহা বলিবেন মনে করিয়াছিলেন তাহা না বলিয়া বলিলেন, সে সব কথা পরে হইবে, এখন যাও।

মালতী তথা হইতে আপনার কামরায় আসিয়া শয়ন করিল, কিন্তু ঘুমাইল কি ? না ; বাকি রাাত্রিটুকু শয্যায় পড়িয়া ছুটফুট করিতে লাগিল। অনেকবার বলিল অনেকবার শুইল, অনেক দেব-দেবীর নাম করিল—অনেক কথা মনে করিল ; তাহার পর ভোরবেলায় তন্দ্রার ঝোঁকে নানাবিধ স্বপ্ন দেখিতে লাগিল। কখন দেখিল জয়াবতী চক্ষু রক্তবর্ণ করিয়া দাঁড়াইয়া আছে, কখন দেখিল সদানন্দ মনের আনন্দে গান ধরিয়াছে, কখন দেখিল জননী শুভদা আকুলভাবে রোদন করিতেছেন, সর্বশেষে বোধ হইল যেন মাধব আসিয়া শিয়রে দাঁড়াইয়া আছে, কোথায় কোন অজ্ঞাত দেশে যাইবার জন্ত পুনঃ পুনঃ উত্তেজিত করিতেছে ; মালতীর তথায় যাইবার ইচ্ছা নাই কিন্তু সে কিছুতেই ছাড়িতেছেন। মালতীর

সহসা ঘুম ভাঙ্গিয়া গেল, চাহিয়া দেখিল কেহ কোথাও নাই কেবল প্রাতঃসূর্য্যকিরণ খোলা জানালার ভিতর দিয়া তাহার মুখের উপর আসিয়া পড়িয়াছে। মালতী শয্যা ত্যাগ করিয়া বাহিরে আসিল।

সেদিন সমস্ত দিন সে সুরেন্দ্রনাথকে দেখিতে পাইলনা; কিছু পূর্বেই তিনি বজরা পরিত্যাগ করিয়া চলিয়া গিয়াছিলেন। পর দিনও তিনি আসিলেন না; তাহার পরদিন সন্ধ্যার প্রাক্কালে আসিয়া আপনার কামরায় প্রবেশ করিয়া দ্বার রুদ্ধ করিলেন, সে দিনও এমনি কাটিল। পরদিন তিনি মালতীকে ডাকাইয়া পাঠাইলেন; মালতী কক্ষে প্রবেশ করিয়া নিম্নমুখে এক পার্শ্বে দাঁড়াইয়া রহিল।

সুরেন্দ্রবাবু একখানা কাগজ লইয়া কি লিখিতেছিলেন— বোধ হয় কোথাও পত্র লিখিতেছিলেন। মালতী আড়চক্ষে ভয়ে ভয়ে দেখিল তাঁহার সমস্ত মুখ অতিশয় ম্লান, চক্ষু রক্তবর্ণ হইয়া আছে, মাথার চুলগুলো নিতান্ত রুদ্ধভাবে দাঁড়াইয়া আছে, বস্ত্রের স্থানে স্থানে এখনো কাদা লাগিয়া আছে, মালতী আপনাপনি শিহরিয়া উঠিল; তাহার বোধ হইল যেন নিতান্ত গর্হিত অপরাধে তাহাকে বিচারালয়ে আনয়ন করা হইয়াছে।

সুরেন্দ্রবাবু অর্দ্ধলিখিত কাগজখানা পার্শ্বে রাখিয়া মুখ তুলিয়া তাহার পানে চাহিয়া বলিলেন, তোমার শরীর বেশ সুস্থ হইয়াছে কি?

মালতী অধোবদনে ঘাড় নড়িয়া জানাইল হইয়াছে।

আমি আজি বজরা খুলিয়া দিব। পরপারে কলিকাতা—
তোমার বেখানে ইচ্ছা চলিয়া বাইতে পার।

কথা শুনিয়া মালতীর চক্ষে জল আসিল; কোন কথা সে
কহিলনা।

সুরেন্দ্রবাবু পার্শ্বের কাগজখানা হাতে লইয়া বলিলেন, এখানে
আমার একজন বন্ধু আছেন, এই পত্রখানা লইয়া সম্মান করিয়া তাঁহার
নিকট যাইও, তিনি তোমার কোনরূপ উপায় করিয়া দিবেন।

টপ্ করিয়া একফোঁটা জল মালতীর চক্ষু হইতে পদতলে
কার্পেটের উপর পড়িল।

সুরেন্দ্রবাবুও বোধহয় তাহা দেখিতে পাইলেন। একটু থামিয়া
বলিলেন, তোমার নিকট টাকা কড়ি বোধ হয় কিছুই নাই?

মালতী ঘাড় নাড়িয়া বলিল, না।

তাহা আমি জানিতাম। এই নাও, বলিয়া একটা মনিব্যাগ
উপাধানের নিম্ন হইতে বাহির করিয়া তাহার পায়ের নিকট ফেলিয়া
দিয়া বলিলেন,—ইহাতে যাহা আছে, কোনরূপ উপায় না হইলেও
এক বৎসর ইহা হইতে তোমার স্বচ্ছন্দে চলিবে, তাহার পর ঈশ্বরের
আশীর্ব্বাদে যাহা হয় করিও।

আর একফোঁটা জল কার্পেটের উপর আসিয়া পড়িল।

সেদিন উন্নত ছিলাম তাহাই জিজ্ঞাসা করিয়াছিলাম, কাহার
পাপে এমন ঘটিল? কিন্তু এখন জ্ঞান হইয়াছে, এখন দেখিতেছি
আমারই পাপের এই ফল—তুমি নিন্দোষী! আমায় জয়কে আমিই
হারিয়া ফেলিয়াছি।

কপালের উপর কয়েক বিন্দু ঘাম জমা হইতেছিল, তিনি হাত দিয়া তাহা মুছিয়া ফেলিয়া বলিলেন, ঢের হইয়াছে—আর পাপ করিবনা ; কিছুদিন মৎপথে থাকিয়া দেখি যদি সুখ পাই।

মালতী দাঁড়াইয়া রহিল, সুরেন্দ্রবাবু পত্রখানা শেষ করিতে লাগিলেন। শেষ হইলে, মুড়িয়া খামে পুরিয়া শিরোনামা দিয়া তাহার পায়ের নিকট ফেলিয়া দিয়া বলিলেন, এই নাও। খাম-বাজারে সন্ধান করিয়া লইও, বোধহয় ইহাতে উপকার হইবে। কম্পিত হস্তে মালতী পত্রখানা তুলিয়া লইল।

সুরেন্দ্রবাবু বলিলেন টাকা নাও।

সে তাহাও উঠাইল ; দ্বারের দিকে একপদ অগ্রসর হইল,—

সুরেন্দ্রবাবুর ভিতরটা কি একরকম করিয়া উঠিল ; বলিলেন, ধর্মপথে থাকিও—

মালতী আর একপদ অগ্রসর হইল ; এবার সুরেন্দ্রনাথের গলা কাঁপিল, মালতী, সেদিনকার কথা বিস্মৃত হইও—

মালতী দ্বারের হাতাল ধরিয়া টানিল, দ্বার অর্ধ উন্মোচিত হইল, সুরেন্দ্রনাথের গলা আরো কম্পিত হইল—অসময়ে, কষ্টে পড়িলে আমাকে স্মরণ করিও—

মালতী বাহিরে আসিয়া পড়িল, মদে মদে তাহার চক্ষুও জলে ভরিয়া গেল ; ডাকিলেন মালতী !

মালতী সেইখানেই দাঁড়াইল।

আবার আশ্চর্য, ‘মালতী।’

সে এবার ভিতরে প্রবেশ করিয়া কপাটে ভর দিয়া দাঁড়াইল।

চক্ষু মুছিয়া সুরেন্দ্রনাথ বলিলেন, জয়ার শোক এখনও
ভুলি নাই—

মালতী দ্বার ছাড়িয়া সেইখানে উপবেশন করিল, তাহার পা
কাঁপিতেছিল।

মালতী, কি লইয়া সংসারে থাকিব? সুরেন্দ্রনাথ বালকের
মত কাঁদিয়া ফেলিলেন, তুমি আমাকে পরিত্যাগ করিলে আর
রাঁচিবনা। এইবার নিচে গালিচার উপর লুটাইয়া পড়িলেন।

মালতী কাছে আসিয়া বসিল, আপনার ক্রোড়ের উপর মাথা
তুলিয়া লইয়া চক্ষু মুছাইয়া দিয়া বলিল, আমি ঘাইবনা।

তখন দুই জনেই বহুক্ষণ ধরিয়া রোদন করিলেন; মালতী
পুনর্বার চক্ষু মুছাইয়া দিল। সুরেন্দ্রনাথের চক্ষু মুদ্রিতই ছিল;
সেই ভাবেই, ভগ্নস্বরে বলিলেন, সে দিন তুমি কি বলিয়া ছিলে মনে
আছে?

কি?

চির দাসী!

তাই।

সুরেন্দ্রনাথ উচ্চৈশ্বরে ডাকিলেন, হরিচরণ!

ছাদের উপর হইতে হরিচরণ মাঝি বলিল, আস্তে।

বজরা এখনি খুলিয়া দাও।

এখনি?

এখনি।

ষষ্ঠ পরিচ্ছেদ

যতক্ষণ বজরাখানা দেখা গেল, সদানন্দ গীত বন্ধ করিয়া তাহার পানে চাহিয়া রহিল, তাহার পর বাটীতে আসিয়া শয়ন করিল। আজ তাহার মনটা ভাল ছিলনা, নিদ্রাও ভাল হইলনা। প্রাতঃকালে শুভদার নিকট আসিয়া বলিল, আমার এখানে থেলে হয় না?

শুভদা শুকমুখে বলিল, কেন হবেনা?

আমি তাই মনে কচ্ছি; আমার কেউ নেই, দুবেলা এখানেই দুটি খাব।

শুভদা ভাবিয়া চিন্তিয়া বলিল, বেশত।

পিসিমার শ্বশুরবাড়ীতে তাঁর কতক জমি জমা আছে, সেগুলো আমিই পাইয়াছি দুই একদিনের মধ্যেই সেখানে বাইরা আমাকে সব দেখিয়া গুলিয়া লইতে হইবে।

শুভদা বলিল, তা'ত নিশ্চয়; না হলে কে আর দেখিবে?

তাহাই মনে করিতেছি যে আমার ধানের গোলাটা এখানেই রাখিব, না হইলে চুরি যাইতে পারে।

শুভদা ভিতরের কথা বুঝিলনা। বলিল, এতদিন ত চুরি হয়নি।

না হাউক কিন্তু তখন ত যাইতে পারে?

শুভদা চুপ করিয়া রহিল।

ইহার দুই একদিনের মধ্যেই সদানন্দর ধানের গোলা, কলাইয়ের মরাই, আলুর বোঝা, নারিকেলের ডাঁই, শুড়ের জালা সমস্ত একে একে সরিয়া আসিয়া মুখ্যে পরিবারে স্থান গ্রহণ করিল।

দেখিয়া শুনিয়া শুভদা বলিল, সদানন্দ লোকে কি বলিবে ?

সদানন্দ হাসিয়া উত্তর দিল, জিনিস আমার লোকের নহে। আমি এইখানে খাই, এইখানে থাকি, আমার জিনিষ গত্রও এইখানে থাকিবে।

বাস্তবিক পাড়ার পাঁচজনও পাঁচরকম কথা কহিতে লাগিল ; কেহ বলিল, হারাণের বৌ সদা-পাগলাকে বাছ করিয়াছে, কেহ কহিল সদানন্দ একেবারে পাগল হইয়া গিয়াছে, কেহবা এমন কথাও রটাইল যে ছলনার সহিত সদার বিবাহ হইতেছে। সদানন্দ একথা শুনিয়া মনে মনে হাসিল ; যে সম্মুখে একথা উত্থাপন করিল তাহাকে হাসিমুখে একটা রামপ্রসাদী গান শুনাইয়া দিল, কাহাকে বা রসিকতা করিয়া বলিল, আমি মরিলে তোমার নামে দুই বিধা জমি লিখিয়া দিয়া যাইব, কাহাকে বা দ্বিগুণ গম্ভীরভাবে বলিল, পাগলামি নাহুবে পাগলামি করে সেজন্ত তোমরা ভাবিওনা। ক্রমশঃ লোকে মুখ বন্ধ করিতে লাগিল, তবে যাহারা দীর্ঘাশ্রয় তাহারা মনে মনে জ্বলিতে লাগিল। ভবভারগ গদ্যোপাখ্যান মহাশয় একথা শুনিয়া সদানন্দকে ডাকিয়া বিশেষ করিয়া উপদেশ দিয়া দিলেন।

বিশেষরূপে উপদিষ্ট হইয়া সদানন্দ দুঃখিতভাবে বলিল,

যাহা হইবার তাহা হইয়াছে, এখন পিসিমার স্বশুরবাটী হইতে
কিরিয়া আসিয়া ধানের গোলাটা আপনার বাটীতে রাখিয়া যাইব।

গঙ্গোপাধ্যায় মহাশয় বিষম ক্রুদ্ধ হইয়া বলিলেন, ওহে সদানন্দ,
তোমার পিতাও আমাকে মাত্র করিয়া চলিতেন।

আমিও কোনরূপ অমান্ত করি নাই।

তবে এমন কথা বলিলে কেন?

সদানন্দ অপ্রতিভ ভাবে কহিল, আমার সব সময়ে মতিস্থির
থাকেনা।

গঙ্গোপাধ্যায় মহাশয় আরো রাগিয়া উঠিলেন; বলিলেন তুমি
উৎসন্ন যাইতেছ।

সদানন্দ মূহু হাসিল; আপনারা একটু চেষ্টা করিলে না
বাইতেও পারিতাম।

তুমি আমার সম্মুখ হইতে দূর হও।

বে আজ্ঞা বলিয়া সদানন্দ বাহিরে আসিয়া খুব একগাল
হাসিয়া লইল, তাহার পর গলা ছাড়িয়া রামপ্রসাদী ধরিল।

নিকটে কাঞ্চালীচরণ মাথায় পটলের বোঝা লইয়া হাটে বাইতে-
ছিল, সে চোখে হাসি, মুখে গান দেখিয়া বলিল, কি দাদাঠাকুর,
এত আনন্দ কিম্বা?

সদানন্দ হাসিতে হাসিতে বলিল, গাঙ্গুলি মশায়ের বাড়ীতে
আজ নিমন্ত্রণ ছিল, খুব খেয়েছি।

সে বলিল, -

তখন সদানন্দ আজকাল পটলের দর জিজ্ঞাসা করিয়া, আর

একবার হাসিয়া পূর্বত্যাক্ত গানটার সুর গলার মধ্যে বেশ করিয়া ভাঁজিয়া লইয়া মনের আনন্দে পথ বাহিয়া চলিল, কাদালীচরণও যথাস্থানে চলিয়া গেল।

এখন একটা কথা আছে। কবি বলিয়াছেন, মনেই স্বর্গ, মনেই নরক; সাংসারিক অস্তিত্ব ইহার বড় একটা নাই। একথা সম্পূর্ণ সত্য না হইলেও যে আংশিক সত্য তাহাতে সন্দেহমাত্র নাই। কারণ, হারাণচন্দ্রের যাহা পার্থিব স্রুতের শেষ সীমা, শুভদা তাহা তেনন উপভোগ করিয়া উষ্ণিতে পারেন। হারাণচন্দ্র ছবেলা পরিতোষে আহার করিতে পান, চাহিলেই দুই চারি আনা পয়সা দ্বীর নিকট কর্জ পাইতে পারেন, তাহা পরিশোধ করিবার বালাই মাত্র নাই, বাজারের ভিতর দিয়া এখন উন্নত মস্তকে গমনাগমন করেন, কোন ঞ্চালকের নিকট একটি পয়সা মাত্র কর্জ নাই, আড্ডাধারী তাহার পূর্বপদ সসম্মানে ফিরাইয়া দিয়াছে; আর চাই কি? তবে যেটুকু বাকি আছে, হারাণচন্দ্র ভাবেন, সদানন্দ আর একটু ফেপিলেই তাহা সমাধান করিয়া ফেলিবেন। গুলির দোকানটা তখন নিজেই কিনিয়া লইবেন, আর কাত্যায়নী ছোটলোক বেটার গর্ভ রীতিমত থর্ক করিবেন। তাহার একবৎসরের খোরাক বনাৎ করিয়া তাহার সম্মুখে আগাম ফেরিয়া দিয়া বাগান, ছোটলোক বেটা! আমাকে হয় করিস? পুত্রের ভাগ্য আর দ্বীলোকের চরিত্র দেবতারা জানেন না, তা তুই বলিছ! আর ভগবান নন্দী; তার বাটার সম্মুখে যদি আড্ডাঘর না বসাই ত

আনার নাম হারাণ নয়! হারাণচন্দ্র এখন গুন্ গুন্ স্বরে গলার সুর লইয়া সমস্ত বামুনপাড়াটা ঘুরিয়া বেড়ান।

কিন্তু শুভদা? তাহার কি এক ভাবনা? ভগবান জানেন স্বামী-সুখ সে একদিনের জন্তও পায় নাই—অন্ততঃ তাহার মনে পড়েনা—সে স্বামীর মুখে অন্ন-ব্যঞ্জন তুলিয়া দিতে যে তাহার কত আনন্দ, কত তৃপ্তি, তাহা সে নিজেই অনুধাবন করিয়া উঠিতে পারেনা; আনন্দে চোখের কোণে জল আইসে কিন্তু কে তাহা দেখিবে? দেখিবার একজন ছিল, বুঝিবার একজন ছিল কিন্তু সে পূর্বেই গত হইয়াছে! শুধু ইহাই যদি হইত, তাহা হইলে শুভদা এই সুখেই, সাংসারিক কাহিনী খতম করিয়া দিতে পারিত—কিন্তু ছলনা দিন দিন বড় হইয়া উঠিতেছে, তাহার উপায় কি করিয়া হইবে? যে নরিয়াছে সে বাঁচিয়াছে, কিন্তু মাধবের মনে যে কি আছে, শুভদা সে তত্ত্ব কিছুতেই নিরূপণ করিয়া উঠিতে পারেনা। আজকাল চিকিৎসার অনেক সুযোগ হইয়াছে, যথাসাধ্য চিকিৎসাও হইতেছে কিন্তু কল যে কিছু হইতেছে তাহা কিছুতেই বোধ হয়না। শুভদা একথা ভাবিয়া কপালে করাঘাত করে, ললনার কথা মনে করিয়া আকুলভাবে আপনাআপনি রোদন করে, আর তাহার নিকট বাইবার কামনা করে, আবার জল আনে, রন্ধন করে; সকলকে খাওয়ায় পসায়—এমনি করিয়া দিন অতিবাহিত করিয়া চলিতেছে।

একদিন মধ্যাহ্নে আহার করিতে বসিয়া সদানন্দ শুভদার মুখ-প্রতি চাহিয়া বসিল, ~~জল~~ ^{দুগ্ধ} বড় হইয়াছে।

শুভদা মলিন মুখে বলিলেন, হাঁ।

আর রাখা যায়না, ভালও দেখায় না।

শুভদা বলিল, মা দুর্গাই জানেন।

সদানন্দ একটু হাসিল ; বলিল, মা দুর্গা ত আর বিবাহ দিয়া
যাইবেন না ?

শুভদা মৌন হইয়া রহিল।

হরমোহনবাবুর ছেলে শারদার সহিত বিবাহ দিলে হয়না ?

শুভদা ভাল বুঝিতে পারিলনা ; বলিল, শারদার সঙ্গে ?

হাঁ।

তা' সম্ভব কি ?

অসম্ভবই বা কিসে ?

কি জানি ! একথাটা শুভদা সম্পূর্ণ হতাশভাবেই বলিল।

পাগলা সদানন্দ তাহা বুঝিতে পারিয়া লুকাইয়া একটু হাসিয়া
লইল ; তাহার পর বলিল, এ বিষয় শারদার নিকট একদিন বলিয়া-
ছিলাম ; তাহার অমত নাই।

শুভদার মুখে আগ্রহের চিহ্ন প্রকাশ পাইল কিন্তু তখনই তাহা
মিলাইয়া গেল ; বলিল, কিন্তু তার পিতা ? তাঁর কি মত হইবে ?

না হইবে কেন ?

কেন হইবেনা, তাহা শুভদা বুঝিত, ছেলের ইচ্ছাসম্মত ও ফেন বে
বাপের ইচ্ছা হইবেনা তাহাও জানিত-কিন্তু খুলিয়া বলিতে
পারিতনা। তাহার একবার ইচ্ছা হইল জিজ্ঞাসা করে, কে
তাহার পিতার মত করিতে বাইবে ? কিন্তু তাহাও বলিলনা শুধু
মৌন মুখে, কাতর নয়নে তাহার মুখপানে চাহিয়া রহিল।

পাগলা সে মৌনতাবাও বুঝিল ; বলিল, তাহার পিতার মত
আমাদেরই চেষ্টা করিয়া করিতে হইবে কারণ বিবাহ ত দিতেই
হইবে ?

শুভদা ভয়ে ভয়ে, আশায় নিরাশায়, অশ্রুতে বলিল, হইবে কি ?
নিশ্চয় হইবে ।

কেমন করিয়া জানিলে ?

পাগলা আবার একটু হাসিল ; আমি তাহা জানি । আপনি
ভাবিবেননা, এ মত আমি নিশ্চয় করিব ।

বুদ্ধ হরমোহনের কিরূপে মত করিতে হইবে সদানন্দ তাহা বিশেষ
বিদিত ছিল, মত যে নিশ্চয় হইবে তাহাও জানিত ।

শুভদা কিন্তু আর থাকিতে পারিলনা । ছুটিয়া ঘরের ভিতর
হইতে দুধ আনিতে গেল । কিন্তু দুধের বাটী হাতে লইয়া অসাবধানে
তাহাতে বড় এক ফোঁটা চোখের জল মিলাইয়া ফেলিল । অপ্রতী-
ভাবে বাহিরে আসিয়া কহিল, সদানন্দ বস, ওঘর থেকে দুধটা
বদলে নিয়ে আসি ।

ওঘরে আসিয়া, দুধের কড়ায় হাত রাখিয়া শুভদা আরো একটু
কাঁদিয়া লইল, সাবধান হইয়া আরো দুই চারিটা বড় বড় ফোঁটা
মুক্তিকার ঝড় ফেলিল, তাহার পর চক্ষু মুছিয়া দুধ ঢালিতে
লাগিল । শুভদা কাঁদিল বটে, কিন্তু তাহা অন্তর্ভেদী রক্তবিন্দু নহে ;
বরং অসম্ভব আনন্দাশ্রু ; ললনার শোকের এক ফোঁটা জল ; স্বামীর
বেদনার একাবন্দু বারি !

আহার সমাপন করিয়া সদানন্দ মাঠপানে চলিল । সেখানে

তাহার ক্ষেত আছে, কৃষাণ কাজ করে, গরু বাছুর চরিয়া বেড়ায়—
সেখানে সদানন্দ আলের উপর কিছুক্ষণ ঘুরিয়া বেড়াইল, একটা
অর্থ মূলে বসিয়া দুই চারিটা কালীনাম করিল, দুই চারি ছিলিম
তামাকু পোড়াইল, তাহার পর তথা হইতে উঠিয়া হরমোহনবাবুর
বেঠকথানায় আসিয়া উপস্থিত হইল।

বুদ্ধ হরমোহন তখন নিদ্রান্তে তাবুল চৰ্ঘণ করিতেছিলেন,
কলিকার তাওয়াটা তখনও তত উত্তপ্ত হয় নাই, একটু একটু ধূম
নির্গত হইতেছিল মাত্র।

বুদ্ধ, সদানন্দকে দেখিয়া বলিয়া উঠিল, কি হে অনেক দিন যে
তোমাকে দেখি নাই ?

সদানন্দ বলিল, অনেক দিন কাশীতে ছিলাম।

তাহা শুনিয়াছিলাম। তোমার পিসিমাতার কাশীপ্রাপ্তি হইয়াছে
তাহাও শুনিয়াছি। আসিলে কবে ? ব'স।

সদানন্দ বিলক্ষণ সপ্রতিভভাবে নিকটেই স্থান গ্রহণ করিয়া
উপবেশন করিল। সদানন্দ মুখবন্ধের ধার ধারেনা, মিথ্যা আড়ম্বরের
ঘটা তাহার ভাল লাগেনা, বসিয়াই বলিল, মহাশয়ের নিকট বিবাহের
ঘটক হইয়া আসিয়াছি।

হরমোহন হাসিয়া বলিলেন, কাহার ?

আপনার পুত্রের।

বুদ্ধ এইবার গম্ভীর হইলেন। বিষয়ী লোক সাংসারিক কথা-
বার্তার সময় হাসি তামাসাগুলোকে অনেক দূরে বিদায় দিয়া
আইসেন। হরমোহনের নিকট তাঁহার পুত্রের বিবাহ সম্বন্ধে

কথাবার্তা একটা গুরুতর বৈষয়িক আলোচনার মধ্যে। এভাবে এ বিষয়ে তাঁহাকে অনেক মাথা ঘামাইয়া আসিতে হইয়াছে, অনেক ঝগড়াট পোহাইতে হইয়াছে। তাঁহার মতে একরূপ জটিল দেনা-পাওনার চুক্তি তর্কে রীতিমত বুদ্ধি পরিচালন না করিতে পারিলে কিছুতেই একটা স্থাব্য নীমাংসায় আসিতে পারা যায়না, এবং পলিত-মুণ্ড, মুণ্ডিতশ্রদ্ধ ব্যক্তি ভিন্ন যে ঘটকালির কথা অপর কাহারও মুখেও আসিতে পারে তাহা তাঁহার ধারণাই ছিলনা। এখন উক্তরূপ গম্ভীর বিষয়ের অবতারণা একজন বালকের মুখে শুনিয়া বৃদ্ধ কিঞ্চিৎ বিহ্বল হইয়া পড়িলেন। কিছু দিবস পূর্বে হইতে তিনি শুনিতে পাইতেছিলেন যে সদানন্দ আরো একটু অধিক বিকৃত-মস্তিষ্ক হইয়াছে, এবং এখন তাহার ক্ষিপ্ততা সম্বন্ধে একরূপ অকাটা প্রমাণ পাইয়া বিলক্ষণ রক্ষণভাবে এবং বথারীতি গম্ভীর হইয়া বলিলেন, কাহার বিবাহ? শারদার?

আজ্ঞা হাঁ।

বৃদ্ধ অস্বাভাবিকভাবে বাটীর ভিতর পানে অঙ্গুলি নির্দেশপূর্বক কহিলেন—ঐ দিকে বোধ হয় শারদা আছে, যাও।

তাঁহার আকৃতি প্রকৃতি দেখিয়া একথার অর্থ সদানন্দ বুঝিল। একটু হাসিয়া বলিল, শারদার সহিত আমার প্রয়োজন নাই, আপনার নিকটেই আসিয়াছি।

বৃদ্ধ পূর্বোক্ত প্রকারেই জিজ্ঞাসা করিলেন, আমার নিকট?

আজ্ঞা হাঁ।

কেন?

এই যে বললাম—আপনার পুত্রের সূক্ষ্ম করিতে। শারদার কি বিবাহ দিবেননা ?

দিব—কিন্তু সে কথা কেন ?

প্রয়োজন না থাকিলেই কি আসিয়াছি ?

তোমার প্রয়োজন ? আমার সহিত ?

আজ্ঞা হাঁ।

কিন্তু তোমার সহিত সে সব কথা হইতে পারে না।

সদানন্দ বুঝিল যে জগতের এ শ্রেণীর লোকের নিকট, মুখে একবিন্দু হাসির চিহ্নমাত্র থাকিলেও সাংসারিক কোনরূপ কথা-বার্তা চলিতে পারেনা ; মুখখানা তোলো-হাঁড়ির মত না করিতে পারিলে, সে যে দেনা-পাওনা, টাকাকড়ির কথা একবিন্দুও বুঝিতে পারে তাহা এ সম্প্রদায়ের মনুষ্য ধারণার মধ্যেই আনিতে পারেনা। তখন সদানন্দ চেষ্টা করিয়া যতখানি পারিল ততখানি গম্ভীর হইয়া বলিল, খুব হইতে পারে। বাল্যকালে আমার পিতৃদেবের স্বর্গলাভ হইয়াছে, সেই অবধি আমিই তাঁহার সমস্ত বিষয় আশয় দেখিয়া আসিতেছি। সাংসারিক কথাবার্তা আমাদেরকেও কহিতে হয় ; বিবাহের সূক্ষ্ম করিতে আসিয়া দেনা-পাওনার নীমাংসা করিতে হয় তাহা অবগত আছি এবং আশা করি সে বিষয় আপনিও যতটা বুঝিবেন আমিও প্রায় ততটাই বুঝিব।

বুদ্ধ হরমোহনের এই প্রথম বোধ হইল যে ইহা ঠিক পাগলের মত বলা হয় নাই। একটু বিরক্ত হইয়া বলিলেন, অবশ্য দেনাপাওনার নীমাংসা ত একটা করাই চাই।

সদানন্দ হাসি চাপিতে পারেনা, তাহাই আবার একটু হাসিয়া ফেলিয়া বলিল, পূর্বেই মহাশয়কে নিবেদন করিয়াছি যে সে সব আমার সহিত হইলে বিশেষ ক্ষতি হইবে না; তাহার কোনরূপ একটা মীমাংসা করিতে আসিয়াছি।

হরমোহন একটু নরম হইলেন। বলিলেন, কাহার কত্মা? কোথায়?

এই গ্রামেই। শ্রীযুক্ত হারাণচন্দ্র মুখোপাধ্যায়ের দ্বিতীয়া কত্মা। হারাণের?

আজ্ঞা হাঁ।

সে কি দিবে?

আপনি যাহা চাহিবেন তাহাই।

বৃদ্ধ একটু চিন্তা করিয়া লইলেন, তাহার পর বলিলেন, মেয়েটি দেখিতে শুনিতে কেমন?

আপনি তাহাকে দেখিয়াছেন কিন্তু বোধ হয় আপনার স্মরণ নাই; যাহোক মেয়েটি দেখিতে শুনিতে আমার বিবেচনার মন্দ নয়।—আপনার পুত্র তাহাকে দেখিয়াছে—বিবাহ করিতেও অনিচ্ছুক নহে।

বৃদ্ধ এবার একটু হাসিল। বলিল, তা' হইলেই হইল। আর আমাদের গৃহস্থ পরিবারে নোমের পুতুলেরও বিশেষ প্রয়োজন নাই; দেখিতে শুনিতে নিতান্ত মন্দ না হয় এবং কাজ কর্ম করিতে পারে, এই হইলেই হইল।

সদানন্দ বলিল, তা' পারিবে।

কিন্তু হারাণ কি দিতে পারিবে? তার অবস্থা ত এখন ভাল নয়।

না অবস্থা ভাল নয়। তাহাই বুঝিয়া আপনি বাহা আদেশ করিবেন তাহাই দিবেন।

বৃদ্ধ একটু মুন্ডিলে পড়িলেন। মনে মনে ভাবিলেন উপরোক্ত কথাটা না বলিলেই ভাল করিতেন। কিন্তু বিষয় বুদ্ধিশালী হরমোহন তাহা সহজেই শোধরাইয়া লইয়া বলিলেন, তা' কি জানি বাপু, মেয়ের বিবাহে কিছু ধরচ আছেই।

অবস্থা।

তখন হরমোহন অভ্যাসমত অধরের ক্ষীণ হাসিটুকু বিদায় দিয়া পাথরের মানুষটা সাজিয়া বলিলেন, এক সহস্র নগদ মুদ্রার কম শারদার বিবাহ আমি কিছুতেই দিতে পারি না।

সদানন্দ সহাস্তে বলিল, তাহাই হইবে।

সদানন্দের কথা শুনিয়া বৃদ্ধ ত নিজের উপরই চটিয়া গেলেন। আপনাকে একটি অতিশয় রূহদাকার গর্দভ বলিয়া মনে মনে সম্বোধন করিলেন; কেন দেড় সহস্রের কথা कहিলেন না এ আপশোষ তাঁহার হৃদয় ফুটিয়া বাহির হইতে লাগিল! যখন কথা বাহির হইয়া গিয়াছে তখন আর ফিরাইতে পারা যায়না, বাহ্যাহোক মন্দের যতটা ভাল হইতে পারে এই উদ্দেশ্যে বলিলেন, অবস্থা মেয়েকে গহনা দিতেই হইবে।

হইবেই।

দান সামগ্রী রীতিমত আছেই।

আছেই।

তবে আমারও অমত নাই।

তবে একটা দিন স্থির করিয়া ফেলুন।

বুদ্ধ একটু ঢোঁক গিলিয়া বলিলেন, অবশ্য এ বিবাহ আপনা
আপনি মধোই, আর হারাণও কিছু আমাদের পর নয়, তবুও
নিয়মগুলো সব পালন করিয়া চলিতে হইবে।

সদানন্দ একটু শঙ্কিত হইয়া বলিল, নিয়ম আবার কি?

সহাস্ত্রে—নিয়ম এমন কিছুই নয় তবে লেখাপড়া একটা করা
প্রয়োজন।

বেশ তাহাই হউক।

কিন্তু কাহার সহিত হইবে?

আমারই সহিত হউক।

কবে?

সদানন্দ একটু ভাবিয়া বলিল, একমাস পরে।

বুদ্ধ সম্মত হইলেন।

তখন সদানন্দ বলিল, আমার একটি অল্পরোধ আছে।

কি বাপু?

এ দেনা পাঠ্যের কথা যেন তৃতীয় ব্যক্তি না শুনিতে পায়।

কেন?

একটু কারণ আছে।

হরমোহন বৈয়ীক লোক; সদানন্দের মনের ভাব বুঝিতে
পারিয়া বলিলেন, নিঃশঙ্কে দান করিতে চাও?

সদানন্দ চুপ করিয়া রহিল। তাহার মুখ দেখিয়া, সে নিঃস্বার্থ দয়া দেখিয়া হরমোহনেরও সেই সময়ের জন্ত লজ্জা করিতে লাগিল। কিন্তু পূর্বেই বলিয়াছি তিনি রীতিমত বৈষয়িক লোক, এভাবে অধিকক্ষণ স্থায়ী হইতে দিলেননা। একটা শুদ্ধ হস্ত করিয়া বলিলেন, বাপু, আমাদের বয়েস হইয়াছে, এইজন্ত চক্ষু লজ্জাও ততটা নাই, না হইলে হারাণের অবস্থা আনি বিশেষরূপেই জানি। বাহ্যক তুমি যখন নিঃশব্দে দান করিতে পারিতেছ তখন আগিও নিঃশব্দে গ্রহণ করিতে পারিব। সেজন্ত তুমি চিন্তা করিওনা।

সদানন্দ প্রফুল্ল মুখে, নমস্কার করতঃ তথা হইতে নিষ্ক্রান্ত হইল।

সপ্তম পরিচ্ছেদ

শুভদা শুনিলেন, হারাণবাবু শুনিলেন, ছলনাও শুনিল যে তাহার সহিত শারদার বিবাহ হইতেছে। এ বিবাহ সদানন্দ ঘটাইয়াছে। শুনিয়া রাগমণি মস্তব্য প্রকাশ করিলেন যে সদানন্দ পূর্ব জন্মে শুভদার পুত্র ছিল। সদানন্দর সমক্ষে একথা বলা হইয়াছিল, সে এ কথা নিরুত্তরে স্বীকার করিয়া লইল, অন্ততঃ কোনরূপ প্রতিবাদ করিলনা।

নানা গোলযোগে পড়িয়া তাহার এ পর্য্যন্ত পিসিমাতার সম্পত্তি দেখিতে যাওয়া ঘটিয়া উঠে নাই, এখন সময় পাইয়া একথা সে শুভদাকে জ্ঞাত করিল, শুভদা তাহাতে সম্মত হইলেন; তখন পোটলা-পুঁটলি বাধিয়া কিছু দিবসের জন্য শ্রীমান্ সদানন্দ বিদেশ যাত্রা করিলেন। শুভদার সংসার এখন তাহার সংসার হইয়াছে; স্ত্রতরাং ইহার সমস্ত বন্দোবস্ত করিয়া যাইতে তুলিল না এবং আরো, বিবাহের অপরাপর সরঞ্জাম প্রস্তুত করিয়া রাখিবার জন্য শুভদাকে বিশেষ করিয়া বলিয়া গেল। সেখানে যাইয়া সদানন্দ মৃত পিসিমাতার সমস্ত ভূমি জমা বেশ করিয়া দেখিয়া শুনিয়া লইল, তাহার পর একজন মুকুবি স্থির করিয়া এক কথায় তাহাকে সমস্ত বিক্রয় করিয়া অর্দ্ধ মাস কালের মধ্যেই হলুদপুত্রে পুনরায় ফিরিয়া আসিল। হরমোহনের সহিত লেখা পড়া করিল, গহনা গড়াইল, জিনিসপত্র আনাইল, বিবাহের দিন স্থির করিল, তাহার পর সময়

করিয়া শারদাচরণের সহিত সাক্ষাৎ করিল। এতদিন পর্য্যন্ত নিভতে তাহার সহিত দুটো কথা কহিবার সময় হইয়া উঠে নাই। আজ অনেকদিনের পরে দুজনেই আপোষে দুটো কথা কহিতে চাহিল, তাহাই হাত ধরাধরি করিয়া গঙ্গাতীরে একস্থানে আসিয়া উপবেশন করিল।

উপবিষ্ট হইয়া শারদাচরণ বলিল, সদানন্দ তোমার ছেলেকেলার কথা মনে পড়ে ?

স। কতক কতক পড়ে বৈ কি।

শা। মনে পড়ে যখন আমি একজনকে বড় ভালবাসিতাম, যখন দিবারাত্রি কেবল ঐ কথাই ভাবিতাম, তোমার কাছে কত আশা, কত কল্পনা, কত কি বলিতাম, অভিমান হইলে কত কাঁদিতাম, আর তুমি হাসিয়া উড়াইয়া দিতে—না হয় বিজ্ঞপ করিতে, সে সব কথা তোমার মনে পড়ে সদানন্দ ?

স। তা' আর পড়েনা ? সেত সেদিনকার কথা ; বোধহয় সাত আট বৎসরের অধিক হইবেনা—কিন্তু বিজ্ঞপ ত কখন করি নাই।

শা। আমার বোধ হইত যেন তুমি বিজ্ঞপ করিতে। যা' হোক, তাহার পর বেদিন সে, আমার সব আশা ধূলিসাৎ করিয়া দিল, অভিমানভরে দুজনেই কথা বন্ধ করিয়া চিরবিদায় লইলাম ; সেদিন কত রাত্রি পর্য্যন্ত তোমার কাছে বসিয়া কাঁদিতাম, সে কথা তোমার মনে আছে ভাই ?

স। আছে।

সদানন্দ কিছু অস্থানস্থ হইল। শারদা কিন্তু তাহা লক্ষ্য না করিয়া অদূরে অঙ্গুলিনির্দেশ করিয়া কহিল, ঐখানে সে মরিয়াছে।

সদানন্দ সে কথা যেন শুনিতো পাইলনা, আপন মনে প্ৰায় একখানা নৌকা শাদা পালভরে উড়িয়া বাইতেছিল, তাহার পানে চাহিয়া রহিল। শারদা আবার বলিল, ঐখানে ললনা ডুগিয়া মরিয়াছে।

এবার সদানন্দ মুখ ফিরাইয়া গেল, কোন্‌খানে।

শা। ঐখানে।

স। কেমন করিয়া জানিলে ?

শা। ঐখানে তাহার পরিহিত বস্ত্র পাওয়া গিয়াছিল।

সদানন্দ উঠিয়া দাঁড়াইয়া বলিল, চল তে কাপড়খানা আমার দেখিয়া আসি।

শারদা অল্প হাসিল ; কাপড়খানা কি এখন ঐখানে আছে।

স। চল তবে স্থানটা দেখিয়া আসি।

দুজনে তখন সেইখানে গিয়া দাঁড়াইল। সদানন্দ জল হইয়া চক্ষু মুখ ধুইল তাহার পর পুনর্বার যথাস্থানে আসিয়া উপবেশন করিল।

শা। সদানন্দ, আমার বড় অস্থতাপ হয়।

স। কেন ?

শা। সময়ে সময়ে বোধ হয় যেন আনিই তাহাকে মারিয়া কেনিয়াছি।

স। কেন ?

শা। জগদীশ্বর জানেন তাহার ভায়ু শেষ হইয়াছিল কিনা, কিন্তু আমার বোধ হয় আমি বিবাহ করিল সে হয়ত এখনও বাঁচিয়া থাকিত।

সদানন্দ একটা দীর্ঘনিশ্বাস ফেলিল। বলিল, যে মরিয়াছে সে নিচয় মরিত। তুমি কি করিবে?

শা। তাহা জানি। চব্বিও মাস তাহার কথা রাখিতাম, যদি বিবাহ করিতাম!

সদানন্দ হাসিল। জাত হিত যে।

শারদাচরণ তাহা ভাবিল; বলিল, তাহা যাইত।

স। তবে আর তুমি, কি করিবে?

শারদার চোখে জল আসিল। কি আর করিব, কিন্তু এত অসুখ হইতনা।

সদানন্দ কহিল, চাহিয়া বলিল, ক্রমশঃ চলিয়া যাইবে।

শা। আহা, যদি তা শেষ অনুরোধটাও রক্ষা করিতে পারিতাম!

স। কি অনুরোধ?

শা। বলিয়াছিল, একঘর দরিদ্রের জাতি বাঁচাও,—ছলনাকে বিবাহ কর।

সদানন্দ তাহার মুখ পানে চাহিয়া বলিল, ছলনাকে কি বিবাহ করিবেনা?

শা। করিব, কিন্তু তাহার অনুরোধ রক্ষা করা হইল কি?

স। কেন হইলনা?

শা। প্রকারান্তরে হইল বটে, কিন্তু—আচ্ছা সদানন্দ, বাবাকে তুমি কি করিয়া সম্মত করিলে ?

সদানন্দ মুহূ হাসিল ; বলিলাম যে তোমার বিবাহ করিতে ইচ্ছা আছে ।

শা। শুধু এই ?

স। আবার কি ?

শা। আমি কি বাবাকে চিনিনা ?

সদানন্দ আবার হাসিল ; বলিল, তবে জিজ্ঞাসা কর কেন ?

শা। জিজ্ঞাসা করিতেছি যে কত টাকা দিতে হইবে ?

স। সে কথা শুনিয়া তোমার লাভ নাই ।

শা। সদানন্দ, এবে পাপের ধন !

স। আমি আশীর্বাদ করিব যেন তোমার জীবন চিরস্বখে কাটে ।

শা। সময় হইলে আমি কিরাইয়া দিব ।

স। দিও । এই বলিয়া সদানন্দ উঠিয়া আসিয়া বেস্থানে ললনার বস্ত্র পড়িয়াছিল সেস্থানের মাটি তুলিতে লাগিল ।

শারদা বিস্মিত হইয়া বলিল ওকি কর ! সম্মতাবেলা মাটি তোল কেন ?

সদানন্দ খুব জোরে হাসিয়া উঠিয়া বলিল, পাগলামি করিতেছি ।

বাস্তবিক বলিতে কি, শারদাচরণ তাহার কথার সহিত কাজের বিশেষ প্রভেদ দেখিতে পাইলনা ; তথাপি বলিল—পাগলামি করিতেছ তাহাত বলি নাই ।

স। তুমি বলিবে কেন, আমি বলিতেছি।

শা। না না সত্য বল মাটি লইয়া কি করিবে ?

স। আমি আজকাল শিবপূজা করি ; বাটীতে গন্ধামাটী নাই তাই লইয়া যাইতেছি।

শারদাচরণ দাঁড়াইয়া দাঁড়াইয়া দেখিতে লাগিল।

সদানন্দ মাটি লইয়া একটা তাল পাকাইল তাহার পর গন্ধার জলে নিষ্কেপ করিয়া হাত মুখ ধুইয়া শারদার কাছে আসিয়া দাঁড়াইল। চল শারদা বাড়ী যাই।

শা। তুমি ওসব কি করিলে ?

স। তাহাত চক্ষেই দেখিলে।

শা। কই শিবপূজার মাটি লইলেনা ?

স। না। আর শিবপূজা করিবনা।

শা। কেন ?

স। আর একদিন বলিব।

তখন দুইজনে গ্রামের ভিতর প্রবেশ করিয়া স্ব স্ব আবাসাভিমুখে প্রস্থান করিল। বাটী আসিয়া সদানন্দ সে রাত্রের মত দ্বার রুদ্ধ করিয়া দিল।

রাত্রে আহার করিবার জন্ত ছলনা, পিসিমা ক্রমে ক্রমে ডাকিতে আসিলেন কিন্তু সে দ্বার খুলিলনা। ভিতর হইতেই বলিল, আজ তাহার বড় শরীর খারাপ হইয়াছে। শুভদা দেখিতে আসিলেন কিন্তু তখন সদানন্দ ঘুমাইয়া পড়িয়াছে। অনেক ডাকাডাকি করিয়া তিনি কিরিয়া গেলেন।

পরদিন সকাল হইলে সে আবার উঠিল, নাঠে গেল, আহাঁর করিতে আসিল, হাসিয়া গান গাহিতে লাগিল, নিত্য কৰ্ম্ম প্রতিদিন যাহা করে তাহাই করিতে লাগিল; কিন্তু কেহ বুঝিলনা যে সে প্রতিদিন পরিবর্তিত হইয়া বাইতেছে; কাল যেমন ছিল, আজ ঠিক তেমনটি আর নাই। ক্রমে ১৬ই আষাঢ় ছলনার বিবাহের দিন আশিল। আজ সকলের মুখেই আনন্দ, সকলের মনেই উৎসাহ; সদানন্দর বসিবার অবকাশ নাই, হারাণ মুখুয্যের চিৎকারের শেষ নাই, পিসিমাতার চক্ষুজলের অর্গল নাই—বাটীতে যে আসিতেছে, তাহাকেই কাঁদিয়া জানাইতেছেন যে এমন সুখের দিনেও ললনার জন্ত তাঁহার মনে একতিল সুখ নাই—বোধহয় অনেকেই তাঁহার সহিত এ ব্যথা বুঝিতেছে; কেবল শুভদা আজি বড় শান্ত, বড় ধীর।

ক্রমে সন্ধ্যা হইল, অনেক বাজনা বাজ বাজিল, অনেক লোক জমা হইল,—তাহার পর শুভক্ষণে শুভলগ্নে ছলনাময়ীর বিবাহ হইয়া গেল।

আজ গ্রামনয়, রূপণ হরমোহনের সুখ্যাতির একটা সাড়া পড়িয়া গিয়াছে; শত্রুতেও মনে মনে স্বীকার করিল যে, ঠাঁ মনটা দরাজ বটে !

মুখের সম্মুখে কেহ তাঁহার গুণ গান করিলে, নিতান্ত কুষ্ঠিতভাবে বুদ্ধ হরমোহন বলেন, কি আর করি বল,—একটি বই ছেলে নয় তার ওখানে বিবাহ করিতে ইচ্ছা—আমি আর তাহাতে অমত কেন করিব ? আর গ্রামের মধ্যে আমরাই ওদের পালাটি বর,—প্রতি-ব দীকে একটু দেখিতেও হয়। শারদাচরণ এ কথা শুনিয়া অলঙ্কে জ হস্তিত করিত।—

অষ্টম পরিচ্ছেদ

অনেক কাজ ছিল, অনেক কষ্টে তাহা সমাধা হইয়া গিয়াছে । এখন আরাম করিয়া নিশ্বাস ফেলিতে বেশ লাগে ; কিন্তু দুই চারি দিন পরে সে আরামটা আর তেমন করিয়া উপভোগ করিয়া উঠিতে পারা যায়না । নিতান্ত অলসভাবে নিকশ্বার মত বসিয়া থাকিতেও কেমন ব্যাজার বোধ হয় । ছলনাময়ীর বিবাহ দিয়া, লুকাইয়া লুকাইয়া হরমোহনকে বেশ ছপয়সা ঘুষ দিয়া, হত্যাপরোধে ধৃত আসামির খালাস পাওয়া মত, বিছানায় পড়িয়া মনের আনন্দে পাশ বালিস জড়াইয়া, এপাশ ওপাশ করিয়া গড়াইয়া গড়াইয়া সদানন্দ দুই চারি দিন নিকির্বাদে কাটাইয়া দিল, তাহার পর বোধ হইতে লাগিল যে শয্যাটা একটু গরম, বালিশগুলো একটু শক্ত হইয়াছে, ঘরটার ভিতর একটু অধিকমাত্রায় অন্ধকার ঢুকিয়াছে, সদানন্দ উঠিয়া বাহিরে আসিয়া দাঁড়াইল । তখন প্রায় সন্ধ্যা হইয়াছে, গুঁড়ি গুঁড়ি বৃষ্টি সমস্ত দিন ধরিয়া হইতেছিল তাহা তখনও শেষ হয় নাই ; কাল মেঘগুলো ছোটখাট বাতাসে দুই চারি পা করিয়া মাঝে মাঝে সরিয়া দাঁড়াইতেছে বটে, কিন্তু জল বর্ষাইতে ছাড়িতেছেননা— ছাড়িবেওনা,—সদানন্দ অন্ততঃ এইরূপ মনে করিয়া লইল ; তাহার পর মাথায় ছাতা দিয়া রাস্তায় বাহির হইয়া পড়িল । বহুবল্ল এ পথ ও পথ করিয়া, কাপড় ভিজাইয়া, এক পা কাদা লইয়া হারাগচন্দ্রের বাটার ভিতর আসিয়া থাড়া হইল । শুভদা বোধহয় মদনশালায়

ছিলেন, সদানন্দ সেদিকে গেলনা ; পিসিমাতা সম্ভবতঃ পাঁচা বেড়াইতে গিয়াছিলেন সে খোঁজও সে লইলনা।—পা ধুইয়া এদিক-ওদিক চাহিয়া যে ঘরে মাধবচন্দ্র শয়ন করিত সেইখানে আসিয়া উপস্থিত হইল।

অনেকদিন হইতে মাধবচন্দ্রকে আর দেখা হয় নাই, আজ তাহার কথা একটু কহিব। ললনা চলিয়া যাইবার পর হইতেই সে ক্রমে ক্রমে বিজ্ঞ হইয়াছে। নিতান্ত বহুদর্শী বৃদ্ধের মত সকল বিষয়েই সে একটা ভাবিয়া চিন্তিয়া মতামত প্রকাশ করে, বা তা খাইতে চাহেনা ; বা তা বিষয়ে বাহানা করেনা, অনেক সময়ে প্রায় কথাই কহেনা, নিঃশব্দ দার্শনিকের মত বাগিগাঙলা এক করিয়া হেলান দিয়া আপন মনে বসিয়া থাকে, কেহ তাহার নিকট আসুক আর না আসুক—সে কিছুমাত্র ক্রক্ষেপ করেনা। আজও সেইরূপ বসিয়াছিল ; সদানন্দ আসিয়া নিকটে দাঁড়াইলে সে ফিরিয়া চাহিয়া বলিল, সদা দাদা, তুমি আর আমার কাছে আসনা কেন ?

স। আমার কত কাজ ছিল ভাই।

মা। সব হ'য়ে গেছে ?

স। হাঁ।

মা। ছোটদিদি কবে ফিরে আসবে ?

স। আর তিন চার দিন পরে।

মা। দেখ সদা দাদা অনেকদিন থেকে তোমাকে একটা কথা বলা হয়না—

স। কেন ?

মা। তোমাকে কখন একলা পাইনা, তাই বলা হয়না।

সদানন্দ নিকটে বলিল ; একলা কেন মাধু ?

মা। চুপি চুপি তোমাকে বলতে দিদি বলে গিয়েছিল।

স। কে মাধু ?

মা। দিদি ; বড়দিদি যে রাত্তিরে চলে গেল—তখন তুমি এখানে ছিলেনা কিনা তাই, তুমি ফিরে এলে তোমাকে বলতে বলে গিয়েছিল যে, দিদি চলে গেছে।

সদানন্দ আরো একটু কাছে আসিয়া, তাহার অঙ্গে হাত দিয়া বলিল, কেন গেল মাধু ? কেউ গালাগালি দিয়েছিল ?

মা। কেউনা।

স। তবে কেন গেল ?

মা। আমিও যাব।

স। ছিঃ—

মাধব একটু হাসিল, তাহার পর বলিল, আর কেউ জানেনা। কেবল আমি জানি আর দিদি জানে। সে আমার আগে গেছে—আমার জন্তে সব ঠিক কোরে আমাকে নিয়ে যাবে, সেখানে দুজনে খুব সুখে থাকব। মাধবচন্দ্র তাহার মুখখানা অতিরিক্ত প্রফুল্ল করিয়া আবার একটু হাসিল, তাহার পর ফিরিয়া বলিল, দিদি এসে নিয়ে যাবে।

সদানন্দ বহুক্ষণ চুপ করিয়া রহিল, তাহার পর বলিল, কবে ?

মা। যবে আমার সময় হবে।

স। মাধব, এসব কথা তোমাকে কে শেখালে ?

মা। বড়দিদি।

স। সে তোমাকে নিয়ে যাবে বলেছিল ?

মা। হাঁ—

স। আর যদি না নিয়ে যায় ?

মা। কেন যাবে না ? নিশ্চয় যাবে।

স। যদি না নিয়ে যায়, তাহলে তুমি একা যেতে পারবে কি ?

মাধব একটু বিমর্ষ হইল, একটু ভাবিয়া দেখিল ; তাহার পর বলিল, কি জানি।

সদানন্দও চুপ করিয়া রহিল। মাধব আবার কহিল, সদা দাদা সেখানে একলা যাওয়া যায় কি ?

স। যায়। না হ'লে তোমার দিদি গেল কি কোরে ?

মা। আদিও তবে যেতে পারব ?

স। পারবে।

মাধব আবার একটু ভাবিল, পরে অধিক দুঃখিতভাবে কহিল, কিন্তু কেমন কোরে যাব,—আমার গায়ে আর একটুও জোর নেই—সদানন্দ তাহার মুখপানে চাহিয়া রহিল, সে বলিতে লাগিল, দিদি যখন যায় তখন দিদির গায়ে খুব জোর ছিল, আমি কিন্তু কেমন কোরে যাব ? এখন আমি একবার দাঁড়াতেও পারিনে—অত দূর কি যেতে পারব ?

সদানন্দের চক্ষে জল আসিল ; অন্ধকারে মাধব তাহা দেখিলনা। সদানন্দ দেখিতে লাগিল যে মাধবের দিন শেষ হইয়া আসিতেছে, আর কিছুদিন—তাহার পর সব ফুরাইয়া যাইবে। সে ভাবিল

শুভদার কথা, সে ভাবিল ললনার কথা—সে দেখিল, সে একটু বাগ্মাটে পড়িয়াছে, পাঁচজনকে জড়াইয়া লইয়া আর তেমন চিন্তাশূন্য আনন্দে দিনাতিবাহিত হয়না, কালীনামগুলা আর তেমন করিয়া গাওয়া হয়না, তেমন করিয়া ঘুরিয়া বেড়াইতে পারেনা, তেমন করিয়া আনন্দ করিতে পারেনা। সে সুখী ছিল অসুখী হইয়াছে, বিরাগী ছিল সংসারী হইয়াছে। চক্ষের জল মুছিয়া সদানন্দ আজ প্রথম মনে করিল যে, বাঁচিয়া থাকিয়া তেমন সুখ হয়না; যে জীবিত আছে তাহারই কষ্ট আছে,—যে মরিয়াছে এ জ্বালার সংসারে সেই বাঁচিয়াছে। সে রাত্রে সদানন্দ অনেক ভাবিল; বাইবার সময় ললনা তাহাকে তুলিয়া যায় নাই সে কথা মনে পড়িল, মাধবচন্দ্র মরিতেছে একথাও স্মরণ হইল আর শুভদা—তাহার মনে হইল যে ললনা মরিয়া তাহার যত দুঃখকষ্ট সমস্তই তাহার ঘাড়ে চাপাইয়া দিয়া গিয়াছে।

মাধবচন্দ্রের মনেও সে রাত্রে খুব সুখ ছিলনা। মধ্য হইতে তাহার একটা দুর্ভাবনা আসিয়া জুটিয়াছে। এতদিন সে নিশ্চিন্ত ছিল যে সময় হইলে ললনা আসিয়া তাহাকে লইয়া যাইবে, কিন্তু সদা দাদা একটু অন্তরূপ বলিয়াছে—তাহার শরীর আর একটুও সামর্থ্য নাই, সে স্থলে কেমন করিয়া সে অতদূর যাইতে পারিবে? ভাবিয়া ভাবিয়া অনেক রাত্রে সে নিশ্চয় করিল যে তাহার দিদি কখন মিথ্যা বলিবেনা,—যথাসময়ে নিশ্চয়ই আসিবে। মাধবচন্দ্র তখন অনেকটা শান্ত মনে নিদ্রা গেল।

নবম পরিচ্ছেদ

আরো কতদিন কাটিয়া গেল। ছলনা বাপের বাটা ফিরিয়া আসিল, পাড়ার মেয়েরা আর একবার নৃতন করিয়া কল্যা জামাতা দেখিয়া গেলেন, কত হাসি কত তামাসা গড়াইয়া গেল, হরমোহন নিজে এখানে আসিয়া সকলকে মধুর সম্বোধনে আপ্যায়িত করিয়া, ব্যান ঠাকুরাণীর নমস্কার গ্রহণ করিয়া ফিরিয়া গেলেন, হারাণচন্দ্র কোমরে কঙ্গা চাদর বাধিয়া, বামুনপাড়ার প্রত্যেক দোকানে একবার করিয়া বসিয়া তাহাদিগকে মোহিত করিলেন,—এইরূপ অনেক ঘটনা ঘটিয়া গেল।

আজ মাধবচন্দ্রের পীড়া বড় বৃদ্ধি পাইয়াছে। শয্যার উপর ছটফট করিতেছে এবং পার্শ্বে, শিয়রে, পদতলে, পিসিনাতা, কৃষ্ণঠাকুরাণী, ছলনা প্রভৃতি বসিয়া আছে। শুভদা এখানে নাই—তিনি রত্নশালায় বসিয়া কতক রাঁধিতেছেন, কতক কাঁদিতেছেন, সদানন্দ ডাক্তার ডাকিতে গিয়াছে আর হারাণচন্দ্র ‘এই আসিতেছি’ বলিয়া ঘণ্টা তিন হইল বাহির হইয়াছেন এখনও আসিয়া পৌঁছিতে পারেন নাই। সকলে মুখোমুখী হইয়া বসিয়া আছেন; কৃষ্ণঠাকুরাণী মাধবের গাত্রে হাত বুলাইয়া দিতেছেন এবং ডাক্তারের অপেক্ষায় মনে মনে সময় গুণিতেছেন।

ক্রমে সন্ধ্যার একটু পরে ডাক্তার আসিয়া পৌঁছিলেন; তিনি আজ ছয় গাত দিবস হইতে নিত্য আসিতেছেন, নিত্য দেখিতেছেন,

পীড়া কিছুতেই কমিতেছেনা, বরং বাড়িতেছে তাহা জানিতেন, ক্লুটিবেনা তাহাও বুঝিয়াছিলেন। আসিবার ইচ্ছাও ছিলনা কিন্তু সদানন্দর পীড়াপীড়িতে আসিতে বাধ্য হইয়াছিলেন।

ঘরে আসিয়া, ডাক্তারে যাহা দেখে তাহা তিনি দেখিলেন, তাহার পর বাহিরে আসিয়া সদানন্দকে ডাকিয়া বলিলেন, সদানন্দ বাবু, আজ বেশ সাবধানে থাকিবেন ; ছেলেটি বোধহয় আজ রাত্রে বাচিবেন।

সদানন্দও তাহা জানিত।

অনেক রাত্রে হারাণচন্দ্র ফিরিয়া আসিলেন, চোরের ছায় কক্ষের বাহিরে দাঁড়াইয়া ভিতরের বৃত্তান্ত বতটা সম্ভব অবগত হইলেন, তাহার পর দ্বার ঈষৎ খুলিয়া মুখ বাড়াইয়া বলিলেন, এখন কেমন আছে ?

কেহ কথা কহিলনা। শুধু শুভদা বাহির হইয়া আসিল ; খাবার থালা সম্মুখে রাখিয়া নিকটে বসিল।

হারাণ বলিলেন, মাধু এখন কেমন ?

বোধ হয় ভাল নয়।

ভাল নয় ?—একটু খামিয়া বলিলেন, আমার শরীরও ভাল নয়।

কি ভাবিয়া তিনি যে একথা বলিলেন, কি মনে করিয়া যে তিনি নিজের অসুস্থতার কথা উল্লেখ করিলেন তাহা বলিতে পারি না এবং ইহাতে সত্যাসত্য কতদূর ছিল তাহাও অবগত নহি—কিন্তু একথা শুভদার কানে প্রবেশ করিলনা। হারাণচন্দ্র মনে মনে বড় ক্ষুব্ধ হইলেন ; দ্বার নিকট শারীরিক অসুস্থতার কথা কহিয়া তাহার

একটা মেহনয় প্রত্যুত্তর না পাওয়া, তাঁহার নিকট এক্রূপ অস্বাভাবিক বোধ হইল যে হারাণচন্দ্র আপনাকে যথেষ্ট অপমানিত মনে করিলেন। তিনি নেশা করিয়া আসিয়াছিলেন, তাই সেই সামান্য অপমানাদ্বারা দুই চারি মুহূর্তের মধ্যেই মস্তিষ্কের ভিতর বেশ ডালপালা ছড়াইয়া দিল,—হারাণচন্দ্র বিরক্তভাবে খালা ঠেলিয়া দিয়া কহিলেন—আর থাবনা—শেষে কি মরে যাব?—হারাণচন্দ্র উঠিয়া আসিয়া আচমন করিয়া নির্দিষ্ট কক্ষে নির্দিষ্ট শয্যায় যথারীতি শয়ন করিলেন; মনে মনে বোধ হয় স্থির করিয়া লইলেন যে তাঁহারও যথেষ্ট অসুখ হইয়াছে।

এদিকে শুভদা হাত ধুইয়া মাধবের নিকটে আসিয়া বলিলেন। দেখিয়া কৃষ্ণচাকুরাণী বলিলেন, হারাণ কোথায়?

তাঁর শরীর অসুখ হইয়াছে—শুয়েছেন।

কৃষ্ণচাকুরাণী একটু মৌন হইয়া রহিলেন; তাহার পর মুহূর্তে বলিলেন, মাধবের মায়া-দয়া থাকেনা, কিন্তু চন্দুলজ্জাও ত একটু থাকতে হয়!

রাসমণি একথা শুনিয়া ওষ্ঠ কুঞ্চিত করিলেন।

ক্রমে রাত্রি অধিক হইতে লাগিল। কৃষ্ণচাকুরাণী অনেক মুমূর্ষুর পার্শ্বে রাত্রি অতিবাহিত করিয়াছিলেন, অনেক মৃত্যু দেখিয়াছিলেন, তাঁহার বোধ হইল, মাধবের অল্প শ্বাস হইয়াছে। কিছুক্ষণ পরে মাধব কহিয়া উঠিল, বড় মাথা ধরেচে।

কৃষ্ণ পিসিমাতা মাথায় হাত বুলাইয়া দিতে লাগিলেন। একটু থামিয়া আবার কহিল, বড় পেট কামড়াচ্ছে।—বড় গা বমি বমি কচ্ছে।

সকলে সকলের মুখপানে চাহিয়া দেখিল যেন প্রত্যেকেই প্রাত্যেকের মনের কথা মুখের উপর পড়িতে চেষ্টা করিল।

পুনর্ব্বার কিছুক্ষণ নিস্তন্ধে অতিবাহিত হইল—সকলেই মৌন ম্লানমুখে শেষটার জন্ত অপেক্ষা করিয়া বসিয়া আছে।

কিছুক্ষণ পরে জড়াইয়া জড়াইয়া বড় কাতরভাবে মাধব বলিল—
বড় তেষ্ঠা।

পিসিমাতা দ্বন্দ্বের পরিবর্তে মুখে একটু গদ্গাজল দিলেন।
আগ্রহে মাধব সেটুকু সম্পূর্ণ পান করিয়া বহুক্ষণ ধরিয়া নিস্তন্ধ পড়িয়া
রহিল।

ক্রমে শ্বাস বাড়িয়া উঠিল, সকলেই তাহা লক্ষ্য করিলেন,
ক্লম্ভাকুরাগী নাড়ি দেখিতে জানিতেন, অনেকক্ষণ ধরিয়া হাত
দেখিয়া সদানন্দকে কাছে ডাকিয়া বলিলেন, এবার নীচে শোওয়াইতে
হইবে।

সদানন্দ চুপ করিয়া রহিল।

রাসমণির কর্ণে একথা প্রবেশ করিয়াছিল, তিনি অশ্রুটে
কাঁদিয়া উঠিলেন—আর দেখ কি সদানন্দ?

ছলনা কাঁদিয়া উঠিল, ক্লম্ভপিসিমাতা কাঁদিয়া উঠিলেন, সন্দেহ
নদে মাধবেরও প্রায় অচেতন দেহ নীচে নামিয়া আসিল।

বহুক্ষণ পরে মাধব আর একবার হাঁ করিল—ক্লম্ভপিসিমাতা
পূর্ব্বের মত তাহাতে আর একটু জল দিলেন। মাধব যেন একটু বল
পাইল—একবার চক্ষু চাহিল তাহার পর মুহু মুহু হাসিয়া বলিল,
সদা-দাদা—দিদি—এসেছে।

ছলনাময়ী নিকটে বসিয়াছিল, আজি সমস্ত রাত্রি সে নিদ্রা যায় নাই,—শিহরিয়া সে জননীর আরো নিকটে বেষিয়া বসিল; রাসমণির সর্ব্বশরীর রোমাঞ্চিত হইয়া উঠিল।

আর কিছুক্ষণ পরে, মাধবচন্দ্র অত্যন্ত অস্থির হইয়া পড়িল, মাথা নাড়িতে লাগিল—প্রবল শ্বাস হইয়াছে; দেখিয়া শুনিয়া ক্রয়-ঠাকুরাণী কাদিয়া বলিলেন—আর কেন? সময় হয়েছে—রাসমণি চিৎকার করিয়া উঠিলেন—পরকালের কাজ কর—তুলসিতলা—

সকলেই তখন উচ্চরোলে কাদিয়া উঠিলেন। চিৎকারশব্দে হারাণচন্দ্রের নিদ্রাভঙ্গ হইল, তিনি ছুটিয়া বাহিরে আসিয়া দেখিলেন, মাধবকে ধরাধরি করিয়া বাহিরে আনা হইতেছে—তিনিও চিৎকার করিয়া পুত্রের শরীর তুলসিতলায় ক্রোড়ে লইয়া বসিলেন—কাদিয়া ডাকিলেন—বাবা—মাধু—

সেও বোধহয় গৌ গৌ করিয়া একবার কহিল—বা—বা।

দশম পরিচ্ছেদ

বিচিত্র হস্তে বিচিত্র কোচের উপর, অপূর্ব সুন্দরী মালতী, কক্ষ উজ্জল করিয়া বসিয়া আছে। নিকটে শ্বেতপ্রস্তর নির্মিত সাইড-বোর্ডের উপর রোপ্য সামান্যে বাতি জলিতেছে। তাহারই আলোকে মালতী একথানা পুস্তক পাঠ করিতেছিল। যে কক্ষে মালতী বসিয়া আছে তাহা অতিরিক্ত সুসজ্জায় সজ্জিত। সমস্ত হস্তাতল বহুমূল্য বিচিত্র কার্পেটে মণ্ডিত; দেওয়াল নানাবিধ লতা-পাতা ফুল-ফলে বিচিত্র, তাহার উপর বহুবিধ তসবির, বহুমূল্য অয়েলপেন্টিং, অলিওগ্রাফ, ফটোগ্রাফ প্রভৃতিতে বিশেষ পরিব্যাপ্ত রহিয়াছে। আশে পাশে বহুবিধ দেওয়ালগিরি গৃহসজ্জা বুদ্ধি করিবার জন্য দাড়াইয়া আছে, তাহাদের বেলওয়ারি কাঁচের ভিতর দিয়া লাল নীল সবুজ নানা বর্ণের আলোকখণ্ড ইতস্ততঃ ঠিকরিয়া পড়িয়াছে, দুই পার্শ্বে প্রকাণ্ড আয়না—আলোক রশ্মি প্রতিফলিত করিয়া গৃহের উজ্জলতা চতুর্গুণ বৃদ্ধি করিয়াছে, তৎসংলগ্ন মন্দির প্রস্তরের মেজ এবং শ্বেত প্রস্তরের ঝরণা তড়ুপরি স্থাপিত রহিয়াছে; চতুর্দিকে শ্বেত কৃষ্ণ পীত বর্ণের নহস্য প্রতিকৃতি, সে আলোকে জীবন্ত বোধ হইতেছে। এই রাজোচিত হস্তে মালতী—জীবন্ত স্বর্ণ প্রতিমা—একাকী বসিয়া আছে। কতরূপে যে এ পার্থিব সৌন্দর্য্য সহস্র গুণ বৃদ্ধি করিয়া সে বসিয়া আছে, আত্মবিস্মৃত হইয়া মুগ্ধ নয়নে সে শোভা দেখিবার জন্য সেখানে আর কেহ ছিলনা, তাই মালতী

আপন মনে পুস্তক পাঠ করিতেছে। পাঠ আর ছাই করিতেছে ; ছত্রের পর ছত্র সরিয়া বাইতেছে, পাতের পর পাত উল্টাইয়া বাইতেছে কিন্তু এক বর্ণও মনের ভিতর প্রবেশ করিতেছেনা। সেই ইতিপূর্বেই বোধহয় কাঁদিতেছিল, কেননা শুদ্ধ জলের দাগ এখনও তাহার কপোলের উপর প্রতীয়মান হইতেছে। এ সুখ-ভবনে সে কেন যে কাঁদিতেছিল তাহা জানি না, কিন্তু কাঁদিতেছিল তাহা নিশ্চয় ; এবং সেই কান্নাই থামাইবার জন্য পুস্তকের সাহায্য গ্রহণ করিয়াছিল। মালতী নিরাভরণা, মালতী সামান্য বস্ত্র পরিহিতা, মালতী কাঁদিতেছিল, মালতীর মনে সুখ নাই। পুস্তক বোর্ডের উপর বন্ধ করিয়া ফেলিয়া দিল, নিঃশব্দে কোচের বাজুতে মস্তক তুলত করিয়া বসিয়া রহিল। পুনর্ব্বার চক্ষে জল আসিয়া পড়িল, এবার তাহা রোধ করিবার প্রয়াস করিল না। কাজেই একটির পর একটি করিয়া অশ্রু কোচের মথমল চাদরের উপর আসিয়া পড়িতে লাগিল। বহুক্ষণ পরে, সুরেন্দ্রনাথ কক্ষে প্রবেশ করিলেন ; অত পুরু গালিচার উপর পদশব্দ হয়না কাজেই এ আগমন মালতী জানিতে পারিল না, সে যেমন কাঁদিতেছিল তেমনিই কাঁদিতে লাগিল। সুরেন্দ্রনাথ নিম্নতঃ তাহা দাঁড়াইয়া দেখিতে লাগিলেন। কিছুক্ষণ পরে আরো একটু নিকটে আসিয়া দাঁড়াইলেন, তাহার পর ডাকিলেন, মালতী !

মালতী চমকিয়া চাহিয়া দেখিল ; বলিল, এসো।

সুরেন্দ্রনাথ নিকটে উপবেশন করিলেন। তাহার দুটি হাত নিজের হাতে লইয়া স্নেহাঙ্গুরে কহিলেন, আবার কাঁদিতেছিলে ?

মালতী হাতে হাতে ধরা পড়িয়া গিয়াছে, এইজন্য ইচ্ছা থাকিলেও
'না' বলিতে পারিলনা। চুপ করিয়া রহিল।

সু। কেন কাঁদিতেছিলে ?

মালতী কথা কহিলনা।

তিনিও কিছুক্ষণ কিছুই বলিতে পারিলেননা। পরে তাহার
হাত দুটি আরো একটু টিপিয়া ধরিয়া ধীরে ধীরে কহিলেন, দুঃখ
এই যে এত চেষ্টাতেও তোমাকে সুখী করিতে পারিলামনা, হৃদয়ের
সহস্র কাননাতেও তোমার মন পাইলামনা।

মালতী একটা উত্তর খুঁজিল কিন্তু পাইলনা, আরো একটা
কাজ তাহার দ্বারা হইলনা। ইতিপূর্বেই সে মনে মনে প্রতিজ্ঞা
করিয়াছিল যে, বাহাই হোক আর কাঁদিবেনা, কিন্তু অশ্রুর উপর
প্রভুত্ব বজায় রাখিতে পারিলনা। তাহারা যেমন পড়িতেছিল,
তেননই পড়িতে লাগিল।

সুরেন্দ্র বলিতে লাগিলেন, কি করিলে যে একজন সুখী হইতে
পারে তাহা মানুষে বুঝিতে পারেনা এবং দেবতারা পারেন কি না,
তাহাও বলিতে পারিনা। তৃপ্তির জন্ত, সুখের জন্ত এ ভবন এমন
করিয়া সাজাইলাম, এ দেবী প্রতিমা এ ভবনে এত বস্ত্রে প্রতিষ্ঠিত
করিলাম, কিন্তু সুখী হইতে পারিলাম কি ? সুখের কথা ছাড়িয়া
দিই—বোধহয় আমার অসুখের মাত্রাই বৃদ্ধি হইয়াছে। যাহাকে
সুখী করিতে এত করিলাম তাহাকে একদিনের জন্তও সুখী
দেখিলামনা, তোমাকে পাইয়া অবধি ও অধরে এক তিলের জন্তও
হাসির রেখা দেখিলামনা—বলিতে বলিতে সুরেন্দ্রনাথ তাহার হাত

ছাড়িয়া দিয়া নিতান্ত অধীর ভাবে সে অশ্রু-মলিন মুখখানি তুলিয়া ধরিলেন, বলিলেন, মালতী, কতদিন কাটিয়া গেল কিন্তু কিছুতেই কি তুমি প্রফুল্ল হইবেনা, কিছুতেই কি একবার হাসিয়া চাহিবেনা ?

মালতী হাত তুলিয়া চক্ষু মুছিল ।

এ সৌন্দর্য্য যে কি, এ রূপে যে কত মুগ্ধ হইয়াছি তাহা প্রকাশ করিতে পারি না । মনের মাধে সাজাইব বলিয়া কত অলঙ্কার আনিলাম, কত বস্ত্র সংগ্রহ করিলাম কিন্তু এক দণ্ডের স্বরেও তুমি পরিলে না ! মালতী ! তুমি কি আমাকে দেখিতে পার না ?”

মালতী তাঁহার ক্রোড়ের উপর মস্তক স্থাপিত করিয়া কাঁদিতে লাগিল ।

সুরেন্দ্রনাথের চক্ষুও আর্দ্র হইয়া আসিল । আদর করিয়া তাহার মস্তকে হাত রাখিয়া গদগদ স্বরে কহিলেন, তুমি যে আমাকে দেখিতে পার না তাহা বলি না, কিন্তু আমার আরও অনেক কথা মনে হয়—তুমি আমার অপরাধ লইও না—আমার বাহা মনে হয় আজ তাহা বলিয়া যাই—আমার বিশ্বাস তুমি যে পন্থা অবলম্বন করিয়াছ, নীচ জ্বীলোকে আত্মস্বথের জন্তই সে পন্থা অবলম্বন করিয়া থাকে এবং বস্ত্রালঙ্কার ধনরত্ন ঐশ্বর্য্য ভিন্ন তাহাদের সুখ যে আর কিসে আছে তাহা জানি না, কিন্তু তোমাকে তাহাদের মত বোধ হয়না, সেই জন্ত বুঝিতেও পারি না কি করিলে তুমি সুখ পাইবে । যদি তাহা হইত তাহা হইলে তুমি এতদিনে স্ত্রী হইতে—বলিতে বলিতে সুরেন্দ্রনাথ অলক্ষণে মৌন হইয়া রহিলেন ; পরে ঈষৎ

গম্ভীর ভাবে বলিলেন—মালতী! তোমার স্বামী জীবিত
আছেন কি?

মালতী ক্রোড়ের উপর মাথা নাড়িয়া জানাইল যে তাহার
স্বামী জীবিত নাই।

তবে বল তোমাকে বিবাহ করিলে কি সুখী হও? বল—বল
আমি তাহাতেও কুণ্ঠিত নহি।

এইবার মালতী গড়াইয়া তাঁহার পায়ের উপর পড়িল; হাত
দিয়া তাহা জড়াইয়া ধরিল, তাহাতে মুখ লুকাইল। সুরেন্দ্রনাথ কিন্তু
তুলিবার চেষ্টা করিলেন না, বুঝিলেন চক্ষের জলে তাঁহার পদদ্বয় সিক্ত
হইতেছে, তথাপি উঠাইলেন না, বরং দীর্ঘনিশ্বাস মোচন করিয়া
নিরব হইয়া রহিলেন।

বহুক্ষণ হইল; তাহার পর ম্লানভাবে ধীরে ধীরে বলিতে
লাগিলেন—ভগবান জানেন আমার কি হইয়াছে। তোমাকে
অন্তরের সহিত ভালবাসিয়াছি, কি ও অতুলরূপে উন্নত হইয়াছি
তাহা বলিতে পারি না কিন্তু জ্ঞান কাণ্ড আমার আর নাই, ভাল
মন বুঝিয়া দেখিবার ক্ষমতা আমাকে ছাড়িয়া চলিয়া গিয়াছে।
তোমার একটি কথার জন্ত প্রাণ পর্য্যন্তও বুঝি দিতে পারি। ঈশ্বর
জানেন তোমার মন পাইবার জন্ত মিথ্যা বলিতেছি না, মতাই
বলিতেছি; আমি আত্মবিশ্বস্ত হইয়াছি,—যাহা হইবার হইবে—তুমি
একবার বল, তোমাকে বিবাহ করিলেই যদি সুখী হও, তাহাই
করিব। জাতি, কুল, মান, এতবড় বংশ—কিছুই মনে করিব না;—
তাহার পর—সুরেন্দ্রনাথের চক্ষু জলে ভরিয়া গেল; কণ্ঠ রুদ্ধ হইয়া

আসিল ; কিছুক্ষণ থামিয়া অশ্রু মুছিয়া ফেলিয়া অতি ধীরে, অতি মৃদু স্বরে বলিলেন, তাহার পর, মালতী, আশাদিগের মত মন্থনের পরিকার পথ পড়িয়া আছে ;—বখন সহ্য করিতে পারিবনা তখন আত্মহত্যা করিয়া নরকের পানে সোজা চলিয়া যাইব ।

মালতী আর সহ্য করিতে পারিলনা । কাঁদিতে কাঁদিতে বলিল—ও কথা তুমি বলিওনা । তুমি আমার প্রাণ দিয়াছিলে, লজ্জা নিবারণ করিয়াছিলে, দয়া করিয়া আশ্রয় দিয়াছিলে—না হইলে এখনও বোধ হয় বাঁচিয়া থাকিতাম না ; আমি নীচ, কুৎসিত কিছু অক্লতজ্ঞ হইতে পারিবনা । তোমার দয়া, তোমার মেহ এ জীবনে কখন ভুলিবনা—এ সকলের প্রতিশোধ কি আমি এইরূপে দিব ?

সুরেন্দ্রনাথ দীর্ঘনিশ্বাস ফেলিয়া বলিলেন—কিসে প্রতিশোধ হয় তাহা ঈশ্বর জানেন ; আমি জানি না । তোমাকে বলিব কি, যে বস্তুনা, যে অন্তর্দাহ আজ মাসাধিক কালের উপরও ভোগ করিয়া আসিতেছি । মনে দুঃখ করিওনা—কিন্তু বলিতে লজ্জা হয় যে, এত অল্প দিনে জীলোকের একপে দাস হইয়া পড়িয়াছি ; একজন—একজন—তুমি যেই হও—তুমি যেই হও—কিন্তু আমি ত স্বর্গীয় পিতৃপিতামহগণের বংশ সম্মান লুপ্ত করিতেও সম্মত হইয়াছি ।

মালতী সেইরূপ ভাঙা ভাঙা স্বরে কহিল, আমি তোমার দাসীরও দাসী বোধ্য নই—আমি কে যে আমার জন্ত তুমি এত সহিবে,—তোমার কেশাগ্রও বিসর্জন দিবে ? আমি আজন্ম

দুঃখী,—এত করুণা এ জীবনে কখন পাই নাই—তাহার পর কাঁদিতে কাঁদিতে কহিল—যদি শেষ হয়, ঈশ্বর করুন যেন ইহাই আমার শেষ হয়।

সুরেন্দ্রনাথ সযত্নে তাকে হাত ধরিয়া উঠাইলেন; তাহার পর পার্শ্বে বসাইয়া বলিলেন, কিন্তু কিছুতেই ত তুমি স্নপ পাইতেছনা।

মালতী চক্ষে অঞ্চল দিয়া কহিল—আমরা বড় দরিদ্র।

সু। কিন্তু আমি ত দরিদ্র নহি। আমার বাহা আছে, তোমারও ত তাহা আছে।

মা। আমি নিজের কথা বলিতেছিলাম।

সু। তবে কাহার কথা? তোমার ত কেহ নাই!

মা। ভগবান জানেন এখন আর কেহ আছে কি না, কিন্তু যখন চলিয়া আসিয়াছিলাম তখন সব ছিল।

সু। সে কি?—নৌকা ডুবি হইয়া—

মা। সে সব মিছে কথা; নৌকাডুবি আদতে ঘটে নাই।

সুরেন্দ্রনাথ বিস্মিত হইয়া মালতীর মুখপানে চাহিয়া রহিলেন।
বোধ হয় একবার মনে হইয়াছিল যে এ সকল ছলনা না সত্য কথা?
কিন্তু সে মুখে ছলনা সম্ভবে না—সে চক্ষু, সে অশ্রুজলের মধ্যেও যে প্রভাবনা, মিথ্যাকথা প্রচ্ছন্ন থাকিতে পারে তাহার তাহা বোধ হইল না। কিছুক্ষণ পরে ডাকিলেন—মালতী!

কি?

সব সত্য?

এবার মালতী মুখ পানে চাহিয়া রহিল, দেখিতে দেখিতে তাহার

চক্ষু জলে ভরিয়া গেল। সুরেন্দ্রনাথ লজ্জিত হইলেন, স্বহস্তে ৩. মুছাইয়া দিয়া বলিলেন, তবে সব কথা খুলিয়া বল।

মালতী ধীরে ধীরে তখন তাঁহার জাহ্নবীর উপর মাথা রাখিয়া কখন কাঁদিয়া, কখন স্থির হইয়া বলিতে লাগিল—জন্মাবধি দুঃখের ক্রোড়ে লালিত পালিত হইয়াছি—কিন্তু আমাদের সব ছিল। পিতা আমাদের যথাসাধ্য দেখিয়া শুনিয়া বিবাহ দিয়াছিলেন কিন্তু দুর্ভাগিনী আমি এক বৎসরের মধ্যেই বিধবা হইলাম—বাহার সহিত বিবাহ হইল তাঁহাকে বোধহয় এক বারের অধিক দেখিতেও পাই নাই। আমি ঝাপের বাটীতে ছিলাম, সেই অবধি পাঁচ বৎসর প্রায় সেই থানেই থাকিলাম। পিতা আমাদের গ্রাম হলুদপুর হইতে প্রায় অর্দ্ধ ক্রোশ দূরে এক জমিদারের নিকটে কর্তৃক করিতেন। সামান্যই বেতন পাইতেন কিন্তু তাহাতেই আমাদের একরূপ দুঃখেকষ্টে চলিয়া যাইত। এই সময় তাহার কণ্ঠ রুদ্ধ হইয়া আসিল।

সুরেন্দ্রনাথ বলিলেন—তোমাদের বাড়ীতে তখন কে কে ছিলেন ?

মা। সবাই ছিলেন,—বাবা, মা, পিসিমা, আমরা দুই বোন আর একটি ছোট ভাই। তাহার পর, চুরি অপরাধে বাবার চাকুরি যায়—সেই অবধি নিত্য ভিক্ষা করিয়া কোন দিন আমাদের আহার হইত, কোন দিন হইত না। মা আমার সতী লক্ষ্মী ছিলেন—চাহিয়া চিন্তিয়া যাহা মিলিত তাহাতে অপরাপর সকলকে খাওয়াইয়া মা প্রায় নিত্য উপবাসী থাকিতেন; এমন কি এক সপ্তে তিন দিনও—এই সময় মালতী ফুঁপাইয়া কাঁদিয়া উঠিল। কিছুক্ষণ পরে আপনাকে কিঞ্চিৎ সামলাইয়া লইয়া বলিল—বাবা কিন্তু

এ দিকে ফিরিয়াও চাহিতেন না। গাঁজা গুলি থাইতেন, যেখানে সেখানে পড়িয়া থাকিতেন,—হয়ত বা চারি পাঁচ দিন ধরিয়া বাড়ীতেই আসিতেন না।

আমার ছোট ভাই মাধব প্রায় এক বৎসর হইতে পীড়ায় ভুগিতেছিল, চিকিৎসা ভিন্ন কিছুতেই আরোগ্য হইতে পারিতেছিল না, বোধ হয় এত দিনে সে আর বাঁচিয়াও নাই—এ সময় সুরেন্দ্রনাথের চক্ষুও জলে ভরিয়া গেল।

তাহার পর মালতী, কৃষ্ণাকুরাগীর কথা বলিল, সদানন্দর কথা বলিল—শেষে বলিল ছলনার কথা। মালতী कहিল—ছলনার বিবাহের বয়স হইল কিন্তু দরিদ্র বলিয়া কেহ বিবাহ করিতে চাহিলনা। বিবাহ না হইলে ব্রাহ্মণের ঘরে জাতি যায়—আমাদেরও জাতি যায় যায় হইল; মা আমার আহাৰ নিদ্রা পরিত্যাগ করিলেন। পিতা ফিরিয়াও চাহিতেন না, শুধু এক ভরসা ছিল সদানন্দ—কিন্তু তিনিও তখন দেশে ছিলেন না—কাল্পিতে তাঁহার পিসিমাতাকে লইয়া ছিলেন।

পিতার চাকুরি যাইবার পর হইতে ক্রমে ক্রমে এইরূপে ছয় মাস কাটিয়া গেল। পাড়া প্রতিবাসীতে আর কত সাহায্য করিবে? সদা দাদা কাশী যাইবার সময় যে পঞ্চাশ টাকা দিয়া গিয়াছিলেন তাহাও ফুরাইয়া গেল—এ সময়ের কথা আর বলিতে পারি না—মালতী আবার কাঁদিতে লাগিল সুরেন্দ্রনাথও কাঁদিলেন; কিছুক্ষণ পরে চক্ষু মুছিয়া বলিলেন—আর কাজ নাই—অন্ত দিন বলিও।

মালতী চক্ষু মুছিয়া বলিল—আজি বলি। লোকে আমাকে

সুন্দরী বলিত, আমি ভাবিতাম কলিকাতায় গিয়া উপার্জন করিব।
 একদিন রাত্রে গঙ্গার তীরে আসিলাম, মনে করিলাম তীরে তীরে
 কলিকাতায় যাইব—তাহা হইলে বড় কেহ দেখিতে পাইবে না,
 কাহাকে পথও জিজ্ঞাসা করিতে হইবে না। ঘাটে আসিয়া
 দেখিলাম অদূরে একটা প্রকাণ্ড নৌকা পাল ভরে যাইতেছে আমি
 সাঁতার জানিতাম, নৌকা দেখিয়া ভাবিলাম নিঃশব্দে সাঁতার দিয়া
 নৌকার হাল ধরিয়া থাকিব; শুনিয়াছিলাম আমাদের দেশ হইতে
 কলিকাতা অধিক দূর নহে—তবে ঠিক জানিতাম না যে কতদূর।
 ভাবিলাম রাত্রিশেষে নৌকা নিশ্চয় কলিকাতায় পৌছিবে, আমিও
 তখন নামিয়া যাইব। জলে পড়িলাম, সাঁতার দিয়া কিছুদূর
 আসিলাম—এই সময়ে কাপড়খানা হাতে, পায়ে, সর্বদিকে জড়াইয়া
 গেল, আমিও প্রায় ডুবিলার মত হইলাম; কিন্তু বহু ক্রেশে অবশেষে
 সেখানা খুলিয়া ফেলিলাম, কিন্তু হাত হইতে সেটা পিছলাইয়া
 কোথায় সরিয়া গেল। এই সময় নৌকাখানাও কাছে আসিয়া
 পড়িল, আমার হাত পা-ও ধরিয়া গিয়াছিল—ভাবিলাম আর ফিরিয়া
 যাইতে পারিব না—তাহাই হালটা ধরিয়া ফেলিলাম। নৌকা চলিতে
 লাগিল আমিও সাহস করিয়া তাহা ছাড়িতে পারিলাম না, ভয় হইল,
 তাহা হইলেই ডুবিয়া যাইব; এইরূপ বহুদূর চলিয়া আসিলাম। তখন
 আর ফিরিয়া যাইবারও উপায় ছিলনা। অবশেষে স্থির করিলাম,
 প্রাতঃকালে গঙ্গাস্নান করিতে অনেক দ্রীলোকেই আসিয়া থাকে
 তাহাদের নিকট বস্ত্রও থাকে—ভিক্ষা করিয়া একটা চাহিয়া লইব—
 বিবস্ত্রা দেখিলে দ্রীলোকের দয়া হইবেই—। তারপর সব তুমি জান।

স্বরেন্দ্রনাথ অনেকক্ষণ চুপ করিয়া বসিয়া রহিলেন, তাহার পর ধীরে ধীরে তাহাকে নিজের কাছে টানিয়া লইয়া বলিলেন, যেজন্য এত করিলে, এতদিনে তাহার কোন উপায় করিয়াছ কি ?

মালতী মাথা নাড়িয়া বলিল—না।

সু। তাহা জানি। আর তাই ভাবিতেছি, যে মুখ ফুটিয়া এত কথা বলিতে পারে না—সে, কোন মাসে এতটা করিয়াছে।

মালতী চুপ করিয়া শুনিতে লাগিল।

মাসে মাসে কত টাকা হইলে তাঁহাদের চলে ?

মা। কুড়ি টাকা।

সু। প্রতি মাসে সেখানে পঞ্চাশ টাকা করিয়া পাঠাইয়া দিও।

মা। তুমি দেবে ?

স্বরেন্দ্রনাথ হাসিলেন, বলিলেন—দোবো ; আরো চাও আরো দোবো।

মালতী মনে মনে করিল—এতদিনে তাহার জন্ম মার্থক হইল।

সু। তার পরে আর একটা কাজ করিও—আমাকে বিবাহ করিও—কেননা নরোধম হইলেও—অত শুভ্র হৃদয়ে আমি কলঙ্কের ছাপ লাগিতে দিবনা।

মালতী তাঁহার বুকের ভিতর মাতা নাড়িয়া অক্ষুটে কহিল, না—

সু। কেন—না ? তুমি ভাবিতেছ আমার জাতি ঘাইবে—কিন্তু আমি এস্থানের জমিদার, আমার অনেক টাকা,—যাহার টাকা আছে তাহার জাতি শীঘ্র যায়না।

মা। গোলমাল হইবে।

সু। হইবে। কিন্তু তাহাও অধিক দিন স্থায়ী হইবেনা।

মা। বংশ, কুল, মান সঙ্কম ?

সু। মালতী ! একদিনের জ্ঞাতও সে সকল ভুলিতে দাও—
জগতে আসিয়া অনেক দ্রব্য পাইয়াছি—কিন্তু সুখ কখন পাই নাই ;
একদিনের জ্ঞাত আমাকে বথার্থ সুখী হইতে দাও।—

কথা শুনিয়া মালতীর ভিতর পর্য্যন্ত কাঁদিয়া উঠিল, কিন্তু তাহা
চাপিল। ধীরে ধীরে বলিল—আমি তোমার নিকট চিরদিন থাকিব।

সু। ঈশ্বর করুণ তাহাই হউক। তুমি চিরদিন থাকিবে,
কিন্তু আমি পারিব কি ? তুমি সংসার দেখে নাই কিন্তু আমি
দেখিয়াছি। আমি জানি আগাকে বিশ্বাস নাই। যে প্রেমে তুমি
চির জীবনটা স্বচ্ছন্দে কাটাইয়া দিবে, আমি হয়ত কোন দিন তাহা
মাবাধানে ছিন্ন করিয়া পলাইয়া বাইব। মালতী ! সময় থাকিতে
আমাকে বাধিয়া ফেল।

মালতী ভাল করিয়া সমস্ত শুনিল, অনেক দিনের পর আর
একবার স্থির হইয়া ভাবিয়া লইল—তাহার পর অকম্পিত কর্ণে
কহিল, বাধিয়াছি—পার, ইহাই ছিন্ন করিও। ইহার উপর আর
বন্ধনের প্রয়োজন নাই।

সু। তোমার নাই কিন্তু আমার আছে।

মা। থাকুক কিন্তু বিবাহ হইতে পারে না।

সু। কেন, রিধবাকে বিবাহ কি করিতে নাই ?

মা। রিধবাকে বিবাহ করিতে আছে—কিন্তু বেশাকে
নাই।—

সুরেন্দ্রনাথের সহসা সমস্ত শরীর শিহরিয়া উঠিল—তুমি কি তাই ?

মা। নয়-কি ? নিজেই ভাবিয়া দেখ দেখি ?

সু। ছি ছি !—ও কথা মুখে আনিওনা—তোমাকে কত ভালবাসি।

মা। সেই জন্তই মুখে আনিলাম ; না হইলে হয়ত বিবাহ করিতেও সম্মত হইতাম।

সু। মালতী !

মা। কি ?

সু। সব কথা খুলিয়া বলিবে ?

মা। বলিব। তুমি ভিন্ন আমার দেহ পূর্ব্বে কেহ কখন স্পর্শও করে নাই—কিন্তু একজনকে মনপ্রাণ সমস্তই মনে মনে দিয়াছিলাম।

সু। তার পর ?

মা। আমাকে বিবাহ করিবার জন্ত তাকে অনেক মাধিয়া ছিলাম।

সু। তার পর ?

মা। জাতি যাইবার ভয়ে সে বিবাহ করিলনা।

সু। সে মন-প্রাণ ফিরাইয়া লইলে কিরূপে ?

মা। সে যেরূপে ফিরাইয়া দিল।

সু। পারিলে ?

মালতী একটু মৌন থাকিয়া কহিল—পূর্ব্বেই বলিয়াছি আমি বেশা—বেশায় সব পারে !

সু। উঃ—সে কি সদানন্দ ?

মা। না। আর একজন।

সু। তবে তুমি মানুষ চিনিতে পার নাই—তাহাকে বল নাই কেন ? সে তোমাকে ভালবাসিত।

সহসা মালতীর সর্বদাঙ্গ তড়িত প্রবাহ ছুটিয়া গেল। সেই পাগল ফ্যাঁপা মুখখানা ! মালতীর মনে পড়িল, সেই বৃষ্টির দিন ; সে সন্ধ্যার সময় ঘাট হইতে জল আনিতেছিল, পথিমধ্যে বৃষ্টি আসিয়া পড়িল, ভিজিয়া অর হইবার ভয়ে সদানন্দের বাটীতে আশ্রয় গ্রহণ করিল। মনে পড়িল সেই প্রথম তাহার নিকট অর্থ সাহায্য পাওয়া ; তাহার পর নিত্য হাতে গুঁজিয়া দেওয়া ;—সেই কাশী ঘাইবার দিন ; সেই বালিশের নীচে একরাশ টাকা দেওয়া ;—সেই আরো কত কি ! মনে পড়িল দুঃখের সময় সেই সহানুভূতি। নিমিষে তাহার চক্ষুদ্বয় জলে ভরিয়া গেল, কিন্তু বহিয়া পড়িবার পূর্বে মালতী তাহা মুছিয়া ফেলিল। সুরেন্দ্রনাথ কিন্তু তাহা দেখিতে পাইলেননা। তিনি কোচের বাহুতে হেলান দিয়া চক্ষু মুদিয়া অতঃ অনেক কথা ভাবিতেছিলেন—বলিলেন, তার পর ?

মা। কলিকাতায় বাইতেছিলাম।

সু। তার পর ?

মা। দয়া করিয়া পায়ে স্থান দিয়াছ।

পূর্বোক্ত প্রশ্ন তিনি অহমমনক হইয়া বলিয়াছিলেন, উত্তর শুনিয়া তাহা বুকিলেন। উঠিয়া বসিয়া বলিলেন, মালতী, তুমি রত্ন ! রত্ন কুস্থানে পাইলেও গলায় পরিতে হয়।

না। কে বলিল? যে রত্ন একজন গলায় পরে, অস্ত্র হস্তে
তাহা পায়ে রাখিতেও ঘৃণা বোধ করেন। তুমি আমাকে চরণে
স্থান দিও,—আনি রত্ন, তাহাতেই পরম সৌভাগ্য মনে করিব।

সুরেন্দ্রনাথ অঙ্গ হাসিলেন; বলিলেন—মালতী, আমি ভাবিতাম
তুমি বোকা কিন্তু তা তুমি নও—

মালতীও অঙ্গ হাসিল। ছুঃখে কষ্টে আজ তাহার অধরে প্রথম
হাসির রেখা দেখা দিল।

এই সময়ে বাহির হইতে দাসী বলিল, বাবু, অঘোরবাবুর জুড়ি
বাইরে দাঁড়িয়ে আছে।

সুরেন্দ্রনাথ বিস্মিত হইলেন; অঘোরবাবুর? কিন্তু এ বাগান-
বাড়ীতে কেন?

তিনি বলে পাঠিয়েছেন বড় দরকার।

সুরেন্দ্রনাথ তাড়াতাড়ি উঠিয়া বলিলেন, মালতী, এখন তবে
আদি।

এস। কিন্তু অঘোরবাবু কে?

পরে শুনিও।

অঘোরবাবুকে লিঙ্কাসা করিও, তিনি কোথায় বিবাহ
করিয়াছেন?

সুরেন্দ্রনাথ হাসিয়া ফেলিলেন—কেন পরিচয় আছে নাকি?

বোধহয় কতক আছে।

একাদশ পরিচ্ছেদ

জন্মিলে মরিতে হয়, আকাশে প্রস্তর নিক্ষেপ করিলে তাহাকে ভূমিতে পড়িতে হয়, খুন করিলে ফাঁসি বাইতে হয়, চুরি করিলে কারাগারে বাইতে হয়, তেননি ভালবাগিলে কাদিতেই হয়,—অপরা-
পরের মত ইহাও একটি জগতের নিয়ম। কিন্তু এ নিয়ম কে প্রচলিত
করিল জানিনা। ঈশ্বর ইচ্ছায় দত্তঃপ্রবৃত্ত হইয়া চোদ্দে জল
আপনি ফুটিয়া উঠে কিম্বা মাঝুখে সপ্ত করিয়া কাদে, কিম্বা দায়ে
পড়িয়া কাদে, অথবা চিরপ্রগিদ্ধ মৌলিক আচার বলিয়াই তাহা-
দিগকে বাধ্য হইয়া কাদিতে হয়,—তাহা যাহারা ভালবাসিয়াছেন
এবং তাহার পরে কাদিয়াছেন তাহারাই বিশেষ বলিতে পারেন।
আমরা অধম এ স্বাদ কখন পাইলামনা—না হইলে ইচ্ছা ছিল
ভালবাসিয়া একচোট খুব কাদিয়া লইব, ভালবামার ক্রন্দনটা গিষ্ট বা
কটু পরীক্ষা করিব। আবার ইহাতে বড় আশঙ্কার কথাও আছে,
শুনিতে পাই ইহাতে নাকি বুক-ফাটা-ফাটা কাণ্ডও বাধিয়া উঠে,
অমনি শিহরিয়া শত হস্ত পিছাইয়া দাড়াই—মনে ভাবি এ বৃদ্ধ-
বিগ্রহের মধ্যে মহসা গিরা পড়িবনা। অদৃষ্ট ভাল নয়—কি জানি
যদি পরীক্ষা করিতে গিয়া শেষে নিজের বুকখানাই ফাটাইয়া লইয়া
বাটা ফিরিয়া আগিতে হয়; এ ইচ্ছার আমি ঐখানেই ইস্তফা
দিয়াছি। তবে কৌতুহল আছে; যেখানে কেহ ভালবাসিয়া কাদে,
আমি উকিরুঁ কি মারিয়া তাহা দেখিতে থাকি; বিবৰ্ণ, শঙ্কিত মুখে

ভয়ে ভয়ে অপেক্ষা করিয়া বসিয়া থাকি, বুঝি এই বার বা ইহার বুকখানা ফাটিয়া যাইবে দেখিতে পাইব, কিন্তু সে যখন অবশেষে চোথের জল মুছিয়া দৃষ্টপুষ্ঠভাবে উঠিয়া বসে তখন দুঃখিত হইয়া ফিরিয়া যাই। তবে এমন ইচ্ছা করিনা যে তাহাদের বুকখানা ফাটিয়া বাউক, কিন্তু দেখিবার ইচ্ছাও কি জানি কেন এ পোড়া মন হইতে একেবারে ফেলিয়া দিতে পারিনা। আজও সেইজন্য মালতীর এখানে আসিয়াছি। বাহা দেখিয়াছি তাহা পরে বলিতেছি, কিন্তু বাহা শিখিয়াছি তাহা এই যে, মাহুয, ভালবাসিয়া ঈশ্বরের সম্মুখীন হইয়া দাঁড়ায়, মালতীর মত, ভালবাসার এ অশ্রু বিসর্জন ভগবান পদপ্রান্তে পদ্মের মত ফুটিয়া উঠে, আপনাকে ভুলিয়া, যোগ্যযোগ্য বিবেচনা না করিয়া, পরের চরণে তাহার মত আত্মবলিদানে অজ্ঞাতে শুধু তাঁহারই সাধনা করা হয়,—মাহুয জীবন্ত হয়। লোকে হয়ত পাগল বলে—আমিও হয়ত পূর্বে কত বলিয়াছি—কিন্তু তখন বুঝি নাই যে একপ পাগল জগতে সচরাচর মিলেনা; একপ পাগল মাজিতে পারিলেও এ তুচ্ছ জীবনের অনেকটা কাজ করা হয়।

স্বপ্নেরনাথ চলিয়া গেলে, কবাট রুদ্ধ করিয়া মালতী ভূমে লুটাইয়া পড়িল, কত বে কঁাদিল, তাহা বলিবনা। বুঝি সে ভাবিয়া দেখিতে-ছিল, বাল্যকালের সে ভালবাসা আর এ ভালবাসায় কত প্রভেদ! মালতী, আপনা খাইয়া ভালবাসিয়াছে, তাহার উপর গভীর কৃতজ্ঞতা মিশিয়াছে! ছাই নিজের স্মৃতি!—তাহার বোধ হইল তাঁহার জন্ত হাসিতে হাসিতে সে নিজের প্রাণটাও দিতে পারে।

মালতী বলিল, প্রাণাধিক তুমি—তোমার একগাছি কেশের জন্ত মরিতে পারি,—তুমি আমার জন্ত কলঙ্কিত হইবে? শুধু আমার জন্ত পাঁচ জনে পাঁচ কথা বলিবে—তাহা তুমি সহিবে? আমি অজ্ঞাত কুলশীলা, কেহ আমাকে জানেনা, কেহ আমাকে চিনেনা—আমার লজ্জা নাই কিন্তু তুমি মহৎ,—তোমার কলঙ্ক, তোমার লজ্জার কথা জগৎ শুদ্ধ ছড়াইয়া পড়িবে। লোকে বলিবে তুমি বেশ্য বিবাহ করিয়াছ; সমাজে তুমি হীন হইবে, মর্শ্বপীড়া অনুভব করিবে, আমি তাহা হইতে দিবনা। বাড় নাড়িয়া মালতী কহিল—তাহা হইবেনা। এ বিবাহ কিছুতেই ঘটতে দিবনা।

মালতী স্থির হইয়া উঠিয়া বলিল, অশ্রু মুছিয়া বৃন্তকরে কহিল—ঠাকুর তুমি জান, এ জীবনে যত পাপ, যত অপরাধ করিয়াছি, কিন্তু সে দিনে ভুলিওনা। জগতে আমার আর স্থান নাই—কিন্তু যদি কখন সেদিন হয়, যদি কখন স্বামী স্নেহ হারাইতে হয়—সেদিন তুমি আমাকে লইও,—পতিতা হইলেও চরণে স্থান দিও—

সে রাত্রের মত মালতী সেইখানেই পড়িয়া রহিল। পরদিন হইল কিন্তু সুরেন্দ্রনাথ আসিলেননা। সমস্ত দিন মালতী পথ চাহিয়া বসিয়া রহিল, অনেক রাত্রে সুরেন্দ্রনাথ আসিলেন, তাঁহার মুখ অপেক্ষাকৃত মলিন ও ক্লিষ্ট দেখিয়া মালতী কিছু শঙ্কিত হইল। কিন্তু কক্ষে প্রবেশ করিয়াই তিনি মুহু হাসিয়া বলিলেন, মালতী সারাদিন বৃষ্টি পথ চেয়ে আছ?

রঞ্জিত মুখে মালতী নিরন্তর রহিল।

কি করি বল ? একদিনের জন্তও মকদমা মেটেনা । যার যত আছে কষ্টও তার ততখানি আছে ।

মালতী বলিল—মকদমা কর কেন ?

সুরেন্দ্রনাথ হাসিলেন ; করি কেন ? তা' পরে বুঝিবে । আগে আমার হও—সমস্ত বিষয় নিজের মনে করিতে শেখ, তার পর বুঝিবে মকদমা করি কেন ?

মালতী মৌন হইয়া নানা কথা ভাবিতে লাগিল ।

সুরেন্দ্রনাথ কহিলেন, মালতী, সে কথা ভাবিয়াছিলে ?

না । কোন্ কথা ?

সু । কোন্ কথা ? কালিকার কথা আজই তুলিয়া গেলে ?

মা । তুলি নাই ; মনে আছে ।

সু । তা'ত থাকিবেই—কিন্তু ভাবিয়া দেখিয়াছিলে কি ?

মা । দেখিয়াছি । বিবাহ কিছুতেই হয়না ।

সু । হয়না ? সে আবার কি ?

মা । সে কথাত পূর্বেই বলিয়াছি ।

সু । বলিয়াছ আমার মাথা আর মুণ্ড । বিবাহ আমি করিবই ।

মা । আমি হইতে দিবনা । একমাসের উপর হইল এখানে আসিয়াছি ;—যদি এতই মনে ছিল তবে পূর্বে করিলে না কেন ? এখন সবাই জানিয়াছে তুমি মৃত জয়াবতীর হানে আর একজনকে কলিকাতা হইতে আনিয়াছ ।

সুরেন্দ্রনাথ একটু অগ্ৰমনস্ক হইলেন—বলিলেন, আমিও তাহা ভাবিতেছিলাম, হউকগে—আমি—

মহাশয়। তা হইলে আমি বিষ খাইব।

স্বরেন্দ্রনাথ ঈষৎ হাসিয়া বলিলেন, সে কথা পরে বোঝা যাইবে।
আপাততঃ এখন সাত দিনের মধ্যেই সমস্ত আয়োজন করিব।

মা। তবে সাত দিনের মধ্যেই আমাকে আর দেখিতে
পাইবে না।

স্বরেন্দ্রনাথ বিস্মিতভাবে কিছুক্ষণ তাহার মুখপানে চাহিয়া
রহিলেন, তাহার পর বলিলেন, কোথায় যাইবে ?

মা। যেখানে ইচ্ছা।

স্ব। মরিবে ?

মা। মরিব না—কেননা মরিতে আমি পারিব না। তবে যে
পথে ভাসিয়াছিলাম আবার সেই পথেই ভাসিয়া যাইব।

স্ব। তবু বন্ধন পরিবেনা ?

মা। না।

সেইরূপ দৃঢ় স্বর শুনিয়া স্বরেন্দ্রনাথ বিলক্ষণ বুঝিলেন যে মালতী
মিথ্যা কহিতেছে না; একটু চিন্তা করিলেন, পরে শুক হাস্ত করিয়া
বলিলেন, তুমি কি করিবে ? ইহা তোমাদের স্বধর্ম ! ভাল তাই
হউক।

মালতী এবার আর কোন উত্তর দিল না। মৌন মুখের এ
তিরকার নহ্ন করিয়া রহিল। বহুক্ষণ ধরিয়া কেহ আর কথা কহিল
না। পরে স্বরেন্দ্রনাথ বলিলেন, বাড়ীতে টাকা পাঠাইয়াছিলে ?

মালতী তখন কাঁদিতেছিল—মাথা নাড়িয়া জানাইল যে পাঠান
হয় নাই।

সু। কেন পাঠাও নাই ?

মালতী মৌন হইয়া রহিল। এবার তিনি বুঝিলেন যে মালতী কাদিতেছে। বলিলেন, হাতে টাকা ছিলনা ?

না। না।

সু। কিছুই ছিলনা ?

না। না।

সু। এতদিন আসিয়াছ, হাতে কিছুই হয় নাই ?

মালতী কাদিতে লাগিল—কথা कहিল না। সুরেন্দ্রনাথ এ প্রশ্ন বৃথা জিজ্ঞাসা করিয়াছিলেন কারণ তিনি নিজেই বেশ জানিতেন যে তাহার নিকট কিছুই নাই। কিছুক্ষণ পরে হাত ধরিয়া নিকটে আনিলেন, পার্শ্বে বসাইয়া স্নেহাঙ্গুরে ধীরে ধীরে বলিলেন, সাধ করিয়া এমন লক্ষীছাড়া হইয়া থাকিলে আমি কি করিব বল ? একথানা কাপড় পরিবেনা, একটা অলঙ্কার অঙ্গে তুলিবেনা, কি প্রয়োজন, কি ভালবাস, তাহা কখন মুখ ফুটিয়া বলিবে না—আমি আর কি করিব বল ? তাহার পর পকেট হইতে একতাড়া নোট বাহির করিয়া বলিলেন, রাখিয়া দাও। ইহা হইতে যাহা ইচ্ছা পাঠাইয়া দিও—বাকী বাহা রহিল, স্বচ্ছন্দে ব্যয় করিও, আর মধ্যে মধ্যে কিছু কিছু চাহিয়া লইও, অল্প হাসিয়া বলিলেন, টাকা জমাইতে শিক্ষা কর।

মালতী চুপ করিয়া শুনিতে লাগিল।

সু। তুলিওনা—আজ টাকা পাঠাইয়া দিও।

মা। কেমন করিয়া দিব ?

সু। রেজেস্ট্রি করিয়া দিও।

মা। আমি পারিব না। তুমি, আর কারো নাম করিয়া পাঠাইয়া দাও।

সু। কেন? ধরা পড়িবার ভয় হয়?

মা। হয়।

সু। তবে আমার উকিল অঘোরবাবুকে বলিয়া দিই। তিনি কলিকাতায় থাকেন, সেখান হইতেই পাঠাইয়া দিবেন।

মা। সেই ভাল। কিন্তু যদি কেহ তাঁহার নিকট সন্ধান লইতে আসে—তাহা হইলে?

সু। যেমন বুঝিবেন সেইরূপ উত্তর দিবেন।

মা। না। তাঁহাকে বারণ করিয়া দিও যেন কোনরূপে তিনি তোমার নাম না প্রকাশ করেন।

সু। আচ্ছা তাহাই হইবে।

দ্বাদশ পরিচ্ছেদ

জয়াবতী মরিয়াছে কিন্তু তাহার না বাঁচিয়া আছে। নারায়ণ-পুরের কিছু উত্তরে বাসপুর গ্রামে জয়াবতীদের বাটী। সেইখানে জয়া ও তাহার জননী থাকিত। কেমন করিয়া যে তাহাদিগের গ্রাসাচ্ছাদন চলিত তাহা তাহারাই জানিত। আর শুনিতে পাই গ্রামের দুই চারিজন মন্দ লোকও তাহা জানে, কিন্তু আশাদিগের তাহা জানিয়া কোন লাভও নাই; শুনিতে বাসনাও নাই। যাউক সে কথা। এইরূপে কিছু দিবস অতিবাহিত হইল, তাহার পর জানিলা কি উপায়ে জয়াবতী নারায়ণপুরের জমিদারবাবুর নিজ ভবনের একাংশে স্থান পাইল। যখন সে পাইল, তখন তাহার মাতাও আসিল; তখন দুইজনে ঘরকন্না পাঠাইয়া দিল; কিন্তু জয়ার মা'র অদৃষ্ট ভাল ছিলনা, তাই মাস পাঁচেক যাইতে না যাইতেই মাতা-কন্ডায় কলহ হইতে লাগিল। কিছুদিন পরে এরূপ হইল যে দুইজনে দু'সন্ধ্যা রীতিমত চিৎকার করত উভয়ে উভয়ের মন্দল কামনা এবং আশু সংসার বন্ধন-মুক্ত হইবার বিশেষ প্রার্থনা না করিয়া জল-গ্রহণ করিতনা। এরূপেও দিন কাটিতে লাগিল, আরো ছয় মাস কাটিল। তাহার পর জয়ার-মা প্রাসাদ-বাস লালসা পরিত্যাগ করিয়া তাহার পরিত্যক্ত পুরাতন ভবনে চলিয়া গেল। বোধ হয় তাহাকে সেখানে যাইতে নিতান্ত বাধ্য করা হইয়াছিল কেননা যাইবার কালিন সে যেরূপ নিশ্চিন্তভাবে বুক চাপড়াইতে চাপড়াইতে

এবং কন্ঠাও তাহার—কল্যাণ ভিক্ষা করিতে করিতে গিয়াছিল তাহা দেখিলে কিছুতেই বোধ হয়না যে ইচ্ছাস্থখে সে এ আবাস পরিত্যাগ করিয়া যাইতেছে। সেই অবধি সুরেন্দ্রবাবুর নিষেধ ছিল যেন সে মাগী কিছুতেই আর এ বাড়ীতে না ঢুকিতে পায়। কিন্তু তাহা হইতনা; সে মাগী আবার আসিত, আবার প্রবেশ করিত, কিন্তু ফল কিছুই হইতনা। বহুবিধ গালিগালাজ, শাপশাপাত্ত, অশ্রুপাত, বুক দারুণ চপেটাঘাত, মস্তকের কেশোৎপাটন এবং পরিশেষে ভৃত্য হস্তের ‘অর্দ্ধচন্দ্র’, এই লইয়া জয়ার মাকে বাসপুরে ফিরিয়া যাইতে হইত। প্রতি দুইমাস একমাস ব্যবধানে ইহা নিশ্চয়ই ঘটিত। বোধ হয় ইহাতে তাহার ভিতরে ভিতরে কিছু লাভ ছিল, না হইলে শুধু এইগুলির জন্তই সে এত পরিশ্রম করিয়া এতদূরে আসিতনা; সে যেরূপ চরিত্রের লোক ছিল তাহাতে এগুলি আর কোথার অনেক কম ক্রেশে উপার্জন করিয়া লইতে পারিত। যাক্ একথা—এমনও হইতে পারে যে সে কন্ঠা-রত্নকে অতিশয় স্নেহ করিত, এই জন্ত বিপথ-গামিনী হইলেও মায়া কাটাইতে পারিতনা—দেখিতে আসিত। এইরূপে চলিত। তাহার পর যখন সে শুনিল যে জয়াবতী গঙ্গায় ডুবিয়া ভবলীলা সাদ করিয়াছে তখন চিৎকার শব্দে বাসপুরের অর্ধেক প্রতিবাসীকে আপনার বাটার সম্মুখে একত্র করিয়া ফেলিল।

বাসপুরে অধিকাংশই ছোটলোকের বাস, সেইজন্ত অধিকাংশ চাষাভূষা লোকের বাটস্থ বৃদ্ধা, প্রোচা, আধবয়সী, যুবতী প্রভৃতি দর্শকবৃন্দে জয়ার মা’র দাওয়া দেখিতে দেখিতে ভরিয়া গেল। তখন সকলে বিস্ময়-বিফারিত নয়নে, বাক্শক্তিহীন হইয়া এ কাহিনী

শুনিল যে, জয়াবতীর গ্রাম-জোড়া জাহাজখানা প্রায় পাঁচশত দাসদাসীর সহিত কলিকাতার অতল জলতলে মগ্ন হইয়া গিয়াছে।

তখন জয়ার মা বলিল, যারা দেখেচে, তারা বল্চে যে অতবড় জাহাজ কল্‌কাতা সহরে নেই।

একজন বৃদ্ধা প্রত্যুত্তরে বলিল,—তাত নেই-ই।

একজন ‘আধবয়সী’ বিস্মিত হইয়া জিজ্ঞাসা করিয়া ফেলিল—
কত দাম ছিল?

আর বাছা, দামের কি আর নেখা যোখা আছে?

সে চুপ করিল।

জয়ার মা কহিল—নিজে লাট-সাহেব পর্য্যন্ত দেখতে এসেছিল।

যুবতীরা কান খাড়া করিয়া উঠিয়া বসিল।

জয়ার-মা। নিজে লাটসাহেব পর্য্যন্ত কেঁদে সারা,—বাছাকে সবাই ভালবাস্ত কিনা!

এইখানে জয়ার-মা চোখের কোণে অঞ্চলটা রগড়াইয়া লইল।
আর শ্রোতৃবৃন্দের মধ্যে অনেকেই মনে মনে প্রার্থনা করিল যে কি স্নকৃতি বলে পরজন্মে জয়াবতীরূপে জন্ম গ্রহণ করা যায়।

জয়ার-মা। জয়ার রূপের কি আদি-অন্ত ছিল? সাক্ষেৎ দুর্গা-প্রতিমে—আহা কিবা নাক, কিবা চক্ষু, কি ভুরুঙ্গ ছিরি, কি গড়ন পেটন, কোনো থানে এক তিল খুঁত ছিল কি?

যুবতীরা চুপ করিয়া রহিল, কিন্তু বৃদ্ধা, প্রোঢ়া, এমন কি দুইজন ‘আধবয়সী’ও স্বীকার করিল যে ইহা স্বতঃসিদ্ধ।

জয়ার-মা। বাবু কি কম ভালবাস্তেন? যখন যা বলেচে

তখনই তাই পেয়েচে। অত বড় রাজাতুল্য লোকের নজরে পড়া কি সোজা কথা?

একথা মনে মনে প্রায় সকলেই স্বীকার করিল।

আমিও আর বেশীদিন বাঁচবনা—এ শোক কি বরদাস্ত হবে? ইহাতে কাহারও হয়ত সন্দেহ ছিল কিন্তু সহায়ুভূতি প্রকাশ করিতে কেহ ছাড়িলনা।

একজন জিজ্ঞাসা করিল—জমিদার বাবুর কি হ'ল?

জয়ার-মা। তিনি ভাল আছেন; আলাদা জাহাজে ছিলেন কিনা তাই রুদ্ধ পেয়েছেন।

দুজনে কি তবে আলাদা জাহাজে ছিল?

জয়ার-মা। তা' ছিল বই কি, না হলে কুন্সে কেন? লোকজন ত সঙ্গে কম যায় নি!

তা'দের কি হ'ল?

জয়ার-মা। আহা! সবাই ডুবেচে।

সে বেলাটা এমনিই কাটিল। 'সন্ধ্যা হয়, বরকন্নার কাজ পোড়ে আছে' বলিয়া, 'কি আর কোরবে বল? তবে এখন আসি।' সকলেই একে একে প্রস্থান করিল। জয়ার-মাও একটা যা'তা' করিয়া সিদ্ধ পাক করিয়া লইয়া সকাল সকাল দ্বার বন্ধ করিল, আর যতক্ষণ নিদ্রা না আসিল ততক্ষণ মধ্যে মধ্যে চিংকার করিয়া প্রতিবাসিনীগণের অস্তঃকরণে সেই গ্রামজোড়া জাহাজ' আর লাটমাহের কান্নার কথা জাগাইয়া দিতে লাগিল।

পঞ্চদিন প্রাতঃকাল হইবামাত্রই জয়ার মা নারায়ণপুর অভিমুখে

রওনা হইয়া পড়িল। ক্রমে সে নারায়ণপুরে প্রবেশ করিল। সেই পথ, সেই ঘাট, সেই বৃক্ষের শ্রেণী সেই সব,—সেই সব—সমস্তই পরিচিত। জয়ার-মার মনে পড়িল যে এই পথ দিয়াই সে চলিত, আবার এই পথ দিয়াই বক্ষে আঘাত করিতে করিতে ফিরিয়া আসিত। আর সে নাই, তেমন ঝগড়া আর কখন হইবেনা, তেমন করিয়া বুক পিটিতেও আর পাইবে না। শত বেদনায় তাহার হৃদয় আকুল হইয়া উঠিল, সহস্রগুণ চিংকারে তাহা শ্মিত করিতে করিতে জয়ার-মা চলিল। বাহার বাটীর সম্মুখ দিয়া যাইতে লাগিল, তাহাকে শত কণ্ঠ ফেলিয়াও অন্ততঃ একবার জানালার নিকট আসিতে হইল। ক্রমে সুরেন্দ্রবাবুর অট্টালিকা ঐ সম্মুখে! জয়ার কত স্মৃতি তাহাতে মাথান আছে; জয়ার-মা আকুল ভাবে ক্রন্দনের তোড় আরো সহস্রগুণ বৃদ্ধি করিয়াছিল। সম্মুখের গেট দিয়া পূর্বের সে ঢুকিতে পাইতনা; কারণ বাবুর নিষেধ ছিল, কিন্তু এখন সে বেক্রপ ব্যাঘ্রিণীর ছায় ছুটিতে ছুটিতে প্রবেশ করিয়া পড়িল, যে দ্বারবানদিগের বাধা দিতে কিছুতেই সাহস হইল না। সকলেই প্রায় দশহস্ত পিছাইয়া দাঁড়াইল।

সুরেন্দ্রবাবু তখন আহরাস্তে বিশ্রাম করিবার প্রয়াস করিতে ছিলেন; চিংকার শব্দে বুঝিলেন জয়ার-মা ঝড়ের মত উঠিয়া আসিয়া পড়িল। আসিয়াই সে, জয়াবতীকে ফিরাইয়া পাইবার জন্য অকৃতভাবে এক আবেদন করিয়া নিকটেই উপবেশন করিল, তাহার পর আর এক আবেদন, আর এক আবেদন, কথা শেষ না হইতেই পুনঃ পুনঃ শত সহস্র আবেদন, ভিক্ষা, প্রার্থনা, কৈফিয়ৎ তলব—ইত্যাদি

নানাপ্রকারে সুরেন্দ্রনাথকে একেবারে বিহ্বল করিয়া ফেলিল; তৎপশ্চাৎই মস্তক ঠোকন, দারুণ বক্ষাঘাত সমষ্টি ও কেশাকর্ষণ প্রভৃতি আর যাহা যাহা ঘটিল তাহা সম্যক বিস্তারিয়া বলিবার ক্ষমতা আমাদের নাই।

সর্বশেষে জয়ার-মা এই বলিয়া শেষ করিল যে তাহার আর একটি পয়সাও থাইতে নাই, এবং তিনি দয়া না করিলে হয় সে অনাহারে মরিবে, না হয় এই খানেই গলায় দড়ি বাঁধিয়া তাহার জয়াবতী যেখানে গিয়াছে সেইখানেই যাইবে।

সুরেন্দ্রবাবু বলিলেন, যা হইবার হইয়াছে—এখন কি হইলে তোমার চলে?

জয়ার-মা চক্ষু মুছিয়া বলিল,—বাবা, আমার সামান্যতই চলিবে—আমি বিধবা, কেহ নাই—কত আমার আর লাগিবে?

সু। তবু কতটাকা চাও?

জ না। পনের টাকা মাসে মাসে পাইলেই আমার চলে।

সু। তা'ই পাইবে। যতদিন বাঁচিবে, মাসে মাসে কাছারি হইতে ঐ টাকা লইয়া যাইও।

তখন জয়ার-মা অনেক আশীর্বাদ করিল, অনেক প্রীতিপ্রদ কথা কহিল, তাহার পর প্রস্থান করিল। যাইবার সময় সে আর তেমন করিয়া কাঁদিতে কাঁদিতে গেল না—বরং আরো অনেক কথা ভাবিতে ভাবিতে গেল। জয়াবতী মরিয়াছে, মা হইয়া সে অন্তঃকরণে ক্রেশ অমৃতভষ করিয়াছে কিন্তু কিছু সুবিধাও হইয়াছে যাইবার সময় জয়ার-মা একথা মনে করিতে ভুলিল না।

জয়ার-মা সুরেন্দ্রবাবুর নিকট বিদায় লইয়া একেবারে চলিয়া গেলনা। যে স্থানে দাসদাসীরা থাকে সেখানে আসিয়া উপস্থিত হইল। তথায় পরিচিত দাসদাসী অনেকেই ছিল, জয়ার-মার দুঃখে তাহাদের মধ্যে অনেকেই দুঃখ প্রকাশ করিল, দুই একজন কাঁদিয়াও ফেলিল। জয়ার-মা অনেক গল্প করিল, সুরেন্দ্রবাবুর দয়ার কথাও প্রকাশ করিল; কিন্তু কথায় কথায় ক্রমশঃ যখন সে শুনিল যে তাহার জয়াবতীর স্থানে আর একজন লম্বা অভিবিক্ত হইয়া আসিয়াছে, এবং বাবু তাহাকে বহু সমাদরে বাগানবাটিতে স্থান দিয়াছেন তখন জয়ার-মা অল্প আকৃতি ধারণ করিল। চক্ষু দিয়া আগুন বাহির হইতে লাগিল; স্থান কাল বিবেচনাহীন হইয়া সে সেইখানেই বাগানবাড়ী অধিকারিণীর উদ্দেশে বহুবিধ হীনবাক্য, গালিগালাজ আরম্ভ করিয়া দিল। ক্রন্দনের ধ্বনি ক্রমশঃ বাড়িয়া উঠিতে লাগিল; অদম্য উৎসাহে নবীন করিয়া পুনরায় সেই কেশাকর্ষণ, সেই বুক চাপড়ানি! দাসদাসীরা ভীত হইল, শান্ত হইবার জন্য অনেক বুঝাইল, শেষে বাবুর ভয় পর্যন্ত দেখাইল, রাগ করিয়া বাবু টাকা বন্ধ করিয়া দিবেন তাহাও বলিল, কিন্তু জয়ার-মা বহুক্ষণাবধি তাহাতে কর্ণপাতও করিলনা। পরিশেষে তাহারা বাধ্য হইয়া অল্প উপায় উদ্ভাবন করিয়া জয়ার মার হস্ত হইতে বহু ক্লেমে নিষ্কৃতি লাভ করিল।

*পথে আসিয়া জয়ার-মা বাগানবাটি অভিমুখে চলিল। কন্ঠাশোক তাহার চতুর্গুণ উৎথলিয়া উঠিয়াছে, হিংস্রানল পঞ্জরে পঞ্জরে অগ্নি জ্বালাইয়া দিয়াছে। তাহার মনে হইতে লাগিল, তাহার

কন্যাকে এ মাগী ডুবাইয়া দিয়া বলপূর্ব্বক সে হান অধিকার করিয়া বসিয়াছে। গর্জ্জাইতে গর্জ্জাইতে তখন জয়ার-মা বাগানবাটীতে প্রবেশ করিল। যে দাগী সম্মুখে পড়িল তাহার পানে ক্রোধ-কষাইত নয়নে চাহিয়া বলিল, সে ডাইনি কোথা ?

সে বেচারী নূতন লোক ভয়ে ভয়ে পিছাইয়া গিয়া বলিল, ঐ হোথা।

সে যেমন প্রশ্ন করিয়াছিল তেমনি উত্তর পাইল। সেও প্রশ্নের অর্থ বুঝিতে পারে নাই, জয়ার-মাও উত্তরের অর্থ বুঝিতে পারিলনা। আর একবার তাহার পানে সেইরূপ চাহিয়া বলিল, কোথা ?

সে অঙ্গুলি হেলাইয়া যথেষ্ট একটা দিক দেখাইয়া দিয়া সরিয়া পড়িল। জয়ার-মা সিঁড়ি বাহিয়া উপরে উঠিল। সেখানে কক্ষে-কক্ষে ঘুরিয়া বেড়াইতে লাগিল—কাহারও সহিত সাক্ষাৎ হয়না। কিন্তু এ কি শোভা ! কি আসবাব, কি বহুমূল্য সাজ-সজ্জা ! সে পূর্ব্বের স্মরণেস্তবাবুর বাটীতে অনেকদিন ছিল, সেখানে বহু দ্রব্য দেখিয়াছে, কিন্তু এমন কখনও দেখে নাই। যত দেখিতে লাগিল তত, জুড় সপের মত ফোঁস্ ফোঁস্ করিতে লাগিল। তাহার মনে হইতে লাগিল এ সকল সমস্তই জয়াবতীর হইত, আর কে জানে—হয়ত কোন সময়ে তাহারই বা হইতে পারিতনা ? এইরূপে মনে মনে তর্ক বিতর্ক করিতে করিতে সে একটা কক্ষে একজন স্ত্রীলোকের দেখা পাইল। পশ্চাত হইতে তাহাকে দেখিয়া জয়ার-মা একজন পরিচারিকা স্থির করিল। ডাকিয়া কহিল, ওগো, তোদের গিন্নি কোথায় ? অস্বাভাবিক কর্কশ্ববচনে সে ফিরিয়া চাহিল। জয়ার-

মা দেখিল তাহার সান্নাত বস্ত্র, গাত্রে অলঙ্কারের নানমাত্র নাই—
কিন্তু মুখ দেখিয়া থমকিয়া দাঁড়াইল ; কর্কশ কর্ণধর নরম হইয়া
আসিল, বলিল, তুমি কে গা ?

আমি এইখানে থাকি । আপনি বসুন ।

জয়ার-মা । তুমি কত দিন আসিয়াছ ?

স্ত্রীলোক । প্রায় এক মাসের কিছু অধিক ।

জয়ার-মা । তোমাদের গিন্নি কোথায় ? তুমি বুঝি তাঁর
সঙ্গে এসেছ ?

স্ত্রীলোকটা মাথা নাড়িয়া বলিল, তাঁর সঙ্গে কিছু প্রয়োজন
আছে কি ?

জয়ার-মা । প্রয়োজন আমার ঢের আছে । সেই ডাইনি
হারামজাদির মুণ্ডুটা আজ চিবিয়ে খাব । বলিতে বলিতে তাহার
সেই পূর্বভাব, সেই রুদ্ধ মুখশ্রী, সেই অমানুষিক চোখের ভাব
সমস্তই ফিরিয়া আসিল—জানিন্ আমি কে ? আমি জয়ার-মা,
আমাকে দেশ স্ত্রদ্ধ লোক চেনে । হারামজাদি ডাইনি আমার
মেয়েকে ধেরেচে—আজ আমি তাকে খাব—খাব—খাব—(দন্তে
দন্ত ঘর্ষণ) খাব, তবে খাব, খাব—খাব—খাব—সব শেষ কোরে
তবে খাব ।

স্ত্রীলোকটা রুদ্ধভাবে সে অলৌকিক ভঙ্গি দেখিতে লাগিল ।

ওরে হারামজাদি তোকে খাব (বক্ষে চপেটাবাত) ওরে
আবাগি—শতক খোয়ারি—ছেনাল—ডাইনি (মস্তকে কেল্লাকর্ষণ)
তোকে খাব—তোকে খাব—তোকে খাব—মাকালীর গারে বুক

চিরে রক্ত দেব—আর এমনি কোরে মাথা খুঁড়ে হাড় দেব (ভূমিতলে মন্তক ঠোকন)—ওরে আবাবি এমনি কোরে—এমনি কোরে (দন্তে দন্ত ঘর্ষণ)—কই কোথা সে ?

যাহার উদ্দেশে এত হইতেছিল, সেই সম্মুখে বসিয়াছিল, জয়ার-মা কিন্তু তাহা জানিতনা, জানিলে বোধ হয় সেদিন কিছু একটা ঘটয়া যাইত ।

মালতী নিকটে আসিয়া হাত ধরিল, ধীরে ধীরে বলিল, আপনি চুপ করুন—

আমি চুপ কোরব ?—তুই হতভাগী সে কথা বলবার কে ? আমার মেয়েকে খেয়েচে আর আমি চুপ কোরে থাকব ? (পুনরায় ভূমিতলে মন্তকাবাত !)

মালতী বুঝিল, অত মোটা কার্পেট না থাকিলে জয়ার-মা সেদিন আস্ত মাথা লইয়া বাটা ফিরিয়া যাইতে পারিতনা । কহিল, তিনি আজ এখানে নাই ।

এখানে নাই ?

মা । না ।

জয়ার-মা । আমি কিন্তু এক পাও এখান থেকে নোড়বোনা—
হারামজাদিকে দেখ্ব খাব—তবে যাব ।

মালতী অল্প হাসিয়া বলিল, যাবেন কেন ? স্বচ্ছন্দে এখানে থাকুন । কিন্তু অনেক বেলা হ'ল, খাওয়া দাওয়া ত এখনো আপনায় হয় নাই ?

জয়ার-মা । খাওয়া দাওয়া ? তা তখন একেবারেই কোরব ।

মা। আহা, মেয়ের শোক ! মার প্রাণ যে কি কোচ্ছে তা' আমিই জানি।

জয়ার-মা ঈষৎ নরম হইল ; বলিল, তাই বুঝে দেখ্ বাছা।

মা। তা' কি আর বুঝিনে ? কিন্তু কি কোরবেন বলুন—মুখেও ত কিছু দুটো দিতে হয়। পোড়া পেট ত আর মানেনা।

জয়ার-মা। তা' সত্যি কথা।

মা। তাই বলচি, এখানেই দুটো জোগাড় কোরে দিই—

জয়ার-মা। দিবি ? তা' দে বাছা।

মা। আহা ! জয়াদিদি আপনার কথা কত বোলতেন।

জয়ার-মা। বোলত ? তা' বলবে বৈকি ! তুই তাকে দেখেচিস্ ?

মা। আহা—কত দিন এক সঙ্গে এলাম,—তাকে আর দেখিনি ?

জয়ার-মা। তুই বুজি তার সঙ্গে ছিলি ?

মা। হাঁ—তিনি আমাকে আমার দেশ থেকে তুলে নিয়ে ছিলেন। কত কথা বোলতেন,—তার মধ্যে আপনার কথাই বেশী হোতো।

জয়ার-মা। তা' হবে বৈকি ! সে আমার তেমন মেয়ে ছিলনা।

মা। তিনি খুব ভাল লোক ছিলেন।

জয়ার-মা। আহা, অমন মেয়েও নরে ! কিন্তু তোদের এ ভাইনি কোথেকে উঠলো ?

মা। কল্‌কাতা থেকে।

জয়ার-মা। মাগী বুজি বাবুকে ওষুধ কোরেচে?

মা। শুনতে ত পাই।

জয়ার-মা। কিন্তু আমি তার ওষুধ করা আজ ভেঙে দেব।

মা। দিও—মাগী যেমন—তেননি শোধ দিয়ে তবে যেয়ো।

জয়ার-মা। তা' যাব। মাগী মন্তর তন্তর কিছু জানে?

মা। মন্তর তন্তর? শুনতে পাই কামিখে থেকে শিখে এসেছিল। মাঝষকে ভেড়া কোরে রাখতে পারে। এই বাবুকে এমনি কোরেচে যে ইনি উঠতে বোললে ওঠেন, বোসতে বোললে বসেন।

জয়ার-মার মুখখানা কিছু বিবর্ণ হইয়া গেল। শুক্মুখে বলিল—
তা' মন্তর তন্তর আমিও জানি।

মা। জানবেনা কেন? তা' আজ দুপুর বেলা বখন আসবে তখন দেখিয়ে দেব।

জয়ার-মা। বাণ নাতে জানে?

মা। জানে বৈকি!

জয়ার-মা। কখন আসবে?

মা। দুপুর বেলা।

জয়ার-মা জানালা দিয়া বাহিরে চাহিয়া দেখিল। বোধ হইল
বেন দুপুর হইতে অধিক বিলম্ব নাই। ইতস্ততঃ করিয়া বলিল—
আজ কিন্তু আনার ঢের বরাত আছে—আজ তবে এখন যাই, কাল
আসব। জয়ার-মা উঠিয়া দাঁড়াইল।

মা। না না, আজ এখানে থেয়ে দেয়ে যান।

জয়ার-মা। বড় দেরী হবে যে।

মা। কিছুই দেরী হবে না।

জয়ার-মা। তবে শীগ্গীর শীগ্গীর নে মা। তোর নামটি কি বাছা?

মা। আমার নাম মালতী।

জয়ার-মা। আহা বেশ নাম।

জয়ার-মা তখন নিচে আসিয়া তাড়াতাড়ি করিয়া কিছু আহার করিয়া লইল; মালতী নিকটে বসিয়া দেখিল যে জয়ার-মার আহারে তেমন সুবিধা হইলনা—উঠিয়া বলিল—তবে এখন যাই মা।

মা। একটা কথা আপনাকে এখনো বলা হয়নি—জয়ারদিদির কাছে আমি দশ টাকা ধার নিয়েছিলাম—তা' তিনি ত নেই এখন আপনি যদি দয়া কোরে আমাকে ঋণমুক্ত করেন!

জয়ার-মা ভাল বুঝিতে পারিলনা। বলিল, কি করি?

মা। সেই দশ টাকা আপনি নিন।

জয়ার-মা। আমাকে তুমি দেবে?

মা। হাঁ।—মালতী উপর হইতে দশ টাকা আনিয়া তাহার হাতে দিল।

জয়ার-মা অনেকক্ষণ ধরিয়া মালতীর মুখপানে চাহিয়া রহিল—তাহার পর ধীরে ধীরে বলিল, বাছা তুই নিশ্চয় ভদ্র ঘরের মেয়ে।

মালতী মুখ হাসিয়া বলিল, আমরা দুঃখী লোক।

জয়ার-মার চোখের কোণে একটু জল আসিল। বলিল, তা হোক—তবুও তুই ভদ্রের মেয়ে না হলে—এই দেখনা কেন,—তা' সত্যি কথাই বলি,—আমার জয়ার হাতে এত টাকা ছিল কিন্তু মা' বোলে দশ টাকা কখন একসঙ্গে এমন কোরে হাত তুলে দেয়নি। জয়ার মা চোফের কোণ মুছিল।

মা। আমরা দুঃখী লোক কিন্তু ধর্ম্য ত আছেন।

জয়ার-মা। আছেন ; কিন্তু সবাই কি তা' জানে ?

মা। তা হোক—কাল তবে আসবে ?

জয়ার-মা। হ্যাঁ—তা—হ্যাঁ আসব বৈকি।

মা। আমাদের ঠাকুরুণকে তোমার কথা আজ তবে বোলে রাখব কি ?

জয়ার-মা। হ্যাঁ—তা—না—তা আর বোলে কাজ নেই। কানরূপ হইতে শিক্ষা করা 'বাণ মারা' বিঘাটা জয়ার জননীর মনে বড় শান্তি দিতেছিলনা, মালতী তাহা বুঝিতে পারিয়াছিল।

জয়ার-মা শুদ্ধ হইয়া বলিল, তবে এখন আসি, মাঝে মাঝে তোরা কাছে আসব এখন।

না। এসো।

ত্রয়োদশ পরিচ্ছেদ

একথা শুনিয়া সুরেন্দ্রনাথ খুব হাসিয়া বলিলেন, তবে তোমার সঙ্গে খুব ঝগড়া হ'য়ে গেল ?

মালতী বলিল, ঝগড়া হবে কেন, বরং বেশ ভাব হ'য়ে গেল।

সু। তবে ভাব কোরে নিয়েচ ?

মা। নিয়েচি।

সু। কিন্তু ওর নিজের নেয়ের সঙ্গে কখন বোনুতানা। চিরকাল ঝগড়া ছিল।

মা। তা শুনেচি।

সু। কি কোরে ?

মা। নিজেই মনের দুঃখে আমাকে কিছু কিছু বোলেচে। মন-দুঃখের কারণটা কিন্তু মালতী খুলিয়া বলিলনা।

সু। প্রথমে বাড়ীতে ঢুকেই বুঝি তোমাকে খুব গালাগালি দিয়েছিল ?

মালতী হাসিয়া বলিল, আমাকে দেয়নি। যে ডাইনিকে তুমি কলিকাতা থেকে এনেচ, তাকেই দিয়েছিল।

সু। সে ডাইনি ত তুমিই।

মা। আমি কেন হব ? আমি ত কলিকাতা থেকে আগিনি।

সু। তা হোক তবু ত তুমিই সে।

মা। আমাকে সে চিন্তেও পারেনি। একটা দাসী মনে করেছিল।

স্বরেন্দ্র দ্বিষৎ ছুঃখিতভাবে বলিলেন, তা'ছাড়া অপরে আর কি মনে করতে পারে ?

মা। আমিও সেইজন্তে আজ বেঁচেছি—না হলে বোধহয় আমাকে আস্ত রাখতনা।

স্ব। মেরে ফেলত ?

মা। বোধহয়।

স্ব। তার পর ?

মা। আমি বললাম সে মাগী এখানে নেই। তা'তে বললে যে সে এলেই তাকে খেয়ে ফেলবে।

স্বরেন্দ্রবাবু হাসিতে লাগিলেন।

তার পর জিজ্ঞাসা করলে, 'তোমাকে ওষুধ করেছে কিনা'; আমি বললাম বোধ হয় কোরেচে—না হলে বাবু উঠতে বললে ওঠেন, বসতে বললে বসেন কেন ?

স্ব। আমি বুঝি, তাই করি ?

মা। করনা কি ?

স্ব। আচ্ছা তা' দেখি ;—তার পর ?

মা। তার পর জিজ্ঞাসা করলে যে, 'সে মন্তর তন্তর জানে কিনা', —আমি বললাম, 'খুব জানে; কামরূপ থেকে শুনতে পাই শিখে এসেচে।' বললে 'আমিও জানি' কিন্তু বুঝতে পারলাম মনে মনে ভয় পেয়েছে। জিজ্ঞাসা করলে—বাণ মারতে পারে ? আমি বললাম 'পারে'।

সুরেন্দ্রবাবু এবার খুব জোরে হাসিয়া ফেলিলেন। বলিলেন, তখন বুঝি পালিয়ে গেল ?

হাঁ।—

সু। আর কখন এখানে আসবেনা ?

মা। আসবে বৈ কি। কিন্তু তোমার সে ডাইনের কাছে আসবেনা—আগে ত আমার কাছে আসবে।

সু। বা'র কাছে ইচ্ছা আসুক, কিন্তু এখন তুমি আমার কাছে এস। কাছে আসিলে হাত দুটি ধরিয়া বলিলেন, মালতী, আর কত দিন এমন কোরে কাটাবে ? এমন ধারা বেশ চোখে আর দেখা যায়না।

মালতী মুখ টিপিয়া হাসিয়া বলিল, গয়না পরিলে কি রূপ বাড়িবে ?

সু। তোমার রূপের সীমা নাই—বার সীমা নাই তা'কে বাড়ান যায়না—। কিন্তু আমার তৃপ্তির জগ্গেও অন্তঃ—

মা। গয়না পরিতে হবে ?

সু। হাঁ।

মা। পরিতে পারি কিন্তু আগে বল, আমাকে গহনা পরাতে তোমার এত জেদ কেন ?

সু। যদি বলি তা'হলে মনে দুঃখ পাবেনা ?

মা। কিছুনা।

সু। তবে বলি শোন ;—তোমার এ নিরাস্তরগা মূর্তি বড় জ্যোতির্ময়ী—স্পর্শ করিতেও সময়ে সময়ে কি বেন একটা গন্ধোচ আসিয়া পড়ে—দেখিলেই ননে হয় বেন আমার পাপ ফুটা ঠিক

তোমারই মত উজ্জল হইয়া ফুটিয়া উঠিতেছে। তোমাকে বলিতে কি,—তোমার কাছে বসিয়া থাকি—কিন্তু কি একটা অজ্ঞাত ভয় আমাকে কিছুতেই ছাড়িয়া যাইতেছেন। বলিয়া মনে হয়। আমি তেমন সুখ পাইনা—তেমন মিশিতে পারি না; তাই তোমাকে অলঙ্কার পরাইয়া একটু মান করিয়া লইব।

মালতী নিঃশব্দে আপনার সর্বদ্বন্দ্ব নিরীক্ষণ করিল, প্রকাণ্ড দর্পণে তাহা পূর্ণ প্রতিকলিত হইয়াছে তাহাও দেখিল। মনে হইল সে বুঝি যথার্থ-ই বড় উজ্জল, বড় জ্যোতির্ময়ী; মনে হইল পুষ্পের অতীত শ্রুতি এখনও বুঝি সে দেহ ছাড়িয়া যায় নাই, পবিত্রতার ছায়াখানা এখনও সে দেহে বুঝি ঈষৎ লাগিয়া আছে। রাত্রি, মহা-নিস্তরু কক্ষে, মালতীর ঈষৎ ভ্রম জন্মিল—সে দেখিল, সম্মুখে, মুকুরে এক কলঙ্কিত দেবীমূর্তি আর পার্শ্বে জীবনের আরাধ্য সুরেন্দ্র-নাথের অকলঙ্ক দেবমূর্তি!

বিস্ময়ে, আনন্দে মালতী চক্ষু মুদ্রিত করিল।

পরদিন ঠিক সন্ধ্যার পর সুরেন্দ্রনাথ মোহন নটবর বেশে মালতীর মন্দিরে দেখা দিলেন। গলায় মোটা মোটা ফুলের গোড়ে; জুঁই, বেলা, বকুল, কামিনী প্রভৃতি পুষ্পের একরাশি মালা, কণ্ঠ, বুক ভরিয়া আছে, এক হস্তে ফুলের তোড়া, অপর হস্তে মথমল-মণ্ডিত স্নন্দর স্তম্ভন একটা বাস্ক; পরিধান পট্টবস্ত্র, পায়ে জরির জুতা; হেলিতে ঢুলিতে একেবারে মালতীর সম্মুখে আসিয়া দাঁড়াইলেন। পোষাক পরিচ্ছদ দেখিয়া মালতী হাসিয়া বলিল, আজ আমার এ কি?

সু। কি বল দেখি ?

মা। তা' জানিনা।

সুরেন্দ্রনাথ কৃত্রিম গম্ভীর হইয়া বলিলেন,—তুমি পূজা কর ?

মা। করি।

সু। তবে তোমার বাড়ীতে চন্দন আছে ; চন্দন এনে আমাকে সাজিয়ে দাও—আজ আমার বিবাহ।

মা। কা'র সঙ্গে ?

সু। আগে মাজাও, তা'র পরে শুনিও।

মালতী নিচে হইতে চন্দন ঘষিয়া আনিয়া বেশ করিয়া সাজাইয়া বলিল—এখন বল।

সু। তা' কি এখনো বুঝিতে পারনি ?

তাহার পর গলদেশ হইতে পুষ্পমালা খুলিয়া একটির পর একটি করিয়া তাহাকে পরাইলেন, মখমল বান্ধ হইতে নানাবিধ রত্নজড়িত অলঙ্কার বাহির করিয়া যথাস্থানে যথাক্রমে নিবেশ করিলেন—মালতী জন্মে কখন সেরূপ দেখে নাই, বিস্মিত হইয়া দেখিতে লাগিল—সব শেষ করিয়া মুখচুশ্নন করিয়া বলিলেন,—তোমাকে বিবাহ করিলাম, এতদিনে তুমি আমার স্ত্রী হইলে,—আর কোথাও পলাইতে পারিবেনা—যে মালা আজ পরাইলাম, জন্ম, জন্মান্তরে তাহা আর খুলিতে পারিবেনা।

উভয়ের চক্ষেই জল আগিল, উভয়েই কিছুক্ষণ ধরিয়া কথা কহিতে পারিলেননা। তাহার পর অশ্রু মুছাইয়া সুরেন্দ্রনাথ

বলিলেন,—এখন বাড়ী চল—আপনার সংসার আপনি বুঝিয়া লও—
আশীর্বাদ করি এ জীবনে চিরসুখী হও ।

মালতী প্রণাম করিয়া পুনর্ব্বার নিকটে উপবেশন করিল ।
চোক্ষের জল আজ তাহার বড় বাড়িয়া উঠিয়াছে । শতবার মুছিল,
শতবার চক্ষু তিতিয়া উঠিল—কিছুতেই নিবৃত্ত হইতেছে না ।
স্বরেন্দ্রনাথ তাহা বুঝিলেন, বুঝিয়া বলিলেন, মালতী, আজ পিতা-
মাতার কথা মনে হইতেছে ?

মালতী বাড় নাড়িয়া বলিল, হাঁ ।

বাহা ইচ্ছা ছিল তাহাতে তুমি নিজেই বাদ সাধিলে । মনে
করিয়াছিলাম আর এমন করিয়া থাকিবনা, তোমাকে যখন
পাইয়াছি তখন প্রকাশ্যভাবে বিবাহ করিব, আর একবার সংসারী
হইব । তোমার পিতামাতাকে এখানে আনিব—লোকে তখন যা'ই
বলুক না কেন—আমি নিজে সুখী হইব । দীর্ঘনিশ্বাস ফেলিয়া
বলিলেন,—সে আশা এখন দুরাশা ।

এখন বাড়ী যাইবে ?

মালতী বলিল,—কোথায় ?

যে তোমার বাড়ী—যেখানে আমি থাকি ।

এটা কি আমার বাড়ী নয় ?

তবে কি সেখানে যাইবেনা ?

না !

আমিও ঠিক তাই ভাবিয়াছিলাম ।

চতুর্দশ পরিচ্ছেদ

দুঃখের দিন দেয়া করিয়া কাটে সত্য, কিন্তু তথাপি কাটে ;
বসিয়া থাকেনা। মাধবের মৃত্যুর পর শুভদার দিনও তেমনি করিয়া
অনেক দিন কাটিয়া গিয়াছে। তখন বর্ষা ছিল, আকাশে মেঘ
ছিল, পথে ঘাটে কাদা পাক পিছল ছিল—এখন তাহার পরিবর্তে
শরৎ কাল পড়িয়াছে। সে মেঘ নাই, সে কাদা পাক পিছল নাই
—পথ ঘাট খটখট করিতেছে ; কখন দুই এক খণ্ড শুভ্র মেঘ
উদ্বেগহীনভাবে আকাশ বহিয়া কোথাও চলিয়া যাইতেছে। তখন
প্রকৃতির নিত্য স্নান মুখ, নিত্য চোখে অশ্রু ছিল—এখন সে সব
আর নাই। কখন কখন সে মুখ ঈষৎ মলিন হয়, দুই এক ফোঁটা
চোখে জলও আসে দেখিতে পাই—কিন্তু ক্ষণিকের জ্ঞা। তৎক্ষণাৎ
মুছিয়া ফেলিয়া আবার হাসে। অতীতের স্মৃতি জড়িত দুঃখের শেষ
ক্রন্দনটুকুর মত, গগনের কোন অনির্দেশ্য কোণ হইতে ‘গুড়গুড়’
করিয়া কখন কখন কাঁদিয়া উঠে বটে কিন্তু তাহাতে আর গভীরতা
নাই। এক্ষেত্রে জীবন আর ভাল লাগেনা একথা প্রকৃতি সত্যিও
বেন কতক বুঝিয়াছে। পরিবর্তন ভিন্ন সংসার চলেনা একথা
সকলেই বুঝেন—বুঝেনা কেবল শুভদার সৃষ্টিকর্তা ! জন্মিয়া অবধি
আজ পর্য্যন্ত ! শুভদা একথা মনে করিয়া দেখে—আর দেখে
শ্রীমদানন্দ চক্রবর্তী। পাড়ার পাঁচ জন দেখে—শুভদা ঘাট হইতে
স্নান করিয়া যাইতেছে, জলের কলসী কাঁকে লইয়া ধীর মন্থর গমনে

চলিয়া যাইতেছে, গৃহকর্ম করিতেছে,—কিন্তু নিত্য ফীণ, নিত্য বিষাদময়ী !

বর্ষায়সীরা বলে—ছুঁড়ি আর বাচবেনা ;—আহা !

সমবয়সিনীরা বলে, এমন অদৃষ্ট যেন শত্রুও না হয়—আহা !

পিছনে ‘আহা’ ‘আহা’ সবাই বলে কিন্তু সম্মুখে একথা বলিতে তাহাদের লজ্জা বোধ হয়। সকলেই যেন বুঝিতে পারিলেন, ‘আহা’টা শুভদার সম্বন্ধে খাটেনা। আর একটা অঁত কিছু—যাহা জগতে নাই, যাহা এ পর্য্যন্ত কেহ কখন প্রয়োগ করে নাই—প্রয়োগ করিবার অবকাশও আইসে নাই,—এমন একটা শব্দ খুঁজিয়া পাইলে যেন বলিবার মত কতকটা হয়। তাই কেহ কিছু বলেনা—শুভদা আসিলে চুপ করিয়া থাকে। হান করিবার সময় গঙ্গার ঘাটে ছেলেনেয়েরা জল ছিটায়, গোলমাল করে, হাশ্ব-কলরবে প্রৌঢ়ানিগের শিবপূজার মন্ত্র ভুলাইয়া দেয়, এমন অনেক উৎপাত করিতে থাকে, কিন্তু শুভদা যখন নিঃশব্দে ঘাটের সর্বশেষপ্রান্তে কলসী নামাইয়া নিতান্ত অস্পর্শীয় নীচ জাতীয়ার হাণ্ড মসকোচে জলে নামে, তখন বালকবালিকারাও বুঝিতে পারে, যে এখন আর গোলমাল করিতে নাই, জল ছিটাইতে নাই—এখন চুপ করিয়া শান্তশিষ্ট হইয়া জননীর বা আর কাহারো আপনার লোকের অঞ্চল ধরিয়া দাঁড়াইতে হয়। সে চলিয়া যায়, তখনও কিন্তু তাহারা পূর্ব্বেভাব শীঘ্র ফিরিয়া পায়না।

শুভদা হাসিতে ভুলিয়া গিয়াছে, দুঃখ করিতে ভুলিয়া গিয়াছে। কাঁদিতে তাহার বিরক্তি বোধ হয়, সে সব পুরাতন কথা আলোচনা

করিতে লজ্জা করে। বাড়ীটা আজকাল সম্পূর্ণ নির্জন হইয়াছে ;
 ছলনা ঋগুরবাড়ী গিয়াছে, রাসমণি প্রায় সমস্ত দিন বাটা আসেননা,
 আর হারাণ মুখ্যো ! তা' সে আজকাল ভাল ছেলে হইয়াছে।
 নিত্য দুবেলা বাটা আসে, দুই আনা চারি আনা পূর্বের মত কর্জ
 চাহিয়া লয়—আবার চলিয়া যায়। শুভদা সমস্ত দুপুরবেলাটা
 রুর মাটির মেঝের উপর আঁচল পাতিয়া পড়িয়া থাকে।
 সন্ধ্যা হয়—আবার ওঠে, ঘাটে যায়, প্রদীপ জ্বালে, রন্ধন করে—
 যত্ন করিয়া একথাল অন্ন বাড়িয়া স্বামীর জন্ত রাখিয়া দেয় ;
 সদানন্দকে আহাৰ করায়। আবার সকাল হয়, আবার বিকাল
 হয়—আবার রাত্রি আইসে।

নিত্য যেমন হয় তেমনি শুভদা আজও দ্বিপ্রহরের পরে রন্ধন-
 শালায় শুইয়াছিল। বাহিরে পুরুষকণ্ঠে একজন ডাকিল—মা-ঠাকুরণ !

শুভদা শুনিতে পাইল কিন্তু কথা কহিলনা। মনে করিল বুঝি
 আর কাহাকেও কেহ ডাকিতেছে।

সে আবার ডাকিল,—বলি মা-ঠাকুরণ ! কেউ বাড়ী
 আছেন কি ?

শুভদা বাহিরে আসিয়া বলিল, কে ?

আমি পিয়ন। চিঠি আছে।

শুভদা বড় বিস্মিত হইল—চিঠি কে লিখিলে ? কাছে গিয়া
 বলিল, দাও !—

অমনি পাবে না মা ঠাকুরণ। এখানা রেজেষ্ট্রি চিঠি—শ্রীশুভদা
 দেবীর নামে, তাঁর সই দিতে হবে।

শুভদা রেজেক্ট্রি অর্থ তেমন বুঝিল না—বলিল, দাও—আমারি নাম শুভদা।

পিয়ন চিঠি বাহির করিল স্বতন্ত্র একখণ্ড কাগজ বাহির করিয়া কহিল—সই দিন।

শুভদা লিখিতে জানিত—বলিল, কালি কলম দাও।

পিয়ন মুখপানে চাহিয়া অল্প হাসিয়া বলিল,—কালি কলম আমি পাব কোথায়? আপনার বাড়ী; বাড়ীতে কালী কলম নেই।

শুভদা বলিল, দেখি। তাহার উপর নীচে সর্বত্র খুঁজিয়া ললনার একটা অর্দ্ধভগ্ন দোয়াত পাইল। কালি শুকাইয়া গিয়াছে—জল দিয়া কোনরূপে এক রকম করিয়া কালি প্রস্তুত হইল—কিন্তু কলম কোথায়?

হঠাৎ শুভদার, মাধবের দপ্তরের কথা মনে পড়িল। উপরের ঘরে এক কোণে একটা ছোট চৌকির উপর বসিয়া মাধব ও ছলনা পাঠ অভ্যাস করিত—ললনা তাহাদের শিক্ষক ছিল। শুভদা উপরে আসিয়া দেখিলেন—এককোণে সেই চৌকির উপর তেমনি ভাবে একটি ছোট কালি লিপ্ত দপ্তর, ক্ষুদ্র এক বস্ত্রখণ্ডে জড়িত পড়িয়া আছে। শুভদা এদিকে বহুকাল আইসে নাই। বহুকাল এদিকে চাহে নাই, এটা ললনার ঘর; ললনা মরিয়া পর্য্যন্ত আজ সে প্রথম এ ঘরে প্রবেশ করিলেন। দপ্তরখানি হাতে লইয়া ধীরে ধীরে খুলিল—একখানি ভগ্ন প্লেট, একখানি অর্দ্ধেক বোধোদয়, একটা ধারাপাত—দুটো কক্ষির কলম, একটা মুখ ভাঙা স্বরের কলম ছোট

ছোট ছোট প্লেট পেন্সিল, পুরাতন পঞ্জিকা হইতে কণ্ঠিত গোটা পাঁচেক ছবি—টপ করিয়া একটা মস্ত বড় ফোঁটা প্লেটের উপর আসিয়া পড়িল। একটা কলম লইয়া শুভদা আবার সেগুলি তেমনি সময়ে বঁধিয়া রাখিল।—কারণ এগুলি মাধবের বড় যত্নের দ্রব্য তাহা সে জানিত।

নিচে আসিয়া শুভদা পত্র গ্রহণ করিল। ঘরে গিয়া খুলিয়া দেখিল একখানা পঞ্চাশ টাকার নোট। নিশ্চয় ভুল হইয়াছে;—পিয়নকে ডাকিতে সে ছুটিয়া বাহিরে আসিল কিন্তু পিয়ন ততক্ষণ চলিয়া গিয়াছে। বৌ মাছুষ, চিৎকার করিয়া ডাকিতে পারিল না—কাজেই নোট লইয়া ফিরিয়া আসিল। শুভদা মনে করিয়াছিল আর একটু পরে সে আপনিই আসিবে। কিন্তু তাহা হইল না। সে সেদিনও আসিল না কিম্বা পরদিনও আসিল না। তখন শুভদা একথা সদানন্দকে জানাইল। সদানন্দ দেখিয়া শুনিয়া বলিল,—ভুল হয় নাই। এ গ্রামে আপনার নামে আর কেহ নাই—হারাণ মুখোপাধ্যায় মহাশয়ের বাটা—তখন ইহা আপনারই বটে, কিন্তু কলিকাতায় কে আপনার আছে?

কলিকাতায় আমার কেহ নাই।

পরদিন সদানন্দ ডাকবরে সন্ধ্যা লইয়া আসিয়া বলিল,—অবোরনাথ বসু, উকিল—কলিকাতা হইতে এ টাকা পাঠাইয়াছেন।

শুভদা বিস্মিত হইয়া কহিল—ও নামের কাহাকেও আমি চিনি না।

তবে?

শু। তুমি উপায় কর।

সদানন্দ হাসিয়া বলিল,—উপায় আর কি করিব? টাকা যদি না লওয়া মত হয়, তাহা হইলে ফিরাইয়া দিন।

শু। বাবা, যখন ছেলেমেয়ে নিয়ে খাইতে পাই নাই তখনো বোধহয় এ টাকা নিতাম না?—এখন কি দুঃখে টাকা নেবো?—এ আমার টাকা নয় তুমি ফিরিয়ে দাও।

ভাবিয়া চিন্তিয়া সদানন্দ কহিল,—আমি কলিকাতায় গিয়া সন্ধান লইব। এ টাকা এখন আপনি রাখিয়া দিন—যদি ফিরাইয়া দিবার হয়, ফিরাইয়া দিব।

শু। তুমি টাকা সঙ্গে লইয়া যাও—মত, অমত নাই,—একেবারে ফিরাইয়া দিও। সম্ভব তিনি আর কাহারো বদলে আমাকে পাঠিয়েছেন।

স। যা হয় সেখানে গিয়া স্থির করিব।

শু। তাই করিও।—

পঞ্চদশ পরিচ্ছেদ

আগনার প্রশস্ত কাছারি ঘরে উকিল বাবু শ্রীঅম্বোরনাথ বসু মহাশয় বসিয়া আছেন। সম্মুখে টেবিলের অপর পার্শ্বে নারায়ণপুরের সুরেন্দ্রনাথ বাবু বসিয়া আছেন। টেবিলের উপর একরাশি মকদ্দমার কাগজপত্র রহিয়াছে ; ব্যস্তভাবে দুই জনে তাহারি তদ্বির করিতেছেন।

কিছুক্ষণ পরে মুখ তুলিয়া সুরেন্দ্রবাবু বলিলেন, অম্বোরবাবু বোধহয় এ মকদ্দমা আমি জিতিতে পারিব না।

অ। এখনো কিছুই বলা যায় না।

সু। বলা বেশ যায়। ঠিক বুঝিতেছি মকদ্দমা হারিতেই হইবে।

অ। কিন্তু হাইকোর্টের উপরও আছে ?

সু। আছে, কিন্তু ততদূর বাইবার ইচ্ছা নাই।

অ। তবে কি মালপুরের বিষয়টা ছাড়িয়া দিবেন ?

সু। না দিয়া আর উপায় কি ?

অ। বিস্তর আয় কমিয়া যাইবে।

সু। হাঁ, প্রায় অর্ধেক কমিবে।

অম্বোরবাবু মৌন হইয়া রহিলেন। মনে মনে বড় বিরক্ত হইয়াছিলেন, কারণ তিনিও বুঝিয়াছিলেন যে সুরেন্দ্রবাবুর অসুস্থমানই

কালে সত্য হইয়া দাঁড়াইবে। এই সময় একজন ভৃত্য আসিয়া কহিল,—বাহিরে একজন আপনার সহিত দেখা করিতে চান।

অঘোরবাবু তাহার পানে চাহিয়া বলিলেন,—কে ?

চিনি না। দেখে বোধহয় কোন ব্রাহ্মণ পণ্ডিত।

তবে বল্গে যা যে এখন আমার সময় নেই।

কিছুক্ষণ পরে পুনর্ব্বার সে ফিরিয়া আসিয়া কহিল,—তিনি যেতে চান না—বলেন বড় দরকার আছে।

অঘোরবাবু আরো একটু বিরক্ত হইলেন ; কিন্তু সুরেন্দ্রবাবুর পানে চাহিয়া বলিলেন, এ ঘরেই ডাকিয়া পাঠাব কি ?

কতি কি ?

ভৃত্যকে তিনি সেইরূপ অনুমতি করিলেন। কিছুক্ষণ পরে একজন দীর্ঘাকৃতি গোরবর্ণ ব্রাহ্মণ আসিয়া উপস্থিত হইলেন। গলদেশে যজ্ঞোপবীত, মস্তকে শিখা কিন্তু কপালে ফোঁটা তিলক প্রভৃতি কিছুই নাই। অর্দ্ধ ময়লা উত্তরীয় বসন, শাদা থান পরিধানে, পায়ে জুতা নাই—হাঁটু পর্য্যন্ত ধূলা উঠিয়াছে। ছ'জনেই চাহিয়া দেখিলেন, অঘোরবাবু বলিলেন, ‘বসুন।’

ব্রাহ্মণ অদূরে চোকির উপর স্থান গ্রহণ করিয়া বলিলেন, উকিল বাবু অঘোরনাথ বসু মহাশয়ের—

আমারই নাম অঘোরনাথ।

ব্রা। তবে আপনার নিকটেই প্রয়োজন আছে। যাহা বলিবার এইখানেই বলিব কি ?

অ। স্বচ্ছন্দে বলুন।

তিনি তখন উত্তরীয় বস্ত্র হইতে একখানা কাগজ বাহির করিয়া বলিলেন, এ টাকা শুভদা দেবীকে কি আপনি পাঠাইয়াছিলেন ?

অঘোরবাবু তাহা পরীক্ষা করিয়া বলিলেন, হাঁ, আমিই পাঠাইয়াছিলাম।

ব্রাহ্মণ বিস্মিত হইয়া বলিলেন,—হলুদপুরে, হারাণ মুখুয্যের বাটীতে শুভদা দেবীকে ?

অ। হাঁ, তাই বটে।

ব্রা। কেন ?

অ। মনিবের ছকুম।

ব্রা। মনিব কে ?

অঘোরবাবু সুরেন্দ্রবাবুর পানে দ্রিষ্ট্য কটাক্ষ করিয়া বলিলেন,— তাহা বলিতে নিষেধ আছে।

ব্রা। তবে এ টাকা ফিরাইয়া নিন। ঋহাকে ইহা পাঠাইয়াছিলেন, তিনি গ্রহণ করিবেন না, আপনাকে তিনি চিনেন না এবং সম্ভবতঃ আপনার মনিবকেও চিনেন না। আমাকে এখানে সমস্ত সন্বাদ লইয়া নোটখানা ফিরাইয়া দিবার জন্ত পাঠাইয়াছেন। আমরা মনে করিয়াছিলাম আপনি বুঝি ভ্রম করিয়া এক জনের স্থানে আর একজনের নাম লিখিয়া ফেলিয়াছিলেন।

অঘোরবাবু হাসিলেন—বলিলেন, এতটা ভ্রম উকিলের হয় না।

ব্রা। না হোক কিন্তু এখন প্রতিগ্রহণ করুন।

অ। তাহাও পারি না—মনিবের ছকুম ব্যতীত কিছুই করিব না।

ব্রা। তবে তাঁহাকে জিজ্ঞাসা করিয়া সন্বাদ দিবেন, আমি অতদিন আসিয়া দিয়া যাইব। তিনি উঠিতেছিলেন কিন্তু সুরেন্দ্রনাথ আপনা হইতে বলিলেন, মহাশয়ের নাম ?

আমার নাম সদানন্দ চক্রবর্তী।

সুরেন্দ্রনাথ চমকিত হইলেন। কিছুক্ষণ চাহিয়া বলিলেন,— আপনি এখানে কোথায় আছেন ?

স। কোথায় থাকিব তাহা এখনো স্থির করি নাই ; বরাবর এখানেই চলিয়া আসিয়াছিলাম এবং সম্ভবতঃ আজই ফিরিয়া যাইব।

সুরেন্দ্রনাথ অধোরবাবুকে বলিলেন, এখন যাই, রাত্রে আবার আসিব। তাহার পর সদানন্দর পানে চাহিয়া বলিলেন,— আপনার সহিত আমার কিছু কথা আছে।

স। বলুন।

সু। এখানে নহে। আমার বাসা নিকটেই, আপত্তি না থাকে ত, চলুন সেখানেই যাই—তথায় সমস্ত বলিব।

সদানন্দের তাহাতে আপত্তি ছিল না ; তখন দুই জনে গাড়ীতে আসিয়া উপবেশন করিলেন। উপবেশনান্তে সদানন্দ কহিলেন, ইহার পূর্বে কখন দেখিয়াছি বলিয়া মনে হয় না—কিন্তু—কিন্তু—আপনি আমাকে কখন দেখিয়াছিলেন কি ?

সু। না, দেখি নাই। কিন্তু আপনাকে জানি।

স। কিরূপে ?

সু। বাসায় চলুন—সেখানেই বলিব।

অল্পক্ষণ পরে গাড়ী বাসায় আসিয়া উপস্থিত হইল। সুরেন্দ্রবাবু

বলিলেন আমিও ব্রাহ্মণ, বেলাও অধিক হইয়াছে—আপনি এখানে আহার করিলে ক্ষতি কি ?

কিছুই না।

তাহার পর আহারাদি শেষ করিয়া উভয়ে উপবেশন করিলে—
সুরেন্দ্রবাবু বলিলেন, শুভদা দেবী দরিদ্র নয় কি ?

স। দরিদ্র বটে ; কিন্তু তাই বলিয়া—

সু। বুঝিয়াছি। তাই বলিয়া দান লইবেন কেন ?

স। কতক তাই বটে ; বিশেষ দাতার নাম না জানিতে পারিলে—

সু। কিন্তু তাহাতে ক্ষতি কি ? যে দান করিয়াছে, সেই বলিতেছে ভুল প্রমাদ কিছুই ঘটে নাই। যোগ্য ব্যক্তিকেই দেওয়া হইয়াছে।

স। কে দান করিয়াছে ?

সু। ধরুন এখন অঘোর বাবুই—

স। অঘোরবাবুর কি অধিকার আছে ?

সুরেন্দ্রবাবু ঈষৎ অপ্রতিভ হইয়া বলিলেন—কিন্তু দান করিতে সকলেরি অধিকার আছে।

স। থাকিতে পারে কিন্তু সকলেই গ্রহণ করে কি ?

সু। করেনা। কিন্তু যাহার চলেনা সে ?

সদানন্দ ঈষৎ বিরক্ত হইল ; বলিল, শুভদা দেবীর এইরূপ ভিক্ষা না লইলেও চলে।

সু। আজকাল বোধহয় চলে, কিন্তু কিছুদিন পূর্বে চলিত কি ?

স। সে কথার প্রয়োজন কি? আর আপনি এত জানিলেন
কিভাবে?

সু। আমি অনেক কথা জানি। হারাণবাবু উপার্জন
করেননা—অধিকন্তু আহুসঙ্গিক নানা দোষ আছে—যে আপনার
দ্বী পুত্র পরিবার প্রতিপালন করেনা, তাহার সংসার পরের সাহায্য
ব্যতীত চলে কি?

সদানন্দ কিছু গোলমালে পড়িল; উপস্থিত কোনরূপ উত্তর
করিতে পারিলনা।

সুৱেন্দ্রবাবু পুনরায় কহিলেন, হারাণবাবু এখন কি করেন?

স। কিছুনা।

সু। বুঝিয়াছি। আপনার সাহায্যে তবে তাঁহার সংসার
মাত্রা নির্বাহ হয়?

স। ভগবান সাহায্য করেন—আমি দরিদ্র।

সু। ছলনার বিবাহ হইয়াছে?

স। হইয়াছে।

সু। কোথায়? কাহার সহিত?

স। আমাদের গ্রামেই। শারদাচরণ রায়ের সহিত।

সু। মাধব কেমন আছে?

স। সে বাঁচিয়া নাই। অনেকদিন মরিয়া গিয়াছে।

সু। আহা!—তাঁর বড় মেয়েটি এখন কোথায়?

সদানন্দ বিস্মিত হইয়া বলিল—কোথায় কিরূপ? সেও ত
বাঁচিয়া নাই।

সু। বাঁচিয়া নাই? মরিল কিরূপে।

স। গঙ্গাজলে আত্মহত্যা করিয়াছিল।

সু। কেমন করিয়া জানিলেন? মৃতদেহ পাওয়া গিয়াছিল কি?

স। মৃতদেহ ভাসিয়া উঠে নাই; কিন্তু তাহার পরিধেয় বস্ত্র গঙ্গাতীরে পাওয়া গিয়াছিল—তাহাতেই বোধ হয় আত্মহত্যা করিয়াছে।

সু। সে বিষয়ে আর কাহারো সন্দেহ নাই?

স। কিছুনা।

কিছুক্ষণ দুইজনেই চুপ করিয়া রহিলেন; তাহার পর সুরেন্দ্রনাথ বলিলেন, আচ্ছা মনে করুন যদি এ টাকা সেই পাঠাইয়া থাকে?

স। কে? ললনা?

সু। ললনা কে?—তার নাম কি ললনা ছিল?

স। হাঁ।

সু। আমি বিস্মিত হইয়াছিলাম; ললনাই বটে। ললনা, ছলনা দুই বোন,—না?

স। হাঁ।

সু। মনে করুন দেখি যদি সেই এ টাকা পাঠাইয়া থাকে?

স। যে মরিয়াছে সে?

সু। হাঁ সেই। গঙ্গাতীরে তাহার বস্ত্র পাওয়া গিয়াছিল বলিয়াই যে সে মরিয়াছে তাহার কোন নিশ্চয়তা নাই। এখন যদি সেই পাঠাইয়া থাকে?

সদানন্দ বড় বিহ্বল হইল। কিছুক্ষণ অধোবদনে ভাবিয়া বলিল—সে বাঁচিয়া নাই। বাঁচিয়া থাকিলে পত্র লিখিত।

সু। পত্র লিখিতে যদি তাহার লজ্জা বোধ হয় ?

স। আমি ললনাকে জানি। লজ্জার কাজ কখন সে করিবেনা—জীবিত থাকিয়া কখন আত্ম-গোপন করিবেনা।

সু। সে মরে নাই—বাঁচিয়া আছে ; সেই টাকা পাঠাইয়াছে এবং প্রতি মাসে পাঠাইবে।

সদানন্দ আপনার কপাল টিপিয়া ধরিয়া কহিল—আপনার নাম ?
সুরেন্দ্রনাথ রায়।

নিবাস ?

নারায়ণপুর।

স। আপনি হারাণবাবুর এত কথা কি করিয়া জানিলেন ?

সু। ললনা বলিয়াছে।

স। ললনা বলে নাই—সে মরিয়াছে।

সু। মরে নাই—সে সুখে আছে।

স। সে স্বর্গে গিয়াছে।

সুরেন্দ্রবাবু চিৎকার করিলেন, সদানন্দবাবু আর একটু দাঁড়ান—
আমি যাই—

দাঁড়ান—আর দুটো কথা—

যদি কখন দেখা হয় বলিবেন সদাদাদা তাহাকে অনেক আশীর্বাদ করিয়াছে—

তঁার মাকে বলিবেন—

হাঁ—স্বর্গে গিয়াছে । সদানন্দ ধীরে ধীরে চলিয়া গেল । আর ফিরিলনা—আর বসিলনা ।

সে চলিয়া গেলে সুরেন্দ্রনাথ বহুক্ষণাবধি নির্বাক নিস্তব্ধ বসিয়া রহিলেন । কিছু দিবস পূর্বে হইলে বোধহয় এখন হাসিতেন কিন্তু আজ চক্ষু কোণে জল আসিয়া পড়িল । এই সময় বাহিরে ভূত্য ডাকিয়া বলিল—বাবু গাড়ী সাজাবে ?

হাঁ সাজাও ।—ছিঃ ছিঃ—এমন বিষণ্ণ মানুষ ইচ্ছা করিয়া থায় ।

ষোড়শ পরিচ্ছেদ

অনেক রাত্রি হইয়াছে, তথাপি মালতী আপনার কক্ষে বসিয়া সীতার বনবাস পড়িতেছে। অনেক কাঁদিয়াছে, অনেক চোখ মুছিয়াছে, তথাপি পড়িতেছে। আহা! বড় ভাল লাগে—কিছুতেই ছাড়া যায়না।

এই সময় বাহিরে দ্বারের নিকট দাঁড়াইয়া বড় মোটা গলায় কে ডাকিল, ললনা!

মালতী শিরিয়া উঠিল—হাতের ‘সীতার বনবাস’ নিচে পড়িয়া গেল।

ললনা!

মালতীর বুকের ভিতর পর্যন্ত কাঁপিয়া উঠিল। কীংকর্ষে কহিল—কে?

এবার হাসিতে হাসিতে সুরেন্দ্রনাথ ভিতরে প্রবেশ করিয়া আবার ডাকিলেন, ললনা!

তুমি?

হাঁ আনি; কিন্তু তুমি ধরা পড়িয়াছ। নাম জাল করিয়াছিলে কেন?

কৈ?

আবার মিছে কথা? তাহার শুক ওষ্ঠাধর চুষন করিয়া বলিলেন, সমস্ত শুনিয়া আসিলাম। ললনা ছিল—মালতী হইয়া বসিয়াছ।

কোথায় ?

কলিকাতায় ।

কলিকাতায় আমাকে ত কেহ জানেনা ।

সু । সেখানে কেহ তোমাকে জানেনা বটে, কিন্তু যে জানে সে হলুদপুর হইতে আসিয়াছিল ।

মা । কে ?

সু । তোমার সদাদাদা সেই নোট ফিরাইয়া দিতে অঘোর বাবুর নিকট আসিয়াছিলেন ।

মা । নোট ফিরাইয়া দিতে ?

সু । হাঁ—

মা । সদাদাদা ?

সু । সেই ।

মালতী চুপ করিয়া বসিয়া রহিল ।

কিছুক্ষণ পরে ; সুরেন্দ্রনাথ বলিলেন, কথা কওনা যে ?

মা । সদাদাদা কেমন আছেন ?

সু । ভাল আছেন । তোমার মা ভাল আছেন—তঁার অবস্থা এখন আর মন্দ নয় তাই তোমার দান গ্রহণ করিবেননা । সদানন্দ বাবু তাঁহাদের অবস্থা ফিরাইয়া দিয়াছেন ।

মা । আমার নাম ললনা—সে কথা কেমন করিয়া জানিলে ?

সু । সদানন্দ বলিয়াছেন । তাঁহারা সকলে জানেন তুমি জলে ডুবিয়া আত্মঘাতী হইয়াছ ।

মালতী নিশ্বাস ফেলিল ।

সু। কিন্তু আমি বলিয়াছি যে তুমি বাচিয়া আছ।
সুখে আছ।

মা। তাহা কেন বলিলে?

সু। তবে কি মিথ্যা বলিব? তুমি বাচিয়াও আছ আর
আমার বোধ হয় সুখেও আছ—সুখে নাই কি?

মা। আছি—কিন্তু সে কথা কি সন্ধানন্দ বিজ্ঞানী করিয়াছিল?

সু। না; আমি আপনি বলিয়াছি এবং তোমার দাকেও
একথা বলিতে বলিয়াছি।

মা। আমি টাকা পাঠাইয়াছিলাম—তাহাও বলিয়াছ, কি?

সু। বলিয়াছি।

মা। তুমি আমার মাথা ধাইয়া আসিয়াছ। সে পাগল,
একথা গ্রামের বলিয়া বেড়াইবে। যদি তাহাদিগের নিকট মরিয়াই
ছিলান তবে কেন বাদ মাঝিরা আবার বাচাইলে?

স্বপ্নেন্দ্রনাথ চমকিতভাবে মুদ্র হাসিলেন; তাহার পদ বলিলেন
—যাহাকে তোমরা পাগল মনে করিতে, সে বাস্তবিক একতিলও
পাগল নয়। হয়ত সে কখন পাগল ছিল, কিন্তু সেদিন তাহার
কুরাইয়া গিয়াছে। তাহার দ্বারা হলুদপুরে তুমি কখন বাঁচিবে না।
তুমি যখন আত্মগোপন করিয়াছ, সে কখন তাহা প্রকাশ
করিবে না।

মা। কেনন করিয়া জানিলে?

সু। জানিয়াছি। যখন, তোমার জীবিত থাকার কথা
তোমার মাঝে জানাইতে বলিলাম, সে বলিল—‘দলনা প্রজ্ঞার কাজ

কখন করিবে না,—আত্মগোপন কখন করিবে না ;—সে বাচিয় নাই,—মরিয়াছে। আমি বলিলাম, সে সুখে আছে। সে বলিল, ‘সে স্বর্গে গিয়াছে’। আমি বলিলাম ‘সদানন্দ বাবু, আর একটু দাঁড়ান’ সে বলিল, ‘আমি ঘাই—যদি কখন তার দেখা পান, বলিবেন, সদানন্দ তাহাকে অনেক আশীর্বাদ করিয়াছে।’ মালতী, আমি সিক বুঝিয়াছিলাম ; যে বিষ আমি ধাইয়াছি—সে বিষ সেও ধাইয়াছে। আমার সুখ হইয়াছে—তাহার প্রাণহত্যারক হইয়াছে। মালতী অধোবদন হইয়া শুনিতেছিল ; বড় কাঁদিবার ইচ্ছা হইতেছিল—কিন্তু লজ্জা করিতেছিল।

আর একটা সুখবর—তোমার ছলনার বিবাহ হইয়া গিয়াছে।

মালতী মুখ তুলিয়া বলিল—হইয়াছে ? কোথায় কা’র সহিত ?
ঐ গ্রামেই। শারদাচরণ না কে—তাহার সহিত।

মালতী বুঝিতে পারিল। মনে মনে তাহাকে সহস্র ধন্যবাদ দিয়া বলিল, বিবাহ করিতে সেই করিবে তাহা কতক জানিতাম।

হু। কেনন করিয়া জানিলে ? পূর্ব হইতে কি কথাবার্তা ছিল ?

না। না—কথাবার্তা কিছুই ছিল না—তবে আমি একসময়ে ছলনাকে বিবাহ করিতে তাহাকে অনুরোধ করিয়াছিলাম কিন্তু তখন পিতার ভয়ে বিবাহ করিতে স্বীকৃত হন নাই, পরে আমি মরিয়াছি—এই ভাবিয়া দয়া করিয়া বোধ হয় বিবাহ করিয়াছেন।

হু। পিতার ভয় কেন ?

মা। তিনি অতিশয় অর্থপিপাসু লোক। তাহার ইচ্ছা ছিল, পুত্রের বিবাহ দিয়া কিছু অর্থলাভ করিবেন।

সু। তাহা বদলাইল কেন? তোমার পিতা নিশ্চয়ই অর্থ দিতে পারেন নাই।

মা। সম্ভব। নালতী মনে ভাবিল, যে ভালবাসায় তুমি ধরা দিয়াছ শারদাচরণের সেই ভালবাসায় শারদাচরণের পিতাও ধরা পড়িয়াছে কিন্তু তাহা প্রকাশ করিল না।

নালতী চিন্তা করিবার আজ অনেক দ্রব্য পাইয়াছে তাই বেশ কথ্য করিতে ভাল লাগিতেছিল না; কিন্তু মনে পড়িল মাঝরের কথা। বলিল—মাধব—তার কথা জিজ্ঞাসা করিয়াছিলে?

সে ভাল আছে।

নালতীর দাঁড়কান পড়িল। সে রাত্রে অনেক রাত্রি পর্যন্ত সে জাগিয়া রহিল, অনেক কথা মনে মনে তোলাপাড়া করিল। ভাবিল, নানানন্দ আসিয়াছিল—টাকা ফিরাইয়া দিতে চাহিয়াছিল;—আর তাহাদের প্রয়োজন নাই। আমিও আর পঠাইব না। তারপর মনে করিল—শারদাচরণ! পূর্বে শত ধন্বাদ দিয়াছিল এখন সহস্র ধন্বাদ তাহাকে মনে মনে দিল—মনে মনে বলিল, তুমি আমার অপরাধ লইও না, তখন তোমাকে চিনিতে পারি নাই। আর কখন তোমাকে হয়ত দেখিতে পাইব না কিন্তু যতদিন বাচিয়া থাকিব, ততদিন এ দয়া ভুলিব না। অন্তরে চিরদিন তোমাকে ভক্তি করিয়াছি, চিরদিন করিব।

সে খুঁজিয়া দেখিল, শারদার অস্পষ্ট ছায়া এখনও সে হৃদয় হইতে পূর্ব বিদীন হইয়া যায় নাই। আর আরো স্পষ্টীকৃত হইল। মনে মনে বলিল, স্বামী বলেন—সে নানানন্দ, কিন্তু সে শারদা!

সপ্তদশ পরিচ্ছেদ

এদিকে, সদানন্দ ফিরিয়া আসিল। সমস্ত পথটা সে বড় অস্থ-
মল্ল হইয়া চলিতেছিল। পথে যে কেহ ডাকিয়া বলিল, দাদামিকুর
কোথেকে? দাদাঠাকুর বাড়ি নাড়িয়া বলিল 'হু'। কোথায়
গেহলে? সদানন্দ দাঁড়াইয়া মুখপানে চাহিয়া বলিল, বাড়ী যাচ্ছি।
তাহার হালের গরু ততক্ষণ একজনর বেগুন ক্ষেতে চুকিয়াছে, সে
গালি দিতে দিতে তাহার পশ্চাৎ ছুটিল, সদানন্দও পথ বাহিয়া
চলিতে লাগিল। সে গরু ফিরাইয়া আনিয়া আপনা আপনি
বলিল—শেখপার মনটা আজ মেথচি বড় ভাল নয়,—বেশ
লোকটি!

রামু হামা নন্দ ময়রার দোকান ঘরের চৌকাট হৈসু দিয়া তামাক
খাইতেছিলেন, এক পা ধূলা সদানন্দকে দেখিয়া বলিলেন, ও সদানন্দ
চার পাচ দিন তোমাকে যে দেখিনি ছিলে কোথা?

সদানন্দ না ফিরিয়া পশ্চাৎ দিকে অঙ্গুলি নির্দেশ করিয়া বলিল,
ওখানে।

কোথায়? বাগুনপাড়ায়?

হু।

এতদিন ধরে?

হঁ। সদানন্দ হন হন করিয়া চলিতে লাগিল।

রানুমা বিরক্ত হইয়া বলিলেন, ছর—কি যে বলে কিছু বোঝা যায় না।

সদানন্দ সে কথা শুনিল না বা শুনিতে পাইল না একেবারে শুভ্রার নিকট আসিয়া উপস্থিত হইল। নোটখানা নিকটে রাখিয়া বলিল, কোন সন্ধান হইল না।

শুভ্রা বলিলেন, তবে মিথ্যা ক্লেশ পাইলে।

সদানন্দ চুপ করিয়া রহিল।

শুভ্রা স্তম্ভিত বলিলেন, তবে এ টাকা লইয়া কি করিব ?

স। আপনার বাহা ইচ্ছা। টাকা আপনার ইচ্ছা হয় বিলাইয়া দিন না হয় রাখিয়া দিন, যদি কখন সন্ধান পাওয়া যায়, ফিরাইয়া দিবেন।

শুভ্রা অগত্যা তাহা বাস্তব করিয়া রাখিল।

সদানন্দ বলিল,—হারাণকা কা কোথায় ?

শুভ্রা পার্শ্বের দর দেখাইয়া বলিল, শুইয়া আছেন।

কোথাও যান নাই ?

গিয়াছিলেন,—এই দাঁত ফিরিয়া আসিয়াছেন।

সেদিন সন্ধ্যার সময় বড় বড়গুটি করিয়া আসিল। শুভ্রা সকাল সকাল রফাশেষ করিয়া লইলেন। হারাণকাবু আহালাদি করিয়া বলিলেন—কিছু পরমা পাও।

আজ আর কোথাও যেয়োনা ; আকাশে মেঘ কোরে আছে, রাজে ঘদি জল হয় ?

হোলেই বা।

তা'হলে ফিরে আসতে কষ্ট হবে।

কিছু না। আজ অনেক কাজ আছে। যেতেই হবে।

কাজ বাহা ছিল শুভদা তাহা জানিত। তথাপি কহিল, আজ একাদশী; ঠাকুরবির আবার অসুখ হয়েছে—অবোধে পোড়ে আছেন।

হারাণ তাহা শুনিলেন না। ট্যাকে পরমা গুঁড়িয়া, ছাতা নাথায় দিয়া, তালি দেওয়া চটি জুতা হাতে লইয়া কোচা গুঁড়িয়া জল-কাদার মধ্যেই বাহির হইয়া পড়িলেন। শুভদা দীর্ঘনিশ্বাস ফেলিয়া বলিল,—যতাব!

সে যথার্থই অনুমান করিয়াছিল; রাত্রি একপ্রহর না হইতেই আবার বৃষ্টি পড়িতে লাগিল। আজকাল প্রতি রাতে শুভদার অল্প অল্প জর হইত; কিন্তু একথা কাহাকেও বলা দূরে থাকুক সে একরূপ নিঃশব্দেই জানিতে দিত না। রাত্রে যখন শীত করিয়া জর আসিত তখনই নদে পড়িত।

যুটি পতনের সঙ্গে সঙ্গেই তাহার শীত বোধ হইতে লাগিল, হাতের নিকট হাতা পাইল তাহাই টানিয়া গায়ে দিতে লাগিল; অনেক রাত্রে শুভদার তন্দ্রা বোধ হইল। তখনও বৃষ্টি পড়িতেছে কিন্তু অনেক কথিয়া আসিয়াছে। ক্লান্ত শরীরে তন্দ্রার মোহে শুভদার বোধ হইল যে যেন দ্বার দ্বন্দ্ব ফাঁক করিয়া জীর্ণ অগলিটা পুলিয়া ফেলিবার চেষ্টা করিতেছে—তাহার পরেই খই করিয়া দ্বার পুলিয়া গেল। যদে পুনীপ জলিতেছিল, সে চক্ষু চাহিয়া সেই আলোকে

খিল, একজন লোক কক্ষের ভিতর প্রবেশ করিতেছে ; তাহার হস্ত বশে বসি, সমস্ত বসন, অঙ্গ মসি লিপ্ত তাহার উপর শাদা শাদা সের লেটা। শুভদা শিহরিয়া চীৎকার করিয়া উঠিল—ওগো, কে গো!

চুপ, সে বস্ত্র গম্ভীরস্বরে শুভদা আতঙ্কে চক্ষু মুগ্ধিত করিল।

সে বার দুই ঠক ঠক করিয়া লাঠির আওয়াজ করিয়া শয়ান নিকটে আসিয়া কহিল, তোর বাস্তব চাবি দে। গলাটা বড় মোটা, তারি। হঠাৎ শুনিতে ননে হয় বুঝিবা সে চেষ্টা করিয়া একগুণ মোটা গলায় কথা কহিতেছে।

শুভদা কথা কহিল না।

সে আবার সেইরূপ স্বরে, লাঠিটা আর একবার নানের উপর ঠুকিয়া বলিল, চাবি দে না হলে গলা টিপে মেরে ফেলব।

এবার শুভদা উঠিয়া বলিল, বালিসের নীচে হইতে চাবির খালো লইয়া নিকটে ফেলিয়া দিয়া ধীরে ধীরে শাস্তভাবে বলিল,— আমার বড় বাস্তব ডান দিকের খোপে পঞ্চাশ টাকার নোট আছে ; তাই নিও—বা দিকে বিশেষত্বের প্রসাদ আছে তাতে যেন হাত ধিও না। যেরূপ শাস্তভাবে সে কথাগুলি বলিল, তাহাতে বোধ হয় না যে আর তাহার তিলমাত্রও ভয় আছে।

চুপকালি-মাথা পুরুষ চাবি লইয়া বড় বাস্তব খুলিল। গাম দিকে মোট হস্ত নিষ্কপ করিল না, ডানদিকের খোপ হইতে নোট লইয়া তাড়াতাড়ি গুজিয়া ফেলিল। শুভদার কথামত সে যেরূপ স্বহৃদে

শুভদা

৫৪

বাঁক খুলিল এবং ডান দিকের খোপের সন্ধান করিয়া লইল তাহাতে
বোধ হয় যেন এসকল তাহার বিশেষ জ্ঞানা-গুনা আছে।

সে চলিয়া যাইবার সময় শুভদা দীর্ঘকাল ফেলিয়া য়ুহু হুহু
কহিল, নোট বোধহয় নাম লেখা আছে, নম্বর দেওয়া আছে—
একটু সাবধানে ভাঙাইয়ো।

Encl.

1906

